

C3



Catalogue no. 61-008-XPB

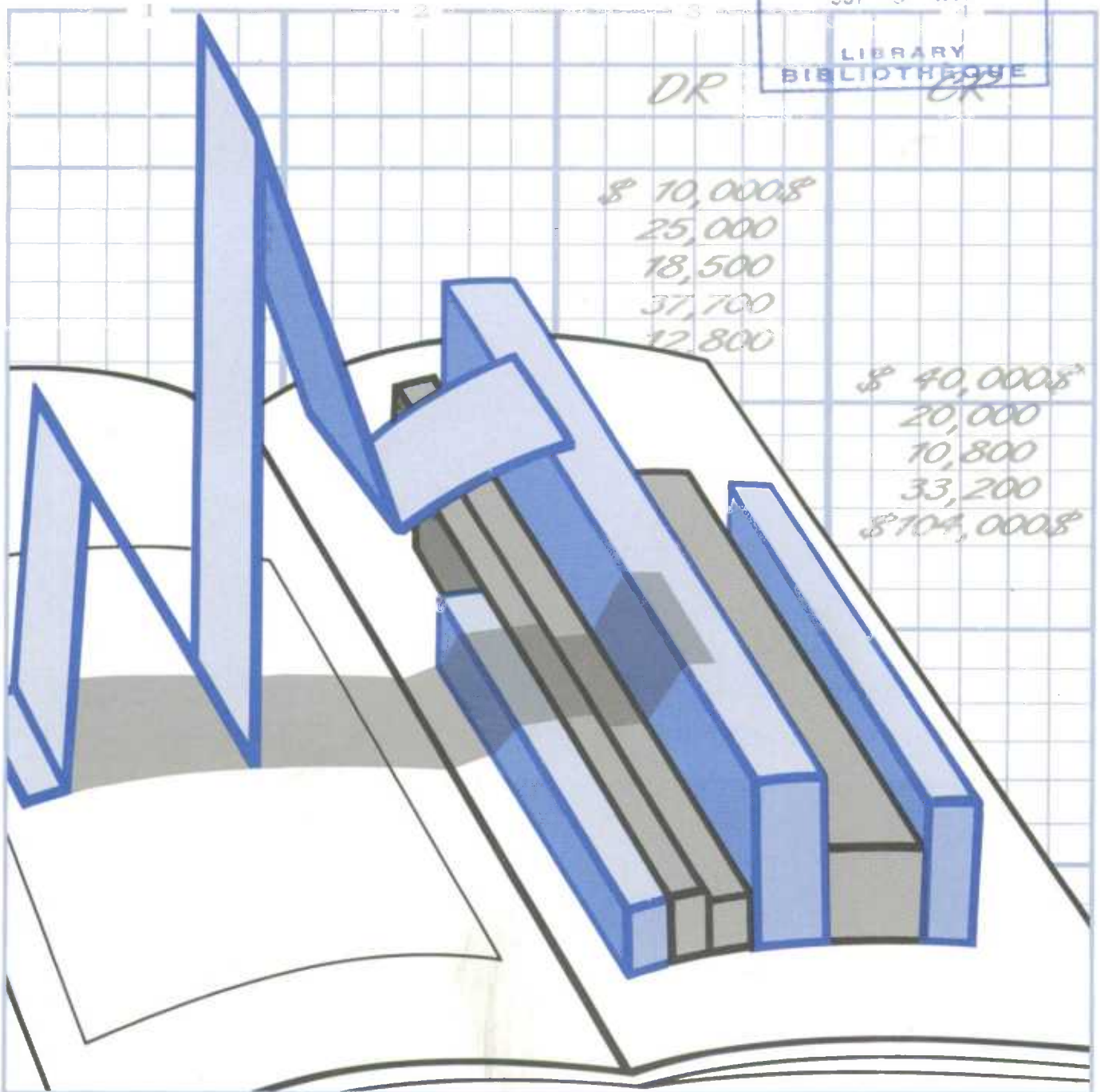
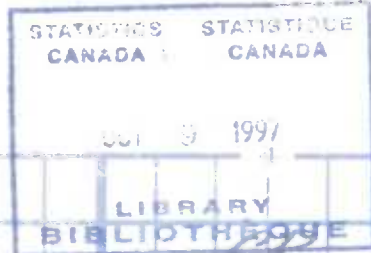
N° 61-008-XPB au catalogue

Quarterly financial statistics for enterprises

Statistiques financières trimestrielles des entreprises

Second quarter 1997

Deuxième trimestre 1997



Statistics Canada / Statistique Canada

Canada

Data in many forms

Statistics Canada disseminates data in a variety of forms. In addition to publications, both standard and special tabulations are offered. Data are available on the Internet, compact disc, diskette, computer printouts, microfiche and microfilm, and magnetic tape. Maps and other geographic reference materials are available for some types of data. Direct online access to aggregated information is possible through CANSIM, Statistics Canada's machine-readable database and retrieval system.

How to obtain more information

Inquiries about this publication and related statistics or services should be directed to: Industrial Organization and Finance Division, Statistics Canada, Ottawa, Ontario, K1A 0T6 (telephone: (613) 951-9843) or to the Statistics Canada Regional Reference Centre in:

Halifax	(902) 426-5331	Regina	(306) 780-5405
Montréal	(514) 283-5725	Edmonton	(403) 495-3027
Ottawa	(613) 951-8116	Calgary	(403) 292-6717
Toronto	(416) 973-6586	Vancouver	(604) 666-3691
Winnipeg	(204) 983-4020		

You can also visit our World Wide Web site:
<http://www.statcan.ca>

Toll-free access is provided for all users who reside outside the local dialling area of any of the Regional Reference Centres.

National enquiries line	1 800 263-1136
National telecommunications device for the hearing impaired	1 800 363-7629
Order-only line (Canada and United States)	1 800 267-6677

Ordering/Subscription information

All prices exclude sales tax

Catalogue no. 61-008-XPB, is published quarterly in a paper version for \$35.00 per issue or \$114.00 for four issues in Canada. Outside Canada the cost is US\$35.00 per issue and US\$114.00 for four issues.

Please send orders to Statistics Canada, Operations and Integration Division, Circulation Management, 120 Parkdale Avenue, Ottawa, Ontario, K1A 0T6 or by dialling (613) 951-7277 or 1 800 700-1033, by fax (613) 951-1584 or 1 800 889-9734 or by Internet: order@statcan.ca. For change of address, please provide both old and new addresses. Statistics Canada publications may also be purchased from authorized agents, bookstores and local Statistics Canada offices.

Standards of service to the public

Statistics Canada is committed to serving its clients in a prompt, reliable and courteous manner and in the official language of their choice. To this end, the agency has developed standards of service which its employees observe in serving its clients. To obtain a copy of these service standards, please contact your nearest Statistics Canada Regional Reference Centre.

Des données sous plusieurs formes

Statistique Canada diffuse les données sous formes diverses. Outre les publications, des totalisations habituelles et spéciales sont offertes. Les données sont disponibles sur Internet, disque compact, disquette, imprimé d'ordinateur, microfiche et microfilm, et bande magnétique. Des cartes et d'autres documents de référence géographiques sont disponibles pour certaines sortes de données. L'accès direct à des données agrégées est possible par le truchement de CANSIM, la base de données ordinaire et le système d'extraction de Statistique Canada.

Comment obtenir d'autres renseignements

Toute demande de renseignements au sujet de la présente publication ou au sujet de statistiques ou de services connexes doit être adressée à : Division de l'organisation et des finances de l'industrie, Statistique Canada, Ottawa, Ontario, K1A 0T6 (téléphone : (613) 951-9843) ou à l'un des centres de consultation régionaux de Statistique Canada :

Halifax	(902) 426-5331	Regina	(306) 780-5405
Montréal	(514) 283-5725	Edmonton	(403) 495-3027
Ottawa	(613) 951-8116	Calgary	(403) 292-6717
Toronto	(416) 973-6586	Vancouver	(604) 666-3691
Winnipeg	(204) 983-4020		

Vous pouvez également visiter notre site sur le Web :
<http://www.statcan.ca>

Un service d'appel interurbain sans frais est offert à tous les utilisateurs qui habitent à l'extérieur des zones de communication locale des centres de consultation régionaux.

Service national de renseignements	1 800 263-1136
Service national d'appareils de télécommunications pour les malentendants	1 800 363-7629
Numéro pour commander seulement (Canada et États-Unis)	1 800 267-6677

Renseignements sur les commandes et les abonnements

Les prix n'incluent pas la taxe de vente

Le produit n° 61-008-XPB au catalogue est publié trimestriellement sur version papier au coût de 35 \$ le numéro ou 114 \$ pour quatre numéros au Canada. À l'extérieur du Canada, le coût est de 35 \$ US le numéro ou 114 \$ US pour quatre numéros.

Faites parvenir votre commande à Statistique Canada, Division des opérations et de l'intégration, Gestion de la circulation, 120, avenue Parkdale, Ottawa (Ontario), K1A 0T6 ou commandez par téléphone au (613) 951-7277 ou au 1 800 700-1033, par télécopieur au (613) 951-1584 ou au 1 800 889-9734 ou par Internet : order@statcan.ca. Pour tout changement d'adresse, veuillez fournir votre ancienne et votre nouvelle adresse. Vous pouvez aussi vous procurer les publications de Statistique Canada auprès des agents autorisés, des librairies locales et des bureaux locaux de Statistique Canada.

Normes de service à la clientèle

Statistique Canada s'engage à fournir à ses clients des services rapides, fiables et courtois et dans la langue officielle de leur choix. À cet égard, notre organisme s'est doté de normes de service à la clientèle qui doivent être observées par les employés lorsqu'ils offrent des services à la clientèle. Pour obtenir une copie de ces normes de service, veuillez communiquer avec le centre de consultation régional de Statistique Canada le plus près de chez vous.

Statistics Canada
Industrial Organization and Finance Division

Quarterly financial statistics for enterprises

Second quarter 1997

Statistique Canada
Division de l'organisation et des finances de l'industrie

Statistiques financières trimestrielles des entreprises

Deuxième trimestre 1997

Published by authority of the Minister
responsible for Statistics Canada

© Minister of Industry, 1997

All rights reserved. No part of this publication may be reproduced, stored in a retrieval system or transmitted in any form or by any means, electronic, mechanical, photocopying, recording or otherwise without prior written permission from Licence Services, Marketing Division, Statistics Canada, Ottawa, Ontario, Canada K1A 0T6.

October 1997

Catalogue no. 61-008-XPB, Vol. 8, no. 2

Frequency: Quarterly

ISSN 1180-3169

Ottawa

Publication autorisée par le ministre
responsable de Statistique Canada

© Ministre de l'Industrie, 1997

Tous droits réservés. Il est interdit de reproduire ou de transmettre le contenu de la présente publication, sous quelque forme ou par quelque moyen que ce soit, enregistrement sur support magnétique, reproduction électronique, mécanique, photographique, ou autre, ou de l'emmagasiner dans un système de recouvrement, sans l'autorisation écrite préalable des Services de concession des droits de licence, Division du marketing, Statistique Canada, Ottawa, Ontario, Canada K1A 0T6.

Octobre 1997

N° 61-008-XPB au catalogue, vol. 8, n° 2

Périodicité : trimestrielle

ISSN 1180-3169

Ottawa

Note of appreciation

Canada owes the success of its statistical system to a long-standing co-operation involving Statistics Canada, the citizens of Canada, its businesses, governments and other institutions. Accurate and timely statistical information could not be produced without their continued co-operation and goodwill.

Note de reconnaissance

Le succès du système statistique du Canada repose sur un partenariat bien établi entre Statistique Canada et la population, les entreprises, les administrations canadiennes et les autres organismes. Sans cette collaboration et cette bonne volonté, il serait impossible de produire des statistiques précises et actuelles.

Symbols

The following standard symbols are used in Statistics Canada publications:

- .. figures not available.
- ... figures not appropriate or not applicable.
- nil or zero.
- amount too small to be expressed.
- ^P preliminary figures.
- ^r revised figures.
- x confidential to meet secrecy requirements of the Statistics Act.

This publication was prepared under the direction of:

- **Krishna Sahay**, Director, Industrial Organization and Finance Division
- **Jack Wilson**, Assistant Director, Business Finance Sub-division
- **Bill Potter**, Senior Analyst, Non-financial sector
- **Bob Moreau**, Senior Analyst, Financial sector

Signes conventionnels

Les signes conventionnels suivants sont employés uniformément dans les publications de Statistique Canada:

- .. nombres indisponibles.
- ... n'ayant pas lieu de figurer.
- néant ou zéro.
- nombres infimes.
- ^P nombres provisoires.
- ^r nombres rectifiés.
- x confidentiel en vertu des dispositions de la Loi sur la statistique relatives au secret.

Cette publication a été rédigée sous la direction de:

- **Krishna Sahay**, Directeur, Division de l'organisation et des finances de l'industrie
- **Jack Wilson**, Directeur adjoint, Sous-division des finances des entreprises
- **Bill Potter**, Analyste des industries non financières
- **Bob Moreau**, Analyste des industries financières

The paper used in this publication meets the minimum requirements of American National Standard for Information Sciences - Permanence of Paper for Printed Library Materials, ANSI Z39.48 - 1984.



Le papier utilisé dans la présente publication répond aux exigences minimales de l'American National Standard for Information Sciences - "Permanence of Paper for Printed Library Materials", ANSI Z39.48 - 1984.



Table of Contents

	Page
Revenue and Profits	7
<ul style="list-style-type: none"> • <i>Corporate operating profits edged up 0.5 % to \$26.5 billion in the 2nd quarter of 1997. This was the fourth profit rise in the past five quarters.</i> • <i>Despite the slight increase in operating profits, lower dividend and interest revenue, lower capital gains and equity earnings and higher interest costs all contributed to an 11.3% decline in after tax profits.</i> 	
Financial Ratios	18
<ul style="list-style-type: none"> • <i>The operating profit margin slipped to 7.1 % from 7.2% in the first quarter.</i> • <i>The annual rate of return on shareholders' equity fell to 7.8% in the second quarter, significantly below the 8.9% returns posted in the first quarter and the 9.5% earned in the final quarter of 1996.</i> 	
Corporate Profits A Canada - United States Comparison	21
Description of the Data	25
Type of Data	26
Deriving the Estimates	30
Quality Measures	32
Limitations of the Data	34
Appendix	35
Definitions of Financial Ratios	36
Statistical Tables	39
Total all industries (excluding investment and holding companies)	40
Total non-financial industries	42
Total finance and insurance industries (excluding investment and holding companies)	44

Table des matières

	Page
Revenu et bénéfices	7
<ul style="list-style-type: none"> • <i>Les sociétés ont vu leurs bénéfices d'exploitation augmenter de 0.5% pour s'établir à 26,5 milliards au deuxième trimestre de 1997. C'est la quatrième hausse en cinq trimestres.</i> • <i>Malgré la légère progression des bénéfices d'exploitation, la diminution des revenus sous forme de dividendes et d'intérêts, des gains en capital et du rendement de l'avoir et l'augmentation des frais d'intérêts sont autant des facteurs ayant contribué à un recul de 11.3% des bénéfices après impôt.</i> 	
Ratios financiers	18
<ul style="list-style-type: none"> • <i>Les marges bénéficiaires d'exploitation sont tombées de 7,2% au premier trimestre à 7,1% au deuxième.</i> • <i>Le taux annuel de rendement de l'avoir des actionnaires est descendu à 7,8% au deuxième trimestre, tombant bien audessous de sa valeur de 8,9% au premier trimestre et de 9,5% au dernier trimestre de 1996.</i> 	
Bénéfices des sociétés Comparaison entre le Canada et les États-Unis	21
Description des données	25
Type de données	26
Obtention des estimations	30
Mesures de la qualité	32
Limites des données	34
Annexe	35
Définition des ratios financiers	36
Tableaux statistiques	39
Total, toutes les branches d'activité (sauf sociétés d'investissement et de portefeuille)	40
Total des branches d'activité non financières	42
Total des branches d'activité financières et d'assurances (sauf sociétés d'investissement et de portefeuille)	44

Statistical Tables - continued	Page	Tableaux statistiques - suite	Page
Food (including food retailing)	46	Aliments (y compris le commerce de détail)	46
Beverages and tobacco	48	Boissons et tabac	48
Wood and paper	50	Bois et papier	50
Petroleum and natural gas	52	Pétrole et gaz naturel	52
Other fuels and electricity	54	Autres combustibles et électricité	54
Chemicals, chemical products and textiles	56	Produits chimiques et textiles	56
Iron, steel and related products	58	Fer, acier et produits connexes	58
Non-ferrous metals and primary metal products	60	Métaux non ferreux et produits en métal de première transformation	60
Fabricated metal products	62	Produits de fabrication métalliques	62
Machinery and equipment (except electrical machinery)	64	Machinerie et équipement (sauf machinerie électrique)	64
Motor vehicles, parts and accessories, and tires	66	Véhicules automobiles, pièces et accessoires, et pneus	66
Other transportation equipment	68	Autres matériel de transport	68
Household appliances and electrical products	70	Appareils ménagers et produits électriques	70
Electronic equipment and computer services	72	Matériel électronique et services informatiques	72
Real estate developers, builders and operators	74	Promotion, construction et exploitation immobilières	74
Building materials and construction	76	Matériaux de construction et construction	76
Transportation services	78	Services de transport	78
Printing, publishing and broadcasting	80	Impression, édition et télédiffusion	80
Telecommunication carriers and postal and courier services	82	Transmission des télécommunications, services postaux et messageries	82
General services to business	84	Services généraux aux entreprises	84
Accommodation, food and beverage, educational, health and recreational services	86	Services d'hébergement, de restauration, d'enseignement, de santé et récréatif	86
Consumer goods and services	88	Biens et services de consommation	88
Trust companies	90	Sociétés de fiducie	90
Credit unions	92	Caisses d'épargne et de crédit	92
Chartered banks and other deposit accepting intermediaries n.e.s.	94	Banques à charte et autres intermédiaires de type de dépôt n.s.a.	94
Consumer and business financing intermediaries	96	Intermédiaires de crédit à la consommation et aux entreprises	96
Life insurers (including accident and sickness branches of life insurers)	98	Assureurs-vie (y compris leurs divisions d'assurance-accident et d'assurance-maladie)	98
Property and casualty insurers	100	Assureurs-biens et risques divers	100
Other insurers and agents	102	Autres assureurs et agents d'assurance	102
Other financial intermediaries	104	Autres intermédiaires financiers	104
Cansim Summary Reference Index	107	Répertoire de concordance des matrices Cansim	107

Recent feature articles

Études spéciales récemment parues

4 th Quarter 1995:	Two Decades of Financial Intermediation by the Canadian Insurance Business - Part I	4 ^{ième} trimestre 1995:	Deux décennies d'intermédiation financière par les compagnies d'assurance canadiennes - 1ère Partie
3 rd Quarter 1995:	Financial Performance Indicators for Canadian Business	3 ^{ième} trimestre 1995:	Indicateurs de performance financière des entreprises canadiennes
2 nd Quarter 1995:	Corporate Canada and Corporate America - A comparison of financial Performance	2 ^{ième} trimestre 1995:	Entreprises canadiennes et entreprises américaines - Comparaison des résultats financiers
1 st Quarter 1995:	Financial Performance of the Electronic Equipment and Computer Services Industry	1 ^{er} trimestre 1995:	Résultats financiers de la branche d'activité du matériel électronique et des services informatiques
4 th Quarter 1994:	Do Small Firms Face Higher Financing Costs?	4 ^{ième} trimestre 1994:	Des coûts de financement plus élevés pour les petites entreprises?
3 rd Quarter 1994:	An Analysis of Business Profits Using Microdata Distribution	3 ^{ième} trimestre 1994:	Une analyse des bénéfices des entreprises par la répartition des micro-données
2 nd Quarter 1994:	Sources of funds for financing capital expenditures of enterprises	2 ^{ième} trimestre 1994:	Le financement des dépenses en immobilisations des entreprises

Variance is a measure of variation or dispersion. It should be (but often isn't) qualified as variance of something, e.g., variance of the estimated value of Y ($V(\hat{Y})$), variance of y_i in the population ($V(y_i)=S^2$), and so on. It is defined as the expected (or average) value of the squares of deviations from the expected value) and thus measured in terms of units squared.

For example, $V(y) = E[y_i - E(y_i)]^2 = \frac{\sum_{i=1}^N (y_i - \bar{Y})^2}{N-1} = S^2$. The divisor (N-1) rather than N is

used in **finite population** sampling theory, in classical statistics the term σ^2 (sigma squared) is used for the variance and the divisor is N.

It may also be expressed in terms of differences between all possible pairs of values (e.g., in terms of $(y_i - y_j)^2$) as well as a few other algebraically equivalent formulations.

The **standard deviation** is the square root of the variance and thus is measured in the same units as the thing for which it is the standard deviation.

The **coefficient of variation** is the standard deviation divided by the thing for which it is the standard deviation, and thus is "unitless". As with other things in sampling theory, capital letters are used to represent parameters (true values in the population) and small letters to represent estimates (e.g., we publish cv's because we cannot know CV's (true values of the coefficient of variation) unless we survey the entire population).

$$CV(\hat{Y}) = \frac{\sqrt{V(\hat{Y})}}{\hat{Y}} \text{ and } cv(\hat{Y}) = \frac{\sqrt{v(\hat{Y})}}{\hat{Y}}$$

The variance (or standard deviation or coefficient of variation) of an estimate gives us an idea of how precise the estimate is. If the variance is small, then the estimate is precise. In fact, if the variance is 0 (zero) then there is no variation and the estimator will always yield the same estimates (the expected value - if it is unbiased). It is important to note that it is more difficult to estimate something's variance, than the thing itself **and** the estimated variance (or cv, etc.) is more variable (i.e., less accurate) than the thing that we were really interested in in the first place. This can be quite noticeable, where in a small size stratum, after increasing the sample size to

REVENUE AND PROFITS

REVENU ET BÉNÉFICES

REVENUE AND PROFITS (seasonally adjusted)

REVENUS ET BÉNÉFICES (données désaisonnalisées)

Second quarter of 1997

Deuxième trimestre de 1997

Corporate operating profits edged up 0.5% to \$26.5 billion in the second quarter of 1997. As seen on chart 1, this improvement came on the heels of a 7.1% jump in profits in the first quarter, and was the fourth profit rise in five quarters. The second quarter profits were three times those earned in the trough of the most recent recession in 1992.

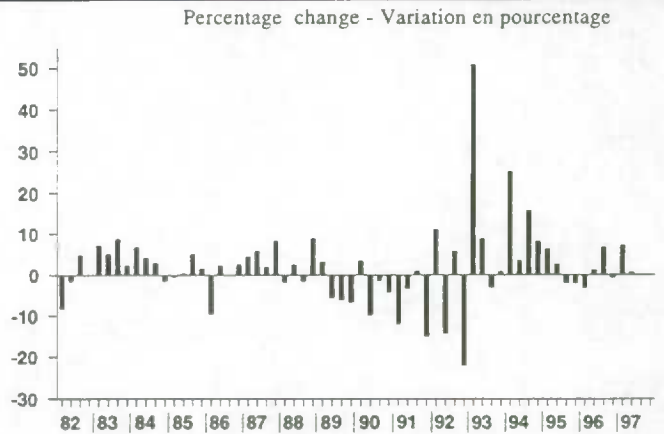
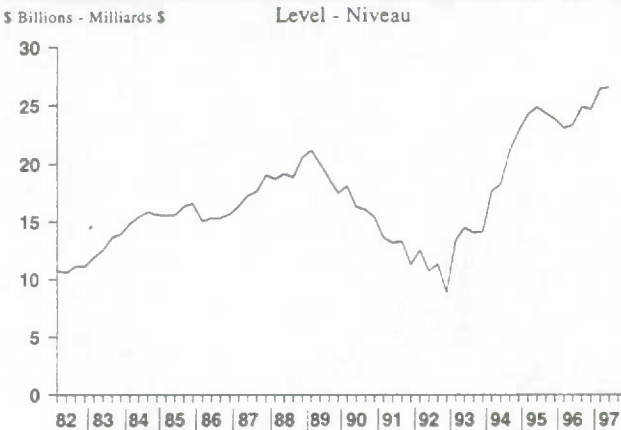
Les sociétés ont vu leurs bénéfices d'exploitation augmenter de 0,5 % pour s'établir à 26,5 milliards au deuxième trimestre de 1997. Comme l'indique le graphique 1, cette progression fait suite à un bond de 7,1 % des bénéfices au premier trimestre. C'est la quatrième hausse en cinq trimestres. Au deuxième trimestre, les bénéfices dépassaient trois fois ceux au creux de la dernière récession, soit 1992.

The second quarter growth was moderated by a slide in the operating profits of the oil and gas sector, largely due to faltering world oil prices. Excluding the petroleum and natural gas industry, operating profits increased 5.7%. Overall, 16 of the 30 industry groups boosted second quarter profits, with electronic equipment and computers and chartered banks posting the largest gains.

Cette croissance a été modérée par un fléchissement des bénéfices d'exploitation de la branche du pétrole et du gaz naturel, recul causé en grande partie par des cours pétroliers chancelants sur le marché international. Si on fait abstraction de cette branche, les bénéfices d'exploitation ont monté de 5,7 %. Dans l'ensemble, 16 branches sur 30 ont haussé leurs bénéfices au deuxième trimestre. Ce sont les banques à charte et la branche du matériel électronique et des services informatiques qui ont dominé sur ce plan.

Chart 1
Operating Profits

Graphique 1
Bénéfices d'exploitation

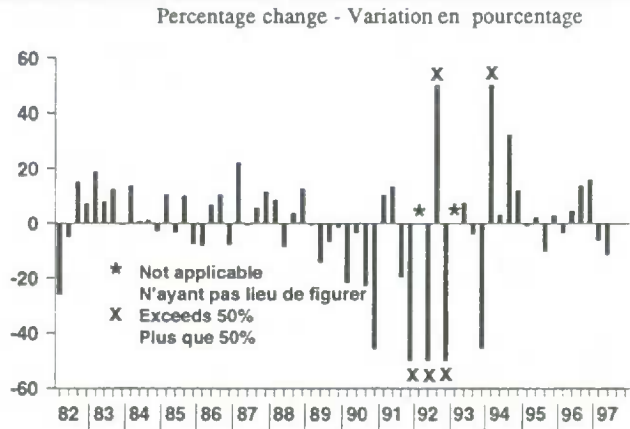
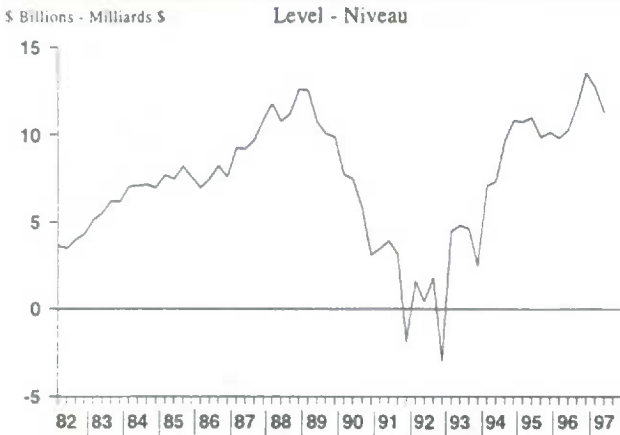


Profits after taxes fell 11.3% in the second quarter following a 6.1% slide in the first quarter (see chart 2). Profits after taxes include all revenue and expense items. Despite the slight rise in second quarter operating profits, lower dividend and interest revenue, lower capital gains and equity earnings and higher interest costs all contributed to the decline in after-tax profits.

Les bénéfices après impôt ont reculé de 11,3 % au deuxième trimestre après une perte de 6,1 % au premier (voir le graphique 2). Dans leur calcul, on tient compte de tous les produits et les charges d'exploitation. Malgré la légère progression des bénéfices d'exploitation au deuxième trimestre, la baisse des revenus sous forme de dividendes et d'intérêts, des gains en capital et du rendement de l'avoir et l'augmentation des frais d'intérêts sont autant de facteurs ayant contribué à une réduction des bénéfices après impôt.

Chart 2
Profits after Taxes

Graphique 2
Bénéfices nets après impôts

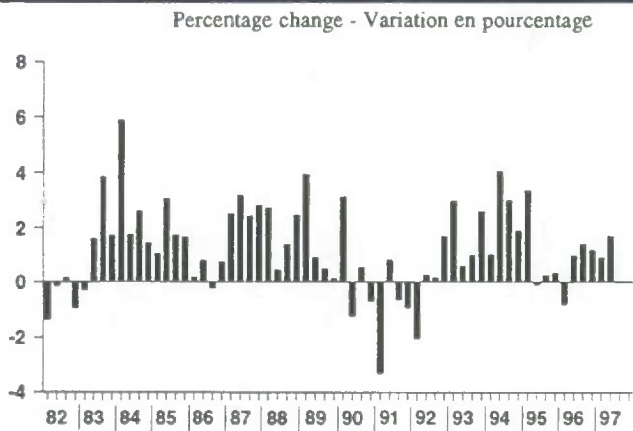
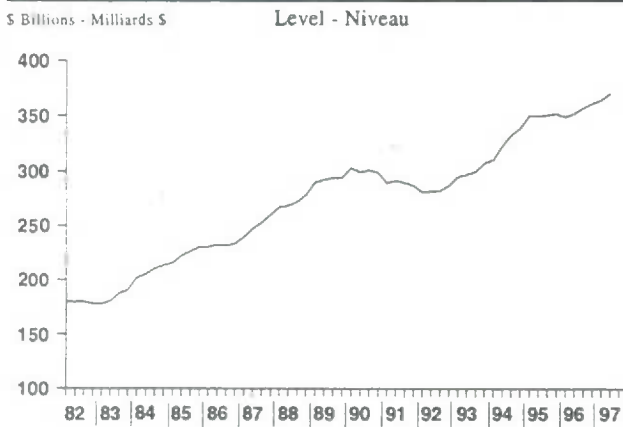


Operating revenue of Canadian corporations continued to expand in the second quarter. Chart 3 shows that operating revenue totalled \$370.7 billion, up from \$364.6 billion in the first quarter and \$352.2 billion in the second quarter of last year. In the most recent quarter, revenue gains in most industries more than offset a \$3.1 billion revenue slide in the petroleum and natural gas sector.

Les revenus d'exploitation des sociétés canadiennes se sont encore élevés au deuxième trimestre. Le graphique 3 indique qu'ils se sont montés à 370,7 milliards, contre 364,6 milliards au premier trimestre et 352,2 au deuxième trimestre de l'an dernier. Au deuxième trimestre de 1997, les gains relevés dans la plupart des branches ont plus que compensé une perte de 3,1 milliards dans la branche du pétrole et du gaz naturel.

Chart 3
Operating Revenue

Graphique 3
Revenus d'exploitation



Industry Detail

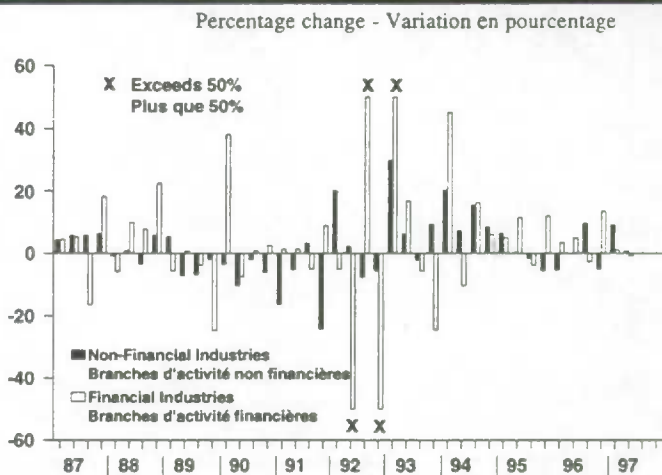
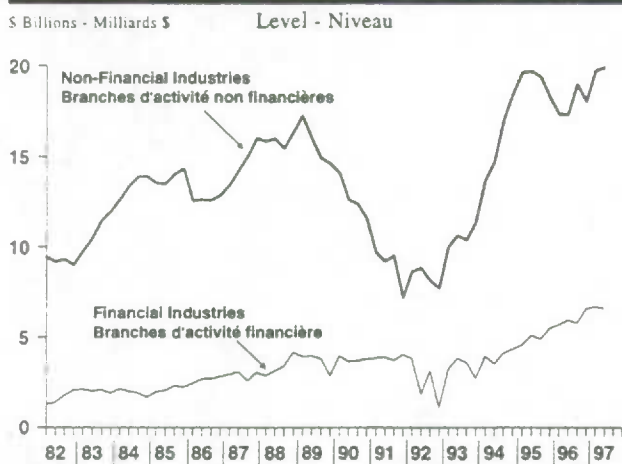
Chart 4 shows that second quarter operating profits in both the financial and non-financial sectors were little changed. The non-financial industries' operating profits edged ahead 0.9% following a 9.2% jump in the first quarter. The financial industries saw their profits slip 0.8% in the quarter, following a slight increase in the previous quarter. As the chart illustrates, despite little second quarter movement, recent profits of both industry groups remained strong in comparison to levels achieved over the past fifteen years.

Résultats détaillés

Le graphique 4 indique que, au deuxième trimestre, les bénéfices d'exploitation n'ont guère changé dans l'un et l'autre des grands secteurs. Dans le secteur non financier, ils ont marqué une légère avance de 0,9 % après avoir bondi de 9,2 % au trimestre précédent. Dans le secteur financier, ils ont fléchi de 0,8 % au deuxième trimestre après avoir un peu progressé au premier. Ainsi que l'illustre le graphique, les bénéfices récents sont demeurés fermes dans les deux secteurs bien que n'ayant guère bougé au deuxième trimestre si on les compare aux valeurs des 15 dernières années.

Chart 4
Operating Profits of Financial and Non-financial Industries

Graphique 4
Bénéfices d'exploitation des branches d'activité financières et non financières



Non-financial industries

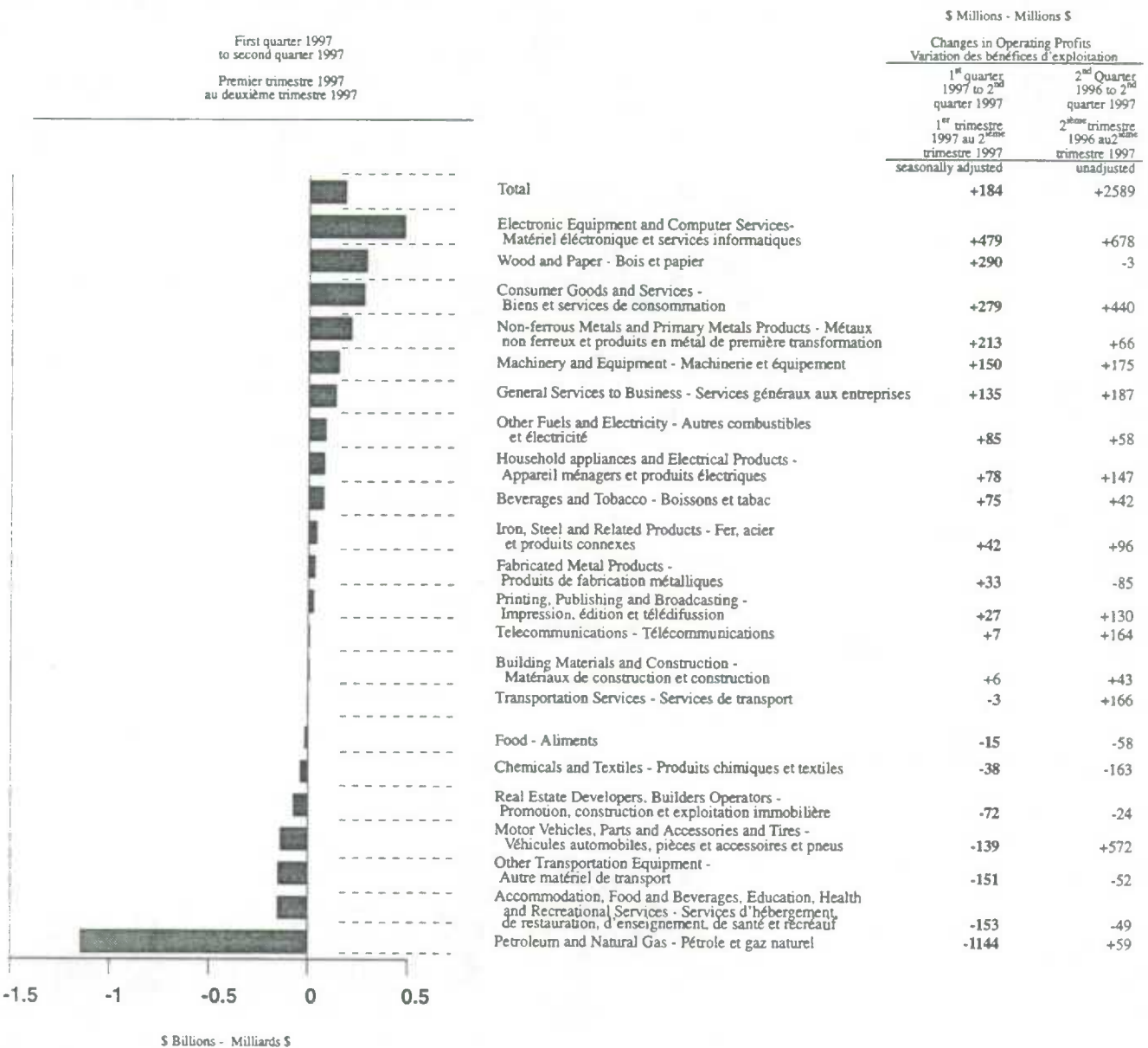
Chart 5 presents the quarter to quarter change in seasonally adjusted operating profits, and the year over year shift in unadjusted operating profits for the non-financial industries. As seen, profits were little changed from the first to second quarters of 1997, as a large decline in petroleum and natural gas profits was offset by gains in most other industries. By contrast, year over year profits jumped \$2.6 billion, with electronic equipment and computer services, motor vehicles and computer services, motor vehicles and consumer goods and services leading the charge.

Branches non financières

Le graphique 5 présente les bénéfices d'exploitation des branches non financières après désaisonnalisation dans leur variation trimestrielle et avant désaisonnalisation dans leur mouvement d'une année à l'autre. On peut constater qu'ils n'ont guère changé pendant les deux premiers trimestres de 1997, leur frange chute dans la branche du pétrole et du gaz naturel ayant été compensée par de vastes gains dans la plupart des autres branches. En revanche, ils ont bondi de 2,6 milliards d'une année à l'autre avec en tête les branches du matériel électronique et des services informatiques, des véhicules et des pièces automobiles et des biens et services de consommation.

Chart 5
Changes in Operating Profits
Non-Financial Industries

Graphique 5
Variation des bénéfices d'exploitation
Branches d'activité non financières



Petroleum and Natural Gas Profits Weakened

Following two quarters of unprecedented profit levels, the petroleum and natural gas producers saw operating profits slide 27.8% to \$3.0 billion. As shown on chart 6, profits had peaked at \$4.1 billion in each of the preceding two quarters. Softening prices for crude and refined petroleum translated into lower profit returns in the second quarter.

Chart 6
Operating Profits of
Petroleum and Natural
Gas

Graphique 6
Bénéfices d'exploitation
Pétrole et gaz naturel

\$ Billions - Milliards \$



Affaiblissement des bénéfices dans la branche du pétrole et du gaz naturel

Après avoir affiché des bénéfices d'exploitation sans précédent les deux trimestres précédents, les producteurs pétroliers et gaziers ont vu ces mêmes bénéfices fléchir de 27,8 % pour tomber à 3,0 milliards. Comme on peut le voir au graphique 6, ceux-ci avaient culminé à 4,1 milliards les derniers trimestres de 1996. La baisse des cours du pétrole brut et raffiné a fait diminuer les bénéfices au deuxième trimestre.

The June Raw Materials Price Index revealed that crude oil prices were down 21.9% compared with six months earlier, and were down 7.0% compared with June 1996. While Canadian crude has found a ready market in the United States, with Iraq exporting crude oil and OPEC production strong, overall supplies of crude oil appeared to be outpacing demand from refineries in the second quarter.

L'Indice des prix des matières brutes révèle en juin que le prix du pétrole brut a perdu 21,9 % de sa valeur d'il y a six mois et 7 % depuis juin 1996. Si le brut canadien s'est aisément écoulé aux États-Unis compte tenu des exportations pétrolières de l'Iraq et d'une forte production de l'OPEP, l'offre globale semble distancer la demande de raffinage au deuxième trimestre.

Strong domestic and export markets sustained natural gas sales during the quarter. Domestically, demand from the industrial sector has been firm. Exports of Canadian natural gas to the United States were volatile throughout the second quarter, but have been generally rising due to strong demand from U.S. electric co-generation facilities as well as residential customers. Although natural gas prices eased during the second quarter, they remained well ahead of last year's levels.

La fermeté des marchés intérieur et extérieur a soutenu les ventes de gaz naturel pendant le trimestre. Sur le marché intérieur, la demande des branches industrielles a été forte. Les exportations de gaz naturel canadien aux États-Unis se sont révélées instables au deuxième trimestre, mais elles étaient généralement en hausse grâce à une solide demande tant des centrales de cogénération que de la clientèle résidentielle de ce pays. Si le prix du gaz naturel a fléchi au deuxième trimestre, il demeure bien supérieur à sa valeur de l'an dernier.

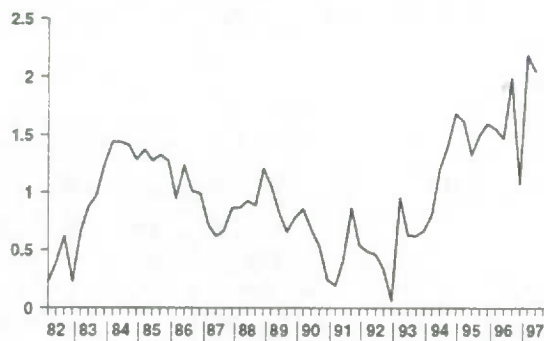
Motor Vehicles' Profits Remained Strong Despite Decline

Thriving sales and profits continued to be the story in the motor vehicles, parts and accessories industry. As chart 7 illustrates, despite a slight decline in the second quarter, at \$2.0 billion profits remained just below last quarter's record levels. By comparison, in the final quarter of 1996 corporations earned \$1.1 billion in operating profits. Operating revenue advanced 1.3% to \$46.8 billion in the second quarter, extending the upward trend realized over the past few quarters.

Chart 7
Operating Profits of
Motor Vehicles, Parts and
Accessories and Tires

Graphique 7
Bénéfices d'exploitation
Véhicules automobiles,
pièces et accessoires et pneus

\$ Billions - Milliards \$



Bénéfices encore solides de la branche des véhicules automobiles malgré une baisse

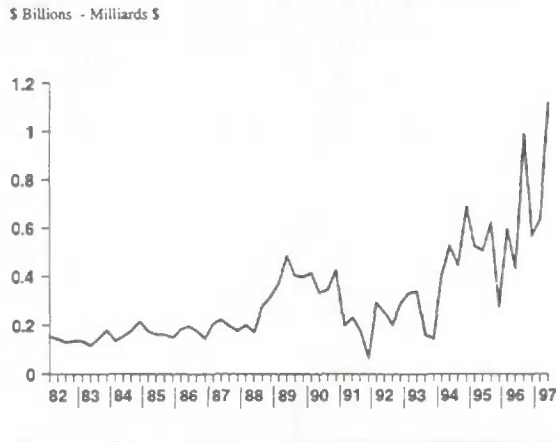
La branche des véhicules, pièces et accessoires automobiles s'est encore distinguée par des ventes et des bénéfices florissants. Comme il ressort du graphique 7, les bénéfices de 2,0 milliards sont demeurés juste au-dessous des sommets atteints au dernier trimestre malgré leur léger fléchissement au deuxième trimestre. Au dernier trimestre de 1996, les bénéfices d'exploitation des sociétés s'étaient établis à 1,1 milliard. Les revenus d'exploitation ont monté de 1,3 % à 46,8 milliards au deuxième trimestre, prolongeant le mouvement ascendant de ces quelques derniers trimestres.

Record Profits for the Electronic Equipment and Computer Services Sector

Operating profits in the electronic equipment and computer services industry jumped to a high of \$1.1 billion in the second quarter from \$0.6 billion in the first quarter. Profits had previously peaked at \$1.0 billion in the third quarter of 1996 (see chart 8). Sales edged up 1.0% to \$12.9 billion. As mentioned in the April wholesale trade statistics, the computer industry has been subject to short-term cycles over the past few years, possibly due to the continual release of new products. In the second quarter, exports of telecommunications equipment and computers increased. Expanded use of the Internet and wireless communication facilities has been cited as a major factor in the industry resurgence.

Chart 8
Operating Profits of
Electronic Equipment
and Computer Services

Graphique 8
Bénéfices d'exploitation
Matériel électronique et
services informatiques



Bénéfices records de la branche du matériel électronique et des services informatiques

Dans la branche du matériel électronique et des services informatiques, les bénéfices d'exploitation ont bondi à un sommet de 1,1 milliard au deuxième trimestre, contre 0,6 milliard au premier. Ils avaient auparavant culminé à 1,0 milliard au troisième trimestre de 1996 (voir le graphique 8). Les ventes ont marqué une légère avance de 1,0 % pour atteindre 12,9 milliards. Comme on l'a mentionné dans les statistiques du commerce de gros en avril, la branche de l'informatique connaît des cycles

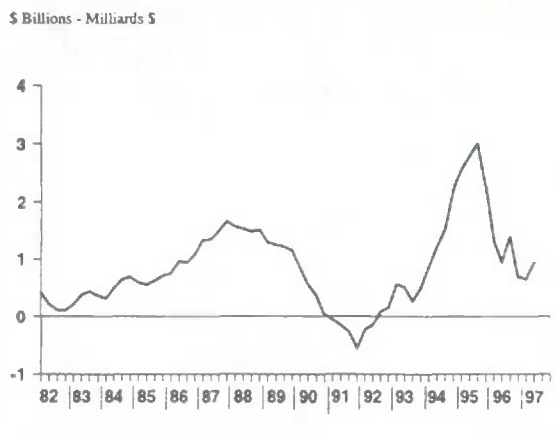
de brève durée depuis quelques années, peut-être à cause de la constante diffusion de nouveaux produits. Au deuxième trimestre, les exportations de matériel de télécommunications et d'ordinateurs ont progressé. Comme grand facteur de cette remontée de l'industrie, on a cité une plus ample utilisation d'Internet et des appareils de communication sans fil.

Wood and Paper Picking Up

The wood and paper industry generated \$0.9 billion in operating profits in the second quarter, compared with \$0.7 billion earned in each of the preceding two quarters. As chart 9 shows, profits had been on a downward trend since peaking at \$3.0 billion in the third quarter of 1995. The recent pickup was boosted by a strong North American lumber market, which generated robust demand and higher prices. Although the Canadian housing sector slipped in the second quarter, extensive activity in the non-residential sector elevated overall construction activity to its second consecutive quarterly increase. Over the first six months of 1997, the value of building permits for both the residential and non-residential sectors sustained double digit growth over the comparable 1996 period, a positive indicator for lumber demand for the latter part of 1997.

Chart 9
Operating Profits of
Wood and Paper

Graphique 9
Bénéfices d'exploitation
Bois et papier



Reprise dans la branche du bois et du papier

La branche du bois et du papier a eu des bénéfices d'exploitation de 0,9 milliard au deuxième trimestre, contre 0,7 milliard à chacun des deux trimestres précédents. Le graphique 9 indique qu'ils évoluent à la baisse après avoir culminé à 3,0 milliards au troisième trimestre de 1995. Cette récente reprise a été favorisée par la fermeté des débouchés nord-américains du bois de construction, source d'une demande vigoureuse et de prix plus élevés. Si le secteur canadien de

l'habitation a fléchi au deuxième trimestre, la vaste activité observée dans le secteur non résidentiel a fait progresser un deuxième trimestre de suite la construction dans l'ensemble. Pendant les six premiers mois de 1997, la valeur des permis de construire a présenté une croissance à deux chiffres dans ces deux secteurs par rapport à la période correspondante de 1996, ce qui fait bien augurer de la demande de bois de construction pendant le second semestre de 1997.

Active consumer spending contributed to a surge in advertising lineage, resulting in strong demand and escalating prices for newsprint. However, newsprint prices were still considerably below the prices reaped in early 1996. World demand for pulp

De dynamiques dépenses de consommation ont fait bondir les ventes de lignes de publicité, d'où une forte demande et un prix du papier journal en hausse. Toutefois, ce prix demeurerait considérablement inférieur à celui des premiers mois de 1996. La demande internationale

appears to be gradually reviving. With this improvement, producers are hopeful that high inventories, relative to demand, will be controlled and price increases will be sustained.

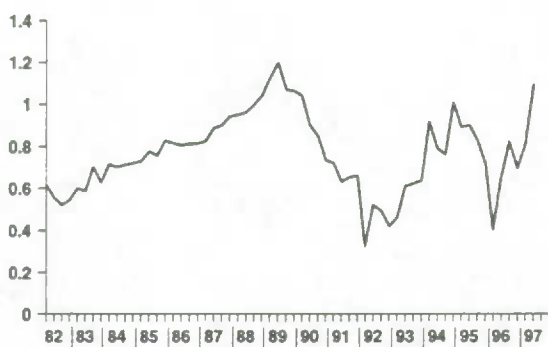
ale de pâte de bois semble se ranimer progressivement. Grâce à cette amélioration, les producteurs ont l'espoir de contenir leurs stocks élevés par rapport à la demande et de voir une croissance soutenue des prix.

Strong Department Store Sales Boosted Consumer Goods and Services

The consumer goods and services industry enjoyed a 34.4% surge in operating profits in the second quarter. At \$1.1 billion, profits were the strongest since before the 1990-to-1992 recession (see chart 10). Operating revenue edged ahead 0.7% from the previous quarter, but was 6.6% above levels from one year ago. Department store sales have been particularly strong, as consumers continued widespread spending.

Chart 10
Operating Profits of
Consumer Goods and
Services

\$ Billions - Milliards \$



Graphique 10
Bénéfices d'exploitation
Biens et services de
consommation

Stimulation de la branche des biens et services de consommation par la fermeté des ventes des grands magasins

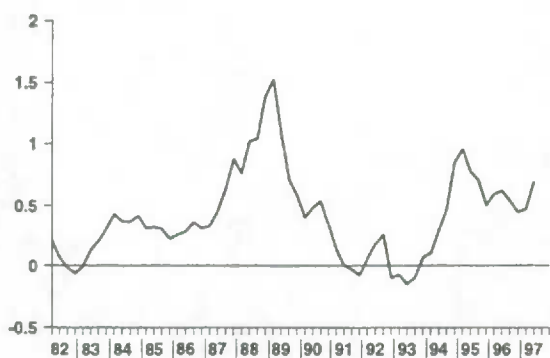
La branche des biens et services de consommation a profité d'un essor de 34,4 % de ses bénéfices d'exploitation au deuxième trimestre. Ceux-ci se sont établis à 1,1 milliard, leur plus haut niveau depuis les années antérieures à la récession de 1990-1992 (voir le graphique 10). Les revenus ont un peu monté de 0,7 % depuis le trimestre précédent, mais l'emportaient de 6,6 % sur ceux d'il y a un an. Les ventes des grands magasins ont été particulièrement vigoureuses, les consommateurs multipliant toujours leurs dépenses.

Profits Rebounded in Non-ferrous Metals Industry

Following two years of decline, operating profits in the non-ferrous metals industry rebounded 45.2% to \$0.7 billion. As chart 11 shows, these profit levels were the highest since 1995. Although average prices were moderately below 1996 levels, several base metals did show resilience in the quarter. Copper markets strengthened in the second quarter, a result of brisk export demand coupled with escalating domestic demand from the motor vehicles and construction industries. Worldwide demand for zinc continued to be strong, with prices well ahead of 1996 levels. Meanwhile, nickel prices have been in the doldrums and second quarter nickel production was interrupted by a four-week strike at Inco's Sudbury operations.

Chart 11
Operating Profits of
Non-ferrous Metals and
and Primary Metal Products

\$ Billions - Milliards \$



Graphique 11
Bénéfices d'exploitation
Métaux non ferreux et
produits en métal de
première transformation

Redressement des bénéfices dans la branche des métaux non ferreux

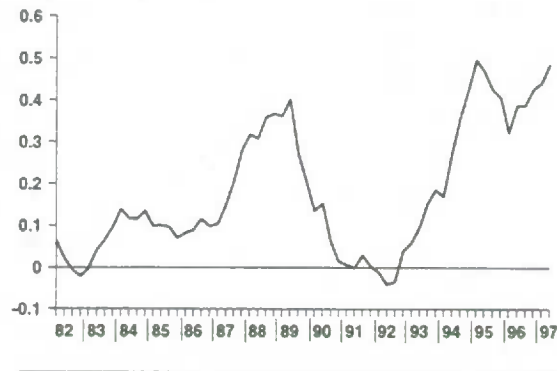
Après deux années de recul, les bénéfices d'exploitation se sont redressés de 45,2 % dans la branche des métaux non ferreux pour atteindre 0,7 milliard. On peut voir au graphique 11 qu'ils se situent à leur plus haut niveau depuis 1995. Les prix moyens le cédaient modérément à ceux de 1996, mais plusieurs métaux communs ont résisté au deuxième trimestre. Le marché du cuivre s'est raffermi pendant le trimestre grâce à une vive demande à l'exportation et à une demande intérieure en hausse dans les branches des véhicules automobiles et de la construction. Sur le marché mondial, la demande de zinc est demeurée vigoureuse et les cours devançaient largement ceux de 1996. Les cours du nickel languissaient cependant et la production de ce métal au deuxième trimestre a été interrompue par une grève de quatre semaines à l'Inco à Sudbury.

Buoyant Steel Markets Bolstered Profits in Iron and Steel Industry

In the iron and steel industry, a buoyant North American steel market propelled operating profits ahead 9.6% to \$0.5 billion. Operating revenue advanced 9.0% to a record \$4.9 billion. Many steel makers indicated that markets were the strongest in several years, and that was reflected in the continued strength in prices. Robust capital expansion in the oil and gas sector has been a boon for steel makers, as companies consume steel in the construction of pipelines and drilling apparatus. As well, surging construction and auto sectors coupled with strengthening overseas markets have resulted in favourable financial results in the iron and steel industry.

Chart 12
Operating Profits of
Iron, Steel and Related
Products

\$Billions - Milliards \$



Graphique 12
Bénéfices d'exploitation
Fer, acier et produits
connexes

Stimulation des bénéfices par la vigueur du marché de l'acier

Dans la branche du fer et de l'acier, la vigueur du marché nord-américain de l'acier a fait faire un bond de 9,6 % aux bénéfices d'exploitation pour ainsi les porter à 0,5 milliard. Les revenus d'exploitation ont marqué une avance de 9,0 % pour atteindre un sommet de 4,9 milliards. Nombreux sont les fabricants d'acier qui ont dit que le marché n'avait jamais été aussi dynamique depuis des années, vigueur qui s'est traduite par une constante fermeté des prix. Dans la branche du pétrole et du gaz, des immobilisations vigoureuses ont été un bienfait pour ces fabricants, car les entreprises consomment de l'acier dans la construction de pipelines et d'installations de forage. Ajoutons que l'essor des branches de la construction et de l'automobile et le raffermissement des marchés extérieurs ont produit des résultats financiers favorables dans la sidérurgie.

Financial Industries

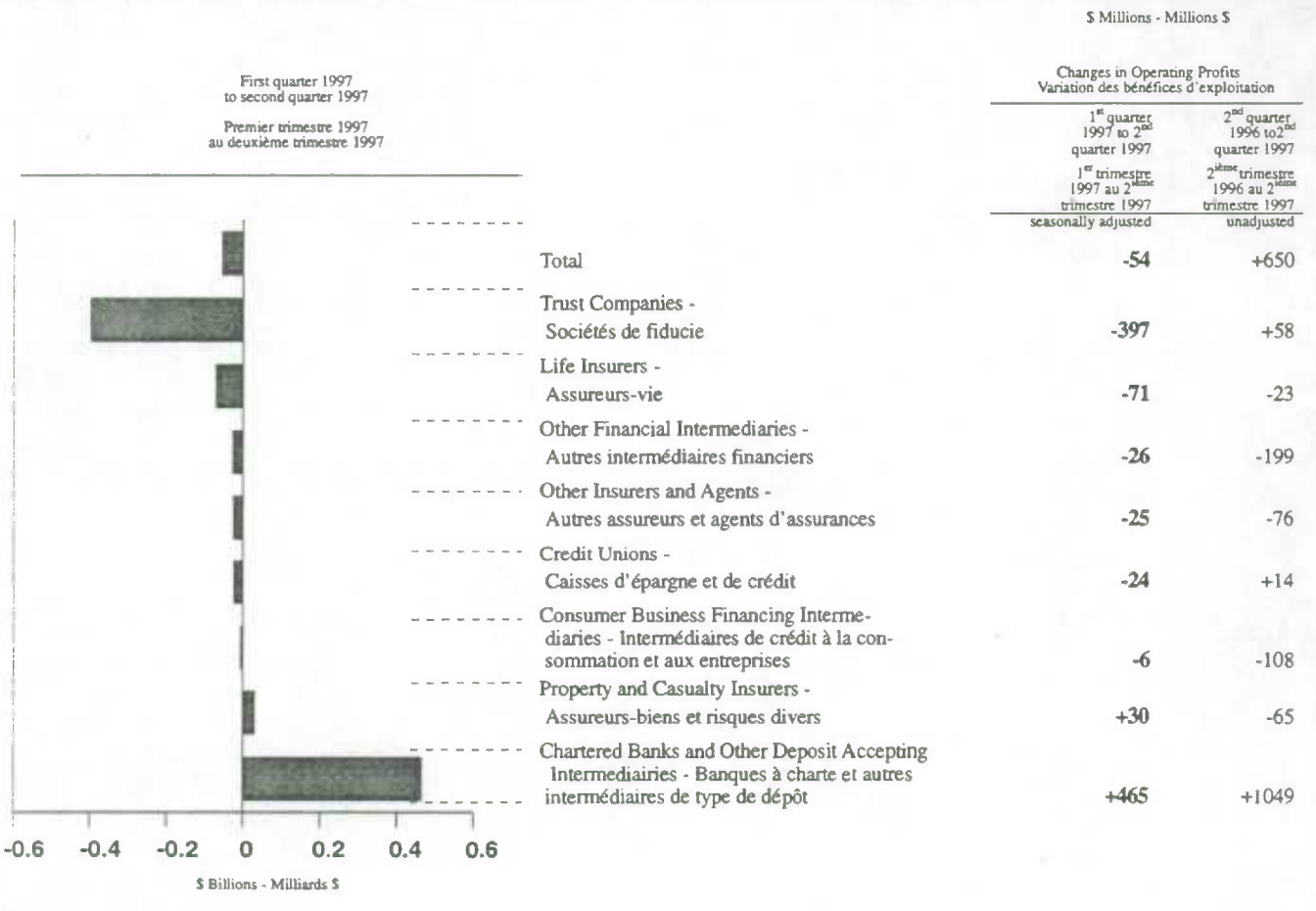
Operating profits of the financial industries posted a marginal decline from the previous quarter. As chart 13 shows, a significant profit gain in the chartered bank industry was more than offset by declines in six of the other seven financial industries. On a year over year basis, a \$1.0 billion surge in chartered bank profits propelled total financial profits to a \$0.7 billion increase.

Branches financières

Les bénéfices d'exploitation des branches financières ont un peu fléchi depuis le dernier trimestre. Comme l'indique le graphique 13, une importante hausse dans les banques à charte a été plus que compensée par des baisses dans six des sept autres branches financières. D'une année à l'autre, le bond de 1,0 milliard des bénéfices des banques à charte a fait progresser de 0,7 milliard les bénéfices de l'ensemble du secteur financier.

Chart 13
Changes in Operating Profits
Financial Industries

Graphique 13
Variation des bénéfices d'exploitation
Branches d'activité financières

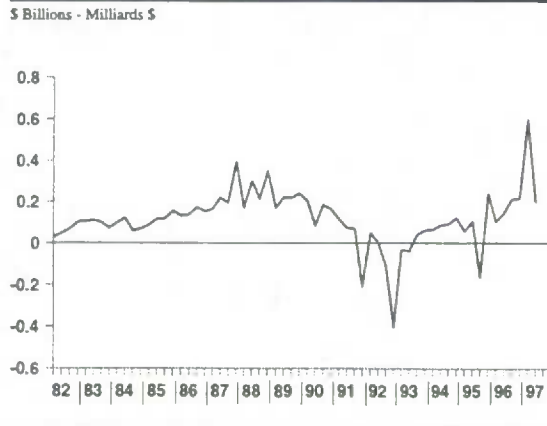


Trust Companies' Profits Tumbled from First Quarter Peak

Operating profits of trust companies fell to \$0.2 billion in the second quarter from a record first quarter profit of \$0.6 billion. As seen on chart 14, the second quarter profits were much more typical of the profit levels recorded over the past year. The first quarter spike was attributable to a one-time gain of almost \$0.4 billion on the sale of securities and other assets.

Chart 14
Operating Profits of Trust Companies

Graphique 14
Bénéfices d'exploitation des sociétés de fiducies



Recul des bénéfices des sociétés de fiducie de leur sommet au premier trimestre

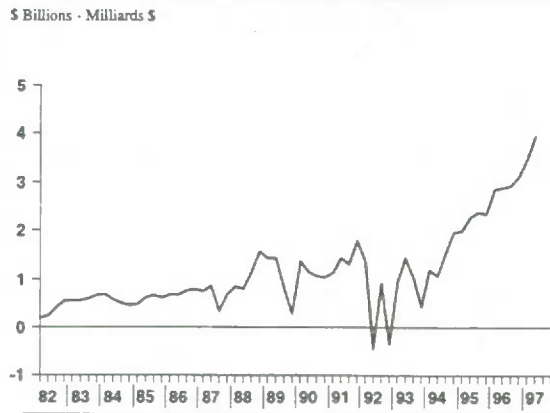
Les bénéfices d'exploitation des sociétés de fiducie sont tombés de leur sommet de 0,6 milliard au premier trimestre à 0,2 milliard au deuxième. Comme il ressort du graphique 14, leur valeur au deuxième trimestre correspondait bien plus aux valeurs relevées pendant la dernière année. La flambée du premier trimestre est attribuable à un gain ponctuel de presque 0,4 milliard dans la vente de titres et d'autres avoirs.

Chartered Banks Sustained Profit Growth

Chartered bank profits continued their upward trend which has endured almost uninterrupted since 1994. Operating profits rose to \$3.9 billion in the second quarter from \$3.5 billion in the first quarter and average profits of \$3.0 billion in 1996.

Chart 15
Operating Profits of Chartered Banks & Other Deposit Accepting Intermediaries

Graphique 15
Bénéfices d'exploitation des banques à charte et autres intermédiaires de type de dépôt



Croissance soutenue des bénéfices des banques à charte

Les bénéfices d'exploitation des banques à charte croissent presque sans interruption depuis 1994. Ils ont monté de 3,5 milliards au premier trimestre à 3,9 au deuxième. En 1996, ils s'étaient établis en moyenne à 3,0 milliards.

FINANCIAL RATIOS

Profit Margins Slipped

The operating profit margin slipped to 7.1% from 7.2% in the first quarter. Operating costs increased at a marginally faster rate than operating revenue, pulling down the profit margin. Throughout 1996 corporations earned average profit margins of 6.7%. As chart 16 illustrates, margins dipped to 3.0% during recession in 1992.

Chart 16
Profit Margins
- All Industries

Graphique 16
Marges bénéficiaires
- Toutes les branches d'activité



RATIOS FINANCIERS

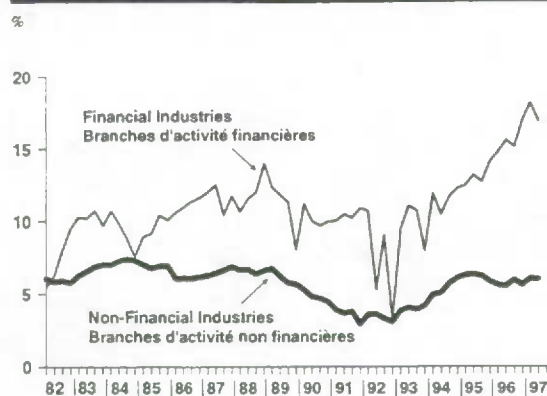
Fléchissement des marges bénéficiaires

Les marges bénéficiaires d'exploitation sont tombées de 7,2 % au premier trimestre à 7,1 % au deuxième. Les charges d'exploitation ont augmenté un peu plus vite que les produits, abaissant les marges. Tout au long de 1996, les sociétés avaient présenté une marge bénéficiaire moyenne de 6,7 %. Comme l'illustre le graphique 16, les marges avaient fléchi à 3 % durant la recession en 1992.

Profit margins of the non-financial industries remained unchanged at 6.0% in the second quarter. As chart 17 shows, margins recently peaked at 6.3% early in 1995 and fell to 5.5% in the second quarter of 1996. In the most recent quarter, notable gains were registered in the wood and paper, non-ferrous metals and electronic equipment and computer services industries. On the other hand, the petroleum and natural gas profit margins were substantially down in the quarter.

Chart 17
Profit Margins

Graphique 17
Marges bénéficiaires



Dans les branches non financières, elles sont restées à 6,0 % au deuxième trimestre. On peut voir au graphique 17 que, dans la période récente, elles ont culminé à 6,3 % au début de 1995 pour ensuite retomber à 5,5 % au deuxième trimestre de 1996. Au deuxième trimestre de 1997 les gains ont été notables dans les branches du bois et du papier, des métaux non ferreux et du matériel électronique et des services informatiques. Dans la branche du pétrole et du gaz naturel, les marges ont marqué un net recul pendant le trimestre.

The financial industries' profit margin fell to 16.9% from 18.1% in the first quarter of 1997. Despite the decline, margins remained historically high, and have been on an upward trend since falling to 3.2% in 1992.

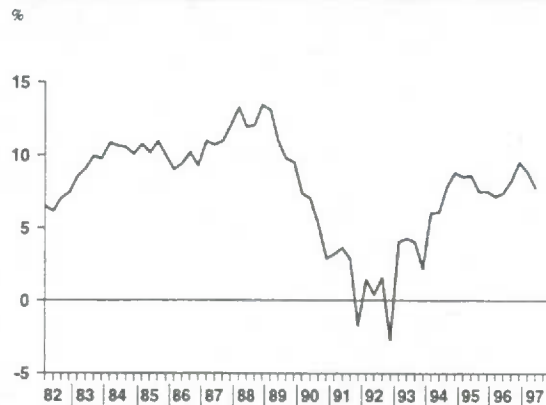
Dans les branches financières, elles sont tombées de 18,1 % au premier trimestre de 1997 à 16,9 % au deuxième. Malgré ce fléchissement, elles demeurent historiquement élevées et évoluent en hausse depuis qu'elles ont fléchi à 3,2 % en 1992.

Return on Equity Down Despite Improved Operating Profits

In spite of the slight increase in operating profits in the second quarter, lower dividend and interest revenue, lower capital gains and equity earnings and higher interest costs all contributed to an after-tax profit slide of 11.3%. Consequently, the annual rate of return on shareholders' equity fell to 7.8% in the second quarter, significantly below the 8.9% returns posted in the first quarter and the 9.5% earned in the final quarter of 1996. As seen on chart 18, the return on equity exceeded 13.0% in 1988 prior to the recession, and subsequently tumbled into a negative position by 1992.

Chart 18
Return on Equity
- All Industries

Graphique 18
Rendement de l'avoir
Toutes les branches d'activité



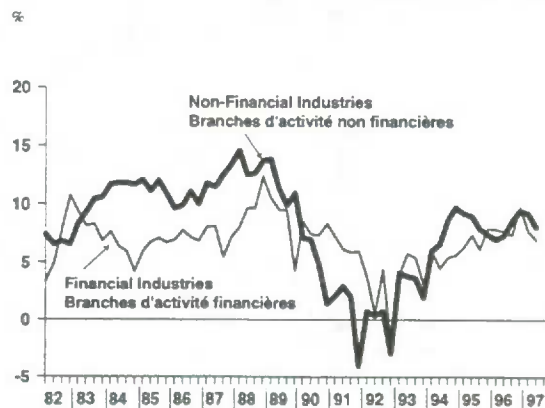
Baisse du rendement de l'avoir malgré la hausse des bénéfices d'exploitation

Malgré la légère hausse des bénéfices d'exploitation au deuxième trimestre, la diminution des revenus sous forme de dividendes et d'intérêts, des gains en capital et du rendement de l'avoir et l'augmentation des frais d'intérêts sont autant de facteurs ayant contribué à un recul de 11,3 % des bénéfices après impôt. C'est pourquoi le taux annuel de rendement de l'avoir des actionnaires est descendu à 7,8 % au deuxième trimestre, tombant bien au-dessous de sa valeur de 8,9 % au premier trimestre et de 9,5 % au dernier trimestre de 1996. Le graphique 18 indique qu'il a dépassé 13,0 % en 1988 avant la récession pour ensuite dégringoler à une valeur négative en 1992.

Chart 19 compares the return on equity of the two industry groups. As seen, both groups suffered shrinking returns in the second quarter. The non-financial industries' return on equity fell to 8.1% from 9.2% in the first quarter. A 39.7% drop in after-tax profits in the petroleum and natural gas sector was the largest single factor in the overall non-financial return on equity slide.

Chart 19
Return on Equity

Graphique 19
Rendement de l'avoir



Le graphique 19 compare les deux grands secteurs sur le plan du rendement de l'avoir. Comme on peut le constater, ils ont tous deux vu celui-ci diminuer au deuxième trimestre. Dans les branches non financières, le rendement a fléchi de 9,2 % au premier trimestre à 8,1 % au deuxième. C'est la baisse de 39,7 % des bénéfices après impôt dans la branche du pétrole et du gaz naturel qui a le plus joué comme facteur dans le recul observé dans l'ensemble du secteur non financier.

The financial industries' return on equity declined to 7.0% in the second quarter from 7.8% in the first quarter and 9.7% in the final quarter of 1996. In the second quarter, lower after-tax profits by trust companies offset gains by the chartered banks, and curtailed the return on equity in the financial sector.

Dans les branches financières, le rendement de l'avoir est tombé de 7,8 % au premier trimestre à 7,0 % au deuxième, alors qu'il s'établissait à 9,7 % au dernier trimestre de 1996. Au deuxième trimestre de 1997, la baisse des bénéfices après impôt des sociétés de fiducie a contrebalancé les gains des banques à charte et est venue réduire le rendement de l'avoir dans le secteur financier.

Debt to Equity Ratio Increased Again

The debt to equity ratio is a measure of corporate solvency. Following a four year slide to 1.05 by the end of 1996, the debt to equity ratio has now risen for two consecutive quarters. At 1.08 in the second quarter, the ratio was the highest in six quarters, but was still well below the peak of 1.19 posted early in 1993 (see chart 20). Over the most recent three month period, total debt increased 2.5% to \$622.5 billion, while shareholders' equity edged up 0.7% to \$576.3 billion.

Chart 20
Debt to Equity Ratio
- All Industries

Graphique 20
Ratio des dettes à l'avoir
- Toutes les branches d'activités



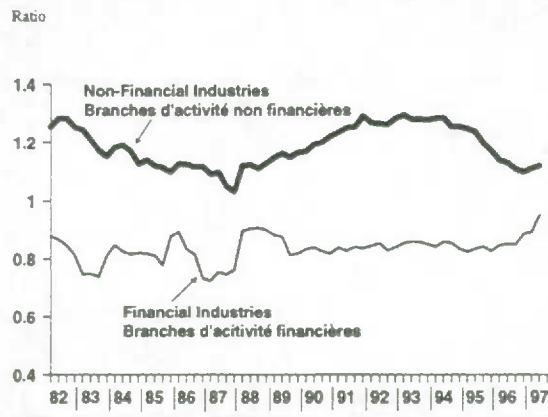
Deuxième augmentation de suite du ratio d'endettement

Le ratio d'endettement est une mesure de la solvabilité des sociétés. Après avoir diminué pendant quatre ans pour atteindre une valeur de 1,05 vers la fin de 1996, il a augmenté deux trimestres de suite. Avec une valeur de 1,08 au deuxième trimestre, il se situe à son plus haut niveau en six trimestres, tout en restant bien en deçà de son point culminant de 1,19 pendant les premiers mois de 1993 (voir le graphique 20). Pendant la dernière période de 3 mois, l'endettement total a monté de 2,5 % à 622,5 milliards et l'avoir des actionnaires a marqué une légère avance de 0,7 % pour s'établir à 576,3 milliards.

Chart 21 shows that non-financial corporations rely on debt for financing to a much greater extent than the financial corporations. This gap was the widest during the early 1990's, as corporate balance sheets in the non-financial sector were hard hit by the recession. Over the past few years, non-financial corporations have generally succeeded in trimming debt levels relative to equity, while the financial sector's debt to equity ratio has been on the rise. In the second quarter of 1997 the non-financial debt to equity ratio edged up to 1.12, while the financial debt to equity ratio climbed to an all-time high of 0.95

Chart 21
Debt to Equity Ratio

Graphique 21
Ratio des dettes à l'avoir



Le graphique 21 indique que les sociétés non financières comptent beaucoup plus sur les emprunts pour se financer que les sociétés financières. La différence a été la plus marquée pendant les premières années de la décennie 1990 où le secteur non financier a été heurté de plein fouet par la récession dans ses bilans. Ces quelques dernières années, les sociétés non financières ont généralement réussi à alléger leur endettement par rapport à leur avoir, alors que le ratio d'endettement des sociétés financières était en hausse. Au deuxième trimestre de 1997, ce ratio a légèrement monté à 1,12 dans le secteur non financier, alors qu'il atteignait un sommet historique de 0,95 dans le secteur financier.

CORPORATE PROFITS A CANADA-UNITED STATES COMPARISON

Corporate profit performance is compared here for two groups, the total corporate sector and the manufacturing sub-sector. The data for the total corporate sector is "pre-tax profit" on a National Accounts basis. The manufacturing sub-sector data represents "net profit after tax".

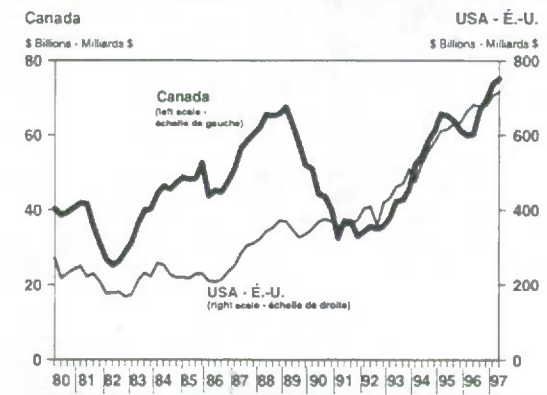
Chart 22 compares the corporate pre-tax profits for Canada and the United States. As seen, the Canadian profit series is much more volatile than its American counterpart. The recession of the early 1990's sliced Canadian profits from highs of \$67.7 billion in 1989 to just over \$30 billion in 1991 and 1992. Over the comparable period the U.S. profits levelled off somewhat, but did not noticeably decline. Over the 1991 to 1994 period both profit series strengthened rapidly, reaping the benefits of economic recovery. South of the border, this recovery has continued unabated until the most recent quarter. On the other hand, the Canadian pre-tax profits suffered a downturn in 1996, partly due to weakness in the wood and paper industry. Canadian results have been upbeat over the past year, however, rising 2.0% from the first to the second quarter of 1997, and jumping 25.1% from the second quarter of last year.

BÉNÉFICES DES SOCIÉTÉS – COMPARAISON ENTRE LE CANADA ET LES ÉTATS-UNIS

Suit une comparaison des résultats financiers de deux groupes : le secteur complet des sociétés et le sous-secteur manufacturier. Les données relatives au premier groupe correspondent aux «bénéfices avant impôt», selon les comptes nationaux. Les données sur le sous-secteur manufacturier correspondent aux «bénéfices net après impôt».

Chart 22
Corporate Sector Pre-tax Profits⁽¹⁾

Graphique 22
Bénéfices avant impôts des entreprises⁽¹⁾



(1) Sources of data: Canadian and US Systems of National Accounts. Quarterly profits are on a National Accounts basis, using current (nominal) dollars, seasonally adjusted at annual rates.

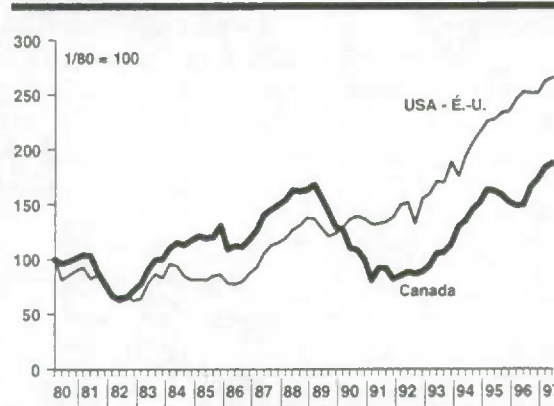
(1) Sources de données: Systèmes de comptabilité nationale du Canada et des États-Unis. Les bénéfices trimestriels selon les comptes nationaux, en dollars courant (non indexés), aux taux annuels désaisonnalisés.

Le graphique 22 présente une comparaison des bénéfices avant impôt des entreprises canadiennes et américaines. Comme le montre ce graphique, la série de données sur les bénéfices des entreprises canadiennes fluctue beaucoup plus que celle portant sur les entreprises américaines. La récession du début des années 90 a réduit sensiblement les bénéfices des entreprises canadiennes, lesquels sont passés de 67,7 milliards de dollars en 1989 à un peu plus de 30 milliards en 1991 et 1992. Durant cette même période, les bénéfices des entreprises américaines ont plafonné, mais n'ont pas affiché de baisse appréciable. De 1991 à 1994, un raffermissement rapide des deux séries de données sur les bénéfices a été observé sous l'effet de la reprise économique. Chez nos voisins du sud, cette reprise s'est maintenue jusqu'au plus récent trimestre. Au Canada, par contre, les bénéfices avant impôt des entreprises ont reculé en 1996, en partie à cause de la faiblesse des industries du bois et du papier. Les résultats canadiens montrent toutefois une reprise au cours de la dernière année, une hausse de 2 % ayant été enregistrée entre le premier et le deuxième trimestre de 1997 et un bond de 25,1 %, depuis le deuxième trimestre de l'an dernier.

Chart 23 indexes the two profit series to facilitate a better comparison. As mentioned, the U.S. profits have exhibited much more stability over the past 17 years. During the 1990-to-1992 recession, the Canadian profits were the lowest since 1982, but have since recovered to stand 87% above 1980 levels. The U.S. profits in the second quarter of 1997 were more than two and one half times the 1980 base year levels.

Chart 23
Indexed Corporate Sector
Pre-tax Profits⁽¹⁾

Graphique 23
Bénéfices indexés des
entreprises avant impôt⁽¹⁾



- (1) Sources of data: Canadian and US Systems of National Accounts. Quarterly profits are on a National Accounts basis, using current (nominal) dollars, seasonally adjusted at annual rates.
- (1) Sources de données: Systèmes de comptabilité nationale du Canada et des États-Unis. Les bénéfices trimestriels selon les comptes nationaux, en dollars courant (non indexés), aux taux annuels désaisonnalisés.

Au graphique 23, les deux séries de données sur les bénéfices sont indexées pour faciliter la comparaison. Comme nous l'avons indiqué précédemment, les bénéfices des entreprises américaines au cours des 17 dernières années ont été beaucoup plus stables. Durant la récession de 1990 à 1992, les bénéfices des entreprises canadiennes ont chuté à leur plus bas niveau depuis 1982; ils ont toutefois repris depuis et ils dépassent maintenant de 87 % les niveaux de 1980. Au deuxième trimestre de 1997, les entreprises américaines ont affiché des bénéfices de plus de deux fois et demi supérieurs aux niveaux de l'année de référence 1980.

Chart 24 shows the indexed operating revenue of the Canadian and U.S. manufacturing sub-sectors since 1988. Over the 1989 to 1992 period the Canadian manufacturers suffered significant erosion of profits, while the U.S. sector fared much better. However, over the past five years, both manufacturing sectors have succeeded in boosting revenue. In the second quarter of 1997, the revenue of both countries was about 50.0% higher than in 1988.

Le graphique 24 montre les revenus d'exploitation indexés des sous-secteurs canadiens et américains de la fabrication depuis 1988. On constate que les bénéfices des fabricants canadiens ont beaucoup diminué de 1989 à 1992, alors que leurs homologues américains s'en sont beaucoup mieux tirés. Depuis les cinq dernières années, toutefois, les revenus des deux secteurs sont en hausse et, au deuxième trimestre de 1997, ils étaient d'environ 50 % supérieurs à ceux de 1988 dans les deux pays.

Chart 24
Indexed Operating
Revenue of the
Manufacturing Sector⁽¹⁾

Graphique 24
Revenus d'exploitation
indexés des secteurs
de la fabrication⁽¹⁾

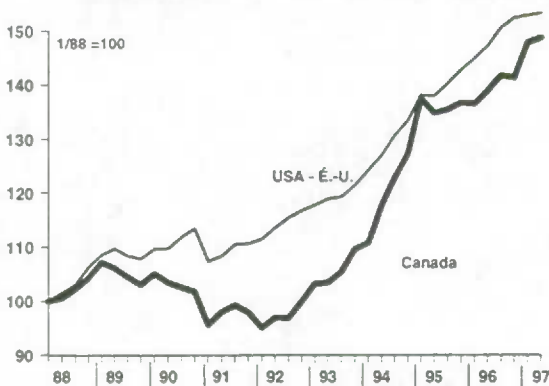
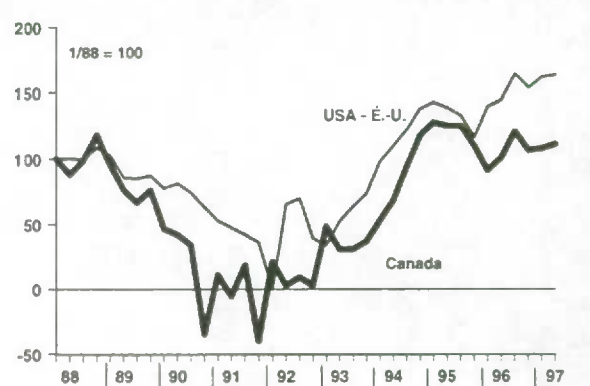


Chart 25
Indexed Net Profit
After Tax of the
Manufacturing Sector⁽¹⁾

Graphique 25
Bénéfices nets après impôt
indexés des secteurs
de la fabrication⁽¹⁾



- (1) Sources of data: Canadian data from Statistics Canada, Industrial Organization and Finance Division. Quarterly Financial Database. U.S. data from Bureau of the Census Quarterly Financial Report.
- (1) Sources de données: Données Canadiennes: Statistique Canada, Division de l'organisation et des finances de l'industrie, base de données financières trimestrielles. Données des États-Unis: Rapport financier trimestriel, Bureau du Recensement.

The indexed after-tax profits of the Canadian and U.S. manufacturers are shown on chart 25. Following the profit downturn in the early 1990's, the profit recoveries over the 1993 to 1994 period were fairly parallel. However, profits softened in Canada in 1995 and have yet to resume an upward trend. In the United States, profits in the manufacturing sector also turned down in 1995, but have resumed growth over the past six quarters.

Les bénéfices après impôt indexés des fabricants canadiens et américains sont illustrés au graphique 25. Après le recul enregistré au début des années 90, les bénéfices ont repris leur mouvement à la hausse en 1993 et 1994, et ce d'une manière assez parallèle dans les deux pays. En 1995, cependant, il y a eu diminution des bénéfices au Canada et ceux-ci tardent toujours à reprendre leur mouvement à la hausse. Aux États-Unis, les bénéfices du secteur manufacturier ont eux aussi diminué en 1995, mais ce ralentissement a été bref et les bénéfices sont à nouveau en hausse depuis les six derniers trimestres.

DESCRIPTION OF THE DATA

DESCRIPTION DES DONNÉES

The Characteristics of the Data

The Type of Data

This set of statistics consists of financial statements typically prepared by businesses or funds to record their financial position and performance.

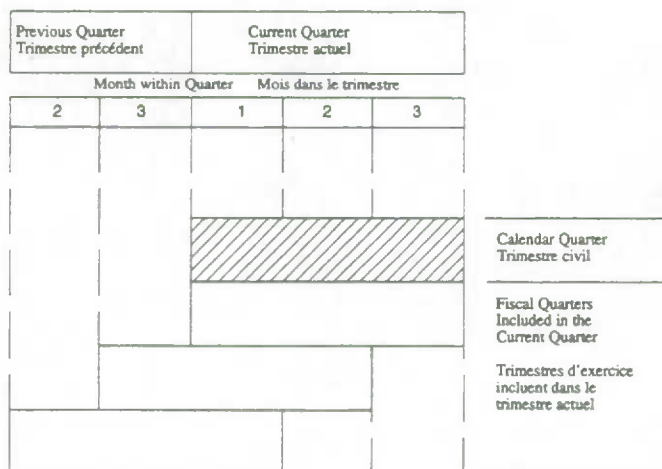
Information collected as part of the business financial statement program provides data to serve two broad purposes. The first is to measure the financial position and performance of all businesses and groups of businesses by industry or sector. This is the main focus of this publication. It is analogous to the use made of the financial statements for individual businesses by managers, investors and lenders. This information is also transformed and used for a similar purpose in the GDP estimates of the Canadian System of National Accounts (CSNA) to measure corporate profits.

The second broad purpose is to provide information on financial holdings and transactions within and between sectors. Within the CSNA, the sectors of the domestic economy are defined as business, government and personal. When the data used to prepare this publication about the business sector are combined with information about the other sectors within the System of National Accounts, the combined set of data corresponds to the Financial Flow Accounts and the National Wealth Accounts. One specific area of interest which this data satisfies is measurement of the role of financial intermediaries in these holdings and transactions.

a. Frequency and Reference Period

The data series are quarterly. The object is to cover a calendar reference period. However, the data collected for each enterprise cover fiscal quarters. Estimates for a calendar quarter are prepared by combining individual data for enterprises with different fiscal quarters. The calendar period is estimated by including all of the fiscal quarters ending in the calendar quarter (see diagram 1). For example,

Diagram 1.



Caractéristiques des données

Type de données

Cette série de statistiques correspond aux états financiers typiques que préparent les entreprises ou les établissements pour consigner leur situation financière et leur performance.

Les renseignements recueillis dans le cadre du programme des états financiers des entreprises ont deux grandes applications. Tout d'abord, ils permettent de déterminer la situation financière et la performance de toutes les entreprises et des groupes d'entreprises, selon la branche d'activité. C'est là l'objectif principal de la présente publication. Cette application est analogue à celle que les gestionnaires, les investisseurs et les prêteurs font des états financiers des différentes entreprises. Ces renseignements sont également transformés et utilisés à des fins semblables dans le cadre des estimations du PIB du système canadien de comptabilité nationale (SCCN), afin de mesurer les bénéfices des entreprises.

La deuxième grande application consiste à fournir des renseignements sur les avoirs et les opérations au sein même des secteurs et entre ces derniers. Dans le cadre du SCCN, les secteurs de l'économie intérieure sont divisés en trois composantes: entreprises, administrations publiques et particuliers. Lorsque les données servant à préparer la présente publication sur les entreprises sont combinées aux données sur les autres secteurs du système de comptabilité nationale, il en résulte un ensemble de données qui correspond aux comptes des flux financiers et aux comptes du patrimoine. Les données permettent, plus précisément, de déterminer le rôle des intermédiaires relativement aux avoirs et aux opérations.

Diagramme 1.

a. Fréquence et période de référence

Les données sont trimestrielles. L'objectif est de couvrir une période de référence civile. Cependant, les données recueillies pour chaque entreprise couvrent les trimestres d'exercice. Les estimations correspondant à un trimestre civil sont produites en associant les données des entreprises à différents trimestres d'exercice. Les données estimatives de la période civile sont obtenues en incluant tous les

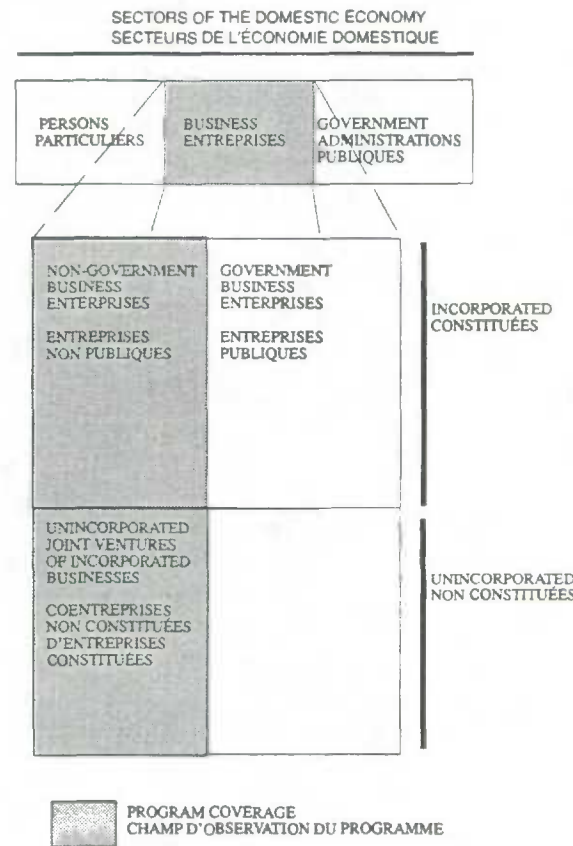
the estimates for the second quarter include all fiscal quarters ending in April, May and June.

trimestres qui se terminent le mois du trimestre civil (voir diagramme 1). Par exemple, les estimations pour le deuxième trimestre incluent les trimestres qui se terminent aux mois d'avril, mai ou juin.

b. Coverage

As shown in diagram 2, the domestic economy consists of personal, business and government sectors. This publication covers most of the business sector. The business sector can be thought of as consisting of two parts: incorporated and unincorporated. Within the incorporated sub-sector, the quarterly financial statistics cover only the non-government business enterprises. Among the unincorporated businesses, only unincorporated joint ventures of incorporated businesses are included.

Diagram 2. Diagramme 2.



b. Champ d'observation

Comme le montre le diagramme 2, l'économie nationale compte trois secteurs: les particuliers, les entreprises et les administrations publiques. La présente publication couvre une partie du secteur des entreprises. Ce dernier se divise en deux catégories: les entreprises constituées et les entreprises non constituées. Au niveau du sous-secteur des entreprises constituées, les données financières trimestrielles ne couvrent que les entreprises non publiques. Au niveau des entreprises non constituées, seules sont incluses les coentreprises non constituées d'entreprises constituées.

c. The Statistical Unit

The statistical unit is the enterprise. There are four standard statistical units in use within Statistics Canada for business statistics. These units are hierarchical and are listed from largest to smallest below:

- Enterprise
- Company
- Establishment
- Location

A simple definition of the enterprise is a family of businesses under common ownership and control for which a set of consolidated financial statements is produced on an annual basis.

c. Unité statistique

L'entreprise est l'unité statistique. Aux fins des données sur les entreprises, Statistique Canada se fonde sur quatre unités statistiques normalisées. Il existe un ordre hiérarchique. Elles sont énumérées ci-après dans l'ordre descendant.

- Entreprise
- Compagnie
- Établissement
- Emplacement

Voici une définition simple de l'entreprise: regroupement d'activités sous une même propriété et un même contrôle pour lequel une série d'états financiers sont produits sur une base annuelle.

d. Financial Data Items

i. Concepts, Definitions and Practices

The concepts and definitions for most industries are based on the guidelines of the Canadian Institute of Chartered Accountants. Regulated industries may follow practices and definitions determined by the regulators. However, these practices are usually similar to the Generally Accepted Accounting Principles (GAAP) of the Canadian Institute of Chartered Accountants.

ii. Scope

The financial items presented in this publication are those included in the following accounts or statements:

- Balance Sheet,
- Income Statement, and
- the Statement of Change in Financial Position.

Although they are not included in this publication, additional financial items are available for some industries:

- Capital Expenditures
- Other Specialized Accounts e.g. Underwriting Account of Insurers

iii. Classification and Presentation

There is no widely accepted standard classification of financial items. Accordingly, it was necessary to devise one in order to present information in a homogeneous way for all enterprises. Not all financial items are compiled by all industries: approximately 100 common items are available for all industries. There are many more which are available for only some industries.

iv. Detail

There are two sets of financial items available, condensed and detailed. The condensed level of detail is included in this publication. A list of detailed financial items can be obtained by contacting the Industrial Organization and Finance Division (see inside front cover).

d. Éléments de données financières

i. Concepts, définitions et méthodes

Les concepts et les définitions de la plupart des entreprises se fondent sur les lignes directrices de l'Institut canadien des comptables agréés. Les entreprises réglementées peuvent adopter les méthodes et les définitions établies par les responsables de la réglementation. Cependant, ces méthodes sont habituellement semblables aux principes comptables généralement reconnus (PCGR) de l'Institut canadien des comptables agréés.

ii. Portée

Les données financières que contient la présente publication sont celles qui figurent dans les comptes ou les états suivants:

- Bilan
- État des résultats
- État de l'évolution de la situation financière

Bien qu'ils ne figurent pas dans la présente publication, d'autres éléments d'information sont disponibles pour certaines entreprises, notamment:

- Dépenses en immobilisations
- Autres comptes spécialisés (par exemple, compte de garantie des assureurs)

iii. Classification et présentation

Il n'existe aucune classification normalisée et généralement reconnue des éléments de données financières. Aussi a-t-il été nécessaire d'en établir une afin d'obtenir une présentation uniforme pour toutes les entreprises. Tous les éléments de données financières ne sont pas consignés par toutes les entreprises: il existe approximativement 100 éléments communs à ces dernières. Nombre d'autres éléments ne sont disponibles que pour certaines entreprises.

iv. Niveau de détail

Il existe deux ensembles d'éléments de données financières, les données abrégées et les données détaillées. Les données abrégées figurent dans la présente publication. On peut obtenir une liste des éléments détaillés en s'adressant à la Division de l'organisation et des finances de l'industrie (voir au dos de la page couverture).

e. Industrial Classification

The industrial classification used is the Standard Industrial Classification for Companies and Enterprises 1980 (SIC-C). Most other economic statistical series use the Standard Industrial Classification 1980 (SIC-E). The SIC-C classification results in more meaningful classification of companies and enterprises which engage in more than one activity. Data classified using the SIC-C illustrate how the Canadian economy is structured. An

e. Classification des industries

Le système de classification utilisé est celui de la Classification type des industries pour compagnies et entreprises, 1980 (CTI-C). Pour la plupart des autres séries de données économiques, on utilise la Classification type des industries, 1980 (CTI-E). La CTI-C permet de mieux classer les compagnies et les entreprises qui exercent plus d'une activité. Les données classées selon la CTI-C reflètent la structure de l'économie canadienne. Elles permettent de déterminer la spécialisa-

Diagram 3.

Diagramme 3.

SIC-C (1980)/CTI-C			SIC-E (1980)/CTI-E			
NAME/NOM	SECTOR	SUB-SECTOR & SEGMENT/INDUSTRY	DIVISION	MAJOR GROUP/SUB-GROUP GRAND GROUPE/SOUS-GROUPE	NAME/NOM	
	SECTEUR	SOUS-SECTEUR ET SEGMENT INDUSTRIE				
WOOD & PAPER BOIS ET PAPIER	B		C		LOGGING & FORESTRY INDUSTRIES INDUSTRIES DE L'EXPLOITATION FORESTIÈRE ET DES SERVICES FORESTIERS	
FORESTRY FORESTIÈRE		06		04/041	LOGGING INDUSTRY INDUSTRIE DE L'EXPLOITATION FORESTIÈRE	
Logging Abattage		061		05/051	FORESTRY SERVICES INDUSTRY INDUSTRIE DES SERVICES FORESTIERS	
Forestry Services Services Forestiers		062				
WOOD & WOOD PRODUCTS BOIS ET PRODUITS DU BOIS		07		E		MANUFACTURING INDUSTRIES INDUSTRIES MANUFACTURIÈRES
Wood Products Produits de Bois		071			25	WOOD INDUSTRIES INDUSTRIES DU BOIS
Wood & Wood Products- Integrated Operations Bois et Produits de Bois Opérations Intégrées		072			251	Sawmill, Planing Mill and Shingle Mill Products Scieries, Ateliers de Rabotage et Usines de Bardeaux
Forest Products & Lumber Wholesaling Produits de Bois et Bois de Construction - Commerce de Gros		073			252	Veneer and Plywood Placages et Contreplaqués
					254	Sash, Door and Other Millwork Portes, Chassis et Autres Bois Travillés
					256/258/ 259	Wooden Box, Casket and Other Wood Boîtes, Cercueils, Bières et Autres Industries du Bois
WOOD & PAPER PRODUCTS PRODUITS DE BOIS ET PAPIERS		08			27	PAPER & ALLIED PRODUCTS INDUSTRIES INDUSTRIES DU PAPIER ET PRODUITS CONNEXES
Pulp & Paper Manufac- turing Fabrication de Pâtes et Papiers		081			271	Pulp & Paper Pâtes et Papiers
Wood, Pulp & Paper Integrated Operations Bois, Pâtes & Papiers, Opérations Intégrées		082			272/273/ 279	Asphalt Roofing, Paper Box and Other Papier-Toiture Asphalte, Boîtes en Carton et Autres Industries des Produits en Papier
Paper Products Manufac- turing Fabrication de Produits en Papier		083				WHOLESALE TRADE INDUSTRIES INDUSTRIES DU COMMERCE DE GROS
Paper & Paper Products Wholesaling Papiers et Produits en Papiers, Commerce de Gros		084			56	METAL, HARDWARE, PLUMBING, HEATING & BUILDING MATERIALS INDUSTRIES, WHOLESALE INDUSTRIES DES MÉTAUX, ARTICLES DE QUINCAILLERIE, MATÉRIEL DE PLOMBERIE ET DE CHAUFFAGE, MATÉRIAUX DE CONSTRUCTION, COMMERCE DE GROS
WOOD, WOOD PRODUCTS & PAPER INTEGRATED OPERATIONS BOIS, PRODUITS DE BOIS ET PAPIER, OPERATIONS INTÉGRÉES	09	563	Lumber & Building Materials, Wholesale Bois et Matériaux de Construction, Commerce de Gros			
Wood, Wood Products & Paper, Integrated Operations Bois, Produits de Bois et Papier, Opérations Intégrées	091	59	OTHER PRODUCT INDUSTRIES, WHOLESALE INDUSTRIES DE PRODUITS DIVERS, COMMERCE DE GROS			
		592	Paper & Paper Products, Wholesale Papier et Produits du Papier, Commerce de Gros			
		599	Other Products Wholesale Autres Produits, Commerce de Gros			

SIC-C presentation makes it possible to see how specialized and how diverse are the activities of companies and enterprises. The SIC-C accomplishes this by providing classes for combined and integrated activities at the most detailed level of the classification.

For example, consider a large enterprise involved in activities related to wood, logging, sawmills and pulp and paper manufacturing and distribution. The SIC-E provides a class for each of these activities. The SIC-C provides classes for each of these activities and in addition various combinations of those activities.

The preceding diagram (diagram 3) illustrates how these two classifications relate for this group of industries. In the chart a link will appear if an enterprise in the left column (SIC-C) could have an establishment in the classification on the right column (SIC-E).

f. Industrial Detail

There are two different levels of industrial detail available: condensed and detailed. The condensed level is contained in this publication. A list of the detailed industry level is available on request.

tion et la diversité des activités des compagnies et des entreprises. Pour ce faire, la CTI-C fournit des catégories pour les activités combinées et les activités intégrées, au niveau le plus détaillé de la classification.

Prenons, par exemple, une vaste entreprise dont les activités touchent le bois, abattage, scieries et fabrication et distribution des pâtes et papiers. La CTI-E fournit des catégories pour chacune de ces activités. La CTI-C fournit également des catégories pour chacune des activités, ainsi que différentes combinaisons de ces activités.

Le diagramme précédent (diagramme 3) montre dans quelle mesure ces deux systèmes de classification sont liés entre eux en ce qui concerne ce groupe d'industries. Dans le graphique, un lien apparaît si à l'entreprise qui se trouve dans la colonne de gauche (CTI-C) correspond un établissement dans la colonne de droite (CTI-E).

f. Niveaux de détail des industries

Il existe deux différents niveaux de détail pour les industries, les données agrégées et les données détaillées. Les données agrégées et détaillées figurent dans la présente publication. On peut obtenir sur demande la liste des données détaillées sur les industries.

Deriving the Estimates

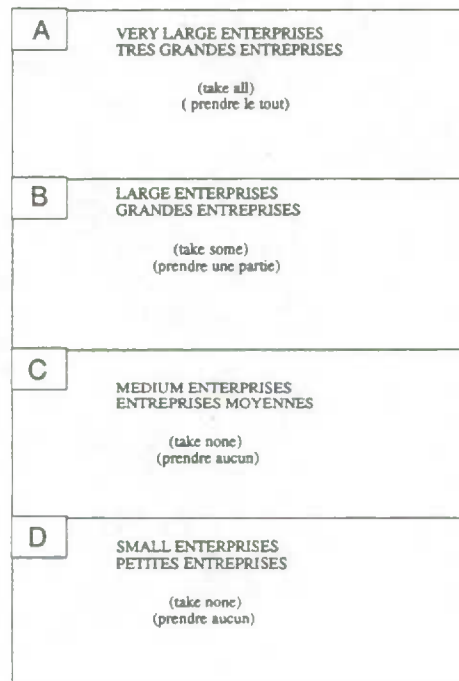
The Statistical Methodology

i. General

The overall estimates are derived from two different components. A portion is obtained from a sample survey using the mailout of a quarterly questionnaire (A and B in diagram 4). Sample results are multiplied by a weighting factor to represent the universe from which the sample was drawn. The remaining portion of the estimate is derived by applying movements from sampled units to annual data compiled from financial statements submitted to Revenue Canada for that stratum (C and D in diagram 5).

Diagram 4.

Diagramme 4.



Obtention des estimations

Méthode statistique

i. Généralités

Les estimations globales sont dérivées de deux différentes composantes. Une partie provient du questionnaire postal d'une enquête-échantillon trimestrielle (A et B dans le diagramme 4). Les résultats sont multipliés par un coefficient de pondération afin de représenter l'univers duquel provient l'échantillon. Le reste des estimations est obtenu en appliquant les mouvements des unités échantillonnées aux données annuelles compilées des états financiers soumis par Revenu Canada correspondant à cette strate (C et D dans le diagramme 5).

ii. Sample Design

A stratified random sample is used. There are two size strata for each of 153 industry groups. All units in the stratum A are selected. For the second stratum (stratum B), sampling rates vary by industry, but average to about 1 unit selected in 2.

iii. Stratum Boundaries

The stratum boundaries (A, B, C, and D in diagram 5) vary by industry. The boundaries are described in the following chart.

ii. Plan de l'échantillon

On utilise un échantillon aléatoire stratifié. Il existe deux strates de taille différente pour chacune des 153 groupes d'industrie. Toutes les unités de la strate A sont sélectionnées. Pour ce qui est de la deuxième strate (strate B), le taux d'échantillonnage varie selon l'industrie, mais il est en moyenne d'environ une unité sur deux.

iii. Limites des strates

Les limites des strates (A, B, C et D dans le diagramme 5) varient selon l'industrie. Elles sont décrites dans le graphique suivant.

Diagram 5.
Stratum Boundaries

Diagramme 5.
Limites des strates

Stratum Strate	SIC-C Subsector CTI-C sous-secteur	Lower Stratum Limit Limite inférieure des strates		Upper Stratum Limit Limite supérieure des strates	
		Assets - Actifs (\$ millions)	Revenue - Revenu (\$ millions)	Assets - Actifs (\$ millions)	Revenue - Revenu (\$ millions)
A (take-all) (tirage complet)	i) 01-59, 65-89	50	or - ou 100	..	..
	ii) 60, 6211, 6212, 6214, 6221 6411	take-all		..	..
	iii) 61, 6213, 63, 64 (except 6411)	25	..	..	..
	iv) 6216, 6239	100	..	..	..
	v) 6229	50	..	..	..
B (take-some) (tirage partiel)	i) 02-09, 1011, 1021, 1022, 1041, 1091, 1092, 12-24, 26-29, 3021, 31, 33-39, 41-59, 65-83, 85, 89	10	or - ou 25	50	or - ou 100
	ii) 01, 1031, 1051, 1099, 11, 25, 30 (except 3021), 32, 86	10	35	50	100
	iii) 40	25	25	50	100
	iv) 61, 6213, 63, 64	10	..	25	..
	v) 6216, 6239	50	..	100	..
	vi) 6229	25	..	50	..
	vii) 84, 87, 88	10	50	50	100
C and D (take-none) (tirage nul)	i) 61, 6213, 63	-	and - et .025	10	...
	ii) see B above voir B en haut	-	.025	(see lower stratum limits in B above) (voir les limites des strates du poste B)	

Note: Special reporting arrangements exist in some financial subsectors.

Nota: Des modalités de déclaration s'appliquent dans certains sous-secteurs financiers.

iv. Sample Weights and Imputation for Incomplete Responses or Non-Response

Units which do not respond in the current period are imputed (their characteristics are estimated). Units are imputed by adding a growth factor to the data reported when the unit last responded to the survey. The growth factor is estimated using the survey responses for the units that are most similar to the unit being imputed.

Sampling and the calculation of weights pertains only to that part of the population of enterprises which are in scope for survey purposes, namely Strata A and B in diagram 4. To understand both the sampling strategy and the calculation of weights, it is necessary to divide the population of enterprises in strata A and B into two parts - those that were in the universe at the time of selection and those that have been added since the original sample selection. In this strategy the weights for those in the sample at the time of selection would be calculated using the inverse of the probability of selection for the stratum to which the unit belongs, and would not change except for adjustments due to restructuring of units. New units in the universe (births) are selected with certainty i.e. have a weight of one.

v. Seasonal Adjustment

The seasonal adjustment method used is a computerized ratio-to-moving average method in widespread use at Statistics Canada. It is based on the U.S. Bureau of the Census Method II, but has some additional features. For a more complete description of these features refer to "X11 ARIMA/88 Seasonal Adjustment Method Foundations and User's Manual". The seasonal component reflects sub-annual movements caused by characteristic weather changes, holidays or other factors which tend to recur every year at approximately the same time. The seasonal adjustment process attempts to quantify the seasonal component in a time series and to remove its effect from observed data.

Series containing no significant seasonality have not been seasonally adjusted. In these cases, the unadjusted series are used in the place of seasonally adjusted data.

Quality Measures

There are two categories of errors in statistical information - sampling errors and non-sampling errors. Sampling errors are errors that arise because estimates are being prepared based on a sample of the universe rather than collecting information from all units in the universe. These errors can be measured.

iv. Poids de l'échantillon et imputation des réponses incomplètes et des non-réponses

Les données des unités qui ne répondent pas au questionnaire de la période courante sont imputées (on détermine leurs caractéristiques). On impute les nouvelles données en ajoutant un facteur de croissance aux dernières données fournies par l'unité. Ce facteur est établi en fonction des réponses au questionnaire d'enquête des unités qui sont le plus comparables à l'unité dont les données doivent être imputées.

La méthode d'échantillonnage et le calcul des poids ne se rapportent qu'aux entreprises de l'univers dont la portée correspond aux objectifs d'enquête, c'est-à-dire strates A et B dans le diagramme 4. Pour mieux comprendre la méthode d'échantillonnage et le calcul des poids, il est nécessaire de diviser l'univers des entreprises (strates A et B) en deux groupes: celles qui faisaient partie de l'univers au moment de la sélection et celles qui ont été ajoutées depuis la sélection initiale de l'échantillon. Selon cette méthode, les poids correspondant aux entreprises qui faisaient partie de l'échantillon au moment de la sélection seraient calculés selon l'inverse de la probabilité de sélection de la strate à laquelle appartient l'unité. Ils demeureraient les mêmes sauf s'il faut apporter des ajustements attribuables à la restructuration de l'unité. Les unités ajoutées à l'univers (créations) sont sélectionnées avec certitude, c'est-à-dire que leur poids équivaut à 1.

v. Désaisonnalisation

La méthode de désaisonnalisation choisie est une méthode informatisée de rapport à la moyenne mobile largement utilisée à Statistique Canada. Elle se fonde sur la méthode II du U.S. Bureau of the Census, mais présente des caractéristiques additionnelles. On peut obtenir une description plus complète de ces caractéristiques en consultant la publication "La Méthode de désaisonnalisation X11 ARIMA/88 - Fondements et guide d'utilisation". Le mouvement saisonnier traduit les mouvements infra-annuels causés par les variations caractéristiques du climat, les congés fériés ou les autres facteurs qui tendent à réapparaître chaque année à peu près au même moment. Par la méthode de désaisonnalisation, on tente de mesurer le mouvement saisonnier dans une série chronologique et d'en éliminer l'effet sur les données d'observation.

Les données qui ne contiennent pas un degré élevé de saisonnalité n'ont pas été désaisonnalisées. Dans ce cas, on utilise les données non désaisonnalisées plutôt que les données désaisonnalisées.

Mesures de la qualité

Il existe deux catégories d'erreurs dans les statistiques: les erreurs d'échantillonnage et les erreurs d'observation. Les erreurs d'échantillonnage surviennent lorsque les estimations sont établies en fonction d'un seul échantillon de l'univers et non en fonction de toutes les unités de l'univers. Ces erreurs sont mesurables.

Non-sampling errors can arise from a variety of sources and are much more difficult to measure and their importance can differ according to the purpose to which the data are being put. Among the non-sampling errors are errors in the information provided by respondents and errors in processing, such as data capture.

Sampling Errors

Sample surveys are designed to provide the highest sampling efficiency (the smallest sample that will produce a sampling error of a given size). This optimization is usually only performed for a limited number of variables, limited by the data items which are available at the time of sample design and selection, the resources available and the complexity introduced by trying to optimize for many variables at one time. The sample used for these statistics was designed to produce a reasonable level of accuracy for assets, revenue and profits. Consequently other items may be much less accurately estimated. An example of such an item is dividends.

Estimation Errors in the Non-Sampled Strata

The estimate for small businesses (C and D strata in the chart) is prepared by applying the movements of sampled units to the annual total for these strata. The error introduced by this method depends on two factors - the contribution of these strata to the overall estimate and the error in estimating the movement of the strata using sampled units. The contribution of the non-sampled strata to the overall estimates is approximately 30% of assets and 50% of revenue. The size of the revisions of the published quarterly data to the Revenue Canada based annual data, which are independently produced, provides a measure of the error.

Other Non-Sampling Errors

There are no objective measures of other non-sampling errors available for these statistics. However, many reporting and data entry errors are corrected as a result of editing the data. This is particularly effective for financial data where accounting relationships are established and balancing is required.

Les erreurs d'observation peuvent provenir de plusieurs sources. Il est beaucoup plus difficile de les mesurer et leur importance peut varier selon l'application que l'on veut faire des données. Parmi les erreurs d'observation, on relève les erreurs qui se trouvent dans les renseignements fournis par les répondants et les erreurs de traitement, par exemple au moment de la saisie des données.

Erreurs d'échantillonnage

Les enquêtes-échantillons sont conçues de façon à ce que l'échantillonnage soit le plus efficace possible (le plus petit échantillon où on relèvera une erreur d'échantillonnage d'une taille donnée). Cette optimisation ne s'applique normalement qu'à un nombre limité de variables, limité par les éléments d'information disponibles au moment du plan et de la sélection de l'échantillon, par le niveau de ressources disponibles et la complexité inhérente à l'optimisation simultanée de nombreuses variables. L'échantillon utilisé pour obtenir les statistiques qui nous intéressent a été choisi de façon à fournir un niveau acceptable de précision relativement à l'actif, aux recettes et aux bénéfices. Par conséquent, les estimations pour d'autres éléments, par exemple les dividendes, peuvent être moins précises.

Erreurs d'estimation dans la strate non échantillonnée

Les estimations des petites entreprises (strates C et D dans le graphique) sont produites en appliquant les mouvements des unités échantillonnées à leur total annuel pour ces strates. L'introduction d'une erreur au moyen de cette méthode dépend de deux facteurs: la contribution de ces strates aux estimations globales et l'erreur au niveau de l'estimation du mouvement de la strate à partir des unités échantillonnées. La contribution de la strate non échantillonnée aux estimations globales est 30% des actifs et 50% des revenus. L'ampleur de la révision des données trimestrielles publiées est basé sur les données annuelles de Revenu Canada, qui sont produites séparément, donne une idée de l'importance de l'erreur dans ces strates.

Autres erreurs d'observation

Il n'existe aucun autre moyen objectif de mesurer les autres erreurs d'observation dans ces statistiques. Cependant, la révision des données permet de corriger nombre d'erreurs de déclaration et de saisie des données. Cette méthode s'applique particulièrement bien aux données financières dont les liens comptables sont établis et doivent balancer.

Limitations of the Data

To be valid for either time-series or cross-sectional analysis, the definitions of data must be consistent within time periods or across time periods. In other words, the differences and similarities in data must reflect only real differences and not differences in the concepts or definitions used in preparing the data.

The ability to use the data for analysis depends on the conceptual framework in which the data is being used.

These data are consistent with the Generally Accepted Accounting Principles (GAAP) of the Canadian Institute of Chartered Accountants. As such, they do not agree with the concepts of the CSNA for example.

If the GAAP concepts are appropriate for the application of the data, there may still be some problems of consistency (between units or over time) for items where GAAP does not prescribe a particular treatment or allows some latitude.

One of the general problems with GAAP for some uses is that it prescribes a historical cost treatment of assets (ie. their cost at the time of acquisition). As a result, caution should be used when comparing balance sheet data and ratios over time and across industries.

Limites des données

Pour pouvoir s'appliquer à l'analyse des séries chronologiques ou à l'analyse transversale, les définitions des données doivent être uniformes à l'intérieur d'une même période et d'une période à l'autre. En d'autres mots, les écarts et les similitudes dans les données ne doivent traduire que des écarts réels, et non des écarts au niveau des définitions ou des concepts employés pour produire les données.

La capacité d'utiliser les données aux fins d'analyse dépend du cadre conceptuel dans lequel les données sont utilisées.

Ces données sont conformes aux Principes comptables généralement reconnus (PCGR) de l'Institut canadien des comptables agréés. Elles ne sont pas conformes aux concepts du SCCN.

Si les PCGR conviennent à l'application des données, il peut subsister des problèmes d'uniformité (entre les unités ou dans le temps) pour certains éléments pour lesquels les PCGR ne prévoient aucun traitement particulier ou permettent une certaine latitude.

L'un des problèmes généraux que posent les PCGR pour certaines applications est le fait que, selon ces principes, il faut déterminer le coût d'origine des éléments d'actif (c.-à-d. le coût au moment de l'acquisition). Comme résultat, des précautions devraient être prises quand on compare les données du bilan et les ratios, de périodes en périodes et parmi les industries.

APPENDIX

ANNEXE

DEFINITIONS OF FINANCIAL RATIOS

Included in this publication are the following financial ratios.

Return On Capital Employed - All Industries

FORMULA

$$\frac{\text{Profit before extraordinary gains and interest on borrowings net of tax (S.A.)} \times 4 \times 100}{\text{Borrowings} + \text{Loans and accounts with affiliates} + \text{Total equity}}$$

NOTE: The calculation of profit before extraordinary gains and interest on borrowings net of tax is based on the implicit tax rates of the individual statistical enterprises, except when extreme tax rates result from tax recoveries and other accounting practices.

Return On Equity - All Industries

FORMULA

$$\frac{\text{Profit before extraordinary gains (S.A.)} \times 4 \times 100}{\text{Total equity}}$$
Profit Margin - All Industries

FORMULA

$$\frac{\text{Operating profit (S.A.)} \times 100}{\text{Operating revenue (S.A.)}}$$
Debt To Equity - All Industries

FORMULA

$$\frac{\text{Borrowing} + \text{Loans and accounts with affiliates}}{\text{Total equity}}$$
**Working Capital Ratio
- Non-financial Industries
Except Construction & Real Estate**

FORMULA

$$\frac{\text{Current assets}}{\text{Current liabilities}}$$
DÉFINITION DES RATIOS FINANCIERS

Cette publication contient les ratios financiers suivants:

Rendement des capitaux employés - Toutes les branches d'activité

FORMULE

$$\frac{\text{Bénéfices avant gains extraordinaires et intérêts sur emprunts nets des impôts (DES)} \times 4 \times 100}{\text{Emprunts} + \text{Emprunts et comptes auprès des sociétés affiliées} + \text{Avoir total}}$$

NOTA: Le calcul des bénéfices avant gains extraordinaires et intérêts sur emprunts nets des impôts repose sur les taux d'impôt implicites des entreprises statistiques, sauf lorsque des taux d'impôt extrêmes résultent de recouvrements fiscaux et autres pratiques comptables.

Rendement de l'avoir - Toutes les branches d'activité

FORMULE

$$\frac{\text{Bénéfices avant gains extraordinaires (DES)} \times 4 \times 100}{\text{Avoir total}}$$
Marge bénéficiaire - Toutes les branches d'activité

FORMULE

$$\frac{\text{Bénéfices d'exploitation (DES)} \times 100}{\text{Revenus d'exploitation (DES)}}$$
Ratio des dettes à l'avoir - Toutes les branches d'activité

FORMULE

$$\frac{\text{Emprunts} + \text{Emprunts et comptes auprès des sociétés affiliées}}{\text{Avoir total}}$$
**Ratio du fonds de roulement
- Branches d'activité non-financières
(sauf construction et immobilier)**

FORMULE

$$\frac{\text{Actif à court-terme}}{\text{Passif à court terme}}$$

Return On Assets - Trusts, Credit Unions, Banks

FORMULA

$$\frac{\text{Profit before extraordinary gains (S.A.)} \times 4 \times 100}{\text{Total assets}}$$

Rendement de l'actif - Sociétés de fiducie, caisses d'épargne et de crédit et banques

FORMULE

$$\frac{\text{Bénéfices avant gains extraordinaires (DES)} \times 4 \times 100}{\text{Actif total}}$$

Capital Ratio - Trusts, Credit Unions, Banks

FORMULA

$$\frac{\text{Total assets}}{\text{Total equity}}$$

Ratio du capital - Sociétés de fiducie, caisses d'épargne et de crédit et banques

FORMULE

$$\frac{\text{Actif total}}{\text{Avoir total}}$$

Operating Costs Per \$100 Assets - Trusts, Credit Unions, Banks

FORMULA

$$\frac{\text{Operating expenses (S.A.)} \times 4 \times 100}{\text{Total assets}}$$

Coûts d'exploitation par \$100 d'actif - Sociétés de fiducie, caisses d'épargne et de crédit et banques

FORMULE

$$\frac{\text{Dépenses d'exploitation (DES)} \times 4 \times 100}{\text{Actif total}}$$

Net Risk Ratio - Life Insurers, Property and Casualty

FORMULA

$$\frac{\text{Premiums and annuity considerations and Net premiums earned (S.A.)} \times 4}{\text{Total equity - Appropriated retained earnings}}$$

Ratio de risque net - Sociétés d'assurance-vie, biens et risques divers

FORMULE

$$\frac{\text{Prime et contreparties de rentes et Primes nettes acquises (DES)} \times 4}{\text{Avoir total - bénéfices non répartis appropriés}}$$

Combined Ratio - Property And Casualty

FORMULA

$$\frac{\text{Underwriting expenses (S.A.)}}{\text{Net premiums earned (S.A.)}}$$

Ratio combiné - Sociétés d'assurance-vie et risques divers

FORMULE

$$\frac{\text{Dépenses d'assurance (DES)}}{\text{Primes nettes acquises (DES)}}$$

Note:

A package of detailed examples of financial ratio calculation is also available on request.

Nota:

Une trousse documentaire contenant des exemples détaillés de calcul des ratios financiers est disponible sur demande.

STATISTICAL TABLES

TABLEAUX STATISTIQUES

Table 1 - Total all industries (excluding investment and holding companies)
Tableau 1 - Total, toutes les branches d'activité (sauf sociétés d'investissement et de portefeuille)

	1996		1997		
	II	III	IV	I	II
	millions of dollars-millions de dollars				
Balance Sheet - Bilan					
Assets - Actifs	2,449,056	2,491,140	2,561,919	2,604,392	2,672,478
Cash and deposits - Encaisse et dépôts	112,116	111,747	114,404	105,666	114,760
Accounts receivable and accrued revenue - Comptes débiteurs et revenu couru	190,515	198,450	188,427	188,373	197,758
Inventories - Stocks	140,437	140,826	142,233	144,247	146,185
Investments and accounts with affiliates - Placements et comptes auprès des affiliées	278,843	281,679	286,056	297,499	298,387
Portfolio investments - Placements de portefeuille	332,311	336,934	339,152	347,169	352,653
Loans - Prêts					
Mortgage - Hypothécaires	367,513	371,311	376,498	376,077	381,564
Non-mortgage - Non hypothécaires	369,701	378,996	393,374	404,507	416,000
Allowance for losses on investments and loans - Provision pour pertes sur placements et prêts	-11,829	-11,764	-11,099	-12,653	-14,419
Bank customers' liabilities under acceptances - Engagements des clients des banques comme acceptations	35,795	36,320	35,218	37,799	39,403
Capital assets, net - Immobilisations, nettes	520,907	529,094	533,263	540,831	550,889
Other assets - Autres actifs	112,747	117,548	164,393	174,878	189,298
Liabilities - Passifs	1,894,091	1,925,923	1,993,268	2,031,941	2,096,133
Deposits - Dépôts	697,063	700,895	717,448	727,554	735,297
Actuarial liabilities of insurers - Passif actuariel des assureurs	122,796	123,671	123,973	122,730	122,441
Accounts payable and accrued liabilities - Comptes créditeurs et exigibilités courues	275,157	290,420	302,094	237,023	243,138
Loans and accounts with affiliates - Emprunts et comptes auprès des affiliées	169,448	169,870	173,994	179,869	182,897
Borrowings - Emprunts					
Loans and overdrafts - Emprunts et découverts					
From banks - Auprès de banques	95,608	94,109	91,589	93,353	95,534
From others - Auprès d'autres	70,601	71,641	71,758	74,005	75,324
Bankers' acceptances and paper - Acceptations bancaires et papier	44,692	45,678	45,931	45,706	49,798
Bonds and debentures - Obligations	157,515	157,846	159,983	160,756	165,121
Mortgages - Hypothèques	54,830	54,891	53,856	53,651	53,841
Deferred income tax - Impôt sur le revenu différé	37,053	37,539	36,884	37,448	38,674
Bank customers' liabilities under acceptances - Engagements des clients des banques comme acceptations	35,795	36,320	35,218	37,799	39,403
Other liabilities - Autres passifs	133,533	143,041	180,541	262,047	294,664
Equity - Avoir	554,965	565,218	568,652	572,451	576,344
Share capital - Capital-actions	297,998	304,419	306,701	309,105	310,570
Contributed surplus and other - Surplus d'apport et autres	44,384	44,555	42,977	43,126	43,515
Retained earnings - Bénéfices non répartis	212,584	216,244	218,973	220,219	222,259
Income Statement - État des résultats					
Operating Revenue - Revenu d'exploitation	356,384	354,759	366,628	357,716	375,125
Sales of goods and services - Ventes de biens et de services	312,140	309,864	321,148	314,110	330,222
Insurers' premiums and annuity considerations - Primes des assureurs et contreparties de rentes	9,548	9,716	10,154	9,754	9,875
Interest and dividends - Intérêts et dividendes	20,935	21,205	20,641	19,627	20,207
Gains on sale of securities and other assets - Gains sur la vente de titres et autres actifs	214	131	375	676	188
Other operating revenue - Autres revenus d'exploitation	13,547	13,843	14,310	13,549	14,634
Operating Expenses - Dépenses d'exploitation	332,070	329,370	342,941	332,056	347,570
Insurers' claims and normal increase in actuarial liabilities - Sinistres des assureurs et augmentations normales du passif actuariel	8,901	9,354	9,396	9,252	9,332
Depreciation, depletion and amortization - Dépréciation, épuisement et amortissement	13,159	13,385	13,947	13,745	14,287
Interest - Intérêts	8,915	8,787	8,160	7,081	7,836
Other operating expenses - Autres dépenses d'exploitation	301,094	297,845	311,438	301,978	316,115
Operating profit - Bénéfice d'exploitation	24,314	25,389	23,687	25,660	27,554
Other Revenue - Autre revenu	2,651	2,666	3,323	2,736	2,470
Interest and dividends - Intérêts et dividendes	2,651	2,666	3,323	2,736	2,470
Other Expenses - Autres dépenses	10,407	10,482	10,244	10,522	10,901
Interest on borrowings - Intérêts sur les emprunts	10,408	10,482	10,244	10,522	10,901
Gains/losses - Gains/pertes	105	203	545	436	7
Profit before income tax - Bénéfice avant impôt sur le revenu	16,668	17,780	17,316	18,314	19,135
Income tax - Impôt sur le revenu	5,996	6,351	5,934	6,946	7,205
Equity in affiliates' earnings - Part des gains des affiliées	745	790	736	1,086	525
Profit before extraordinary gains - Bénéfice avant gains extraordinaires	11,417	12,219	12,118	12,454	12,455
Extraordinary gains - Gains extraordinaires	-4	50	36	-175	194
Net profit - Bénéfice net	11,412	12,269	12,154	12,280	12,648

Table 1 - Total all industries (excluding investment and holding companies)
Tableau 1 - Total, toutes les branches d'activité (sauf sociétés d'investissement et de portefeuille)

	1996		1997		
	II	III	IV	I	II
	millions of dollars-millions de dollars				
Statement of changes in financial position - État de l'évolution de la situation financière					
Sources - Provenance					
Cash from operating activities - Encaisse générée par l'exploitation	37,770	37,684	37,325	24,961	40,430
Net profit - Bénéfice net	11,412	12,269	12,154	12,280	12,648
Non-cash items - Éléments non monétaires					
Depreciation, depletion and amortization - Dépréciation, épuisement et amortissement	13,159	13,385	13,947	13,745	14,287
Deferred income tax - Impôt sur le revenu différé	737	979	-202	1,021	1,057
Working capital - Fonds de roulement	6,460	8,868	10,516	-67,439	-5,597
Other non-cash items - Autres éléments non monétaires	6,203	2,244	389	66,171	18,349
Prior period cash transactions - Transactions monétaires de la période antérieure	-201	-61	521	-817	-315
Cash from financing activities - Encaisse générée par le financement	14,488	12,736	27,901	34,101	18,649
Increase in deposits - Augmentation des dépôts	2,786	4,520	17,461	10,859	7,698
Borrowings from banks - Emprunts auprès de banques	-485	-1,110	-2,528	1,875	2,457
Borrowings from affiliates - Emprunts auprès des affiliées	2,207	476	3,639	6,630	2,763
Other borrowings - Autres emprunts					
Bankers' acceptances and paper - Acceptations bancaires et papier	2,779	1,007	297	1,841	931
Bonds and debentures - Obligations	2,452	591	2,228	4,203	1,951
Mortgages - Hypothèques	-40	94	-473	164	177
Other - Autres	-1,460	1,104	608	1,878	1,327
Equity - Avoir	6,249	6,054	6,669	6,651	1,344
Total cash available - Total, encaisse	52,259	50,420	65,226	59,062	59,079
Applications - Utilisations					
Cash applied to investment activities - Encaisse utilisée pour des placements	19,602	24,623	33,580	39,182	21,012
Investments in affiliates - Placements dans des affiliées	46	5,976	5,940	14,103	3,355
Portfolio investments - Placements de portefeuille	11,871	4,730	5,697	5,963	5,259
Loans - Prêts	7,685	13,917	21,943	19,116	12,398
Cash applied to fixed assets - Encaisse utilisée pour immobilisations	17,453	17,659	18,531	18,864	20,136
Cash applied to dividends - Encaisse utilisée pour dividendes	8,142	7,661	9,646	8,957	8,963
Total applications of cash - Utilisation totale de l'encaisse	45,197	49,943	61,757	67,004	50,111
Increase/decrease in cash - Augmentation/diminution de l'encaisse	7,062	477	3,470	-7,941	8,967
Selected items, seasonally adjusted (S.A.) - Certains postes, désaisonnalisés (DÉS.)					
Operating revenue - Revenu d'exploitation	352,155	357,118	361,301	364,559	370,715
Operating profit - Bénéfice d'exploitation	23,271	24,798	24,632	26,371	26,500
Profit before extraordinary gains - Bénéfice avant gains extraordinaires	10,266	11,682	13,544	12,720	11,289
Net profit - Bénéfice net	10,262	11,732	13,581	12,545	11,483
Selected ratios - Ratios sélectionnés					
Return on capital employed - Rendement des capitaux employés	5.92%	6.32%	6.91%	6.65%	6.12%
Return on equity - Rendement de l'avoir	7.40%	8.27%	9.53%	8.89%	7.83%
Profit margin - Marge bénéficiaire	6.61%	6.94%	6.82%	7.23%	7.15%
Debt to equity - Ratio des dettes à l'avoir	1.068	1.051	1.050	1.061	1.080
Percentage change of selected items - Variation en pourcentage de certains postes					
Operating revenue (S.A.) - Revenu d'exploitation (DÉS.)	0.97%	1.41%	1.17%	0.90%	1.69%
Operating expenses (S.A.) - Dépenses d'exploitation (DÉS.)	0.96%	1.04%	1.31%	0.45%	1.78%
Operating profit (S.A.) - Bénéfice d'exploitation (DÉS.)	1.06%	6.56%	-0.67%	7.06%	0.49%

Table 2 - Total non-financial industries
Tableau 2 - Total des branches d'activité non financières

	1996		1997		
	II	III	IV	I	II
	millions of dollars-millions de dollars				
Balance Sheet - Bilan					
Assets - Actifs	1,175,567	1,190,134	1,202,859	1,214,868	1,233,959
Cash and deposits - Encaisse et dépôts	50,346	52,085	54,172	51,601	52,265
Accounts receivable and accrued revenue - Comptes débiteurs et revenu couru	147,345	148,064	151,683	150,154	157,648
Inventories - Stocks	140,437	140,826	142,233	144,247	146,185
Investments and accounts with affiliates - Placements et comptes auprès des affiliées	208,477	210,568	211,354	215,680	215,310
Portfolio investments - Placements de portefeuille	31,479	29,876	30,050	31,886	30,604
Loans - Prêts	17,350	17,319	16,464	16,066	16,365
Capital assets, net - Immobilisations, nettes	493,404	501,867	506,041	510,073	518,633
Other assets - Autres actifs	86,737	89,539	90,871	95,168	96,957
Liabilities - Passifs	744,688	750,438	760,467	769,837	786,979
Accounts payable and accrued liabilities - Comptes créditeurs et exigibilités courues	167,361	168,870	176,793	174,514	178,163
Loans and accounts with affiliates - Emprunts et comptes auprès des affiliées	148,576	148,688	148,458	151,749	155,295
Borrowings - Emprunts					
Loans and overdrafts - Emprunts et découverts					
From banks - Auprès de banques	83,346	82,835	82,206	85,196	86,924
From others - Auprès d'autres	53,370	53,001	52,847	54,061	55,264
Bankers' acceptances and paper - Acceptations bancaires et papier	28,482	28,875	28,229	29,927	30,057
Bonds and debentures - Obligations	120,624	121,196	121,660	120,999	120,300
Mortgages - Hypothèques	52,666	52,798	51,880	51,610	51,842
Deferred income tax - Impôt sur le revenu différé	37,036	37,561	37,321	37,896	38,977
Other liabilities - Autres passifs	53,227	56,614	61,074	63,885	70,155
Equity - Avoir	430,879	439,696	442,392	445,031	446,980
Share capital - Capital-actions	244,099	250,822	253,988	255,631	256,906
Contributed surplus and other - Surplus d'apport et autres	39,175	39,267	37,576	37,548	37,843
Retained earnings - Bénéfices non répartis	147,606	149,607	150,828	151,853	152,231
Current assets - Actifs à court terme	377,137	379,771	384,538	388,705	393,445
Current liabilities - Passifs à court terme	296,179	296,600	299,680	301,797	307,631
Income Statement - État des résultats					
Operating Revenue - Revenu d'exploitation	318,474	316,708	327,845	320,147	336,564
Sales of goods and services - Ventes de biens et de services	307,334	305,233	316,154	309,018	325,054
Other operating revenue - Autres revenus d'exploitation	11,140	11,474	11,690	11,128	11,509
Operating Expenses - Dépenses d'exploitation	300,393	297,261	310,254	301,207	315,892
Depreciation, depletion and amortization - Dépréciation, épuisement et amortissement	12,528	12,829	13,285	13,143	13,406
Other operating expenses - Autres dépenses d'exploitation	287,865	284,431	296,969	288,063	302,486
Operating profit - Bénéfice d'exploitation	18,082	19,447	17,590	18,940	20,671
Other Revenue - Autre revenu	2,651	2,666	3,323	2,735	2,470
Interest and dividends - Intérêts et dividendes	2,651	2,666	3,323	2,735	2,470
Other Expenses - Autres dépenses	8,088	8,090	7,942	7,771	7,871
Interest on borrowings - Intérêts sur les emprunts					
Short-term debt - Dette à court terme	1,678	1,678	1,584	1,517	1,558
Long-term debt - Dette à long terme	6,411	6,411	6,358	6,253	6,313
Gains/losses - Gains/pertes	123	247	567	474	20
On sale of assets - Sur la vente d'actifs	818	763	1,687	1,066	680
Others - Autres	-695	-516	-1,120	-591	-661
Profit before income tax - Bénéfice avant impôt sur le revenu	12,767	14,270	13,538	14,379	15,290
Income tax - Impôt sur le revenu	4,756	5,139	4,719	5,528	5,875
Equity in affiliates' earnings - Part des gains des affiliées	691	736	701	1,018	452
Profit before extraordinary gains - Bénéfice avant gains extraordinaires	8,701	9,867	9,521	9,868	9,867
Extraordinary gains - Gains extraordinaires	--	50	36	-175	194
Net profit - Bénéfice net	8,701	9,917	9,557	9,693	10,061

Table 2 - Total non-financial industries
Tableau 2 - Total des branches d'activité non financières

	1996		1997		
	II	III	IV	I	II
	millions of dollars-millions de dollars				
Statement of changes in financial position - État de l'évolution de la situation financière					
Sources - Provenance					
Cash from operating activities - Encaisse générée par l'exploitation	20,467	22,691	26,899	16,015	21,477
Net profit - Bénéfice net	8,701	9,917	9,557	9,693	10,061
Non-cash items - Éléments non monétaires					
Depreciation, depletion and amortization - Dépréciation, épuisement et amortissement	12,528	12,829	13,285	13,143	13,406
Deferred income tax - Impôt sur le revenu différé	520	900	-113	848	968
Working capital - Fonds de roulement	-2,327	253	2,678	-3,846	-5,982
Other non-cash items - Autres éléments non monétaires	1,114	-1,119	1,047	-3,385	3,437
Prior period cash transactions - Transactions monétaires de la période antérieure	-68	-89	445	-438	-413
Cash from financing activities - Encaisse générée par le financement	7,147	6,928	5,023	15,291	7,133
Borrowings from banks - Emprunts auprès de banques	-102	-110	-908	3,093	2,005
Borrowings from affiliates - Emprunts auprès des affiliées	785	148	-749	4,040	3,361
Other borrowings - Autres emprunts					
Bankers' acceptances and paper - Acceptations bancaires et papier	1,634	413	-601	1,090	202
Bonds and debentures - Obligations	1,021	540	537	936	-673
Mortgages - Hypothèques	-42	165	-345	98	220
Other - Autres	-974	-316	-15	858	1,201
Equity - Avoir	4,825	6,089	7,104	5,177	816
Total cash available - Total, encaisse	27,614	29,619	31,922	31,307	28,609
Applications - Utilisations					
Cash applied to investment activities - Encaisse utilisée pour des placements	3,559	4,144	3,167	9,204	1,052
Investments in affiliates - Placements dans des affiliées	1,142	5,503	2,355	8,268	2,034
Portfolio investments - Placements de portefeuille	2,361	-1,327	870	1,172	-1,284
Loans - Prêts	56	-31	-58	-237	302
Cash applied to fixed assets - Encaisse utilisée pour immobilisations	16,283	17,031	17,766	17,514	19,035
Cash applied to dividends - Encaisse utilisée pour dividendes	6,715	6,481	7,818	7,345	7,506
Total applications of cash - Utilisation totale de l'encaisse	26,556	27,656	28,750	34,163	27,593
Increase/decrease in cash - Augmentation/diminution de l'encaisse	1,058	1,964	3,172	-2,856	1,016
Selected items, seasonally adjusted (S.A.) - Certains postes, désaisonnalisés (DÉS.)					
Operating revenue - Revenu d'exploitation	313,796	318,772	322,391	327,803	331,671
Operating profit - Bénéfice d'exploitation	17,311	18,998	18,048	19,715	19,899
Profit before extraordinary gains - Bénéfice avant gains extraordinaires	7,873	9,363	10,471	10,252	9,030
Net profit - Bénéfice net	7,873	9,413	10,508	10,077	9,224
Selected ratios - Ratios sélectionnés					
Return on capital employed - Rendement des capitaux employés	5.67%	6.21%	6.66%	6.49%	5.89%
Return on equity - Rendement de l'avoir	7.31%	8.52%	9.47%	9.21%	8.08%
Profit margin - Marge bénéficiaire	5.52%	5.96%	5.60%	6.01%	6.00%
Debt to equity - Ratio des dettes à l'avoir	1.130	1.108	1.097	1.109	1.118
Working capital ratio - Ratio des fonds de roulement	1.273	1.280	1.283	1.288	1.279
Percentage change of selected items - Variation en pourcentage de certains postes					
Operating revenue (S.A.) - Revenu d'exploitation (DÉS.)	1.11%	1.59%	1.14%	1.68%	1.18%
Operating expenses (S.A.) - Dépenses d'exploitation (DÉS.)	1.18%	1.11%	1.52%	1.23%	1.20%
Operating profit (S.A.) - Bénéfice d'exploitation (DÉS.)	-0.18%	9.75%	-5.00%	9.23%	0.93%

Table 3 - Total finance and insurance industries (excluding investment and holding companies)
Tableau 3 - Total des branches d'activité financière et assurances (sauf sociétés d'investissement et de portefeuille)

	1996		1997		
	II	III	IV	I	II
	millions of dollars-millions de dollars				
Balance Sheet - Bilan					
Assets - Actifs	1,273,489	1,301,006	1,359,060	1,389,524	1,438,518
Cash and deposits - Encaisse et dépôts	61,769	59,662	60,233	54,064	62,495
Accounts receivable and accrued revenue - Comptes débiteurs et revenu couru	43,170	50,386	36,744	38,219	40,110
Investments and accounts with affiliates - Placements et comptes auprès des affiliées	70,366	71,111	74,702	81,819	83,076
Portfolio investments - Placements de portefeuille	300,832	307,058	309,103	315,284	322,049
Loans - Prêts					
Mortgage - Hypothécaires	359,576	363,611	369,398	368,851	374,227
Non-mortgage - Non hypothécaires	360,288	369,377	384,010	395,667	406,972
Allowance for losses on investments and loans - Provision pour pertes sur placements et prêts	-11,821	-11,757	-11,091	-12,645	-14,411
Bank customers' liabilities under acceptances - Engagements des clients des banques comme acceptations	35,795	36,320	35,218	37,799	39,403
Capital assets, net - Immobilisations, nettes	27,503	27,227	27,222	30,757	32,255
Other assets - Autres actifs	26,010	28,009	73,521	79,710	92,341
Liabilities - Passifs	1,149,403	1,175,485	1,232,801	1,262,105	1,309,154
Deposits - Dépôts	697,063	700,895	717,448	727,554	735,297
Actuarial liabilities of insurers - Passif actuariel des assureurs	122,796	123,671	123,973	122,730	122,441
Accounts payable and accrued liabilities - Comptes créditeurs et exigibilités courues	107,796	121,551	125,301	62,509	64,976
Loans and accounts with affiliates - Emprunts et comptes auprès des affiliées	20,872	21,181	25,536	28,120	27,602
Borrowings - Emprunts					
Loans and overdrafts - Emprunts et découverts					
From banks - Auprès de banques	12,262	11,274	9,383	8,158	8,610
From others - Auprès d'autres	17,231	18,640	18,911	19,944	20,060
Bankers' acceptances and paper - Acceptations bancaires et papier	16,210	16,804	17,701	15,779	19,741
Bonds and debentures - Obligations	36,891	36,650	38,324	39,757	44,821
Mortgages - Hypothèques	2,164	2,093	1,976	2,041	1,999
Deferred income tax - Impôt sur le revenu différé	17	-22	-437	-448	-303
Bank customers' liabilities under acceptances - Engagements des clients des banques comme acceptations	35,795	36,320	35,218	37,799	39,403
Other liabilities - Autres passifs	80,306	86,427	119,468	198,162	224,509
Equity - Avoir	124,086	125,521	126,260	127,420	129,364
Share capital - Capital-actions	53,898	53,596	52,713	53,475	53,664
Contributed surplus and other - Surplus d'apport et autres	5,209	5,288	5,401	5,578	5,672
Retained earnings - Bénéfices non répartis	64,979	66,636	68,145	68,367	70,028
Income Statement - État des résultats					
Operating Revenue - Revenu d'exploitation	37,909	38,052	38,783	37,569	38,561
Sales of services - Ventes de services	4,806	4,631	4,994	5,092	5,168
Insurers' premiums and annuity considerations - Primes des assureurs et contreparties de rentes	9,548	9,716	10,154	9,754	9,875
Interest - Intérêts	20,381	20,635	20,131	19,128	19,757
Dividends - Dividendes	553	569	510	498	449
Gains on sale of securities and other assets - Gains sur la vente de titres et autres actifs	214	131	375	676	188
Other operating revenue - Autres revenus d'exploitation	2,407	2,370	2,620	2,421	3,125
Operating Expenses - Dépenses d'exploitation	31,677	32,110	32,687	30,849	31,678
Insurers' claims and normal increase in actuarial liabilities - Sinistres des assureurs et augmentations normales du passif actuariel	8,901	9,354	9,396	9,252	9,332
Depreciation and amortization - Dépréciation et amortissement	632	555	661	602	880
Interest - Intérêts	8,915	8,787	8,160	7,081	7,836
Other operating expenses - Autres dépenses d'exploitation	13,229	13,413	14,469	13,915	13,629
Operating profit - Bénéfice d'exploitation	6,233	5,942	6,097	6,720	6,883
Other Expenses - Autres dépenses	2,319	2,393	2,302	2,751	3,030
Interest on borrowings - Intérêts sur les emprunts	2,319	2,393	2,302	2,751	3,030
Gains/losses n.e.s. - Gains/pertes n.s.a.	-18	-44	-21	-38	-13
Profit before income tax - Bénéfice avant impôt sur le revenu	3,901	3,511	3,778	3,935	3,845
Income tax - Impôt sur le revenu	1,240	1,212	1,215	1,417	1,331
Equity in affiliates' earnings - Part des gains des affiliées	55	54	35	68	73
Profit before extraordinary gains - Bénéfice avant gains extraordinaires	2,716	2,352	2,597	2,586	2,588
Extraordinary gains - Gains extraordinaires	-5	-	-	-	-
Net profit - Bénéfice net	2,711	2,352	2,597	2,586	2,588

Table 3 - Total finance and insurance industries (excluding investment and holding companies)
Tableau 3 - Total des branches d'activité financières et assurances (sauf sociétés d'investissement et de portefeuille)

	1996		1997		
	II	III	IV	I	II
millions of dollars-millions de dollars					
Statement of changes in financial position - État de l'évolution de la situation financière					
Sources - Provenance					
Cash from operating activities - Encaisse générée par l'exploitation	17,304	14,993	10,426	8,946	18,953
Net profit - Bénéfice net	2,711	2,352	2,597	2,586	2,588
Non-cash items - Éléments non monétaires					
Depreciation and amortization - Dépréciation et amortissement	632	555	661	602	880
Deferred income tax - Impôt sur le revenu différé	217	78	-88	173	89
Working capital - Fonds de roulement	8,787	8,615	7,838	-63,592	385
Other non-cash items - Autres éléments non monétaires	5,089	3,363	-658	69,556	14,913
Prior period cash transactions - Transactions monétaires de la période antérieure	-133	28	76	-379	98
Cash from financing activities - Encaisse générée par le financement	7,341	5,808	22,878	18,810	11,516
Increase in deposits - Augmentation des dépôts	2,786	4,520	17,461	10,859	7,698
Borrowings from banks - Emprunts auprès de banques	-382	-1,000	-1,619	-1,217	452
Borrowings from affiliates - Emprunts auprès des affiliées	1,422	329	4,388	2,591	-598
Other borrowings - Autres emprunts					
Bankers' acceptances and paper - Acceptations bancaires et papier	1,145	593	898	751	729
Bonds and debentures - Obligations	1,432	52	1,690	3,267	2,624
Mortgages - Hypothèques	2	-71	-128	66	-43
Other - Autres	-486	1,420	623	1,020	126
Equity - Avoir	1,424	-34	-435	1,473	527
Total cash available - Total, encaisse	24,645	20,800	33,304	27,756	30,469
Applications - Utilisations					
Cash applied to investment activities - Encaisse utilisée pour des placements	16,044	20,479	30,414	29,979	19,961
Investments in affiliates - Placements dans des affiliées	-1,096	473	3,585	5,835	1,321
Portfolio investments - Placements de portefeuille	9,510	6,058	4,827	4,791	6,543
Mortgage loans - Prêts hypothécaires	5,751	4,357	6,413	-215	5,131
Non-mortgage loans - Prêts non hypothécaires	1,878	9,591	15,588	19,568	6,965
Cash applied to fixed assets - Encaisse utilisée pour immobilisations	1,170	628	765	1,250	1,101
Cash applied to dividends - Encaisse utilisée pour dividendes	1,427	1,181	1,828	1,612	1,457
Total applications of cash - Utilisation totale de l'encaisse	18,641	22,287	33,007	32,841	22,519
Increase/decrease in cash - Augmentation/diminution de l'encaisse	6,004	-1,487	298	-5,085	7,951
Selected items, seasonally adjusted (S.A.) - Certains postes, désaisonnalisés (DÉS.)					
Operating revenue - Revenu d'exploitation	38,359	38,346	38,911	36,756	39,044
Operating profit - Bénéfice d'exploitation	5,960	5,800	6,584	6,656	6,602
Profit before extraordinary gains - Bénéfice avant gains extraordinaires	2,393	2,319	3,073	2,468	2,259
Net profit - Bénéfice net	2,389	2,319	3,073	2,468	2,259
Selected ratios - Ratios sélectionnés					
Return on capital employed - Rendement des capitaux employés	6.96%	6.80%	7.90%	7.31%	7.00%
Return on equity - Rendement de l'avoir	7.72%	7.39%	9.74%	7.75%	6.98%
Profit margin - Marge bénéficiaire	15.54%	15.13%	16.92%	18.11%	16.91%
Debt to equity - Ratio des dettes à l'avoir	0.851	0.850	0.886	0.893	0.950
Percentage change of selected items - Variation en pourcentage de certains postes					
Operating revenue (S.A.) - Revenu d'exploitation (DÉS.)	-0.18%	-0.04%	1.47%	-5.54%	6.23%
Operating expenses (S.A.) - Dépenses d'exploitation (DÉS.)	-1.05%	0.45%	-0.67%	-6.89%	7.78%
Operating profit (S.A.) - Bénéfice d'exploitation (DÉS.)	4.86%	-2.69%	13.52%	1.10%	-0.82%

Table 4 - Food (including food retailing)
Tableau 4 - Aliments (y compris le commerce de détail)

	1996		1997		
	II	III	IV	I	II
	millions of dollars-millions de dollars				
Balance Sheet - Bilan					
Assets - Actifs	72,449	72,806	74,592	73,851	75,820
Cash and deposits - Encaisse et dépôts	3,290	3,361	3,566	3,537	3,588
Accounts receivable and accrued revenue - Comptes débiteurs et revenu couru	9,984	10,253	10,397	9,453	10,162
Inventories - Stocks	14,243	14,076	14,555	14,276	14,663
Investments and accounts with affiliates - Placements et comptes auprès des affiliées	8,269	8,325	8,278	8,234	8,400
Portfolio investments - Placements de portefeuille	1,857	1,778	2,161	2,264	2,382
Loans - Prêts	1,367	1,357	1,360	1,373	1,390
Capital assets, net - Immobilisations, nettes	26,927	27,034	27,488	27,711	28,123
Other assets - Autres actifs	6,512	6,622	6,786	7,003	7,112
Liabilities - Passifs	45,195	45,273	47,032	46,167	47,844
Accounts payable and accrued liabilities - Comptes créditeurs et exigibilités courues	13,512	13,561	14,504	13,489	14,263
Loans and accounts with affiliates - Emprunts et comptes auprès des affiliées	8,663	8,476	8,580	8,602	8,879
Borrowings - Emprunts					
Loans and overdrafts - Emprunts et découverts					
From banks - Auprès de banques	6,875	6,610	7,082	6,636	6,874
From others - Auprès d'autres	4,067	3,962	4,058	4,113	4,091
Bankers' acceptances and paper - Acceptations bancaires et papier	2,453	2,695	2,314	2,781	2,716
Bonds and debentures - Obligations	4,210	4,451	4,556	4,550	4,554
Mortgages - Hypothèques	2,365	2,383	2,344	2,354	2,376
Deferred income tax - Impôt sur le revenu différé	1,474	1,474	1,618	1,658	1,692
Other liabilities - Autres passifs	1,576	1,661	1,976	1,984	2,399
Equity - Avoir	27,254	27,533	27,560	27,685	27,976
Share capital - Capital-actions	9,853	9,970	10,098	10,020	10,137
Contributed surplus and other - Surplus d'apport et autres	1,990	1,770	1,728	1,681	1,671
Retained earnings - Bénéfices non répartis	15,411	15,794	15,734	15,983	16,168
Current assets - Actifs à court terme	31,526	31,182	32,336	31,345	32,302
Current liabilities - Passifs à court terme	24,963	24,699	25,995	24,452	25,591
Income Statement - État des résultats					
Operating Revenue - Revenu d'exploitation	40,988	42,644	42,386	39,154	42,250
Sales of goods and services - Ventes de biens et de services	40,636	42,301	42,012	38,773	41,841
Other operating revenue - Autres revenus d'exploitation	352	343	374	380	409
Operating Expenses - Dépenses d'exploitation	39,760	41,333	41,405	38,259	41,080
Depreciation, depletion and amortization - Dépréciation, épuisement et amortissement	682	701	704	708	724
Other operating expenses - Autres dépenses d'exploitation	39,078	40,632	40,701	37,552	40,356
Operating profit - Bénéfice d'exploitation	1,228	1,311	981	894	1,170
Other Revenue - Autre revenu	145	150	134	114	116
Interest and dividends - Intérêts et dividendes	145	150	134	114	116
Other Expenses - Autres dépenses	454	435	448	426	432
Interest on borrowings - Intérêts sur les emprunts					
Short-term debt - Dette à court terme	148	140	134	119	121
Long-term debt - Dette à long terme	306	295	313	307	311
Gains/losses - Gains/pertes	28	4	240	148	-7
On sale of assets - Sur la vente d'actifs	23	8	240	157	12
Others - Autres	5	-4	--	-9	-19
Profit before income tax - Bénéfice avant impôt sur le revenu	947	1,030	907	731	847
Income tax - impôt sur le revenu	341	346	327	293	325
Equity in affiliates' earnings - Part des gains des affiliées	27	23	21	25	20
Profit before extraordinary gains - Bénéfice avant gains extraordinaires	634	707	601	463	542
Extraordinary gains - Gains extraordinaires	-1	-	--	--	--
Net profit - Bénéfice net	633	707	601	463	542

Table 4 - Food (including food retailing)
Tableau 4 - Aliments (y compris le commerce de détail)

	1996			1997	
	II	III	IV	I	II
	millions of dollars-millions de dollars				
Statement of changes in financial position - État de l'évolution de la situation financière					
Sources - Provenance					
Cash from operating activities - Encaisse générée par l'exploitation	1,412	1,252	1,695	829	1,354
Net profit - Bénéfice net	633	707	601	463	542
Non-cash items - Éléments non monétaires					
Depreciation, depletion and amortization - Dépréciation, épuisement et amortissement	682	701	704	708	724
Deferred income tax - Impôt sur le revenu différé	12	22	47	13	34
Working capital - Fonds de roulement	119	-104	373	196	-306
Other non-cash items - Autres éléments non monétaires	-3	-91	-2	-540	319
Prior period cash transactions - Transactions monétaires de la période antérieure	-31	16	-27	-10	41
Cash from financing activities - Encaisse générée par le financement	-96	-147	347	399	567
Borrowings from banks - Emprunts auprès de banques	-116	-240	194	134	290
Borrowings from affiliates - Emprunts auprès des affiliées	-32	-187	156	217	277
Other borrowings - Autres emprunts					
Bankers' acceptances and paper - Acceptations bancaires et papier	-192	241	-329	-31	-92
Bonds and debentures - Obligations	114	147	106	189	4
Mortgages - Hypothèques	11	47	-38	1	9
Other - Autres	-2	-104	148	32	-22
Equity - Avoir	121	-52	112	-144	100
Total cash available - Total, encaisse	1,316	1,105	2,042	1,227	1,920
Applications - Utilisations					
Cash applied to investment activities - Encaisse utilisée pour des placements	167	-65	190	1	437
Investments in affiliates - Placements dans des affiliées	85	22	-181	-115	302
Portfolio investments - Placements de portefeuille	109	-77	368	103	117
Loans - Prêts	-27	-10	3	13	17
Cash applied to fixed assets - Encaisse utilisée pour immobilisations	759	856	1,124	920	1,029
Cash applied to dividends - Encaisse utilisée pour dividendes	266	214	461	314	395
Total applications of cash - Utilisation totale de l'encaisse	1,191	1,005	1,775	1,236	1,861
Increase/decrease in cash - Augmentation/diminution de l'encaisse	125	100	267	-9	60
Selected items, seasonally adjusted (S.A.) - Certains postes, désaisonnalisés (DÉS.)					
Operating revenue - Revenu d'exploitation	41,387	40,852	41,564	41,470	42,660
Operating profit - Bénéfice d'exploitation	1,142	1,164	1,009	1,100	1,085
Profit before extraordinary gains - Bénéfice avant gains extraordinaires	511	598	679	619	422
Net profit - Bénéfice net	510	598	679	619	422
Selected ratios - Ratios sélectionnés					
Return on capital employed - Rendement des capitaux employés	5.81%	6.27%	6.80%	6.31%	4.92%
Return on equity - Rendement de l'avoir	7.50%	8.68%	9.86%	8.95%	6.04%
Profit margin - Marge bénéficiaire	2.76%	2.85%	2.43%	2.65%	2.54%
Debt to equity - Ratio des dettes à l'avoir	1.051	1.038	1.050	1.049	1.054
Working capital ratio - Ratio des fonds de roulement	1.263	1.263	1.244	1.282	1.262
Percentage change of selected items - Variation en pourcentage de certains postes					
Operating revenue (S.A.) - Revenu d'exploitation (DÉS.)	2.89%	-1.29%	1.74%	-0.23%	2.87%
Operating expenses (S.A.) - Dépenses d'exploitation (DÉS.)	3.13%	-1.38%	2.19%	-0.46%	2.98%
Operating profit (S.A.) - Bénéfice d'exploitation (DÉS.)	-4.88%	1.94%	-13.34%	9.05%	-1.40%

Table 5 - Beverages and tobacco
Tableau 5 - Boissons et tabac

	1996			1997	
	II	III	IV	I	II
	millions of dollars-millions de dollars				
Balance Sheet - Bilan					
Assets - Actifs	22,562	22,601	23,014	23,150	23,580
Cash and deposits - Encaisse et dépôts	274	447	517	385	316
Accounts receivable and accrued revenue - Comptes débiteurs et revenu couru	1,660	1,602	1,555	1,404	1,709
Inventories - Stocks	2,346	2,199	2,226	2,493	2,501
Investments and accounts with affiliates - Placements et comptes auprès des affiliées	10,118	10,189	10,582	10,623	10,788
Portfolio investments - Placements de portefeuille	114	155	125	128	135
Loans - Prêts	33	32	33	32	33
Capital assets, net - Immobilisations, nettes	3,539	3,570	3,566	3,557	3,600
Other assets - Autres actifs	4,479	4,405	4,410	4,529	4,498
Liabilities - Passifs	14,552	14,494	14,410	14,935	15,232
Accounts payable and accrued liabilities - Comptes créditeurs et exigibilités courues	2,536	2,691	2,464	2,458	2,471
Loans and accounts with affiliates - Emprunts et comptes auprès des affiliées	2,267	2,841	2,644	2,782	4,085
Borrowings - Emprunts					
Loans and overdrafts - Emprunts et découverts					
From banks - Auprès de banques	2,304	2,340	2,261	2,376	2,118
From others - Auprès d'autres	815	811	1,010	914	919
Bankers' acceptances and paper - Acceptations bancaires et papier	2,858	2,022	2,315	2,632	2,036
Bonds and debentures - Obligations	3,040	3,022	2,818	2,818	2,802
Mortgages - Hypothèques	79	79	79	36	38
Deferred income tax - Impôt sur le revenu différé	313	315	306	292	298
Other liabilities - Autres passifs	340	373	514	626	465
Equity - Avoir	8,009	8,107	8,605	8,216	8,348
Share capital - Capital-actions	4,537	4,618	4,794	4,773	4,974
Contributed surplus and other - Surplus d'apport et autres	295	265	270	265	264
Retained earnings - Bénéfices non répartis	3,177	3,224	3,541	3,178	3,110
Current assets - Actifs à court terme	4,612	4,545	4,570	4,574	4,812
Current liabilities - Passifs à court terme	5,203	5,396	5,357	5,361	5,583
Income Statement - État des résultats					
Operating Revenue - Revenu d'exploitation	3,895	4,125	4,129	3,411	4,079
Sales of goods and services - Ventas de biens et de services	3,869	4,101	4,106	3,389	4,057
Other operating revenue - Autres revenus d'exploitation	26	24	22	22	22
Operating Expenses - Dépenses d'exploitation	3,376	3,461	3,565	3,101	3,520
Depreciation, depletion and amortization - Dépréciation, épuisement et amortissement	118	122	122	122	126
Other operating expenses - Autres dépenses d'exploitation	3,258	3,339	3,443	2,980	3,393
Operating profit - Bénéfice d'exploitation	518	664	564	310	560
Other Revenue - Autre revenu	96	344	532	331	277
Interest and dividends - Intérêts et dividendes	96	344	532	331	277
Other Expenses - Autres dépenses	177	205	202	213	183
Interest on borrowings - Intérêts sur les emprunts					
Short-term debt - Dette à court terme	44	55	51	52	41
Long-term debt - Dette à long terme	132	150	150	162	142
Gains/losses - Gains/pertes	10	-3	5	-20	-40
On sale of assets - Sur la vente d'actifs	-	1	4	5	-
Others - Autres	10	-4	1	-26	-41
Profit before income tax - Bénéfice avant impôt sur le revenu	447	799	899	407	614
Income tax - Impôt sur le revenu	141	198	196	113	144
Equity in affiliates' earnings - Part des gains des affiliées	10	16	2	3	6
Profit before extraordinary gains - Bénéfice avant gains extraordinaires	317	618	705	297	476
Extraordinary gains - Gains extraordinaires	-	-	-1	-115	-
Net profit - Bénéfice net	317	618	704	182	476

Table 5 - Beverages and tobacco
Tableau 5 - Boissons et tabac

	1996			1997	
	II	III	IV	I	II
	millions of dollars-millions de dollars				
Statement of changes in financial position - État de l'évolution de la situation financière					
Sources - Provenance					
Cash from operating activities - Encaisse générée par l'exploitation	404	1,168	743	257	139
Net profit - Bénéfice net	317	618	704	182	476
Non-cash items - Éléments non monétaires					
Depreciation, depletion and amortization - Dépréciation, épuisement et amortissement	118	122	122	122	126
Deferred income tax - Impôt sur le revenu différé	5	-4	-12	-1	7
Working capital - Fonds de roulement	-38	363	-215	-132	-306
Other non-cash items - Autres éléments non monétaires	-12	67	141	84	-154
Prior period cash transactions - Transactions monétaires de la période antérieure	14	3	2	2	-10
Cash from financing activities - Encaisse générée par le financement	44	-233	195	409	639
Borrowings from banks - Emprunts auprès de banques	-161	36	-76	116	-258
Borrowings from affiliates - Emprunts auprès des affiliées	-354	574	-197	140	1,303
Other borrowings - Autres emprunts					
Bankers' acceptances and paper - Acceptations bancaires et papier	616	-836	293	316	-596
Bonds and debentures - Obligations	-50	-18	-205	-	-17
Mortgages - Hypothèques	-	-	-1	-43	2
Other - Autres	-33	-4	199	-102	5
Equity - Avoir	27	15	182	-19	200
Total cash available - Total, encaisse	448	934	938	666	779
Applications - Utilisations					
Cash applied to investment activities - Encaisse utilisée pour des placements	71	96	362	44	167
Investments in affiliates - Placements dans des affiliées	72	55	392	43	159
Portfolio investments - Placements de portefeuille	-1	41	-31	4	6
Loans - Prêts	-	-	1	-2	1
Cash applied to fixed assets - Encaisse utilisée pour immobilisations	124	127	86	222	147
Cash applied to dividends - Encaisse utilisée pour dividendes	317	520	419	552	551
Total applications of cash - Utilisation totale de l'encaisse	513	743	867	819	865
Increase/decrease in cash - Augmentation/diminution de l'encaisse	-65	192	71	-153	-86
Selected items, seasonally adjusted (S.A.) - Certains postes, désaisonnalisés (DÉS.)					
Operating revenue - Revenu d'exploitation	3,866	3,924	3,914	3,886	4,026
Operating profit - Bénéfice d'exploitation	504	556	530	469	544
Profit before extraordinary gains - Bénéfice avant gains extraordinaires	317	548	597	476	477
Net profit - Bénéfice net	317	548	596	361	477
Selected ratios - Ratios sélectionnés					
Return on capital employed - Rendement des capitaux employés	9.14%	14.59%	15.01%	13.10%	12.07%
Return on equity - Rendement de l'avoir	15.83%	27.06%	27.75%	23.17%	22.85%
Profit margin - Marge bénéficiaire	13.04%	14.16%	13.54%	12.06%	13.52%
Debt to equity - Ratio des dettes à l'avoir	1.419	1.371	1.293	1.407	1.437
Working capital ratio - Ratio des fonds de roulement	0.886	0.842	0.853	0.853	0.862
Percentage change of selected items - Variation en pourcentage de certains postes					
Operating revenue (S.A.) - Revenu d'exploitation (DÉS.)	7.93%	1.50%	-0.26%	-0.72%	3.60%
Operating expenses (S.A.) - Dépenses d'exploitation (DÉS.)	5.57%	0.19%	0.45%	0.99%	1.88%
Operating profit (S.A.) - Bénéfice d'exploitation (DÉS.)	26.86%	10.22%	-4.60%	-11.62%	16.14%

Table 6 - Wood and paper
Tableau 6 - Bois et papier

	1996		1997		
	II	III	IV	I	II
	millions of dollars-millions de dollars				
Balance Sheet - Bilan					
Assets - Actifs	79,720	80,615	80,699	82,339	83,111
Cash and deposits - Encaisse et dépôts	2,942	2,803	2,372	2,029	2,287
Accounts receivable and accrued revenue - Comptes débiteurs et revenu couru	8,824	8,990	8,494	8,852	9,579
Inventories - Stocks	10,760	10,685	11,037	11,988	11,307
Investments and accounts with affiliates - Placements et comptes auprès des affiliées	8,978	9,376	9,172	10,163	10,367
Portfolio investments - Placements de portefeuille	1,516	1,346	1,121	938	758
Loans - Prêts	325	325	329	327	333
Capital assets, net - Immobilisations, nettes	39,847	40,351	41,144	40,806	41,174
Other assets - Autres actifs	6,529	6,738	7,030	7,236	7,306
Liabilities - Passifs	47,253	47,559	47,547	48,845	49,653
Accounts payable and accrued liabilities - Comptes créditeurs et exigibilités courues	9,757	10,041	10,210	10,678	10,323
Loans and accounts with affiliates - Emprunts et comptes auprès des affiliées	6,316	6,196	5,846	6,044	6,311
Borrowings - Emprunts					
Loans and overdrafts - Emprunts et découverts					
From banks - Auprès de banques	9,069	8,884	9,062	9,394	9,367
From others - Auprès d'autres	3,966	3,973	3,947	4,228	4,787
Bankers' acceptances and paper - Acceptations bancaires et papier	2,305	2,401	2,281	2,400	2,183
Bonds and debentures - Obligations	8,080	7,963	7,814	6,867	6,957
Mortgages - Hypothèques	652	670	705	1,086	1,088
Deferred income tax - Impôt sur le revenu différé	5,008	5,175	5,136	5,168	5,272
Other liabilities - Autres passifs	2,100	2,256	2,545	2,981	3,366
Equity - Avoir	32,467	33,056	33,152	33,494	33,457
Share capital - Capital-actions	18,901	19,185	19,424	20,784	20,898
Contributed surplus and other - Surplus d'apport et autres	2,501	2,435	2,364	2,354	2,393
Retained earnings - Bénéfices non répartis	11,065	11,436	11,365	10,355	10,167
Current assets - Actifs à court terme	25,140	24,969	23,703	24,916	24,601
Current liabilities - Passifs à court terme	17,334	17,604	17,110	17,379	16,936
Income Statement - État des résultats					
Operating Revenue - Revenu d'exploitation	18,542	19,209	18,521	17,715	19,758
Sales of goods and services - Ventes de biens et de services	18,448	19,081	18,387	17,624	19,657
Other operating revenue - Autres revenus d'exploitation	94	128	133	91	101
Operating Expenses - Dépenses d'exploitation	17,593	17,696	17,762	17,254	18,812
Depreciation, depletion and amortization - Dépréciation, épuisement et amortissement	930	958	931	972	978
Other operating expenses - Autres dépenses d'exploitation	16,663	16,738	16,831	16,282	17,834
Operating profit - Bénéfice d'exploitation	949	1,512	759	461	946
Other Revenue - Autre revenu	96	57	75	42	44
Interest and dividends - Intérêts et dividendes	96	57	75	42	44
Other Expenses - Autres dépenses	524	513	503	478	479
Interest on borrowings - Intérêts sur les emprunts					
Short-term debt - Dette à court terme	99	88	86	78	81
Long-term debt - Dette à long terme	425	425	417	400	398
Gains/losses - Gains/pertes	-60	-32	-78	-273	-14
On sale of assets - Sur la vente d'actifs	34	10	-2	3	9
Others - Autres	-94	-41	-76	-275	-23
Profit before income tax - Bénéfice avant impôt sur le revenu	461	1,025	253	-248	497
Income tax - Impôt sur le revenu	282	351	141	86	217
Equity in affiliates' earnings - Part des gains des affiliées	44	32	-7	-46	-9
Profit before extraordinary gains - Bénéfice avant gains extraordinaires	224	707	105	-379	270
Extraordinary gains - Gains extraordinaires	-	-11	-26	-3	-
Net profit - Bénéfice net	224	696	78	-383	270

Table 6 - Wood and paper
Tableau 6 - Bois et papier

	1996		1997		
	II	III	IV	I	II
	millions of dollars-millions de dollars				
Statement of changes in financial position - État de l'évolution de la situation financière					
Sources - Provenance					
Cash from operating activities - Encaisse générée par l'exploitation	1,867	2,225	1,276	275	1,440
Net profit - Bénéfice net	224	696	78	-383	270
Non-cash items - Éléments non monétaires					
Depreciation, depletion and amortization - Dépréciation, épuisement et amortissement	930	958	931	972	978
Deferred income tax - Impôt sur le revenu différé	104	167	-25	10	102
Working capital - Fonds de roulement	348	202	297	-737	-356
Other non-cash items - Autres éléments non monétaires	259	205	76	454	423
Prior period cash transactions - Transactions monétaires de la période antérieure	2	-3	-81	-42	23
Cash from financing activities - Encaisse générée par le financement	573	-100	-122	1,727	661
Borrowings from banks - Emprunts auprès de banques	91	-186	178	214	-22
Borrowings from affiliates - Emprunts auprès des affiliées	398	-120	-305	247	25
Other borrowings - Autres emprunts					
Bankers' acceptances and paper - Acceptations bancaires et papier	-345	95	-120	119	-119
Bonds and debentures - Obligations	128	-117	-150	-298	90
Mortgages - Hypothèques	-29	18	36	381	2
Other - Autres	-332	7	-26	-161	559
Equity - Avoir	662	201	264	1,226	126
Total cash available - Total, encaisse	2,440	2,125	1,154	2,002	2,101
Applications - Utilisations					
Cash applied to investment activities - Encaisse utilisée pour des placements	573	347	-390	1,197	355
Investments in affiliates - Placements dans des affiliées	353	516	-179	1,257	529
Portfolio investments - Placements de portefeuille	207	-170	-216	-58	-180
Loans - Prêts	13	1	4	-2	6
Cash applied to fixed assets - Encaisse utilisée pour immobilisations	1,292	1,389	1,771	738	1,205
Cash applied to dividends - Encaisse utilisée pour dividendes	405	511	187	255	283
Total applications of cash - Utilisation totale de l'encaisse	2,271	2,247	1,568	2,190	1,843
Increase/decrease in cash - Augmentation/diminution de l'encaisse	170	-122	-414	-188	258
Selected items, seasonally adjusted (S.A.) - Certains postes, désaisonnalisés (DÉS.)					
Operating revenue - Revenu d'exploitation	18,148	18,891	18,525	18,458	19,340
Operating profit - Bénéfice d'exploitation	948	1,392	697	658	948
Profit before extraordinary gains - Bénéfice avant gains extraordinaires	255	553	158	-302	306
Net profit - Bénéfice net	255	542	131	-306	306
Selected ratios - Ratios sélectionnés					
Return on capital employed - Rendement des capitaux employés	3.71%	5.40%	3.11%	0.31%	3.81%
Return on equity - Rendement de l'avoir	3.14%	6.70%	1.90%	-3.61%	3.66%
Profit margin - Marge bénéficiaire	5.22%	7.37%	3.76%	3.56%	4.90%
Debt to equity - Ratio des dettes à l'avoir	0.936	0.910	0.895	0.896	0.917
Working capital ratio - Ratio des fonds de roulement	1.450	1.418	1.385	1.434	1.453
Percentage change of selected items - Variation en pourcentage de certains postes					
Operating revenue (S.A.) - Revenu d'exploitation (DÉS.)	-0.71%	4.10%	-1.94%	-0.36%	4.78%
Operating expenses (S.A.) - Dépenses d'exploitation (DÉS.)	1.37%	1.74%	1.88%	-0.16%	3.33%
Operating profit (S.A.) - Bénéfice d'exploitation (DÉS.)	-27.64%	46.81%	-49.93%	-5.59%	44.06%

Table 7 - Petroleum and natural gas
Tableau 7 - Pétrole et gaz naturel

	1996			1997	
	II	III	IV	I	II
	millions of dollars-millions de dollars				
Balance Sheet - Bilan					
Assets - Actifs	162,314	164,807	171,544	174,975	176,170
Cash and deposits - Encaisse et dépôts	3,513	3,807	4,543	3,996	3,563
Accounts receivable and accrued revenue - Comptes débiteurs et revenu couru	13,574	13,902	16,842	15,906	14,864
Inventories - Stocks	5,246	5,883	5,534	5,342	5,583
Investments and accounts with affiliates - Placements et comptes auprès des affiliées	18,056	19,154	20,065	24,067	23,461
Portfolio investments - Placements de portefeuille	4,277	2,667	2,992	3,495	2,052
Loans - Prêts	510	508	473	477	627
Capital assets, net - Immobilisations, nettes	112,261	113,730	115,825	116,376	120,267
Other assets - Autres actifs	4,876	5,156	5,270	5,317	5,752
Liabilities - Passifs	93,994	96,261	98,469	100,258	101,472
Accounts payable and accrued liabilities - Comptes créditeurs et exigibilités courues	15,701	16,404	19,269	18,413	17,799
Loans and accounts with affiliates - Emprunts et comptes auprès des affiliées	11,352	11,520	11,238	12,629	12,849
Borrowings - Emprunts					
Loans and overdrafts - Emprunts et découverts					
From banks - Auprès de banques	6,749	6,621	6,226	6,505	7,080
From others - Auprès d'autres	3,129	3,383	2,716	2,678	3,207
Bankers' acceptances and paper - Acceptations bancaires et papier	8,746	9,533	8,739	8,898	9,318
Bonds and debentures - Obligations	31,073	31,041	32,152	32,860	32,436
Mortgages - Hypothèques	656	750	784	666	676
Deferred income tax - Impôt sur le revenu différé	10,797	11,224	11,609	11,863	12,354
Other liabilities - Autres passifs	5,793	5,785	5,737	5,746	5,753
Equity - Avoir	68,319	68,546	73,075	74,718	74,699
Share capital - Capital-actions	39,133	39,930	42,649	42,779	43,125
Contributed surplus and other - Surplus d'apport et autres	7,409	7,373	7,587	7,347	7,323
Retained earnings - Bénéfices non répartis	21,777	21,243	22,839	24,592	24,250
Current assets - Actifs à court terme	28,168	28,445	31,373	31,241	29,006
Current liabilities - Passifs à court terme	27,098	28,385	26,738	27,070	26,361
Income Statement - État des résultats					
Operating Revenue - Revenu d'exploitation	27,972	28,449	34,347	35,159	30,022
Sales of goods and services - Ventes de biens et de services	27,421	27,840	33,638	34,567	29,453
Other operating revenue - Autres revenus d'exploitation	551	609	709	592	569
Operating Expenses - Dépenses d'exploitation	25,086	25,710	30,337	30,518	27,076
Depreciation, depletion and amortization - Dépréciation, épuisement et amortissement	2,583	2,664	2,979	2,760	2,750
Other operating expenses - Autres dépenses d'exploitation	22,503	23,045	27,358	27,758	24,326
Operating profit - Bénéfice d'exploitation	2,886	2,740	4,010	4,641	2,945
Other Revenue - Autre revenu	250	246	293	243	224
Interest and dividends - Intérêts et dividendes	250	246	293	243	224
Other Expenses - Autres dépenses	1,198	1,214	1,166	1,120	1,150
Interest on borrowings - Intérêts sur les emprunts					
Short-term debt - Dette à court terme	105	123	104	79	91
Long-term debt - Dette à long terme	1,093	1,091	1,063	1,041	1,059
Gains/losses - Gains/pertes	70	70	543	40	145
On sale of assets - Sur la vente d'actifs	85	106	795	171	358
Others - Autres	-15	-36	-252	-132	-213
Profit before income tax - Bénéfice avant impôt sur le revenu	2,008	1,842	3,679	3,803	2,165
Income tax - Impôt sur le revenu	803	770	1,258	1,481	988
Equity in affiliates' earnings - Part des gains des affiliées	132	72	163	284	15
Profit before extraordinary gains - Bénéfice avant gains extraordinaires	1,337	1,145	2,584	2,606	1,192
Extraordinary gains - Gains extraordinaires	-	-	-	-	178
Net profit - Bénéfice net	1,337	1,145	2,585	2,606	1,370

Table 7 - Petroleum and natural gas
Tableau 7 - Pétrole et gaz naturel

	1996		1997		
	II	III	IV	I	II
	millions of dollars-millions de dollars				
Statement of changes in financial position - État de l'évolution de la situation financière					
Sources - Provenance					
Cash from operating activities - Encaisse générée par l'exploitation	3,900	3,444	5,005	5,610	3,503
Net profit - Bénéfice net	1,337	1,145	2,585	2,606	1,370
Non-cash items - Éléments non monétaires					
Depreciation, depletion and amortization - Dépréciation, épuisement et amortissement	2,583	2,664	2,979	2,760	2,750
Deferred income tax - Impôt sur le revenu différé	301	458	313	506	482
Working capital - Fonds de roulement	7	-287	79	147	196
Other non-cash items - Autres éléments non monétaires	-308	-528	-934	-414	-1,022
Prior period cash transactions - Transactions monétaires de la période antérieure	-20	-8	-17	5	-274
Cash from financing activities - Encaisse générée par le financement	2,053	1,676	1,748	3,470	733
Borrowings from banks - Emprunts auprès de banques	-286	196	-427	324	530
Borrowings from affiliates - Emprunts auprès des affiliées	-380	168	-282	1,413	220
Other borrowings - Autres emprunts					
Bankers' acceptances and paper - Acceptations bancaires et papier	1,045	808	-770	309	420
Bonds and debentures - Obligations	693	32	1,111	777	-424
Mortgages - Hypothèques	-31	94	34	-117	10
Other - Autres	-84	255	-667	120	529
Equity - Avoir	1,095	124	2,747	644	-552
Total cash available - Total, encaisse	5,953	5,120	6,752	9,080	4,235
Applications - Utilisations					
Cash applied to investment activities - Encaisse utilisée pour des placements	417	-574	757	2,832	-752
Investments in affiliates - Placements dans des affiliées	-495	902	467	2,327	541
Portfolio investments - Placements de portefeuille	1,094	-1,474	325	501	-1,443
Loans - Prêts	-181	-2	-35	4	150
Cash applied to fixed assets - Encaisse utilisée pour immobilisations	4,827	4,784	4,524	5,911	4,729
Cash applied to dividends - Encaisse utilisée pour dividendes	612	607	640	892	680
Total applications of cash - Utilisation totale de l'encaisse	5,856	4,818	5,921	9,635	4,658
Increase/decrease in cash - Augmentation/diminution de l'encaisse	98	302	831	-555	-422

Selected items, seasonally adjusted (S.A.) - Certains postes, désaisonnalisés (DÉS.)

Operating revenue - Revenu d'exploitation	28,683	30,011	32,945	33,967	30,853
Operating profit - Bénéfice d'exploitation	2,927	3,051	4,172	4,120	2,976
Profit before extraordinary gains - Bénéfice avant gains extraordinaires	1,418	1,343	2,804	2,100	1,266
Net profit - Bénéfice net	1,418	1,343	2,804	2,099	1,444

Selected ratios - Ratios sélectionnés

Return on capital employed - Rendement des capitaux employés	6.35%	6.04%	9.75%	7.62%	5.44%
Return on equity - Rendement de l'avoir	8.30%	7.84%	15.35%	11.24%	6.78%
Profit margin - Marge bénéficiaire	10.20%	10.17%	12.66%	12.13%	9.65%
Debt to equity - Ratio des dettes à l'avoir	0.903	0.917	0.846	0.860	0.878
Working capital ratio - Ratio des fonds de roulement	1.039	1.002	1.173	1.154	1.100

Percentage change of selected items - Variation en pourcentage de certains postes

Operating revenue (S.A.) - Revenu d'exploitation (DÉS.)	4.80%	4.63%	9.78%	3.10%	-9.17%
Operating expenses (S.A.) - Dépenses d'exploitation (DÉS.)	5.72%	4.67%	6.73%	3.73%	-6.60%
Operating profit (S.A.) - Bénéfice d'exploitation (DÉS.)	-2.64%	4.25%	36.72%	-1.23%	-27.77%

Table 8 - Other fuels and electricity
Tableau 8 - Autres combustibles et électricité

	1996			1997	
	II	III	IV	I	II
	millions of dollars-millions de dollars				
Balance Sheet - Bilan					
Assets - Actifs	18,012	17,576	18,425	18,207	18,481
Cash and deposits - Encaisse et dépôts	356	287	355	326	366
Accounts receivable and accrued revenue - Comptes débiteurs et revenu couru	994	1,028	1,150	1,102	1,170
Inventories - Stocks	922	890	930	1,049	1,099
Investments and accounts with affiliates - Placements et comptes auprès des affiliées	1,382	869	506	445	437
Portfolio investments - Placements de portefeuille	254	248	196	143	149
Loans - Prêts	114	128	150	76	78
Capital assets, net - Immobilisations, nettes	13,213	13,329	14,368	14,279	14,340
Other assets - Autres actifs	776	796	770	786	841
Liabilities - Passifs	11,034	10,539	11,349	11,320	11,481
Accounts payable and accrued liabilities - Comptes créditeurs et exigibilités courues	948	1,009	1,219	1,207	1,184
Loans and accounts with affiliates - Emprunts et comptes auprès des affiliées	2,792	2,265	2,418	2,432	2,468
Borrowings - Emprunts					
Loans and overdrafts - Emprunts et découverts					
From banks - Auprès de banques	1,065	990	1,168	1,196	1,210
From others - Auprès d'autres	105	103	101	340	361
Bankers' acceptances and paper - Acceptations bancaires et papier	499	514	519	230	316
Bonds and debentures - Obligations	4,265	4,384	4,664	4,622	4,585
Mortgages - Hypothèques	185	183	170	169	170
Deferred income tax - Impôt sur le revenu différé	596	557	566	547	577
Other liabilities - Autres passifs	578	534	524	577	610
Equity - Avoir	6,978	7,037	7,075	6,886	7,000
Share capital - Capital-actions	5,134	5,164	5,154	4,982	5,008
Contributed surplus and other - Surplus d'apport et autres	891	889	1,065	1,074	1,076
Retained earnings - Bénéfices non répartis	954	985	856	830	916
Current assets - Actifs à court terme	2,365	2,324	2,551	2,493	2,639
Current liabilities - Passifs à court terme	2,005	2,125	2,454	2,409	2,554
Income Statement - État des résultats					
Operating Revenue - Revenu d'exploitation	1,983	1,946	2,182	2,044	2,142
Sales of goods and services - Ventes de biens et de services	1,945	1,914	2,151	2,019	2,085
Other operating revenue - Autres revenus d'exploitation	38	32	32	25	57
Operating Expenses - Dépenses d'exploitation	1,523	1,503	1,688	1,538	1,625
Depreciation, depletion and amortization - Dépréciation, épuisement et amortissement	247	258	279	261	275
Other operating expenses - Autres dépenses d'exploitation	1,277	1,245	1,409	1,278	1,349
Operating profit - Bénéfice d'exploitation	460	443	494	506	518
Other Revenue - Autre revenu	24	29	18	17	23
Interest and dividends - Intérêts et dividendes	24	29	18	17	23
Other Expenses - Autres dépenses	159	172	205	173	186
Interest on borrowings - Intérêts sur les emprunts					
Short-term debt - Dette à court terme	8	9	8	8	9
Long-term debt - Dette à long terme	151	163	197	164	177
Gains/losses - Gains/pertes	-	-	-58	-	-
On sale of assets - Sur la vente d'actifs	-1	-	-3	-	-
Others - Autres	-	-	-55	-	-
Profit before income tax - Bénéfice avant impôt sur le revenu	324	300	249	350	354
Income tax - Impôt sur le revenu	116	118	65	142	145
Equity in affiliates' earnings - Part des gains des affiliées	10	23	-7	-	3
Profit before extraordinary gains - Bénéfice avant gains extraordinaires	219	204	178	208	212
Extraordinary gains - Gains extraordinaires	-	-	-	2	-
Net profit - Bénéfice net	219	204	178	210	212

Table 8 - Other fuels and electricity
Tableau 8 - Autres combustibles et électricité

	1996			1997	
	II	III	IV	I	II
	millions of dollars-millions de dollars				
Statement of changes in financial position - État de l'évolution de la situation financière					
Sources - Provenance					
Cash from operating activities - Encaisse générée par l'exploitation	429	386	558	375	331
Net profit - Bénéfice net	219	204	178	210	212
Non-cash items - Éléments non monétaires					
Depreciation, depletion and amortization - Dépréciation, épusement et amortissement	247	258	279	261	275
Deferred income tax - Impôt sur le revenu différé	-1	1	-6	12	25
Working capital - Fonds de roulement	-31	21	73	-135	-137
Other non-cash items - Autres éléments non monétaires	-30	-98	58	28	-45
Prior period cash transactions - Transactions monétaires de la période antérieure	26	-1	-24	-2	--
Cash from financing activities - Encaisse générée par le financement	137	-444	754	24	147
Borrowings from banks - Emprunts auprès de banques	129	-75	178	28	14
Borrowings from affiliates - Emprunts auprès des affiliées	-39	-527	153	22	36
Other borrowings - Autres emprunts					
Bankers' acceptances and paper - Acceptations bancaires et papier	21	15	5	-288	86
Bonds and debentures - Obligations	87	119	280	24	-37
Mortgages - Hypothèques	-2	-3	-13	-1	1
Other - Autres	-9	-2	-2	239	21
Equity - Avoir	-50	29	153	1	28
Total cash available - Total, encaisse	566	-59	1,312	399	479
Applications - Utilisations					
Cash applied to investment activities - Encaisse utilisée pour des placements	103	-527	-387	1	-3
Investments in affiliates - Placements dans des affiliées	35	-535	-357	129	-12
Portfolio investments - Placements de portefeuille	67	-6	-53	-52	6
Loans - Prêts	1	14	22	-75	3
Cash applied to fixed assets - Encaisse utilisée pour immobilisations	321	364	1,362	243	319
Cash applied to dividends - Encaisse utilisée pour dividendes	153	172	270	178	123
Total applications of cash - Utilisation totale de l'encaisse	578	10	1,244	422	440
Increase/decrease in cash - Augmentation/diminution de l'encaisse	-12	-68	68	-23	39
Selected Items, seasonally adjusted (S.A.) - Certains postes, désaisonnalisés (DÉS.)					
Operating revenue - Revenu d'exploitation	1,984	2,004	2,115	2,047	2,148
Operating profit - Bénéfice d'exploitation	484	483	480	457	542
Profit before extraordinary gains - Bénéfice avant gains extraordinaires	228	226	178	178	223
Net profit - Bénéfice net	229	226	178	179	223
Selected ratios - Ratios sélectionnés					
Return on capital employed - Rendement des capitaux employés	8.30%	8.56%	7.37%	7.30%	8.43%
Return on equity - Rendement de l'avoir	13.08%	12.86%	10.06%	10.31%	12.74%
Profit margin - Marge bénéficiaire	24.38%	24.09%	22.70%	22.33%	25.21%
Debt to equity - Ratio des dettes à l'avoir	1.277	1.199	1.278	1.305	1.301
Working capital ratio - Ratio des fonds de roulement	1.180	1.094	1.040	1.035	1.033
Percentage change of selected items - Variation en pourcentage de certains postes					
Operating revenue (S.A.) - Revenu d'exploitation (DÉS.)	1.25%	1.00%	5.54%	-3.22%	4.96%
Operating expenses (S.A.) - Dépenses d'exploitation (DÉS.)	-0.03%	1.39%	7.47%	-2.77%	1.07%
Operating profit (S.A.) - Bénéfice d'exploitation (DÉS.)	5.42%	-0.22%	-0.55%	-4.77%	18.49%

Table 9 - Chemicals, chemical products and textiles
Tableau 9 - Produits chimiques et textiles

	1996		1997		
	II	III	IV	I	II
millions of dollars-millions de dollars					
Balance Sheet - Bilan					
Assets - Actifs	62,281	62,811	60,953	63,309	64,703
Cash and deposits - Encaisse et dépôts	2,451	2,695	2,537	2,323	2,132
Accounts receivable and accrued revenue - Comptes débiteurs et revenu couru	12,618	12,030	12,270	12,180	13,652
Inventories - Stocks	9,927	9,697	9,435	9,776	9,938
Investments and accounts with affiliates - Placements et comptes auprès des affiliées	9,938	10,582	11,310	13,344	13,534
Portfolio investments - Placements de portefeuille	1,707	1,677	1,315	786	709
Loans - Prêts	980	979	189	151	154
Capital assets, net - Immobilisations, nettes	18,283	18,345	17,740	18,260	18,497
Other assets - Autres actifs	6,377	6,805	6,155	6,488	6,087
Liabilities - Passifs	32,824	32,344	31,486	33,928	35,112
Accounts payable and accrued liabilities - Comptes créditeurs et exigibilités courues	10,565	10,154	10,015	10,093	10,709
Loans and accounts with affiliates - Emprunts et comptes auprès des affiliées	8,014	7,836	7,808	8,209	8,204
Borrowings - Emprunts					
Loans and overdrafts - Emprunts et découverts					
From banks - Auprès de banques	5,215	5,324	5,109	6,817	6,883
From others - Auprès d'autres	2,170	2,082	2,557	2,626	2,649
Bankers' acceptances and paper - Acceptations bancaires et papier	849	950	924	1,008	997
Bonds and debentures - Obligations	1,905	1,861	1,093	1,151	1,111
Mortgages - Hypothèques	542	551	504	497	507
Deferred income tax - Impôt sur le revenu différé	1,650	1,653	1,495	1,395	1,394
Other liabilities - Autres passifs	1,914	1,932	1,981	2,134	2,657
Equity - Avoir	29,457	30,467	29,466	29,381	29,591
Share capital - Capital-actions	12,566	12,645	11,532	11,697	11,780
Contributed surplus and other - Surplus d'apport et autres	1,852	2,027	2,027	1,945	1,930
Retained earnings - Bénéfices non répartis	15,039	15,795	15,908	15,739	15,881
Current assets - Actifs à court terme	27,169	27,193	26,826	26,627	27,253
Current liabilities - Passifs à court terme	18,181	17,592	17,360	17,966	18,735
Income Statement - État des résultats					
Operating Revenue - Revenu d'exploitation	19,340	18,223	18,716	17,731	20,205
Sales of goods and services - Ventes de biens et de services	19,218	18,086	18,606	17,621	20,079
Other operating revenue - Autres revenus d'exploitation	122	137	110	110	126
Operating Expenses - Dépenses d'exploitation	17,532	16,454	17,341	16,418	18,560
Depreciation, depletion and amortization - Dépréciation, épuisement et amortissement	544	537	555	568	582
Other operating expenses - Autres dépenses d'exploitation	16,988	15,916	16,786	15,850	17,978
Operating profit - Bénéfice d'exploitation	1,808	1,769	1,375	1,313	1,645
Other Revenue - Autre revenu	90	88	155	99	97
Interest and dividends - Intérêts et dividendes	90	88	155	99	97
Other Expenses - Autres dépenses	302	298	273	277	289
Interest on borrowings - Intérêts sur les emprunts					
Short-term debt - Dette à court terme	93	89	78	80	73
Long-term debt - Dette à long terme	209	210	195	198	215
Gains/losses - Gains/pertes	-20	57	-68	30	-19
On sale of assets - Sur la vente d'actifs	--	85	33	51	6
Others - Autres	-20	-28	-101	-20	-25
Profit before income tax - Bénéfice avant impôt sur le revenu	1,575	1,617	1,188	1,165	1,435
Income tax - Impôt sur le revenu	525	546	356	432	536
Equity in affiliates' earnings - Part des gains des affiliées	63	78	39	76	119
Profit before extraordinary gains - Bénéfice avant gains extraordinaires	1,113	1,149	871	808	1,018
Extraordinary gains - Gains extraordinaires	--	--	-1	--	--
Net profit - Bénéfice net	1,112	1,149	871	808	1,018

Table 9 - Chemicals, chemical products and textiles
Tableau 9 - Produits chimiques et textiles

	1996			1997	
	II	III	IV	I	II
	millions of dollars-millions de dollars				
Statement of changes in financial position - État de l'évolution de la situation financière					
Sources - Provenance					
Cash from operating activities - Encaisse générée par l'exploitation	953	1,638	2,018	243	1,412
Net profit - Bénéfice net	1,112	1,149	871	808	1,018
Non-cash items - Éléments non monétaires					
Depreciation, depletion and amortization - Dépréciation, épuisement et amortissement	544	537	555	568	582
Deferred income tax - Impôt sur le revenu différé	61	67	1	44	22
Working capital - Fonds de roulement	-766	418	-168	-440	-1,018
Other non-cash items - Autres éléments non monétaires	-40	-548	117	-538	813
Prior period cash transactions - Transactions monétaires de la période antérieure	43	15	644	-200	-4
Cash from financing activities - Encaisse générée par le financement	423	173	-320	2,762	74
Borrowings from banks - Emprunts auprès de banques	-224	131	-161	1,419	54
Borrowings from affiliates - Emprunts auprès des affiliées	394	-211	-203	346	-16
Other borrowings - Autres emprunts					
Bankers' acceptances and paper - Acceptations bancaires et papier	--	101	-10	-32	-11
Bonds and debentures - Obligations	-54	-43	-585	-50	-40
Mortgages - Hypothèques	51	12	-12	-7	11
Other - Autres	-13	-88	29	68	23
Equity - Avoir	270	271	622	1,018	54
Total cash available - Total, encaisse	1,377	1,811	1,698	3,005	1,487
Applications - Utilisations					
Cash applied to investment activities - Encaisse utilisée pour des placements	42	581	463	2,041	101
Investments in affiliates - Placements dans des affiliées	21	465	262	2,251	175
Portfolio investments - Placements de portefeuille	-24	116	194	-190	-78
Loans - Prêts	45	-1	8	-20	4
Cash applied to fixed assets - Encaisse utilisée pour immobilisations	904	663	-92	843	778
Cash applied to dividends - Encaisse utilisée pour dividendes	325	326	532	515	787
Total applications of cash - Utilisation totale de l'encaisse	1,270	1,571	904	3,400	1,665
Increase/decrease in cash - Augmentation/diminution de l'encaisse	106	240	794	-395	-178
Selected items, seasonally adjusted (S.A.) - Certains postes, désaisonnalisés (DÉS.)					
Operating revenue - Revenu d'exploitation	18,434	18,362	18,950	18,326	19,258
Operating profit - Bénéfice d'exploitation	1,600	1,687	1,509	1,473	1,435
Profit before extraordinary gains - Bénéfice avant gains extraordinaires	964	1,103	948	932	866
Net profit - Bénéfice net	963	1,103	947	932	866
Selected ratios - Ratios sélectionnés					
Return on capital employed - Rendement des capitaux employés	9.41%	10.34%	9.19%	8.79%	8.22%
Return on equity - Rendement de l'avoir	13.08%	14.49%	12.86%	12.69%	11.70%
Profit margin - Marge bénéficiaire	8.68%	9.19%	7.97%	8.04%	7.45%
Debt to equity - Ratio des dettes à l'avoir	0.635	0.611	0.611	0.691	0.688
Working capital ratio - Ratio des fonds de roulement	1.494	1.546	1.545	1.482	1.455
Percentage change of selected items - Variation en pourcentage de certains postes					
Operating revenue (S.A.) - Revenu d'exploitation (DÉS.)	3.47%	-0.39%	3.20%	-3.29%	5.09%
Operating expenses (S.A.) - Dépenses d'exploitation (DÉS.)	2.84%	-0.95%	4.59%	-3.36%	5.75%
Operating profit (S.A.) - Bénéfice d'exploitation (DÉS.)	10.61%	5.41%	-10.51%	-2.43%	-2.57%

Table 10 - Iron, steel and related products
Tableau 10 - Fer, acier et produits connexes

	1996		1997		
	II	III	IV	I	II
millions of dollars-millions de dollars					
Balance Sheet - Bilan					
Assets - Actifs	18,424	18,579	18,671	19,506	19,706
Cash and deposits - Encaisse et dépôts	438	506	573	578	567
Accounts receivable and accrued revenue - Comptes débiteurs et revenu couru	2,811	2,775	2,649	3,091	3,350
Inventories - Stocks	3,308	3,343	3,434	3,388	3,443
Investments and accounts with affiliates - Placements et comptes auprès des affiliées	3,548	3,652	3,901	3,951	4,164
Portfolio investments - Placements de portefeuille	912	861	923	1,204	803
Loans - Prêts	12	12	12	12	12
Capital assets, net - Immobilisations, nettes	6,689	6,708	6,553	6,630	6,678
Other assets - Autres actifs	713	730	632	658	696
Liabilities - Passifs	9,749	9,763	9,629	10,183	10,515
Accounts payable and accrued liabilities - Comptes créditeurs et exigibilités courues	2,546	2,553	2,607	2,624	2,805
Loans and accounts with affiliates - Emprunts et comptes auprès des affiliées	618	618	627	622	647
Borrowings - Emprunts					
Loans and overdrafts - Emprunts et découverts					
From banks - Auprès de banques	806	834	777	826	767
From others - Auprès d'autres	1,223	1,197	1,218	1,286	1,316
Bankers' acceptances and paper - Acceptations bancaires et papier	187	193	285	309	305
Bonds and debentures - Obligations	1,999	1,977	2,045	2,375	2,563
Mortgages - Hypothèques	37	40	35	36	36
Deferred income tax - Impôt sur le revenu différé	1,047	1,037	925	922	945
Other liabilities - Autres passifs	1,288	1,314	1,110	1,183	1,132
Equity - Avoir	8,675	8,816	9,042	9,324	9,191
Share capital - Capital-actions	5,136	5,113	5,171	5,395	5,105
Contributed surplus and other - Surplus d'apport et autres	367	366	351	352	352
Retained earnings - Bénéfices non répartis	3,172	3,337	3,520	3,577	3,734
Current assets - Actifs à court terme	7,448	7,452	7,620	8,368	8,255
Current liabilities - Passifs à court terme	3,619	3,722	3,696	3,808	4,271
Income Statement - État des résultats					
Operating Revenue - Revenu d'exploitation	4,515	4,467	4,539	4,484	5,023
Sales of goods and services - Ventas de biens et de services	4,505	4,455	4,521	4,472	5,012
Other operating revenue - Autres revenus d'exploitation	9	12	17	12	11
Operating Expenses - Dépenses d'exploitation	4,101	4,082	4,123	4,056	4,513
Depreciation, depletion and amortization - Dépréciation, épuisement et amortissement	179	182	176	185	185
Other operating expenses - Autres dépenses d'exploitation	3,922	3,899	3,947	3,872	4,329
Operating profit - Bénéfice d'exploitation	413	386	416	428	510
Other Revenue - Autre revenu	27	30	75	12	17
Interest and dividends - Intérêts et dividendes	27	30	75	12	17
Other Expenses - Autres dépenses	98	101	94	91	95
Interest on borrowings - Intérêts sur les emprunts					
Short-term debt - Dette à court terme	16	15	14	13	13
Long-term debt - Dette à long terme	82	86	80	78	82
Gains/losses - Gains/pertes	3	7	12	4	-8
On sale of assets - Sur la vente d'actifs	3	2	11	3	1
Others - Autres	--	5	1	1	-9
Profit before income tax - Bénéfice avant impôt sur le revenu	345	322	408	353	424
Income tax - Impôt sur le revenu	123	96	130	128	158
Equity in affiliates' earnings - Part des gains des affiliées	11	1	18	10	30
Profit before extraordinary gains - Bénéfice avant gains extraordinaires	234	228	297	235	296
Extraordinary gains - Gains extraordinaires	-	4	30	.	5
Net profit - Bénéfice net	234	232	327	235	301

Table 10 - Iron, steel and related products
Tableau 10 - Fer, acier et produits connexes

	1996			1997	
	II	III	IV	I	II
	millions of dollars-millions de dollars				
Statement of changes in financial position - État de l'évolution de la situation financière					
Sources - Provenance					
Cash from operating activities - Encaisse générée par l'exploitation	315	409	600	23	198
Net profit - Bénéfice net	234	232	327	235	301
Non-cash items - Éléments non monétaires					
Depreciation, depletion and amortization - Dépréciation, épuisement et amortissement	179	182	176	185	185
Deferred income tax - Impôt sur le revenu différé	28	-11	-115	5	24
Working capital - Fonds de roulement	-62	7	97	-391	-135
Other non-cash items - Autres éléments non monétaires	-79	3	115	8	-125
Prior period cash transactions - Transactions monétaires de la période antérieure	15	-4	1	-19	-51
Cash from financing activities - Encaisse générée par le financement	78	-31	170	722	-111
Borrowings from banks - Emprunts auprès de banques	249	29	-57	49	-59
Borrowings from affiliates - Emprunts auprès des affiliées	-173	7	9	-4	24
Other borrowings - Autres emprunts					
Bankers' acceptances and paper - Acceptations bancaires et papier	-25	6	92	24	-5
Bonds and debentures - Obligations	11	-22	68	330	188
Mortgages - Hypothèques	2	3	-5	--	--
Other - Autres	5	-26	21	69	29
Equity - Avoir	9	-28	42	255	-289
Total cash available - Total, encaisse	393	377	770	746	88
Applications - Utilisations					
Cash applied to investment activities - Encaisse utilisée pour des placements	9	62	305	379	-216
Investments in affiliates - Placements dans des affiliées	104	113	242	98	185
Portfolio investments - Placements de portefeuille	-83	-51	62	281	-401
Loans - Prêts	-12	--	--	--	--
Cash applied to fixed assets - Encaisse utilisée pour immobilisations	295	191	252	262	222
Cash applied to dividends - Encaisse utilisée pour dividendes	112	57	144	82	93
Total applications of cash - Utilisation totale de l'encaisse	416	310	700	723	98
Increase/decrease in cash - Augmentation/diminution de l'encaisse	-23	67	70	23	-10

Selected items, seasonally adjusted (S.A.) - Certains postes, désaisonnalisés (DÉS.)

Operating revenue - Revenu d'exploitation	4,402	4,542	4,553	4,502	4,908
Operating profit - Bénéfice d'exploitation	387	388	426	441	483
Profit before extraordinary gains - Bénéfice avant gains extraordinaires	207	239	273	276	269
Net profit - Bénéfice net	207	244	303	276	274

Selected ratios - Ratios sélectionnés

Return on capital employed - Rendement des capitaux employés	7.49%	8.46%	9.00%	8.69%	8.47%
Return on equity - Rendement de l'avoir	9.54%	10.86%	12.07%	11.84%	11.69%
Profit margin - Marge bénéficiaire	8.80%	8.55%	9.36%	9.80%	9.85%
Debt to equity - Ratio des dettes à l'avoir	0.561	0.551	0.552	0.585	0.613
Working capital ratio - Ratio des fonds de roulement	2.058	2.002	2.061	2.197	1.933

Percentage change of selected items - Variation en pourcentage de certains postes

Operating revenue (S.A.) - Revenu d'exploitation (DÉS.)	3.37%	3.19%	0.24%	-1.12%	9.02%
Operating expenses (S.A.) - Dépenses d'exploitation (DÉS.)	2.03%	3.47%	-0.64%	-1.61%	8.96%
Operating profit (S.A.) - Bénéfice d'exploitation (DÉS.)	19.62%	0.27%	9.70%	3.56%	9.56%

Table 11 - Non-ferrous metals and primary metal products
Tableau 11 - Métaux non ferreux et produits en métal de première transformation

	1996		1997		
	II	III	IV	I	II
	millions of dollars-millions de dollars				
Balance Sheet - Bilan					
Assets - Actifs	59,014	64,035	66,261	68,024	68,443
Cash and deposits - Encaisse et dépôts	3,426	3,334	2,599	2,864	2,686
Accounts receivable and accrued revenue - Comptes débiteurs et revenu couru	3,294	3,124	3,553	3,500	3,794
Inventories - Stocks	3,805	3,927	3,930	3,919	3,895
Investments and accounts with affiliates - Placements et comptes auprès des affiliées	22,571	22,620	23,938	24,843	24,790
Portfolio investments - Placements de portefeuille	792	1,014	1,208	1,154	1,135
Loans - Prêts	51	50	51	48	49
Capital assets, net - Immobilisations, nettes	23,211	27,994	28,944	29,502	29,832
Other assets - Autres actifs	1,864	1,970	2,038	2,194	2,262
Liabilities - Passifs	24,432	25,606	26,852	27,313	27,571
Accounts payable and accrued liabilities - Comptes créditeurs et exigibilités courues	3,755	3,895	4,295	3,897	3,826
Loans and accounts with affiliates - Emprunts et comptes auprès des affiliées	4,777	4,469	4,731	4,750	4,794
Borrowings - Emprunts					
Loans and overdrafts - Emprunts et découverts					
From banks - Auprès de banques	2,110	2,847	2,756	2,617	2,595
From others - Auprès d'autres	1,359	1,353	1,429	1,345	1,068
Bankers' acceptances and paper - Acceptations bancaires et papier	389	336	304	455	608
Bonds and debentures - Obligations	6,596	7,079	7,374	7,735	7,933
Mortgages - Hypothèques	81	84	96	209	210
Deferred income tax - Impôt sur le revenu différé	3,290	3,419	3,348	3,378	3,482
Other liabilities - Autres passifs	2,075	2,125	2,518	2,928	3,054
Equity - Avoir	34,582	38,428	39,409	40,712	40,872
Share capital - Capital-actions	24,333	27,823	28,340	29,135	29,153
Contributed surplus and other - Surplus d'apport et autres	3,781	3,955	4,302	4,353	4,423
Retained earnings - Bénéfices non répartis	6,468	6,650	6,767	7,223	7,296
Current assets - Actifs à court terme	11,584	12,257	11,539	11,156	11,286
Current liabilities - Passifs à court terme	6,703	6,426	7,616	6,443	6,882
Income Statement - État des résultats					
Operating Revenue - Revenu d'exploitation	6,560	5,896	6,417	5,970	6,714
Sales of goods and services - Ventes de biens et de services	6,494	5,726	6,299	5,893	6,589
Other operating revenue - Autres revenus d'exploitation	67	170	118	78	125
Operating Expenses - Dépenses d'exploitation	5,884	5,402	6,048	5,436	5,973
Depreciation, depletion and amortization - Dépréciation, épuisement et amortissement	462	470	499	468	466
Other operating expenses - Autres dépenses d'exploitation	5,422	4,932	5,549	4,968	5,507
Operating profit - Bénéfice d'exploitation	676	494	369	534	742
Other Revenue - Autre revenu	218	177	266	147	148
Interest and dividends - Intérêts et dividendes	218	177	266	147	148
Other Expenses - Autres dépenses	259	252	255	260	262
Interest on borrowings - Intérêts sur les emprunts					
Short-term debt - Dette à court terme	27	26	28	36	39
Long-term debt - Dette à long terme	232	226	227	225	223
Gains/losses - Gains/pertes	246	265	193	27	3
On sale of assets - Sur la vente d'actifs	341	378	317	7	2
Others - Autres	-96	-113	-124	20	1
Profit before income tax - Bénéfice avant impôt sur le revenu	881	683	573	448	631
Income tax - Impôt sur le revenu	333	263	11	143	217
Equity in affiliates' earnings - Part des gains des affiliées	46	141	29	47	50
Profit before extraordinary gains - Bénéfice avant gains extraordinaires	594	561	591	351	463
Extraordinary gains - Gains extraordinaires	-	-	-	-	-
Net profit - Bénéfice net	594	561	591	351	463

Table 11 - Non-ferrous metals and primary metal products
Tableau 11 - Métaux non ferreux et produits en métal de première transformation

	1996			1997	
	II	III	IV	I	II
	millions of dollars-millions de dollars				
Statement of changes in financial position - État de l'évolution de la situation financière					
Sources - Provenance					
Cash from operating activities - Encaisse générée par l'exploitation	719	927	1,224	816	661
Net profit - Bénéfice net	594	561	591	351	463
Non-cash items - Éléments non monétaires					
Depreciation, depletion and amortization - Dépréciation, épuisement et amortissement	462	470	499	468	466
Deferred income tax - Impôt sur le revenu différé	102	151	-57	52	103
Working capital - Fonds de roulement	108	157	-66	-181	-356
Other non-cash items - Autres éléments non monétaires	-558	-404	52	265	47
Prior period cash transactions - Transactions monétaires de la période antérieure	11	-8	204	-141	-62
Cash from financing activities - Encaisse générée par le financement	704	4,561	1,342	1,595	154
Borrowings from banks - Emprunts auprès de banques	110	737	-270	-138	-49
Borrowings from affiliates - Emprunts auprès des affiliées	231	-305	262	59	44
Other borrowings - Autres emprunts					
Bankers' acceptances and paper - Acceptations bancaires et papier	-12	-53	-32	151	153
Bonds and debentures - Obligations	-186	482	295	361	198
Mortgages - Hypothèques	--	3	12	113	1
Other - Autres	-65	-8	267	45	-277
Equity - Avoir	625	3,705	808	1,003	84
Total cash available - Total, encaisse	1,422	5,488	2,566	2,410	815
Applications - Utilisations					
Cash applied to investment activities - Encaisse utilisée pour des placements	-52	4,365	1,407	2,110	49
Investments in affiliates - Placements dans des affiliées	-44	4,146	1,045	2,165	67
Portfolio investments - Placements de portefeuille	-6	221	362	-53	-18
Loans - Prêts	-2	-2	1	-2	--
Cash applied to fixed assets - Encaisse utilisée pour immobilisations	587	873	1,382	428	634
Cash applied to dividends - Encaisse utilisée pour dividendes	357	347	510	290	323
Total applications of cash - Utilisation totale de l'encaisse	892	5,585	3,299	2,828	1,006
Increase/decrease in cash - Augmentation/diminution de l'encaisse	531	-97	-733	-418	-191
Selected items, seasonally adjusted (S.A.) - Certains postes, désaisonnalisés (DÉS.)					
Operating revenue - Revenu d'exploitation	6,298	6,189	6,379	5,968	6,439
Operating profit - Bénéfice d'exploitation	618	536	447	471	684
Profit before extraordinary gains - Bénéfice avant gains extraordinaires	550	496	699	353	416
Net profit - Bénéfice net	551	497	699	353	416
Selected ratios - Ratios sélectionnés					
Return on capital employed - Rendement des capitaux employés	5.56%	4.78%	5.97%	3.62%	3.92%
Return on equity - Rendement de l'avoir	6.37%	5.17%	7.10%	3.47%	4.07%
Profit margin - Marge bénéficiaire	9.81%	8.65%	7.00%	7.89%	10.62%
Debt to equity - Ratio des dettes à l'avoir	0.443	0.421	0.424	0.420	0.421
Working capital ratio - Ratio des fonds de roulement	1.728	1.907	1.515	1.731	1.640
Percentage change of selected items - Variation en pourcentage de certains postes					
Operating revenue (S.A.) - Revenu d'exploitation (DÉS.)	-0.42%	-1.73%	3.07%	-6.44%	7.90%
Operating expenses (S.A.) - Dépenses d'exploitation (DÉS.)	-0.97%	-0.48%	4.93%	-7.33%	4.71%
Operating profit (S.A.) - Bénéfice d'exploitation (DÉS.)	4.88%	-13.31%	-16.59%	5.38%	45.20%

Table 12 - Fabricated metal products
Tableau 12 - Produits de fabrication métalliques

	1996			1997	
	II	III	IV	I	II
	millions of dollars-millions de dollars				
Balance Sheet - Bilan					
Assets - Actifs	24,631	25,015	24,658	24,994	25,627
Cash and deposits - Encaisse et dépôts	1,057	1,090	1,105	1,185	1,140
Accounts receivable and accrued revenue - Comptes débiteurs et revenu couru	6,274	6,700	6,198	6,069	6,524
Inventories - Stocks	5,441	5,327	5,274	5,372	5,501
Investments and accounts with affiliates - Placements et comptes auprès des affiliées	3,969	4,010	3,907	4,108	4,189
Portfolio investments - Placements de portefeuille	367	370	379	382	389
Loans - Prêts	147	147	143	143	147
Capital assets, net - Immobilisations, nettes	5,341	5,332	5,396	5,378	5,430
Other assets - Autres actifs	2,034	2,040	2,257	2,356	2,309
Liabilities - Passifs	13,717	13,854	13,230	13,344	13,728
Accounts payable and accrued liabilities - Comptes créditeurs et exigibilités courues	5,412	5,602	5,532	5,381	5,574
Loans and accounts with affiliates - Emprunts et comptes auprès des affiliées	2,354	2,408	2,286	2,371	2,370
Borrowings - Emprunts					
Loans and overdrafts - Emprunts et découverts					
From banks - Auprès de banques	2,225	2,220	2,120	2,416	2,448
From others - Auprès d'autres	860	793	719	844	742
Bankers' acceptances and paper - Acceptations bancaires et papier	703	659	467	438	472
Bonds and debentures - Obligations	945	959	918	729	729
Mortgages - Hypothèques	542	543	520	481	487
Deferred income tax - Impôt sur le revenu différé	277	294	297	283	277
Other liabilities - Autres passifs	399	377	372	400	628
Equity - Avoir	10,914	11,161	11,429	11,649	11,899
Share capital - Capital-actions	4,132	4,133	4,066	4,117	4,131
Contributed surplus and other - Surplus d'apport et autres	427	437	441	453	454
Retained earnings - Bénéfices non répartis	6,354	6,591	6,922	7,079	7,314
Current assets - Actifs à court terme	13,644	13,942	13,387	13,642	14,007
Current liabilities - Passifs à court terme	8,990	9,186	8,934	8,861	9,203
Income Statement - État des résultats					
Operating Revenue - Revenu d'exploitation	10,567	10,646	10,341	9,918	10,859
Sales of goods and services - Ventes de biens et de services	10,494	10,572	10,266	9,845	10,781
Other operating revenue - Autres revenus d'exploitation	73	74	75	73	78
Operating Expenses - Dépenses d'exploitation	9,978	10,184	9,804	9,560	10,355
Depreciation, depletion and amortization - Dépréciation, épuisement et amortissement	192	196	196	195	198
Other operating expenses - Autres dépenses d'exploitation	9,786	9,987	9,608	9,365	10,158
Operating profit - Bénéfice d'exploitation	589	462	537	357	504
Other Revenue - Autre revenu	36	35	50	25	39
Interest and dividends - Intérêts et dividendes	36	35	50	25	39
Other Expenses - Autres dépenses	116	114	106	104	107
Interest on borrowings - Intérêts sur les emprunts					
Short-term debt - Dette à court terme	44	44	41	39	41
Long-term debt - Dette à long terme	72	70	65	65	66
Gains/losses - Gains/pertes	-137	24	-7	66	8
On sale of assets - Sur la vente d'actifs	-1	29	2	63	--
Others - Autres	-135	-5	-9	3	7
Profit before income tax - Bénéfice avant impôt sur le revenu	372	407	474	344	444
Income tax - Impôt sur le revenu	158	156	172	74	203
Equity in affiliates' earnings - Part des gains des affiliées	56	87	87	35	135
Profit before extraordinary gains - Bénéfice avant gains extraordinaires	270	338	388	305	376
Extraordinary gains - Gains extraordinaires	-	-	-	1	-
Net profit - Bénéfice net	270	338	388	305	376

Table 12 - Fabricated metal products
Tableau 12 - Produits de fabrication métalliques

	1996			1997	
	II	III	IV	I	II
	millions of dollars-millions de dollars				
Statement of changes in financial position - État de l'évolution de la situation financière					
Sources - Provenance					
Cash from operating activities - Encaisse générée par l'exploitation	225	300	743	52	409
Net profit - Bénéfice net	270	338	388	305	376
Non-cash items - Éléments non monétaires					
Depreciation, depletion and amortization - Dépréciation, épuisement et amortissement	192	196	196	195	198
Deferred income tax - Impôt sur le revenu différé	8	23	13	-5	-8
Working capital - Fonds de roulement	-344	-110	490	-256	-400
Other non-cash items - Autres éléments non monétaires	107	-149	-339	-204	254
Prior period cash transactions - Transactions monétaires de la période antérieure	-7	2	-5	17	-11
Cash from financing activities - Encaisse générée par le financement	145	-37	-540	451	-26
Borrowings from banks - Emprunts auprès de banques	23	-5	-100	303	32
Borrowings from affiliates - Emprunts auprès des affiliées	45	54	-122	72	-2
Other borrowings - Autres emprunts					
Bankers' acceptances and paper - Acceptations bancaires et papier	42	-44	-192	-26	33
Bonds and debentures - Obligations	-2	14	-41	-153	-
Mortgages - Hypothèques	6	1	-23	29	7
Other - Autres	10	-66	-75	139	-102
Equity - Avoir	21	10	13	88	6
Total cash available - Total, encaisse	370	263	203	503	383
Applications - Utilisations					
Cash applied to investment activities - Encaisse utilisée pour des placements	42	-17	-184	218	61
Investments in affiliates - Placements dans des affiliées	50	-20	-190	211	50
Portfolio investments - Placements de portefeuille	-10	3	8	6	7
Loans - Prêts	1	-1	-3	-	3
Cash applied to fixed assets - Encaisse utilisée pour immobilisations	273	154	260	238	245
Cash applied to dividends - Encaisse utilisée pour dividendes	69	94	118	72	122
Total applications of cash - Utilisation totale de l'encaisse	384	231	193	528	428
Increase/decrease in cash - Augmentation/diminution de l'encaisse	-14	33	10	-25	-45

Selected items, seasonally adjusted (S.A.) - Certains postes, désaisonnalisés (DÉS.)

Operating revenue - Revenu d'exploitation	10,306	10,358	10,402	10,412	10,595
Operating profit - Bénéfice d'exploitation	511	453	592	390	423
Profit before extraordinary gains - Bénéfice avant gains extraordinaires	215	317	440	329	319
Net profit - Bénéfice net	215	317	440	330	319

Selected ratios - Ratios sélectionnés

Return on capital employed - Rendement des capitaux employés	6.32%	8.24%	10.96%	8.52%	8.10%
Return on equity - Rendement de l'avoir	7.89%	11.35%	15.40%	11.31%	10.74%
Profit margin - Marge bénéficiaire	4.96%	4.37%	5.69%	3.75%	3.99%
Debt to equity - Ratio des dettes à l'avoir	0.699	0.679	0.615	0.625	0.609
Working capital ratio - Ratio des fonds de roulement	1.518	1.518	1.498	1.540	1.522

Percentage change of selected items - Variation en pourcentage de certains postes

Operating revenue (S.A.) - Revenu d'exploitation (DÉS.)	0.18%	0.50%	0.42%	0.10%	1.76%
Operating expenses (S.A.) - Dépenses d'exploitation (DÉS.)	-0.26%	1.12%	-0.96%	2.16%	1.51%
Operating profit (S.A.) - Bénéfice d'exploitation (DÉS.)	9.36%	-11.36%	30.75%	-34.07%	8.33%

Table 13 - Machinery and equipment (except electrical machinery)
Tableau 13 - Machinerie et équipement (sauf machinerie électrique)

	1996		1997		
	II	III	IV	I	II
millions of dollars-millions de dollars					
Balance Sheet - Bilan					
Assets - Actifs	34,868	35,374	36,273	37,360	39,392
Cash and deposits - Encaisse et dépôts	1,751	1,795	1,892	1,786	1,905
Accounts receivable and accrued revenue - Comptes débiteurs et revenu couru	8,622	8,595	8,638	8,706	9,387
Inventories - Stocks	9,313	9,468	9,736	10,168	10,642
Investments and accounts with affiliates - Placements et comptes auprès des affiliées	3,283	3,242	3,306	3,313	3,649
Portfolio investments - Placements de portefeuille	757	877	805	842	872
Loans - Prêts	1,456	1,464	1,519	1,514	1,534
Capital assets, net - Immobilisations, nettes	6,627	6,764	7,014	7,259	7,622
Other assets - Autres actifs	3,058	3,169	3,364	3,771	3,783
Liabilities - Passifs	23,222	23,762	24,866	25,769	27,278
Accounts payable and accrued liabilities - Comptes créditeurs et exigibilités courues	7,625	7,885	8,362	8,541	9,022
Loans and accounts with affiliates - Emprunts et comptes auprès des affiliées	4,701	4,711	4,720	4,671	4,849
Borrowings - Emprunts					
Loans and overdrafts - Emprunts et découverts					
From banks - Auprès de banques	3,390	3,331	3,326	3,470	3,727
From others - Auprès d'autres	1,910	1,879	1,993	2,073	2,183
Bankers' acceptances and paper - Acceptations bancaires et papier	1,616	1,617	1,725	1,849	1,997
Bonds and debentures - Obligations	1,050	1,041	1,124	1,187	1,088
Mortgages - Hypothèques	460	461	467	472	486
Deferred income tax - Impôt sur le revenu différé	585	607	603	647	660
Other liabilities - Autres passifs	1,886	2,230	2,545	2,860	3,266
Equity - Avoir	11,646	11,611	11,408	11,591	12,114
Share capital - Capital-actions	4,742	4,808	5,041	5,113	5,345
Contributed surplus and other - Surplus d'apport et autres	1,223	1,147	1,229	1,238	1,288
Retained earnings - Bénéfices non répartis	5,681	5,657	5,138	5,240	5,481
Current assets - Actifs à court terme	21,702	21,945	22,261	23,191	24,505
Current liabilities - Passifs à court terme	15,088	15,304	16,177	16,165	17,132
Income Statement - État des résultats					
Operating Revenue - Revenu d'exploitation	12,443	12,399	13,255	12,613	14,158
Sales of goods and services - Ventes de biens et de services	12,011	11,926	12,777	12,169	13,652
Other operating revenue - Autres revenus d'exploitation	432	473	478	444	507
Operating Expenses - Dépenses d'exploitation	11,860	11,866	12,652	12,056	13,399
Depreciation, depletion and amortization - Dépréciation, épuisement et amortissement	268	279	286	289	309
Other operating expenses - Autres dépenses d'exploitation	11,591	11,587	12,366	11,767	13,090
Operating profit - Bénéfice d'exploitation	584	533	603	557	759
Other Revenue - Autre revenu	56	52	69	68	109
Interest and dividends - Intérêts et dividendes	56	52	69	68	109
Other Expenses - Autres dépenses	189	186	186	187	197
Interest on borrowings - Intérêts sur les emprunts					
Short-term debt - Dette à court terme	88	85	84	79	84
Long-term debt - Dette à long terme	100	100	101	107	113
Gains/losses - Gains/pertes	67	9	-110	-4	7
On sale of assets - Sur la vente d'actifs	68	9	1	6	5
Others - Autres	-1	--	-110	-10	2
Profit before income tax - Bénéfice avant impôt sur le revenu	518	408	376	434	678
Income tax - Impôt sur le revenu	158	156	201	205	252
Equity in affiliates' earnings - Part des gains des affiliées	25	22	17	16	21
Profit before extraordinary gains - Bénéfice avant gains extraordinaires	385	273	191	246	446
Extraordinary gains - Gains extraordinaires	--	--	--	-3	-
Net profit - Bénéfice net	385	274	191	243	446

Table 13 - Machinery and equipment (except electrical machinery)
Tableau 13 - Machinerie et équipement (sauf machinerie électrique)

	1996			1997	
	II	III	IV	I	II
	millions of dollars-millions de dollars				
Statement of changes in financial position - État de l'évolution de la situation financière					
Sources - Provenance					
Cash from operating activities - Encaisse générée par l'exploitation	411	878	924	40	414
Net profit - Bénéfice net	385	274	191	243	446
Non-cash items - Éléments non monétaires					
Depreciation, depletion and amortization - Dépréciation, épuisement et amortissement	268	279	286	289	309
Deferred income tax - Impôt sur le revenu différé	-8	25	12	24	15
Working capital - Fonds de roulement	-139	100	306	-322	-696
Other non-cash items - Autres éléments non monétaires	-124	212	203	-206	361
Prior period cash transactions - Transactions monétaires de la période antérieure	28	-11	-75	11	-21
Cash from financing activities - Encaisse générée par le financement	257	-51	486	703	909
Borrowings from banks - Emprunts auprès de banques	-51	-59	-39	174	258
Borrowings from affiliates - Emprunts auprès des affiliées	240	10	34	-9	192
Other borrowings - Autres emprunts					
Bankers' acceptances and paper - Acceptations bancaires et papier	100	1	27	115	148
Bonds and debentures - Obligations	-14	-8	83	90	-99
Mortgages - Hypothèques	-3	2	5	-	14
Other - Autres	27	-31	100	115	111
Equity - Avoir	-41	34	275	217	285
Total cash available - Total, encaisse	668	827	1,410	742	1,323
Applications - Utilisations					
Cash applied to investment activities - Encaisse utilisée pour des placements	-106	70	170	108	368
Investments in affiliates - Placements dans des affiliées	-49	-58	189	85	315
Portfolio investments - Placements de portefeuille	4	119	-73	28	32
Loans - Prêts	-61	8	55	-5	20
Cash applied to fixed assets - Encaisse utilisée pour immobilisations	271	382	496	505	650
Cash applied to dividends - Encaisse utilisée pour dividendes	293	412	624	220	177
Total applications of cash - Utilisation totale de l'encaisse	459	864	1,290	833	1,195
Increase/decrease in cash - Augmentation/diminution de l'encaisse	209	-38	120	-91	128
Selected items, seasonally adjusted (S.A.) - Certains postes, désaisonnalisés (DÉS.)					
Operating revenue - Revenu d'exploitation	12,271	12,593	13,010	12,833	13,972
Operating profit - Bénéfice d'exploitation	536	542	635	562	712
Profit before extraordinary gains - Bénéfice avant gains extraordinaires	333	265	267	228	395
Net profit - Bénéfice net	333	266	267	225	395
Selected ratios - Ratios sélectionnés					
Return on capital employed - Rendement des capitaux employés	7.31%	6.15%	6.13%	5.52%	7.80%
Return on equity - Rendement de l'avoir	11.44%	9.14%	9.35%	7.88%	13.04%
Profit margin - Marge bénéficiaire	4.37%	4.30%	4.88%	4.38%	5.10%
Debt to equity - Ratio des dettes à l'avoir	1.127	1.123	1.171	1.184	1.183
Working capital ratio - Ratio des fonds de roulement	1.438	1.434	1.376	1.435	1.430
Percentage change of selected items - Variation en pourcentage de certains postes					
Operating revenue (S.A.) - Revenu d'exploitation (DÉS.)	-4.45%	2.62%	3.32%	-1.36%	8.88%
Operating expenses (S.A.) - Dépenses d'exploitation (DÉS.)	-4.48%	2.70%	2.69%	-0.84%	8.06%
Operating profit (S.A.) - Bénéfice d'exploitation (DÉS.)	-3.79%	1.02%	17.30%	-11.58%	26.80%

Table 14 - Motor vehicles, parts and accessories, and tires
Tableau 14 - Véhicules automobiles, pièces et accessoires et pneus

	1996			1997	
	II	III	IV	I	II
millions of dollars-millions de dollars					
Balance Sheet - Bilan					
Assets - Actifs	80,813	82,389	82,374	86,840	90,622
Cash and deposits - Encaisse et dépôts	3,085	3,911	3,677	3,431	4,250
Accounts receivable and accrued revenue - Comptes débiteurs et revenu couru	14,932	13,602	13,793	14,719	16,151
Inventories - Stocks	15,897	16,040	16,273	17,782	18,262
Investments and accounts with affiliates - Placements et comptes auprès des affiliées	9,309	9,732	9,489	8,770	8,117
Portfolio investments - Placements de portefeuille	1,026	962	865	1,586	2,108
Loans - Prêts	868	875	836	932	948
Capital assets, net - Immobilisations, nettes	28,100	29,046	29,346	31,210	32,667
Other assets - Autres actifs	7,595	8,219	8,095	8,410	8,117
Liabilities - Passifs	54,278	54,154	54,283	56,452	59,518
Accounts payable and accrued liabilities - Comptes créditeurs et exigibilités courues	16,854	16,456	17,395	18,018	19,047
Loans and accounts with affiliates - Emprunts et comptes auprès des affiliées	12,303	12,288	11,915	11,795	11,992
Borrowings - Emprunts					
Loans and overdrafts - Emprunts et découverts					
From banks - Auprès de banques	4,608	4,714	4,306	4,976	5,508
From others - Auprès d'autres	7,549	7,462	7,423	7,925	8,072
Bankers' acceptances and paper - Acceptations bancaires et papier	1,316	1,299	1,260	1,529	1,624
Bonds and debentures - Obligations	2,766	2,883	2,688	2,264	2,248
Mortgages - Hypothèques	1,131	1,203	1,222	1,317	1,377
Deferred income tax - Impôt sur le revenu différé	1,744	1,644	1,475	1,514	1,799
Other liabilities - Autres passifs	6,007	6,206	6,598	7,115	7,851
Equity - Avoir	26,535	28,235	28,092	30,388	31,104
Share capital - Capital-actions	7,743	8,798	8,744	8,914	8,945
Contributed surplus and other - Surplus d'apport et autres	850	856	774	859	831
Retained earnings - Bénéfices non répartis	17,942	18,580	18,573	20,615	21,328
Current assets - Actifs à court terme	37,553	38,134	38,092	40,771	42,928
Current liabilities - Passifs à court terme	30,663	30,792	30,720	34,030	35,484
Income Statement - État des résultats					
Operating Revenue - Revenu d'exploitation	47,718	40,859	41,965	45,202	52,213
Sales of goods and services - Ventes de biens et de services	46,446	39,512	40,690	43,968	50,810
Other operating revenue - Autres revenus d'exploitation	1,272	1,347	1,275	1,234	1,403
Operating Expenses - Dépenses d'exploitation	45,864	39,206	40,891	43,069	49,788
Depreciation, depletion and amortization - Dépréciation, épuisement et amortissement	1,214	1,259	1,283	1,319	1,420
Other operating expenses - Autres dépenses d'exploitation	44,650	37,947	39,608	41,750	48,367
Operating profit - Bénéfice d'exploitation	1,853	1,653	1,074	2,134	2,425
Other Revenue - Autre revenu	271	145	196	160	151
Interest and dividends - Intérêts et dividendes	271	145	196	160	151
Other Expenses - Autres dépenses	396	389	384	374	377
Interest on borrowings - Intérêts sur les emprunts					
Short-term debt - Dette à court terme	142	138	130	140	142
Long-term debt - Dette à long terme	254	251	254	233	235
Gains/losses - Gains/pertes	2	6	-108	214	150
On sale of assets - Sur la vente d'actifs	-8	1	-95	206	143
Others - Autres	10	5	-13	8	7
Profit before income tax - Bénéfice avant impôt sur le revenu	1,731	1,415	777	2,134	2,349
Income tax - Impôt sur le revenu	523	473	206	693	879
Equity in affiliates' earnings - Part des gains des affiliées	81	37	128	70	51
Profit before extraordinary gains - Bénéfice avant gains extraordinaires	1,289	979	699	1,511	1,521
Extraordinary gains - Gains extraordinaires	-	-	-1	3	1
Net profit - Bénéfice net	1,289	979	698	1,514	1,522

Table 14 - Motor vehicles, parts and accessories, and tires
 Tableau 14 - Véhicules automobiles, pièces et accessoires et pneus

	1996		1997		
	II	III	IV	I	II
	millions of dollars-millions de dollars				
Statement of changes in financial position - État de l'évolution de la situation financière					
Sources - Provenance					
Cash from operating activities - Encaisse générée par l'exploitation	2,579	2,298	2,758	291	2,861
Net profit - Bénéfice net	1,289	979	698	1,514	1,522
Non-cash items - Éléments non monétaires					
Depreciation, depletion and amortization - Dépréciation, épuisement et amortissement	1,214	1,259	1,283	1,319	1,420
Deferred income tax - Impôt sur le revenu différé	105	77	-148	52	127
Working capital - Fonds de roulement	-286	866	504	-2,275	-746
Other non-cash items - Autres éléments non monétaires	261	-891	439	-315	555
Prior period cash transactions - Transactions monétaires de la période antérieure	-3	7	-18	-4	-18
Cash from financing activities - Encaisse générée par le financement	-487	1,250	-1,176	2,798	998
Borrowings from banks - Emprunts auprès de banques	-24	106	-401	588	532
Borrowings from affiliates - Emprunts auprès des affiliées	-442	15	-491	1,154	198
Other borrowings - Autres emprunts					
Bankers' acceptances and paper - Acceptations bancaires et papier	-127	-18	-37	307	96
Bonds and debentures - Obligations	--	116	-180	14	-16
Mortgages - Hypothèques	-62	72	22	103	61
Other - Autres	163	-79	-30	506	147
Equity - Avoir	6	1,038	-58	125	-19
Total cash available - Total, encaisse	2,092	3,548	1,582	3,090	3,859
Applications - Utilisations					
Cash applied to investment activities - Encaisse utilisée pour des placements	188	349	24	402	-210
Investments in affiliates - Placements dans des affiliées	-123	405	160	-221	-748
Portfolio investments - Placements de portefeuille	331	-64	-97	530	522
Loans - Prêts	-20	8	-39	93	16
Cash applied to fixed assets - Encaisse utilisée pour immobilisations	1,710	2,004	1,580	2,863	2,487
Cash applied to dividends - Encaisse utilisée pour dividendes	261	263	212	290	759
Total applications of cash - Utilisation totale de l'encaisse	2,160	2,616	1,817	3,555	3,036
Increase/decrease in cash - Augmentation/diminution de l'encaisse	-67	932	-235	-465	823
Selected items, seasonally adjusted (S.A.) - Certains postes, désaisonnalisés (DÉS.)					
Operating revenue - Revenu d'exploitation	42,743	44,296	42,458	46,211	46,800
Operating profit - Bénéfice d'exploitation	1,467	1,984	1,074	2,187	2,048
Profit before extraordinary gains - Bénéfice avant gains extraordinaires	935	1,140	804	1,599	1,168
Net profit - Bénéfice net	935	1,140	803	1,603	1,168
Selected ratios - Ratios sélectionnés					
Return on capital employed - Rendement des capitaux employés	8.38%	9.47%	7.50%	12.24%	8.95%
Return on equity - Rendement de l'avoir	14.09%	16.14%	11.44%	21.05%	15.02%
Profit margin - Marge bénéficiaire	3.43%	4.48%	2.53%	4.73%	4.38%
Debt to equity - Ratio des dettes à l'avoir	1.118	1.057	1.026	0.981	0.991
Working capital ratio - Ratio des fonds de roulement	1.225	1.238	1.240	1.198	1.210
Percentage change of selected items - Variation en pourcentage de certains postes					
Operating revenue (S.A.) - Revenu d'exploitation (DÉS.)	0.92%	3.63%	-4.15%	8.84%	1.28%
Operating expenses (S.A.) - Dépenses d'exploitation (DÉS.)	1.16%	2.51%	-2.19%	6.38%	1.65%
Operating profit (S.A.) - Bénéfice d'exploitation (DÉS.)	-5.33%	35.23%	-45.85%	103.54%	-6.33%

Table 15 - Other transportation equipment
Tableau 15 - Autre matériel de transport

	1996			1997	
	II	III	IV	I	II
	millions of dollars-millions de dollars				
Balance Sheet - Bilan					
Assets - Actifs	12,044	12,054	12,703	13,670	14,062
Cash and deposits - Encaisse et dépôts	850	616	728	1,036	947
Accounts receivable and accrued revenue - Comptes débiteurs et revenu couru	2,469	2,298	2,368	2,441	2,617
Inventories - Stocks	3,798	3,937	4,436	4,658	4,778
Investments and accounts with affiliates - Placements et comptes auprès des affiliées	1,803	2,005	1,881	2,011	2,094
Portfolio investments - Placements de portefeuille	132	125	132	126	170
Loans - Prêts	44	43	45	48	51
Capital assets, net - Immobilisations, nettes	2,437	2,358	2,448	2,574	2,673
Other assets - Autres actifs	510	673	665	776	733
Liabilities - Passifs	7,182	7,122	7,516	8,481	8,692
Accounts payable and accrued liabilities - Comptes créditeurs et exigibilités courues	2,807	2,561	2,761	3,214	3,240
Loans and accounts with affiliates - Emprunts et comptes auprès des affiliées	775	776	759	852	894
Borrowings - Emprunts					
Loans and overdrafts - Emprunts et découverts					
From banks - Auprès de banques	889	980	1,109	1,063	1,109
From others - Auprès d'autres	394	372	375	393	411
Bankers' acceptances and paper - Acceptations bancaires et papier	142	143	146	167	167
Bonds and debentures - Obligations	1,176	1,215	1,188	1,474	1,424
Mortgages - Hypothèques	144	141	149	162	171
Deferred income tax - Impôt sur le revenu différé	119	49	60	176	217
Other liabilities - Autres passifs	737	885	969	979	1,059
Equity - Avoir	4,862	4,931	5,187	5,189	5,370
Share capital - Capital-actions	1,836	1,837	1,899	1,941	1,975
Contributed surplus and other - Surplus d'apport et autres	189	233	246	206	217
Retained earnings - Bénéfices non répartis	2,836	2,862	3,041	3,042	3,178
Current assets - Actifs à court terme	7,253	6,999	7,724	8,404	8,512
Current liabilities - Passifs à court terme	4,398	4,241	4,525	4,909	5,017
Income Statement - État des résultats					
Operating Revenue - Revenu d'exploitation	4,831	4,263	4,448	5,870	4,947
Sales of goods and services - Ventes de biens et de services	4,794	4,230	4,417	5,835	4,902
Other operating revenue - Autres revenus d'exploitation	38	33	31	35	45
Operating Expenses - Dépenses d'exploitation	4,465	3,994	4,205	5,416	4,633
Depreciation, depletion and amortization - Dépréciation, épuisement et amortissement	81	82	77	78	81
Other operating expenses - Autres dépenses d'exploitation	4,385	3,913	4,128	5,338	4,551
Operating profit - Bénéfice d'exploitation	366	269	243	454	314
Other Revenue - Autre revenu	19	11	76	25	14
Interest and dividends - Intérêts et dividendes	19	11	76	25	14
Other Expenses - Autres dépenses	51	49	49	52	54
Interest on borrowings - Intérêts sur les emprunts					
Short-term debt - Dette à court terme	19	19	18	19	20
Long-term debt - Dette à long terme	31	30	30	33	34
Gains/losses - Gains/pertes	1	-39	36	24	13
On sale of assets - Sur la vente d'actifs	-	3	29	22	14
Others - Autres	1	-41	6	2	-1
Profit before income tax - Bénéfice avant impôt sur le revenu	335	192	306	450	288
income tax - Impôt sur le revenu	89	62	64	166	78
Equity in affiliates' earnings - Part des gains des affiliées	-2	-2	-	2	-
Profit before extraordinary gains - Bénéfice avant gains extraordinaires	243	128	243	285	210
Extraordinary gains - Gains extraordinaires	-	-	4	-	-
Net profit - Bénéfice net	244	128	246	285	210

Table 15 - Other transportation equipment
Tableau 15 - Autre matériel de transport

	1996			1997	
	II	III	IV	I	II
	millions of dollars-millions de dollars				
Statement of changes in financial position - État de l'évolution de la situation financière					
Sources - Provenance					
Cash from operating activities - Encaisse générée par l'exploitation	214	-129	21	498	181
Net profit - Bénéfice net	244	128	246	285	210
Non-cash items - Éléments non monétaires					
Depreciation, depletion and amortization - Dépréciation, épuisement et amortissement	81	82	77	78	81
Deferred income tax - Impôt sur le revenu différé	1	-16	20	95	21
Working capital - Fonds de roulement	-190	-223	-380	157	-263
Other non-cash items - Autres éléments non monétaires	77	-97	56	-123	131
Prior period cash transactions - Transactions monétaires de la période antérieure	2	-3	2	6	-
Cash from financing activities - Encaisse générée par le financement	82	146	164	292	109
Borrowings from banks - Emprunts auprès de banques	-11	91	128	-30	47
Borrowings from affiliates - Emprunts auprès des affiliées	26	13	-17	63	42
Other borrowings - Autres emprunts					
Bankers' acceptances and paper - Acceptations bancaires et papier	32	1	3	21	-
Bonds and debentures - Obligations	18	39	-26	286	-50
Mortgages - Hypothèques	-2	-3	8	13	9
Other - Autres	8	-11	4	15	17
Equity - Avoir	11	15	64	-76	45
Total cash available - Total, encaisse	296	17	185	790	291
Applications - Utilisations					
Cash applied to investment activities - Encaisse utilisée pour des placements	-70	130	-115	-54	129
Investments in affiliates - Placements dans des affiliées	-58	138	-124	-52	83
Portfolio investments - Placements de portefeuille	-11	-7	7	-5	43
Loans - Prêts	-1	-1	2	3	3
Cash applied to fixed assets - Encaisse utilisée pour immobilisations	121	33	130	320	176
Cash applied to dividends - Encaisse utilisée pour dividendes	218	64	60	243	52
Total applications of cash - Utilisation totale de l'encaisse	269	226	75	509	357
Increase/decrease in cash - Augmentation/diminution de l'encaisse	27	-209	109	281	-66

Selected items, seasonally adjusted (S.A.) - Certains postes, désaisonnalisés (DÉS.)

Operating revenue - Revenu d'exploitation	4,888	4,539	4,437	5,490	4,976
Operating profit - Bénéfice d'exploitation	333	284	282	432	281
Profit before extraordinary gains - Bénéfice avant gains extraordinaires	207	154	243	296	171
Net profit - Bénéfice net	207	154	247	296	171

Selected ratios - Ratios sélectionnés

Return on capital employed - Rendement des capitaux employés	11.44%	8.89%	12.26%	14.12%	8.52%
Return on equity - Rendement de l'avoir	17.00%	12.52%	18.75%	22.84%	12.75%
Profit margin - Marge bénéficiaire	6.82%	6.26%	6.37%	7.87%	5.65%
Debt to equity - Ratio des dettes à l'avoir	0.724	0.736	0.719	0.792	0.778
Working capital ratio - Ratio des fonds de roulement	1.649	1.650	1.707	1.712	1.697

Percentage change of selected items - Variation en pourcentage de certains postes

Operating revenue (S.A.) - Revenu d'exploitation (DÉS.)	-5.67%	-7.14%	-2.27%	23.73%	-9.36%
Operating expenses (S.A.) - Dépenses d'exploitation (DÉS.)	-6.26%	-6.58%	-2.38%	21.75%	-7.17%
Operating profit (S.A.) - Bénéfice d'exploitation (DÉS.)	3.08%	-14.76%	-0.55%	52.94%	-34.98%

Table 16 - Household appliances and electrical products
Tableau 16 - Appareils ménagers et produits électriques

	1996			1997	
	II	III	IV	I	II
	millions of dollars-millions de dollars				
Balance Sheet - Bilan					
Assets - Actifs	12,575	12,873	12,998	12,008	12,191
Cash and deposits - Encaisse et dépôts	801	720	706	653	688
Accounts receivable and accrued revenue - Comptes débiteurs et revenu couru	3,333	3,454	3,529	3,264	3,289
Inventories - Stocks	3,268	3,268	3,168	3,019	3,070
Investments and accounts with affiliates - Placements et comptes auprès des affiliées	1,610	1,734	1,729	1,763	1,813
Portfolio investments - Placements de portefeuille	100	104	139	109	106
Loans - Prêts	62	61	62	59	59
Capital assets, net - Immobilisations, nettes	2,035	2,021	2,182	1,956	1,961
Other assets - Autres actifs	1,368	1,510	1,483	1,185	1,205
Liabilities - Passifs	8,187	8,389	8,921	8,171	8,288
Accounts payable and accrued liabilities - Comptes créditeurs et exigibilités courues	2,984	3,180	3,333	3,009	3,104
Loans and accounts with affiliates - Emprunts et comptes auprès des affiliées	1,379	1,470	1,879	1,529	1,517
Borrowings - Emprunts					
Loans and overdrafts - Emprunts et découverts					
From banks - Auprès de banques	1,405	856	822	758	777
From others - Auprès d'autres	760	733	709	663	628
Bankers' acceptances and paper - Acceptations bancaires et papier	123	696	660	718	771
Bonds and debentures - Obligations	460	316	311	321	297
Mortgages - Hypothèques	180	173	172	170	166
Deferred income tax - Impôt sur le revenu différé	-2	-4	-23	-25	-33
Other liabilities - Autres passifs	898	970	1,058	1,027	1,062
Equity - Avoir	4,388	4,483	4,077	3,837	3,902
Share capital - Capital-actions	2,773	2,741	2,811	2,408	2,443
Contributed surplus and other - Surplus d'apport et autres	276	408	325	315	314
Retained earnings - Bénéfices non répartis	1,339	1,334	941	1,114	1,145
Current assets - Actifs à court terme	7,797	7,858	7,897	7,359	7,398
Current liabilities - Passifs à court terme	5,203	5,892	6,065	5,542	5,632
Income Statement - État des résultats					
Operating Revenue - Revenu d'exploitation	4,906	5,184	5,638	4,812	4,990
Sales of goods and services - Ventes de biens et de services	4,885	5,163	5,610	4,786	4,962
Other operating revenue - Autres revenus d'exploitation	21	21	28	27	28
Operating Expenses - Dépenses d'exploitation	4,815	5,098	5,480	4,706	4,752
Depreciation, depletion and amortization - Dépréciation, épuisement et amortissement	96	98	96	90	89
Other operating expenses - Autres dépenses d'exploitation	4,719	5,000	5,384	4,616	4,662
Operating profit - Bénéfice d'exploitation	91	86	158	106	238
Other Revenue - Autre revenu	19	36	32	27	36
Interest and dividends - Intérêts et dividendes	19	36	32	27	36
Other Expenses - Autres dépenses	57	57	62	57	60
Interest on borrowings - Intérêts sur les emprunts					
Short-term debt - Dette à court terme	29	33	38	29	33
Long-term debt - Dette à long terme	29	24	24	28	27
Gains/losses - Gains/pertes	-7	-12	-6	-23	-
On sale of assets - Sur la vente d'actifs	-4	2	-1	1	-
Others - Autres	-3	-14	-6	-24	-
Profit before income tax - Bénéfice avant impôt sur le revenu	46	53	122	53	214
Income tax - Impôt sur le revenu	31	36	51	10	5
Equity in affiliates' earnings - Part des gains des affiliées	13	17	13	5	-123
Profit before extraordinary gains - Bénéfice avant gains extraordinaires	27	34	83	48	86
Extraordinary gains - Gains extraordinaires	-	-	-	-1	1
Net profit - Bénéfice net	27	34	83	47	88

Table 16 - Household appliances and electrical products
Tableau 16 - Appareils ménagers et produits électriques

	1996			1997	
	II	III	IV	I	II
	millions of dollars-millions de dollars				
Statement of changes in financial position - État de l'évolution de la situation financière					
Sources - Provenance					
Cash from operating activities - Encaisse générée par l'exploitation	143	113	380	146	281
Net profit - Bénéfice net	27	34	83	47	88
Non-cash items - Éléments non monétaires					
Depreciation, depletion and amortization - Dépréciation, épuisement et amortissement	96	98	96	90	89
Deferred income tax - Impôt sur le revenu différé	3	-2	-16	1	7
Working capital - Fonds de roulement	-9	67	155	13	-28
Other non-cash items - Autres éléments non monétaires	29	-82	89	-18	127
Prior period cash transactions - Transactions monétaires de la période antérieure	-3	-1	-27	12	-3
Cash from financing activities - Encaisse générée par le financement	138	27	71	-233	49
Borrowings from banks - Emprunts auprès de banques	49	-549	-34	-64	20
Borrowings from affiliates - Emprunts auprès des affiliées	-133	91	166	-164	--
Other borrowings - Autres emprunts					
Bankers' acceptances and paper - Acceptations bancaires et papier	-49	574	-37	59	53
Bonds and debentures - Obligations	218	-145	-4	9	-24
Mortgages - Hypothèques	19	-8	-1	-1	-4
Other - Autres	14	-26	-69	-47	-37
Equity - Avoir	20	90	50	-25	41
Total cash available - Total, encaisse	281	141	451	-87	330
Applications - Utilisations					
Cash applied to investment activities - Encaisse utilisée pour des placements	-47	112	35	12	170
Investments in affiliates - Placements dans des affiliées	-30	108	-2	45	173
Portfolio investments - Placements de portefeuille	-18	4	36	-31	-3
Loans - Prêts	--	--	1	-2	--
Cash applied to fixed assets - Encaisse utilisée pour immobilisations	81	82	84	15	91
Cash applied to dividends - Encaisse utilisée pour dividendes	40	27	325	19	33
Total applications of cash - Utilisation totale de l'encaisse	73	221	444	46	294
Increase/decrease in cash - Augmentation/diminution de l'encaisse	208	-80	7	-134	36
Selected items, seasonally adjusted (S.A.) - Certains postes, désaisonnalisés (DÉS.)					
Operating revenue - Revenu d'exploitation	5,093	5,114	5,205	5,134	5,190
Operating profit - Bénéfice d'exploitation	96	73	111	165	243
Profit before extraordinary gains - Bénéfice avant gains extraordinaires	31	27	69	65	90
Net profit - Bénéfice net	31	27	69	64	92
Selected ratios - Ratios sélectionnés					
Return on capital employed - Rendement des capitaux employés	3.25%	2.99%	5.09%	5.36%	6.71%
Return on equity - Rendement de l'avoir	2.86%	2.44%	6.80%	6.76%	9.25%
Profit margin - Marge bénéficiaire	1.88%	1.42%	2.13%	3.21%	4.68%
Debt to equity - Ratio des dettes à l'avoir	0.982	0.947	1.117	1.084	1.065
Working capital ratio - Ratio des fonds de roulement	1.499	1.334	1.302	1.328	1.314
Percentage change of selected items - Variation en pourcentage de certains postes					
Operating revenue (S.A.) - Revenu d'exploitation (DÉS.)	1.11%	0.42%	1.78%	-1.37%	1.10%
Operating expenses (S.A.) - Dépenses d'exploitation (DÉS.)	1.14%	0.89%	1.04%	-2.46%	-0.43%
Operating profit (S.A.) - Bénéfice d'exploitation (DÉS.)	-0.63%	-24.08%	53.15%	48.46%	47.24%

Table 17 - Electronic equipment and computer services
Tableau 17 - Matériel électronique et services informatiques

	1996			1997	
	II	III	IV	I	II
	millions of dollars-millions de dollars				
Balance Sheet - Bilan					
Assets - Actifs	34,365	35,110	36,127	36,544	36,668
Cash and deposits - Encaisse et dépôts	1,746	1,689	2,547	1,689	1,671
Accounts receivable and accrued revenue - Comptes débiteurs et revenu couru	8,423	8,814	9,169	9,776	10,224
Inventories - Stocks	4,735	4,762	4,344	4,568	4,569
Investments and accounts with affiliates - Placements et comptes auprès des affiliées	9,791	10,061	10,066	10,199	9,735
Portfolio investments - Placements de portefeuille	1,249	1,287	1,299	1,223	1,202
Loans - Prêts	807	829	839	818	799
Capital assets, net - Immobilisations, nettes	4,751	4,790	4,966	5,018	4,976
Other assets - Autres actifs	2,864	2,880	2,899	3,255	3,493
Liabilities - Passifs	19,009	19,093	19,426	19,625	19,523
Accounts payable and accrued liabilities - Comptes créditeurs et exigibilités courues	7,952	8,065	8,487	8,554	8,857
Loans and accounts with affiliates - Emprunts et comptes auprès des affiliées	3,464	3,479	3,645	3,529	3,436
Borrowings - Emprunts					
Loans and overdrafts - Emprunts et découverts					
From banks - Auprès de banques	1,569	1,502	1,408	1,835	1,717
From others - Auprès d'autres	1,416	1,450	1,345	1,454	1,378
Bankers' acceptances and paper - Acceptations bancaires et papier	225	232	232	174	181
Bonds and debentures - Obligations	2,425	2,403	2,487	2,354	2,059
Mortgages - Hypothèques	136	135	137	138	134
Deferred income tax - Impôt sur le revenu différé	-246	-171	-247	-247	-176
Other liabilities - Autres passifs	2,067	1,998	1,931	1,834	1,936
Equity - Avoir	15,356	16,017	16,702	16,919	17,146
Share capital - Capital-actions	8,421	8,626	9,177	9,618	9,610
Contributed surplus and other - Surplus d'apport et autres	398	401	415	451	440
Retained earnings - Bénéfices non répartis	6,537	6,990	7,110	6,850	7,096
Current assets - Actifs à court terme	17,770	17,902	17,663	18,052	17,794
Current liabilities - Passifs à court terme	11,937	11,406	11,692	12,655	12,314
Income Statement - État des résultats					
Operating Revenue - Revenu d'exploitation	12,409	12,313	13,375	12,819	12,910
Sales of goods and services - Ventes de biens et de services	12,130	11,930	13,042	12,456	12,574
Other operating revenue - Autres revenus d'exploitation	279	383	333	363	336
Operating Expenses - Dépenses d'exploitation	12,016	11,402	12,751	12,121	11,838
Depreciation, depletion and amortization - Dépréciation, épuisement et amortissement	369	372	373	387	389
Other operating expenses - Autres dépenses d'exploitation	11,647	11,030	12,378	11,734	11,449
Operating profit - Bénéfice d'exploitation	394	911	624	698	1,072
Other Revenue - Autre revenu	101	66	61	70	42
Interest and dividends - Intérêts et dividendes	101	66	61	70	42
Other Expenses - Autres dépenses	170	162	150	151	145
Interest on borrowings - Intérêts sur les emprunts					
Short-term debt - Dette à court terme	45	42	40	41	42
Long-term debt - Dette à long terme	125	120	110	110	103
Gains/losses - Gains/pertes	-27	-42	-	-	-254
On sale of assets - Sur la vente d'actifs	3	-7	30	4	14
Others - Autres	-30	-34	-30	-5	-268
Profit before income tax - Bénéfice avant impôt sur le revenu	298	773	535	617	716
Income tax - Impôt sur le revenu	38	236	186	211	269
Equity in affiliates' earnings - Part des gains des affiliées	-4	35	43	32	26
Profit before extraordinary gains - Bénéfice avant gains extraordinaires	255	572	392	438	473
Extraordinary gains - Gains extraordinaires	-4	-	2	-	-
Net profit - Bénéfice net	251	572	393	438	473

Table 17 - Electronic equipment and computer services
Tableau 17 - Matériel électronique et services informatiques

	1996			1997	
	II	III	IV	I	II
millions of dollars-millions de dollars					
Statement of changes in financial position - État de l'évolution de la situation financière					
Sources - Provenance					
Cash from operating activities - Encaisse générée par l'exploitation	999	591	1,108	-342	711
Net profit - Bénéfice net	251	572	393	438	473
Non-cash items - Éléments non monétaires					
Depreciation, depletion and amortization - Dépréciation, épuisement et amortissement	369	372	373	387	389
Deferred income tax - Impôt sur le revenu différé	-174	78	-65	28	59
Working capital - Fonds de roulement	827	-333	432	-800	-150
Other non-cash items - Autres éléments non monétaires	-283	-98	-40	-319	-24
Prior period cash transactions - Transactions monétaires de la période antérieure	10	-2	15	-76	-36
Cash from financing activities - Encaisse générée par le financement	184	215	466	539	-598
Borrowings from banks - Emprunts auprès de banques	105	-45	-94	425	-118
Borrowings from affiliates - Emprunts auprès des affiliées	224	30	19	-101	-93
Other borrowings - Autres emprunts					
Bankers' acceptances and paper - Acceptations bancaires et papier	28	7	--	-57	6
Bonds and debentures - Obligations	-187	-22	84	-134	-295
Mortgages - Hypothèques	4	-1	1	1	-4
Other - Autres	-117	36	-105	109	-77
Equity - Avoir	128	210	561	296	-19
Total cash available - Total, encaisse	1,184	806	1,574	197	113
Applications - Utilisations					
Cash applied to investment activities - Encaisse utilisée pour des placements	284	294	-11	5	-307
Investments in affiliates - Placements dans des affiliées	156	235	-33	101	-267
Portfolio investments - Placements de portefeuille	74	38	12	-76	-20
Loans - Prêts	55	22	10	-20	-19
Cash applied to fixed assets - Encaisse utilisée pour immobilisations	461	422	510	372	310
Cash applied to dividends - Encaisse utilisée pour dividendes	133	105	193	752	124
Total applications of cash - Utilisation totale de l'encaisse	878	821	692	1,129	127
Increase/decrease in cash - Augmentation/diminution de l'encaisse	306	-16	883	-932	-13

Selected Items, seasonally adjusted (S.A.) - Certains postes, désaisonnalisés (DÉS.)

Operating revenue - Revenu d'exploitation	12,476	12,895	12,490	12,800	12,926
Operating profit - Bénéfice d'exploitation	437	987	570	636	1,115
Profit before extraordinary gains - Bénéfice avant gains extraordinaires	330	667	298	364	549
Net profit - Bénéfice net	325	667	300	364	549

Selected ratios - Ratios sélectionnés

Return on capital employed - Rendement des capitaux employés	7.35%	12.55%	6.16%	7.13%	10.16%
Return on equity - Rendement de l'avoir	8.59%	16.66%	7.15%	8.60%	12.81%
Profit margin - Marge bénéficiaire	3.50%	7.65%	4.56%	4.97%	8.63%
Debt to equity - Ratio des dettes à l'avoir	0.601	0.575	0.554	0.561	0.519
Working capital ratio - Ratio des fonds de roulement	1.489	1.569	1.511	1.427	1.445

Percentage change of selected items - Variation en pourcentage de certains postes

Operating revenue (S.A.) - Revenu d'exploitation (DÉS.)	-2.69%	3.36%	-3.14%	2.48%	0.98%
Operating expenses (S.A.) - Dépenses d'exploitation (DÉS.)	-1.51%	-1.09%	0.11%	2.05%	-2.90%
Operating profit (S.A.) - Bénéfice d'exploitation (DÉS.)	-26.80%	126.07%	-42.28%	11.60%	75.35%

Table 18 - Real estate developers, builders and operators
Tableau 18 - Promotion, construction et exploitation immobilières

	1996		1997		
	II	III	IV	I	II
	millions of dollars-millions de dollars				
Balance Sheet - Bilan					
Assets - Actifs	149,919	149,721	144,674	143,836	143,834
Cash and deposits - Encaisse et dépôts	6,474	6,517	6,565	6,658	6,608
Accounts receivable and accrued revenue - Comptes débiteurs et revenu couru	6,285	6,340	6,343	6,124	6,174
Inventories - Stocks	14,970	14,897	14,565	14,285	13,911
Investments and accounts with affiliates - Placements et comptes auprès des affiliées	28,215	28,129	25,395	25,273	25,295
Portfolio investments - Placements de portefeuille	5,245	5,210	5,105	5,039	5,021
Loans - Prêts	5,456	5,331	5,213	5,135	5,097
Capital assets, net - Immobilisations, nettes	78,303	78,276	76,605	76,398	76,701
Other assets - Autres actifs	4,970	5,023	4,884	4,924	5,028
Liabilities - Passifs	124,490	125,174	123,146	122,809	123,559
Accounts payable and accrued liabilities - Comptes créditeurs et exigibilités courues	11,609	11,641	11,416	11,602	11,565
Loans and accounts with affiliates - Emprunts et comptes auprès des affiliées	30,476	30,479	29,996	29,910	29,855
Borrowings - Emprunts					
Loans and overdrafts - Emprunts et découverts					
From banks - Auprès de banques	12,752	12,732	12,301	12,186	12,155
From others - Auprès d'autres	9,669	9,547	9,200	9,082	9,200
Bankers' acceptances and paper - Acceptations bancaires et papier	1,257	1,134	1,345	1,345	1,270
Bonds and debentures - Obligations	13,196	13,304	13,284	12,999	13,009
Mortgages - Hypothèques	35,560	35,536	34,557	34,097	34,103
Deferred income tax - Impôt sur le revenu différé	2,770	2,669	2,552	2,467	2,286
Other liabilities - Autres passifs	7,201	8,132	8,494	9,121	10,115
Equity - Avoir	25,430	24,547	21,529	21,027	20,275
Share capital - Capital-actions	24,315	24,260	22,836	22,659	22,667
Contributed surplus and other - Surplus d'apport et autres	6,725	6,716	4,608	4,721	4,799
Retained earnings - Bénéfices non répartis	-5,610	-6,429	-5,916	-6,353	-7,191
Income Statement - État des résultats					
Operating Revenue - Revenu d'exploitation	12,889	13,040	13,327	12,688	12,707
Sales of goods and services - Ventes de biens et de services	8,485	8,710	8,898	8,394	8,464
Other operating revenue - Autres revenus d'exploitation	4,404	4,330	4,429	4,293	4,243
Operating Expenses - Dépenses d'exploitation	11,557	11,648	11,940	11,284	11,399
Depreciation and amortization - Dépréciation et amortissement	641	650	618	633	634
Other operating expenses - Autres dépenses d'exploitation	10,916	10,998	11,322	10,651	10,765
Operating profit - Bénéfice d'exploitation	1,332	1,392	1,387	1,403	1,308
Other Revenue - Autre revenu	360	347	404	345	342
Interest and dividends - Intérêts et dividendes	360	347	404	345	342
Other Expenses - Autres dépenses	1,594	1,591	1,552	1,523	1,524
Interest on borrowings - Intérêts sur les emprunts					
Short-term debt - Dette à court terme	196	190	188	190	186
Long-term debt - Dette à long terme	1,398	1,401	1,364	1,334	1,338
Gains/losses - Gains/pertes	-128	-109	-80	-28	-22
On sale of assets - Sur la vente d'actifs	32	4	32	-11	18
Others - Autres	-159	-113	-111	-17	-40
Profit before income tax - Bénéfice avant impôt sur le revenu	-30	40	160	197	103
Income tax - Impôt sur le revenu	99	125	138	162	131
Equity in affiliates' earnings - Part des gains des affiliées	34	18	10	15	-6
Profit before extraordinary gains - Bénéfice avant gains extraordinaires	-95	-67	31	50	-33
Extraordinary gains - Gains extraordinaires	1	-	1	-79	-
Net profit - Bénéfice net	-95	-67	33	-29	-33

Table 18 - Real estate developers, builders and operators
Tableau 18 - Promotion, construction et exploitation immobilières

	1996		1997		
	II	III	IV	I	II
millions of dollars-millions de dollars					
Statement of changes in financial position - État de l'évolution de la situation financière					
Sources - Provenance					
Cash from operating activities - Encaisse générée par l'exploitation	1,354	1,451	1,172	1,627	1,461
Net profit - Bénéfice net	-95	-67	33	-29	-33
Non-cash items - Éléments non monétaires					
Depreciation and amortization - Dépréciation et amortissement	639	649	617	632	633
Deferred income tax - Impôt sur le revenu différé	-82	-88	-46	-53	-129
Working capital - Fonds de roulement	-50	7	99	401	122
Other non-cash items - Autres éléments non monétaires	916	906	573	677	871
Prior period cash transactions - Transactions monétaires de la période antérieure	24	43	-104	-2	-4
Cash from financing activities - Encaisse générée par le financement	-456	-253	-669	160	56
Borrowings from banks - Emprunts auprès de banques	-82	-10	-253	101	-31
Borrowings from affiliates - Emprunts auprès des affiliées	-93	4	-484	-60	-55
Other borrowings - Autres emprunts					
Bankers' acceptances and paper - Acceptations bancaires et papier	-81	-123	211	5	-75
Bonds and debentures - Obligations	33	108	-20	-60	10
Mortgages - Hypothèques	-85	-24	-436	-204	6
Other - Autres	-108	-123	50	-48	119
Equity - Avoir	-39	-85	263	427	82
Total cash available - Total, encaisse	898	1,198	504	1,787	1,517
Applications - Utilisations					
Cash applied to investment activities - Encaisse utilisée pour des placements	-29	-265	-423	274	-8
Investments in affiliates - Placements dans des affiliées	22	-104	-202	282	48
Portfolio investments - Placements de portefeuille	-39	-36	-103	1	-18
Loans - Prêts	-12	-124	-118	-8	-39
Cash applied to fixed assets - Encaisse utilisée pour immobilisations	158	639	301	703	779
Cash applied to dividends - Encaisse utilisée pour dividendes	778	729	785	673	626
Total applications of cash - Utilisation totale de l'encaisse	907	1,104	662	1,650	1,397
Increase/decrease in cash - Augmentation/diminution de l'encaisse	-9	94	-158	137	120

Selected items, seasonally adjusted (S.A.) - Certains postes, désaisonnalisés (DÉS.)

Operating revenue - Revenu d'exploitation	13,041	12,804	12,815	13,316	12,875
Operating profit - Bénéfice d'exploitation	1,335	1,349	1,441	1,385	1,313
Profit before extraordinary gains - Bénéfice avant gains extraordinaires	-195	-154	217	45	-136
Net profit - Bénéfice net	-195	-154	219	-35	-136

Selected ratios - Ratios sélectionnés

Return on capital employed - Rendement des capitaux employés	2.71%	2.71%	4.37%	3.58%	2.97%
Return on equity - Rendement de l'avoir	-3.07%	-2.52%	4.04%	0.85%	-2.69%
Profit margin - Marge bénéficiaire	10.24%	10.54%	11.25%	10.40%	10.20%
Debt to equity - Ratio des dettes à l'avoir	4.047	4.185	4.677	4.738	4.912

Percentage change of selected items - Variation en pourcentage de certains postes

Operating revenue (S.A.) - Revenu d'exploitation (DÉS.)	-1.13%	-1.82%	0.09%	3.91%	-3.32%
Operating expenses (S.A.) - Dépenses d'exploitation (DÉS.)	-1.62%	-2.15%	-0.70%	4.90%	-3.09%
Operating profit (S.A.) - Bénéfice d'exploitation (DÉS.)	3.38%	1.06%	6.80%	-3.88%	-5.24%

Table 19 - Building materials and construction
Tableau 19 - Matériaux de construction et construction

	1996		1997		
	II	III	IV	I	II
	millions of dollars-millions de dollars				
Balance Sheet - Bilan					
Assets - Actifs	34,688	35,525	34,734	34,065	34,271
Cash and deposits - Encaisse et dépôts	2,480	2,522	2,721	2,540	2,416
Accounts receivable and accrued revenue - Comptes débiteurs et revenu couru	7,653	8,490	7,639	6,685	7,361
Inventories - Stocks	4,296	4,302	4,359	4,361	4,334
Investments and accounts with affiliates - Placements et comptes auprès des affiliées	4,649	4,723	4,551	4,562	4,490
Portfolio investments - Placements de portefeuille	754	767	756	779	776
Loans - Prêts	434	430	415	399	397
Capital assets, net - Immobilisations, nettes	10,734	10,808	10,556	10,320	10,206
Other assets - Autres actifs	3,689	3,483	3,736	4,420	4,290
Liabilities - Passifs	22,577	23,219	22,583	22,305	22,666
Accounts payable and accrued liabilities - Comptes créditeurs et exigibilités courues	7,342	7,569	7,151	6,824	6,906
Loans and accounts with affiliates - Emprunts et comptes auprès des affiliées	4,801	4,626	4,628	4,524	4,605
Borrowings - Emprunts					
Loans and overdrafts - Emprunts et découverts					
From banks - Auprès de banques	3,367	3,419	3,168	3,202	3,333
From others - Auprès d'autres	1,455	1,461	1,379	1,414	1,335
Bankers' acceptances and paper - Acceptations bancaires et papier	226	231	248	226	250
Bonds and debentures - Obligations	1,194	1,177	1,180	1,168	1,167
Mortgages - Hypothèques	1,132	1,126	1,087	1,060	1,055
Deferred income tax - Impôt sur le revenu différé	986	985	1,002	981	965
Other liabilities - Autres passifs	2,073	2,425	2,739	2,906	3,051
Equity - Avoir	12,111	12,306	12,151	11,759	11,605
Share capital - Capital-actions	3,972	3,980	3,948	3,919	3,961
Contributed surplus and other - Surplus d'apport et autres	511	479	477	458	469
Retained earnings - Bénéfices non répartis	7,628	7,847	7,726	7,383	7,175
Current assets - Actifs à court terme	15,519	15,749	15,155	14,882	14,870
Current liabilities - Passifs à court terme	10,778	10,922	10,373	10,410	10,201
Income Statement - État des résultats					
Operating Revenue - Revenu d'exploitation	11,490	12,941	11,789	9,776	11,127
Sales of goods and services - Ventes de biens et de services	11,185	12,616	11,489	9,528	10,866
Other operating revenue - Autres revenus d'exploitation	305	325	299	248	261
Operating Expenses - Dépenses d'exploitation	11,113	12,246	11,406	9,657	10,707
Depreciation, depletion and amortization - Dépréciation, épuisement et amortissement	390	401	389	367	368
Other operating expenses - Autres dépenses d'exploitation	10,722	11,845	11,017	9,290	10,339
Operating profit - Bénéfice d'exploitation	377	695	383	119	420
Other Revenue - Autre revenu	56	60	62	54	60
Interest and dividends - Intérêts et dividendes	56	60	62	54	60
Other Expenses - Autres dépenses	184	189	181	174	177
Interest on borrowings - Intérêts sur les emprunts					
Short-term debt - Dette à court terme	67	70	67	64	64
Long-term debt - Dette à long terme	117	119	113	110	114
Gains/losses - Gains/pertes	-27	9	35	6	8
On sale of assets - Sur la vente d'actifs	4	11	-	11	4
Others - Autres	-31	-2	35	-5	4
Profit before income tax - Bénéfice avant impôt sur le revenu	223	574	298	5	310
Income tax - Impôt sur le revenu	93	203	143	24	118
Equity in affiliates' earnings - Part des gains des affiliées	6	19	15	8	17
Profit before extraordinary gains - Bénéfice avant gains extraordinaires	135	390	170	-12	209
Extraordinary gains - Gains extraordinaires	-	22	6	-	-
Net profit - Bénéfice net	136	412	177	-12	209

Table 19 - Building materials and construction
Tableau 19 - Matériaux de construction et construction

	1996		1997		
	II	III	IV	I	II
	millions of dollars-millions de dollars				
Statement of changes in financial position - État de l'évolution de la situation financière					
Sources - Provenance					
Cash from operating activities - Encaisse générée par l'exploitation	268	630	951	384	421
Net profit - Bénéfice net	136	412	177	-12	209
Non-cash items - Éléments non monétaires					
Depreciation, depletion and amortization - Dépréciation, épuisement et amortissement	390	401	389	367	368
Deferred income tax - Impôt sur le revenu différé	-16	--	7	-18	3
Working capital - Fonds de roulement	-477	-645	410	658	-614
Other non-cash items - Autres éléments non monétaires	243	521	-25	-588	460
Prior period cash transactions - Transactions monétaires de la période antérieure	-9	-60	-7	-24	-5
Cash from financing activities - Encaisse générée par le financement	589	169	-587	-135	70
Borrowings from banks - Emprunts auprès de banques	174	52	-250	35	131
Borrowings from affiliates - Emprunts auprès des affiliées	147	27	-197	-105	-19
Other borrowings - Autres emprunts					
Bankers' acceptances and paper - Acceptations bancaires et papier	13	5	16	-22	24
Bonds and debentures - Obligations	3	-17	4	-12	-1
Mortgages - Hypothèques	4	-6	-40	-26	-6
Other - Autres	29	6	-82	36	-80
Equity - Avoir	219	103	-38	-43	20
Total cash available - Total, encaisse	857	799	364	249	491
Applications - Utilisations					
Cash applied to investment activities - Encaisse utilisée pour des placements	92	78	-205	10	-66
Investments in affiliates - Placements dans des affiliées	90	69	-180	3	-62
Portfolio investments - Placements de portefeuille	6	13	-11	22	-2
Loans - Prêts	-4	-4	-15	-16	-2
Cash applied to fixed assets - Encaisse utilisée pour immobilisations	536	437	84	108	363
Cash applied to dividends - Encaisse utilisée pour dividendes	244	241	250	244	208
Total applications of cash - Utilisation totale de l'encaisse	871	756	129	362	504
Increase/decrease in cash - Augmentation/diminution de l'encaisse	-15	43	235	-113	-13

Selected items, seasonally adjusted (S.A.) - Certains postes, désaisonnalisés (DÉS.)

Operating revenue - Revenu d'exploitation	11,727	11,597	11,653	11,049	11,339
Operating profit - Bénéfice d'exploitation	378	400	382	414	420
Profit before extraordinary gains - Bénéfice avant gains extraordinaires	124	187	192	180	198
Net profit - Bénéfice net	124	209	199	180	198

Selected ratios - Ratios sélectionnés

Return on capital employed - Rendement des capitaux employés	4.07%	4.98%	5.15%	5.08%	5.38%
Return on equity - Rendement de l'avoir	4.08%	6.08%	6.34%	6.11%	6.82%
Profit margin - Marge bénéficiaire	3.22%	3.45%	3.28%	3.75%	3.70%
Debt to equity - Ratio des dettes à l'avoir	1.005	0.995	0.962	0.986	1.012
Working capital ratio - Ratio des fonds de roulement	1.440	1.442	1.461	1.430	1.458

Percentage change of selected items - Variation en pourcentage de certains postes

Operating revenue (S.A.) - Revenu d'exploitation (DÉS.)	3.61%	-1.10%	0.49%	-5.18%	2.62%
Operating expenses (S.A.) - Dépenses d'exploitation (DÉS.)	3.57%	-1.34%	0.66%	-5.64%	2.67%
Operating profit (S.A.) - Bénéfice d'exploitation (DÉS.)	4.66%	5.98%	-4.51%	8.30%	1.46%

Table 20 - Transportation services
Tableau 20 - Services de transport

	1996		1997		
	II	III	IV	I	II
	millions of dollars-millions de dollars				
Balance Sheet - Bilan					
Assets - Actifs	52,593	52,497	52,691	53,437	54,579
Cash and deposits - Encaisse et dépôts	2,877	2,932	3,038	2,881	3,113
Accounts receivable and accrued revenue - Comptes débiteurs et revenu couru	7,023	7,048	6,834	7,015	7,452
Inventories - Stocks	1,266	1,292	1,277	1,320	1,387
Investments and accounts with affiliates - Placements et comptes auprès des affiliées	10,990	10,367	10,442	10,827	10,787
Portfolio investments - Placements de portefeuille	596	581	534	504	530
Loans - Prêts	805	953	921	613	614
Capital assets, net - Immobilisations, nettes	24,933	25,056	25,173	25,612	25,771
Other assets - Autres actifs	4,104	4,269	4,472	4,667	4,925
Liabilities - Passifs	36,725	36,110	36,616	37,309	38,475
Accounts payable and accrued liabilities - Comptes créditeurs et exigibilités courues	7,768	7,934	8,070	8,288	8,547
Loans and accounts with affiliates - Emprunts et comptes auprès des affiliées	4,962	4,633	4,557	5,971	6,318
Borrowings - Emprunts					
Loans and overdrafts - Emprunts et découverts					
From banks - Au près de banques	4,359	3,920	3,923	3,790	3,585
From others - Au près d'autres	3,100	2,940	3,238	3,217	3,356
Bankers' acceptances and paper - Acceptations bancaires et papier	172	219	188	231	236
Bonds and debentures - Obligations	8,587	8,597	8,222	7,851	7,819
Mortgages - Hypothèques	894	907	880	825	835
Deferred income tax - Impôt sur le revenu différé	1,300	1,302	1,305	1,374	1,419
Other liabilities - Autres passifs	5,584	5,657	6,233	5,762	6,360
Equity - Avoir	15,868	16,387	16,075	16,128	16,104
Share capital - Capital-actions	9,839	9,972	9,990	9,436	9,330
Contributed surplus and other - Surplus d'apport et autres	2,698	2,700	2,736	2,809	2,838
Retained earnings - Bénéfices non répartis	3,331	3,715	3,349	3,883	3,936
Current assets - Actifs à court terme	12,802	12,986	12,827	12,890	13,533
Current liabilities - Passifs à court terme	14,972	14,316	13,953	14,066	14,465
Income Statement - État des résultats					
Operating Revenue - Revenu d'exploitation	11,864	12,119	12,016	11,429	12,415
Sales of goods and services - Ventes de biens et de services	11,384	11,647	11,537	10,951	11,947
Other operating revenue - Autres revenus d'exploitation	480	471	479	479	468
Operating Expenses - Dépenses d'exploitation	11,243	11,161	11,881	10,977	11,628
Depreciation, depletion and amortization - Dépréciation, épuisement et amortissement	628	634	635	644	661
Other operating expenses - Autres dépenses d'exploitation	10,615	10,527	11,247	10,333	10,967
Operating profit - Bénéfice d'exploitation	621	958	135	452	787
Other Revenue - Autre revenu	129	123	175	120	90
Interest and dividends - Intérêts et dividendes	129	123	175	120	90
Other Expenses - Autres dépenses	399	393	375	392	394
Interest on borrowings - Intérêts sur les emprunts					
Short-term debt - Dette à court terme	84	85	71	68	70
Long-term debt - Dette à long terme	315	308	304	325	324
Gains/losses - Gains/pertes	145	-7	51	190	70
On sale of assets - Sur la vente d'actifs	166	8	45	199	76
Others - Autres	-21	-14	7	-9	-6
Profit before income tax - Bénéfice avant impôt sur le revenu	497	681	-14	370	554
Income tax - Impôt sur le revenu	119	108	82	99	147
Equity in affiliates' earnings - Part des gains des affiliées	8	9	4	13	9
Profit before extraordinary gains - Bénéfice avant gains extraordinaires	386	582	-92	284	416
Extraordinary gains - Gains extraordinaires	-	-	-	-	3
Net profit - Bénéfice net	386	582	-92	284	418

Table 20 - Transportation services
Tableau 20 - Services de transport

	1996			1997	
	II	III	IV	I	II
	millions of dollars-millions de dollars				
Statement of changes in financial position - État de l'évolution de la situation financière					
Sources - Provenance					
Cash from operating activities - Encaisse générée par l'exploitation	1,046	1,221	1,205	385	1,085
Net profit - Bénéfice net	386	582	-92	284	418
Non-cash items - Éléments non monétaires					
Depreciation, depletion and amortization - Dépreciation, épuisement et amortissement	628	634	635	644	661
Deferred income tax - Impôt sur le revenu différé	38	16	-15	-1	52
Working capital - Fonds de roulement	-445	93	376	44	-274
Other non-cash items - Autres éléments non monétaires	410	-125	316	-605	205
Prior period cash transactions - Transactions monétaires de la période antérieure	29	20	-14	18	23
Cash from financing activities - Encaisse générée par le financement	-72	-709	-253	335	627
Borrowings from banks - Emprunts auprès de banques	-64	-439	3	-416	80
Borrowings from affiliates - Emprunts auprès des affiliées	12	-328	-77	966	347
Other borrowings - Autres emprunts					
Bankers' acceptances and paper - Acceptations bancaires et papier	-31	47	2	42	5
Bonds and debentures - Obligations	27	11	-519	-370	-32
Mortgages - Hypothèques	63	13	-28	-55	10
Other - Autres	-101	-140	298	-39	139
Equity - Avoir	22	127	68	207	78
Total cash available - Total, encaisse	975	512	952	720	1,712
Applications - Utilisations					
Cash applied to investment activities - Encaisse utilisée pour des placements	268	-499	-29	-63	119
Investments in affiliates - Placements dans des affiliées	33	-633	72	282	94
Portfolio investments - Placements de portefeuille	64	-15	-69	-36	21
Loans - Prêts	170	148	-31	-309	4
Cash applied to fixed assets - Encaisse utilisée pour immobilisations	676	746	668	505	1,160
Cash applied to dividends - Encaisse utilisée pour dividendes	218	206	201	139	194
Total applications of cash - Utilisation totale de l'encaisse	1,162	453	840	581	1,473
Increase/decrease in cash - Augmentation/diminution de l'encaisse	-187	60	112	138	239
Selected items, seasonally adjusted (S.A.) - Certains postes, désaisonnalisés (DÉS.)					
Operating revenue - Revenu d'exploitation	11,623	11,688	12,061	12,065	12,196
Operating profit - Bénéfice d'exploitation	512	656	317	682	679
Profit before extraordinary gains - Bénéfice avant gains extraordinaires	207	369	224	352	241
Net profit - Bénéfice net	207	369	224	352	244
Selected ratios - Ratios sélectionnés					
Return on capital employed - Rendement des capitaux employés	5.31%	6.72%	5.44%	6.85%	5.41%
Return on equity - Rendement de l'avoir	5.21%	9.01%	5.58%	8.74%	5.99%
Profit margin - Marge bénéficiaire	4.40%	5.61%	2.63%	5.65%	5.57%
Debt to equity - Ratio des dettes à l'avoir	1.391	1.295	1.307	1.357	1.375
Working capital ratio - Ratio des fonds de roulement	0.855	0.907	0.919	0.916	0.936
Percentage change of selected items - Variation en pourcentage de certains postes					
Operating revenue (S.A.) - Revenu d'exploitation (DÉS.)	-1.14%	0.56%	3.19%	0.03%	1.09%
Operating expenses (S.A.) - Dépenses d'exploitation (DÉS.)	-0.55%	-0.71%	6.45%	-3.08%	1.17%
Operating profit (S.A.) - Bénéfice d'exploitation (DÉS.)	-12.33%	28.20%	-51.70%	115.09%	-0.37%

Table 21 - Printing, publishing and broadcasting
Tableau 21 - Impression, édition et télédiffusion

	1996			1997	
	II	III	IV	I	II
	millions of dollars-millions de dollars				
Balance Sheet - Bilan					
Assets - Actifs	47,473	48,017	49,505	47,275	48,385
Cash and deposits - Encaisse et dépôts	1,213	1,371	1,691	1,381	1,439
Accounts receivable and accrued revenue - Comptes débiteurs et revenu couru	5,411	5,198	5,788	5,342	5,678
Inventories - Stocks	1,825	1,920	1,883	1,843	1,895
Investments and accounts with affiliates - Placements et comptes auprès des affiliées	19,381	19,386	19,763	17,679	17,502
Portfolio investments - Placements de portefeuille	743	714	787	780	866
Loans - Prêts	264	260	265	263	285
Capital assets, net - Immobilisations, nettes	10,145	10,450	10,644	10,943	11,329
Other assets - Autres actifs	8,491	8,717	8,683	9,045	9,392
Liabilities - Passifs	27,415	28,268	29,644	29,799	30,939
Accounts payable and accrued liabilities - Comptes créditeurs et exigibilités courues	5,008	5,234	5,534	5,320	5,604
Loans and accounts with affiliates - Emprunts et comptes auprès des affiliées	7,610	7,805	7,848	7,945	8,343
Borrowings - Emprunts					
Loans and overdrafts - Emprunts et découverts					
From banks - Auprès de banques	2,963	3,087	3,686	3,705	3,954
From others - Auprès d'autres	1,020	1,021	990	826	884
Bankers' acceptances and paper - Acceptations bancaires et papier	1,356	1,367	1,497	1,650	1,745
Bonds and debentures - Obligations	6,956	7,232	7,385	7,559	7,441
Mortgages - Hypothèques	239	236	242	258	242
Deferred income tax - Impôt sur le revenu différé	953	925	932	920	923
Other liabilities - Autres passifs	1,311	1,361	1,530	1,616	1,803
Equity - Avoir	20,059	19,749	19,862	17,477	17,446
Share capital - Capital-actions	14,003	13,827	14,006	13,935	14,033
Contributed surplus and other - Surplus d'apport et autres	1,775	1,787	1,810	1,812	1,845
Retained earnings - Bénéfices non répartis	4,281	4,135	4,046	1,730	1,568
Current assets - Actifs à court terme	9,810	9,960	10,677	10,501	10,824
Current liabilities - Passifs à court terme	8,217	8,326	8,770	9,242	9,609
Income Statement - État des résultats					
Operating Revenue - Revenu d'exploitation	7,941	7,416	8,437	7,616	8,344
Sales of goods and services - Ventes de biens et de services	7,824	7,302	8,316	7,511	8,227
Other operating revenue - Autres revenus d'exploitation	117	114	121	105	117
Operating Expenses - Dépenses d'exploitation	7,262	7,053	7,645	7,102	7,535
Depreciation, depletion and amortization - Dépréciation, épuisement et amortissement	440	457	471	487	501
Other operating expenses - Autres dépenses d'exploitation	6,821	6,595	7,174	6,615	7,034
Operating profit - Bénéfice d'exploitation	679	363	792	514	809
Other Revenue - Autre revenu	230	211	179	322	174
Interest and dividends - Intérêts et dividendes	230	211	179	322	174
Other Expenses - Autres dépenses	405	405	408	399	423
Interest on borrowings - Intérêts sur les emprunts					
Short-term debt - Dette à court terme	45	50	39	39	52
Long-term debt - Dette à long terme	360	356	369	360	371
Gains/losses - Gains/pertes	-17	-18	34	53	-29
On sale of assets - Sur la vente d'actifs	68	56	138	66	1
Others - Autres	-85	-75	-104	-13	-30
Profit before income tax - Bénéfice avant impôt sur le revenu	487	151	597	490	530
Income tax - Impôt sur le revenu	154	58	213	132	169
Equity in affiliates' earnings - Part des gains des affiliées	59	76	85	352	73
Profit before extraordinary gains - Bénéfice avant gains extraordinaires	392	169	469	710	434
Extraordinary gains - Gains extraordinaires	-	-	-1	2	-
Net profit - Bénéfice net	392	169	468	711	433

Table 21 - Printing, publishing and broadcasting
Tableau 21 - Impression, édition et télédiffusion

	1996			1997	
	II	III	IV	I	II
	millions of dollars-millions de dollars				
Statement of changes in financial position - État de l'évolution de la situation financière					
Sources - Provenance					
Cash from operating activities - Encaisse générée par l'exploitation	539	553	817	919	750
Net profit - Bénéfice net	392	169	468	711	433
Non-cash items - Éléments non monétaires					
Depreciation, depletion and amortization - Dépréciation, épuisement et amortissement	440	457	471	487	501
Deferred income tax - Impôt sur le revenu différé	-33	-54	-18	-46	-16
Working capital - Fonds de roulement	-235	366	-245	321	-102
Other non-cash items - Autres éléments non monétaires	-26	-351	--	-590	-64
Prior period cash transactions - Transactions monétaires de la période antérieure	--	-35	142	36	-3
Cash from financing activities - Encaisse générée par le financement	1,024	431	1,145	37	786
Borrowings from banks - Emprunts auprès de banques	-383	124	599	-93	250
Borrowings from affiliates - Emprunts auprès des affiliées	354	195	80	103	398
Other borrowings - Autres emprunts					
Bankers' acceptances and paper - Acceptations bancaires et papier	145	12	129	153	95
Bonds and debentures - Obligations	459	276	153	173	-118
Mortgages - Hypothèques	35	-3	-1	15	-16
Other - Autres	-117	1	-31	-164	58
Equity - Avoir	531	-174	215	-151	119
Total cash available - Total, encaisse	1,564	984	1,962	956	1,536
Applications - Utilisations					
Cash applied to investment activities - Encaisse utilisée pour des placements	307	-129	426	178	228
Investments in affiliates - Placements dans des affiliées	282	-97	348	187	121
Portfolio investments - Placements de portefeuille	23	-28	73	-7	86
Loans - Prêts	2	-4	5	-2	21
Cash applied to fixed assets - Encaisse utilisée pour immobilisations	659	695	657	578	669
Cash applied to dividends - Encaisse utilisée pour dividendes	459	262	427	269	580
Total applications of cash - Utilisation totale de l'encaisse	1,425	827	1,509	1,024	1,477
Increase/decrease in cash - Augmentation/diminution de l'encaisse	139	157	453	-68	59

Selected items, seasonally adjusted (S.A.) - Certains postes, désaisonnalisés (DÉS.)

Operating revenue - Revenu d'exploitation	7,754	7,648	7,985	8,038	8,149
Operating profit - Bénéfice d'exploitation	548	456	695	650	677
Profit before extraordinary gains - Bénéfice avant gains extraordinaires	314	284	363	783	350
Net profit - Bénéfice net	314	285	362	784	350

Selected ratios - Ratios sélectionnés

Return on capital employed - Rendement des capitaux employés	5.74%	5.85%	5.93%	10.83%	6.07%
Return on equity - Rendement de l'avoir	6.25%	5.76%	7.30%	17.91%	8.03%
Profit margin - Marge bénéficiaire	7.06%	5.97%	8.70%	8.09%	8.30%
Debt to equity - Ratio des dettes à l'avoir	1.004	1.051	1.090	1.255	1.296
Working capital ratio - Ratio des fonds de roulement	1.194	1.199	1.217	1.136	1.126

Percentage change of selected items - Variation en pourcentage de certains postes

Operating revenue (S.A.) - Revenu d'exploitation (DÉS.)	0.87%	-1.37%	4.40%	0.66%	1.38%
Operating expenses (S.A.) - Dépenses d'exploitation (DÉS.)	0.84%	-0.20%	1.36%	1.34%	1.15%
Operating profit (S.A.) - Bénéfice d'exploitation (DÉS.)	1.34%	-16.70%	52.28%	-6.41%	4.02%

Table 22 - Telecommunication carriers and postal and courier services
Tableau 22 - Transmission des télécommunications, services postaux et messageries

	1996		1997		
	II	III	IV	I	II
millions of dollars-millions de dollars					
Balance Sheet - Bilan					
Assets - Actifs	42,476	42,620	43,040	44,103	44,528
Cash and deposits - Encaisse et dépôts	462	486	563	522	467
Accounts receivable and accrued revenue - Comptes débiteurs et revenu couru	3,643	3,728	3,955	4,133	4,200
Inventories - Stocks	392	394	420	370	448
Investments and accounts with affiliates - Placements et comptes auprès des affiliées	3,603	3,679	3,725	3,700	3,780
Portfolio investments - Placements de portefeuille	440	488	446	546	592
Loans - Prêts	14	14	67	14	14
Capital assets, net - Immobilisations, nettes	30,615	30,447	30,604	31,381	31,427
Other assets - Autres actifs	3,308	3,384	3,260	3,438	3,601
Liabilities - Passifs	26,131	26,206	26,826	27,148	27,364
Accounts payable and accrued liabilities - Comptes créditeurs et exigibilités courues	3,793	4,121	4,274	4,074	4,144
Loans and accounts with affiliates - Emprunts et comptes auprès des affiliées	3,744	3,719	3,752	3,904	3,947
Borrowings - Emprunts					
Loans and overdrafts - Emprunts et découverts					
From banks - Auprès de banques	420	386	524	334	398
From others - Auprès d'autres	406	451	388	730	699
Bankers' acceptances and paper - Acceptations bancaires et papier	875	540	671	947	864
Bonds and debentures - Obligations	12,021	12,008	12,183	12,111	12,098
Mortgages - Hypothèques	88	87	95	93	105
Deferred income tax - Impôt sur le revenu différé	3,062	3,075	3,059	3,110	3,132
Other liabilities - Autres passifs	1,722	1,818	1,879	1,844	1,977
Equity - Avoir	16,345	16,414	16,214	16,955	17,164
Share capital - Capital-actions	11,071	11,119	10,929	11,341	11,455
Contributed surplus and other - Surplus d'apport et autres	1,300	1,300	1,317	1,317	1,324
Retained earnings - Bénéfices non répartis	3,974	3,995	3,968	4,297	4,385
Current assets - Actifs à court terme	5,226	5,407	5,533	5,796	5,881
Current liabilities - Passifs à court terme	8,683	8,971	9,537	9,548	9,912
Income Statement - État des résultats					
Operating Revenue - Revenu d'exploitation	5,831	6,044	6,305	6,270	6,580
Sales of goods and services - Ventes de biens et de services	5,763	5,979	6,192	6,193	6,483
Other operating revenue - Autres revenus d'exploitation	68	65	114	77	97
Operating Expenses - Dépenses d'exploitation	4,876	5,020	5,373	5,204	5,461
Depreciation, depletion and amortization - Dépréciation, épuisement et amortissement	1,007	1,047	1,135	1,160	1,193
Other operating expenses - Autres dépenses d'exploitation	3,869	3,973	4,238	4,044	4,268
Operating profit - Bénéfice d'exploitation	955	1,024	933	1,065	1,119
Other Revenue - Autre revenu	54	56	55	48	49
Interest and dividends - Intérêts et dividendes	54	56	55	48	49
Other Expenses - Autres dépenses	370	369	354	353	357
Interest on borrowings - Intérêts sur les emprunts					
Short-term debt - Dette à court terme	53	48	36	31	35
Long-term debt - Dette à long terme	317	321	317	322	322
Gains/losses - Gains/pertes	-11	-12	-10	-15	-1
On sale of assets - Sur la vente d'actifs	17	3	18	-	8
Others - Autres	-29	-15	-28	-15	-9
Profit before income tax - Bénéfice avant impôt sur le revenu	627	700	623	745	810
Income tax - Impôt sur le revenu	279	313	279	317	350
Equity in affiliates' earnings - Part des gains des affiliées	-7	-5	-14	-1	-1
Profit before extraordinary gains - Bénéfice avant gains extraordinaires	342	381	330	428	459
Extraordinary gains - Gains extraordinaires	-	-	-	-	-
Net profit - Bénéfice net	342	381	330	428	459

Table 22 - Telecommunication carriers and postal and courier services
Tableau 22 - Transmission des télécommunications, services postaux et messageries

	1996			1997	
	II	III	IV	I	II
	millions of dollars-millions de dollars				
Statement of changes in financial position - État de l'évolution de la situation financière					
Sources - Provenance					
Cash from operating activities - Encaisse générée par l'exploitation	1,154	1,688	1,505	963	1,531
Net profit - Bénéfice net	342	381	330	428	459
Non-cash items - Éléments non monétaires					
Depreciation, depletion and amortization - Dépréciation, épuisement et amortissement	1,007	1,047	1,135	1,160	1,193
Deferred income tax - Impôt sur le revenu différé	70	-10	-4	49	8
Working capital - Fonds de roulement	-97	262	-113	-449	-68
Other non-cash items - Autres éléments non monétaires	-172	10	169	-224	-59
Prior period cash transactions - Transactions monétaires de la période antérieure	4	-2	-13	-1	-3
Cash from financing activities - Encaisse générée par le financement	-92	-315	232	260	111
Borrowings from banks - Emprunts auprès de banques	53	-34	138	-189	64
Borrowings from affiliates - Emprunts auprès des affiliées	32	-25	32	152	43
Other borrowings - Autres emprunts					
Bankers' acceptances and paper - Acceptations bancaires et papier	76	-335	131	275	-83
Bonds and debentures - Obligations	-102	-14	176	-72	-13
Mortgages - Hypothèques	-	-	8	-2	11
Other - Autres	-190	44	-62	47	-31
Equity - Avoir	39	48	-190	49	120
Total cash available - Total, encaisse	1,062	1,373	1,737	1,224	1,642
Applications - Utilisations					
Cash applied to investment activities - Encaisse utilisée pour des placements	103	129	71	8	126
Investments in affiliates - Placements dans des affiliées	51	81	60	-39	80
Portfolio investments - Placements de portefeuille	55	48	-42	101	46
Loans - Prêts	-3	-	53	-54	-
Cash applied to fixed assets - Encaisse utilisée pour immobilisations	706	861	1,245	848	1,203
Cash applied to dividends - Encaisse utilisée pour dividendes	385	357	350	344	367
Total applications of cash - Utilisation totale de l'encaisse	1,193	1,347	1,667	1,199	1,696
Increase/decrease in cash - Augmentation/diminution de l'encaisse	-131	26	70	25	-54

Selected items, seasonally adjusted (S.A.) - Certains postes, désaisonnalisés (DÉS.)

Operating revenue - Revenu d'exploitation	5,801	6,087	6,239	6,332	6,545
Operating profit - Bénéfice d'exploitation	951	950	968	1,108	1,115
Profit before extraordinary gains - Bénéfice avant gains extraordinaires	339	347	365	429	457
Net profit - Bénéfice net	339	347	365	429	457

Selected ratios - Ratios sélectionnés

Return on capital employed - Rendement des capitaux employés	6.16%	6.23%	6.41%	6.81%	7.07%
Return on equity - Rendement de l'avoir	8.29%	8.46%	9.00%	10.12%	10.65%
Profit margin - Marge bénéficiaire	16.39%	15.61%	15.52%	17.49%	17.04%
Debt to equity - Ratio des dettes à l'avoir	1.074	1.047	1.086	1.069	1.055
Working capital ratio - Ratio des fonds de roulement	0.602	0.603	0.580	0.607	0.593

Percentage change of selected items - Variation en pourcentage de certains postes

Operating revenue (S.A.) - Revenu d'exploitation (DÉS.)	3.59%	4.93%	2.50%	1.50%	3.36%
Operating expenses (S.A.) - Dépenses d'exploitation (DÉS.)	4.09%	5.90%	2.61%	-0.88%	3.93%
Operating profit (S.A.) - Bénéfice d'exploitation (DÉS.)	1.13%	-0.05%	1.86%	14.44%	0.65%

Table 23 - General services to business
Tableau 23 - Services généraux aux entreprises

	1996		1997		
	II	III	IV	I	II
	millions of dollars-millions de dollars				
Balance Sheet - Bilan					
Assets - Actifs	40,076	40,786	41,690	43,259	43,889
Cash and deposits - Encaisse et dépôts	3,887	4,090	4,210	4,300	4,496
Accounts receivable and accrued revenue - Comptes débiteurs et revenu couru	6,369	6,340	6,669	6,746	6,605
Inventories - Stocks	1,075	1,105	1,098	1,093	1,110
Investments and accounts with affiliates - Placements et comptes auprès des affiliées	11,325	11,537	11,686	11,390	11,467
Portfolio investments - Placements de portefeuille	4,646	4,605	4,762	5,833	5,777
Loans - Prêts	1,655	1,555	1,558	1,759	1,867
Capital assets, net - Immobilisations, nettes	7,817	8,085	8,105	8,149	8,309
Other assets - Autres actifs	3,301	3,470	3,602	3,990	4,258
Liabilities - Passifs	20,897	21,136	21,944	23,575	24,164
Accounts payable and accrued liabilities - Comptes créditeurs et exigibilités courues	5,710	5,918	6,248	6,219	6,087
Loans and accounts with affiliates - Emprunts et comptes auprès des affiliées	6,760	6,686	6,965	7,962	8,051
Borrowings - Emprunts					
Loans and overdrafts - Emprunts et découverts					
From banks - Auprès de banques	2,025	1,971	1,894	2,070	2,161
From others - Auprès d'autres	1,447	1,442	1,459	1,503	1,534
Bankers' acceptances and paper - Acceptations bancaires et papier	126	155	156	161	252
Bonds and debentures - Obligations	1,633	1,617	1,594	1,816	1,828
Mortgages - Hypothèques	950	935	945	945	972
Deferred income tax - Impôt sur le revenu différé	617	649	663	733	771
Other liabilities - Autres passifs	1,630	1,764	2,019	2,165	2,508
Equity - Avoir	19,179	19,650	19,746	19,684	19,725
Share capital - Capital-actions	14,295	14,968	15,304	15,425	15,484
Contributed surplus and other - Surplus d'apport et autres	1,105	1,092	1,110	1,116	1,134
Retained earnings - Bénéfices non répartis	3,779	3,589	3,332	3,143	3,107
Current assets - Actifs à court terme	16,259	16,401	17,029	18,301	18,268
Current liabilities - Passifs à court terme	11,170	11,144	11,375	12,314	12,179
Income Statement - État des résultats					
Operating Revenue - Revenu d'exploitation	7,843	7,907	8,163	8,271	8,473
Sales of goods and services - Ventes de biens et de services	7,313	7,422	7,571	7,694	7,824
Other operating revenue - Autres revenus d'exploitation	531	485	592	577	649
Operating Expenses - Dépenses d'exploitation	7,463	7,545	7,811	7,857	7,906
Depreciation, depletion and amortization - Dépréciation, épuisement et amortissement	294	351	355	352	367
Other operating expenses - Autres dépenses d'exploitation	7,170	7,194	7,457	7,505	7,539
Operating profit - Bénéfice d'exploitation	380	362	352	415	567
Other Revenue - Autre revenu	153	166	159	167	163
Interest and dividends - Intérêts et dividendes	153	166	159	167	163
Other Expenses - Autres dépenses	154	158	151	154	161
Interest on borrowings - Intérêts sur les emprunts					
Short-term debt - Dette à court terme	52	53	50	51	57
Long-term debt - Dette à long terme	101	105	102	103	104
Gains/losses - Gains/pertes	-26	2	-91	-18	16
On sale of assets - Sur la vente d'actifs	-23	13	3	6	3
Others - Autres	-3	-11	-93	-23	13
Profit before income tax - Bénéfice avant impôt sur le revenu	353	372	268	410	584
Income tax - Impôt sur le revenu	156	147	126	191	204
Equity in affiliates' earnings - Part des gains des affiliées	11	8	38	56	13
Profit before extraordinary gains - Bénéfice avant gains extraordinaires	208	234	180	275	393
Extraordinary gains - Gains extraordinaires	--	27	7	6	-3
Net profit - Bénéfice net	208	261	187	281	390

Table 23 - General services to business
Tableau 23 - Services généraux aux entreprises

	1996			1997	
	II	III	IV	I	II
	millions of dollars-millions de dollars				
Statement of changes in financial position - État de l'évolution de la situation financière					
Sources - Provenance					
Cash from operating activities - Encaisse générée par l'exploitation	560	825	590	298	772
Net profit - Bénéfice net	208	261	187	281	390
Non-cash items - Éléments non monétaires					
Depreciation, depletion and amortization - Dépréciation, épuisement et amortissement	294	351	355	352	367
Deferred income tax - Impôt sur le revenu différé	29	24	8	80	36
Working capital - Fonds de roulement	-74	211	12	-95	-13
Other non-cash items - Autres éléments non monétaires	106	8	97	-343	-1
Prior period cash transactions - Transactions monétaires de la période antérieure	-2	-30	-68	23	-8
Cash from financing activities - Encaisse générée par le financement	941	171	572	508	397
Borrowings from banks - Emprunts auprès de banques	208	-90	-76	159	91
Borrowings from affiliates - Emprunts auprès des affiliées	55	-160	284	-45	88
Other borrowings - Autres emprunts					
Bankers' acceptances and paper - Acceptations bancaires et papier	-	30	1	5	91
Bonds and debentures - Obligations	-38	-16	-22	222	11
Mortgages - Hypothèques	7	-16	10	-	28
Other - Autres	-24	-5	18	43	31
Equity - Avoir	732	428	358	123	57
Total cash available - Total, encaisse	1,501	997	1,162	806	1,169
Applications - Utilisations					
Cash applied to investment activities - Encaisse utilisée pour des placements	590	63	271	-91	117
Investments in affiliates - Placements dans des affiliées	-11	204	112	-323	64
Portfolio investments - Placements de portefeuille	506	-42	157	31	-55
Loans - Prêts	95	-100	3	201	108
Cash applied to fixed assets - Encaisse utilisée pour immobilisations	436	387	394	358	462
Cash applied to dividends - Encaisse utilisée pour dividendes	362	317	367	324	387
Total applications of cash - Utilisation totale de l'encaisse	1,388	767	1,033	591	966
Increase/decrease in cash - Augmentation/diminution de l'encaisse	113	230	130	214	203

Selected items, seasonally adjusted (S.A.) - Certains postes, désaisonnalisés (DÉS.)

Operating revenue - Revenu d'exploitation	7,875	7,928	8,043	8,351	8,511
Operating profit - Bénéfice d'exploitation	387	321	361	440	575
Profit before extraordinary gains - Bénéfice avant gains extraordinaires	218	218	176	285	402
Net profit - Bénéfice net	218	245	183	292	400

Selected ratios - Ratios sélectionnés

Return on capital employed - Rendement des capitaux employés	4.11%	4.05%	3.47%	4.58%	5.93%
Return on equity - Rendement de l'avoir	4.55%	4.44%	3.57%	5.80%	8.16%
Profit margin - Marge bénéficiaire	4.92%	4.05%	4.49%	5.26%	6.75%
Debt to equity - Ratio des dettes à l'avoir	0.675	0.652	0.659	0.734	0.750
Working capital ratio - Ratio des fonds de roulement	1.456	1.472	1.497	1.486	1.500

Percentage change of selected items - Variation en pourcentage de certains postes

Operating revenue (S.A.) - Revenu d'exploitation (DÉS.)	2.17%	0.68%	1.45%	3.83%	1.91%
Operating expenses (S.A.) - Dépenses d'exploitation (DÉS.)	0.98%	1.60%	0.98%	2.99%	0.31%
Operating profit (S.A.) - Bénéfice d'exploitation (DÉS.)	32.09%	-17.17%	12.56%	21.67%	30.72%

Table 24 - Accommodation, food and beverage, educational, health and recreational services
Tableau 24 - Services d'hébergement, de restauration, d'enseignement, de santé et récréatif

	1996			1997	
	II	III	IV	I	II
	millions of dollars-millions de dollars				
Balance Sheet - Bilan					
Assets - Actifs	42,157	43,136	43,622	43,312	43,239
Cash and deposits - Encaisse et dépôts	3,200	3,223	3,271	3,189	3,139
Accounts receivable and accrued revenue - Comptes débiteurs et revenu couru	3,433	3,552	3,597	3,459	3,515
Inventories - Stocks	1,260	1,355	1,351	1,406	1,386
Investments and accounts with affiliates - Placements et comptes auprès des affiliées	6,365	7,151	7,307	7,216	7,081
Portfolio investments - Placements de portefeuille	2,044	2,047	2,011	2,066	2,102
Loans - Prêts	1,078	1,083	1,095	1,054	1,049
Capital assets, net - Immobilisations, nettes	20,724	20,530	20,722	20,508	20,435
Other assets - Autres actifs	4,052	4,194	4,269	4,412	4,533
Liabilities - Passifs	32,864	33,809	34,403	34,183	34,311
Accounts payable and accrued liabilities - Comptes créditeurs et exigibilités courues	6,399	6,437	6,524	6,394	6,372
Loans and accounts with affiliates - Emprunts et comptes auprès des affiliées	9,417	10,109	10,177	10,024	10,061
Borrowings - Emprunts					
Loans and overdrafts - Emprunts et découverts					
From banks - Auprès de banques	3,161	3,067	3,098	3,153	3,173
From others - Auprès d'autres	3,188	3,195	3,176	3,158	3,145
Bankers' acceptances and paper - Acceptations bancaires et papier	680	689	756	712	657
Bonds and debentures - Obligations	2,474	2,489	2,488	2,490	2,459
Mortgages - Hypothèques	4,876	4,835	4,932	4,811	4,841
Deferred income tax - Impôt sur le revenu différé	252	267	272	290	270
Other liabilities - Autres passifs	2,417	2,720	2,981	3,150	3,333
Equity - Avoir	9,293	9,327	9,219	9,129	8,928
Share capital - Capital-actions	6,493	6,538	6,550	6,517	6,331
Contributed surplus and other - Surplus d'apport et autres	1,233	1,190	1,205	1,160	1,159
Retained earnings - Bénéfices non répartis	1,568	1,600	1,465	1,452	1,438
Current assets - Actifs à court terme	10,904	10,850	11,267	11,167	10,936
Current liabilities - Passifs à court terme	11,555	11,504	11,763	11,385	11,366
Income Statement - État des résultats					
Operating Revenue - Revenu d'exploitation	12,583	13,079	13,300	13,067	13,312
Sales of goods and services - Ventes de biens et de services	11,545	12,036	12,248	12,057	12,275
Other operating revenue - Autres revenus d'exploitation	1,038	1,042	1,052	1,009	1,036
Operating Expenses - Dépenses d'exploitation	11,963	12,490	12,750	12,483	12,741
Depreciation, depletion and amortization - Dépréciation, épuisement et amortissement	490	491	499	489	488
Other operating expenses - Autres dépenses d'exploitation	11,473	11,999	12,251	11,993	12,253
Operating profit - Bénéfice d'exploitation	620	589	550	584	571
Other Revenue - Autre revenu	63	80	69	62	83
Interest and dividends - Intérêts et dividendes	63	80	69	62	83
Other Expenses - Autres dépenses	380	384	385	381	381
Interest on borrowings - Intérêts sur les emprunts					
Short-term debt - Dette à court terme	89	88	87	85	86
Long-term debt - Dette à long terme	291	296	298	296	295
Gains/losses - Gains/pertes	15	53	18	28	-1
On sale of assets - Sur la vente d'actifs	5	38	10	6	3
Others - Autres	10	15	8	22	-4
Profit before income tax - Bénéfice avant impôt sur le revenu	319	338	253	294	271
Income tax - Impôt sur le revenu	126	134	125	95	98
Equity in affiliates' earnings - Part des gains des affiliées	34	8	5	10	-
Profit before extraordinary gains - Bénéfice avant gains extraordinaires	227	211	133	210	173
Extraordinary gains - Gains extraordinaires	4	5	16	14	9
Net profit - Bénéfice net	231	217	149	224	183

Table 24 - Accommodation, food and beverage, educational, health and recreational services
Tableau 24 - Services d'hébergement, de restauration, d'enseignement, de santé et récréatif

	1996			1997	
	II	III	IV	I	II
	millions of dollars-millions de dollars				
Statement of changes in financial position - État de l'évolution de la situation financière					
Sources - Provenance					
Cash from operating activities - Encaisse générée par l'exploitation	695	618	751	732	632
Net profit - Bénéfice net	231	217	149	224	183
Non-cash items - Éléments non monétaires					
Depreciation, depletion and amortization - Dépreciation, épuisement et amortissement	490	491	499	489	488
Deferred income tax - Impôt sur le revenu différé	8	10	11	11	12
Working capital - Fonds de roulement	66	-168	-10	5	-88
Other non-cash items - Autres éléments non monétaires	35	70	109	38	19
Prior period cash transactions - Transactions monétaires de la période antérieure	-135	-2	-7	-35	19
Cash from financing activities - Encaisse générée par le financement	207	752	347	-382	-74
Borrowings from banks - Emprunts auprès de banques	131	-59	31	76	20
Borrowings from affiliates - Emprunts auprès des affiliées	83	778	68	-247	26
Other borrowings - Autres emprunts					
Bankers' acceptances and paper - Acceptations bancaires et papier	-80	9	68	-44	-55
Bonds and debentures - Obligations	-99	15	-1	2	-6
Mortgages - Hypothèques	-19	-41	97	-82	30
Other - Autres	-30	7	-19	-19	-12
Equity - Avoir	220	43	104	-68	-77
Total cash available - Total, encaisse	903	1,370	1,098	350	559
Applications - Utilisations					
Cash applied to investment activities - Encaisse utilisée pour des placements	503	788	128	-24	-10
Investments in affiliates - Placements dans des affiliées	428	779	153	-42	-41
Portfolio investments - Placements de portefeuille	75	3	-36	55	36
Loans - Prêts	-	5	11	-38	-5
Cash applied to fixed assets - Encaisse utilisée pour immobilisations	435	376	628	241	407
Cash applied to dividends - Encaisse utilisée pour dividendes	239	209	291	220	212
Total applications of cash - Utilisation totale de l'encaisse	1,177	1,373	1,047	437	609
Increase/decrease in cash - Augmentation/diminution de l'encaisse	-275	-3	51	-87	-51

Selected items, seasonally adjusted (S.A.) - Certains postes, désaisonnalisés (DÉS.)

Operating revenue - Revenu d'exploitation	12,422	13,235	13,721	12,657	13,231
Operating profit - Bénéfice d'exploitation	562	466	653	664	511
Profit before extraordinary gains - Bénéfice avant gains extraordinaires	202	169	150	261	146
Net profit - Bénéfice net	207	174	167	275	155

Selected ratios - Ratios sélectionnés

Return on capital employed - Rendement des capitaux employés	5.64%	5.10%	5.04%	6.28%	4.90%
Return on equity - Rendement de l'avoir	8.71%	7.24%	6.53%	11.44%	6.54%
Profit margin - Marge bénéficiaire	4.53%	3.52%	4.76%	5.24%	3.86%
Debt to equity - Ratio des dettes à l'avoir	2.561	2.614	2.671	2.667	2.726
Working capital ratio - Ratio des fonds de roulement	0.944	0.943	0.958	0.981	0.962

Percentage change of selected items - Variation en pourcentage de certains postes

Operating revenue (S.A.) - Revenu d'exploitation (DÉS.)	4.10%	6.54%	3.67%	-7.75%	4.53%
Operating expenses (S.A.) - Dépenses d'exploitation (DÉS.)	4.70%	7.66%	2.34%	-8.22%	6.06%
Operating profit (S.A.) - Bénéfice d'exploitation (DÉS.)	-7.03%	-17.05%	40.06%	1.64%	-22.98%

Table 25 - Consumer goods and services
Tableau 25 - Biens et services de consommation

	1996		1997		
	II	III	IV	I	II
	millions of dollars-millions de dollars				
Balance Sheet - Bilan					
Assets - Actifs	72,113	71,188	73,609	70,802	72,656
Cash and deposits - Encaisse et dépôts	3,771	3,881	4,395	4,312	4,481
Accounts receivable and accrued revenue - Comptes débiteurs et revenu couru	9,717	10,201	10,252	10,189	10,192
Inventories - Stocks	22,344	22,060	22,969	21,771	22,462
Investments and accounts with affiliates - Placements et comptes auprès des affiliées	11,323	10,042	10,352	9,199	9,371
Portfolio investments - Placements de portefeuille	1,952	1,993	1,990	1,957	1,969
Loans - Prêts	869	881	887	819	829
Capital assets, net - Immobilisations, nettes	16,872	16,842	16,653	16,247	16,615
Other assets - Autres actifs	5,266	5,288	6,111	6,308	6,738
Liabilities - Passifs	48,959	48,301	50,290	47,919	49,594
Accounts payable and accrued liabilities - Comptes créditeurs et exigibilités courues	16,777	15,960	17,121	16,217	16,713
Loans and accounts with affiliates - Emprunts et comptes auprès des affiliées	11,033	11,078	11,440	10,692	10,820
Borrowings - Emprunts					
Loans and overdrafts - Emprunts et découverts					
From banks - Auprès de banques	6,019	6,200	6,080	5,870	5,985
From others - Auprès d'autres	3,361	3,390	3,414	3,250	3,301
Bankers' acceptances and paper - Acceptations bancaires et papier	1,379	1,248	1,195	1,066	1,093
Bonds and debentures - Obligations	4,574	4,176	4,091	3,697	3,693
Mortgages - Hypothèques	1,737	1,740	1,759	1,728	1,767
Deferred income tax - Impôt sur le revenu différé	446	416	367	451	453
Other liabilities - Autres passifs	3,633	4,093	4,823	4,947	5,770
Equity - Avoir	23,154	22,887	23,319	22,883	23,063
Share capital - Capital-actions	10,872	10,767	11,526	10,722	11,014
Contributed surplus and other - Surplus d'apport et autres	1,379	1,441	1,189	1,260	1,300
Retained earnings - Bénéfices non répartis	10,903	10,679	10,604	10,900	10,749
Current assets - Actifs à court terme	39,520	39,796	41,369	39,929	40,932
Current liabilities - Passifs à court terme	28,897	28,102	29,272	27,629	28,198
Income Statement - État des résultats					
Operating Revenue - Revenu d'exploitation	31,364	33,539	34,250	34,127	33,335
Sales of goods and services - Ventes de biens et de services	30,540	32,683	33,381	33,273	32,515
Other operating revenue - Autres revenus d'exploitation	824	856	869	853	820
Operating Expenses - Dépenses d'exploitation	31,062	32,709	33,396	33,133	32,593
Depreciation, depletion and amortization - Dépréciation, épuisement et amortissement	672	618	627	611	621
Other operating expenses - Autres dépenses d'exploitation	30,390	32,091	32,769	32,523	31,972
Operating profit - Bénéfice d'exploitation	302	830	854	993	742
Other Revenue - Autre revenu	158	156	189	238	171
Interest and dividends - Intérêts et dividendes	158	156	189	238	171
Other Expenses - Autres dépenses	454	451	454	431	439
Interest on borrowings - Intérêts sur les emprunts					
Short-term debt - Dette à court terme	184	185	191	177	178
Long-term debt - Dette à long terme	269	266	263	255	260
Gains/losses - Gains/pertes	-4	13	18	25	-3
On sale of assets - Sur la vente d'actifs	3	5	81	90	2
Others - Autres	-7	9	-63	-65	-5
Profit before income tax - Bénéfice avant impôt sur le revenu	3	548	606	825	472
Income tax - Impôt sur le revenu	70	243	247	331	240
Equity in affiliates' earnings - Part des gains des affiliées	34	20	11	6	3
Profit before extraordinary gains - Bénéfice avant gains extraordinaires	-33	325	370	500	234
Extraordinary gains - Gains extraordinaires	-	1	1	-1	1
Net profit - Bénéfice net	-33	326	371	499	235

Table 25 - Consumer goods and services
Tableau 25 - Biens et services de consommation

	1996			1997	
	II	III	IV	I	II
	millions of dollars-millions de dollars				
Statement of changes in financial position - État de l'évolution de la situation financière					
Sources - Provenance					
Cash from operating activities - Encaisse générée par l'exploitation	280	207	854	1,595	929
Net profit - Bénéfice net	-33	326	371	499	235
Non-cash items - Éléments non monétaires					
Depreciation, depletion and amortization - Dépreciation, épuisement et amortissement	672	618	627	611	621
Deferred income tax - Impôt sur le revenu différé	-39	-35	-18	-11	-20
Working capital - Fonds de roulement	-559	-1,018	174	422	-245
Other non-cash items - Autres éléments non monétaires	307	341	-222	87	345
Prior period cash transactions - Transactions monétaires de la période antérieure	-67	-26	-76	-12	-6
Cash from financing activities - Encaisse générée par le financement	768	-323	649	-1,149	852
Borrowings from banks - Emprunts auprès de banques	-20	179	-120	-123	130
Borrowings from affiliates - Emprunts auprès des affiliées	188	45	362	-178	281
Other borrowings - Autres emprunts					
Bankers' acceptances and paper - Acceptations bancaires et papier	459	-130	-54	-311	27
Bonds and debentures - Obligations	-39	-398	-67	-393	-4
Mortgages - Hypothèques	-11	3	19	-20	39
Other - Autres	-4	41	22	-147	51
Equity - Avoir	195	-63	486	24	328
Total cash available - Total, encaisse	1,048	-117	1,504	447	1,781
Applications - Utilisations					
Cash applied to investment activities - Encaisse utilisée pour des placements	105	-1,243	303	-384	199
Investments in affiliates - Placements dans des affiliées	171	-1,292	300	-406	176
Portfolio investments - Placements de portefeuille	-63	36	-3	17	13
Loans - Prêts	-3	13	6	4	10
Cash applied to fixed assets - Encaisse utilisée pour immobilisations	651	565	320	391	971
Cash applied to dividends - Encaisse utilisée pour dividendes	469	440	451	459	430
Total applications of cash - Utilisation totale de l'encaisse	1,225	-238	1,074	465	1,599
Increase/decrease in cash - Augmentation/diminution de l'encaisse	-177	122	429	-18	182
Selected items, seasonally adjusted (S.A.) - Certains postes, désaisonnalisés (DÉS.)					
Operating revenue - Revenu d'exploitation	32,574	33,216	32,927	34,491	34,734
Operating profit - Bénéfice d'exploitation	649	820	696	812	1,091
Profit before extraordinary gains - Bénéfice avant gains extraordinaires	164	265	327	404	435
Net profit - Bénéfice net	164	266	327	403	435
Selected ratios - Ratios sélectionnés					
Return on capital employed - Rendement des capitaux employés	3.80%	4.62%	5.07%	5.73%	5.91%
Return on equity - Rendement de l'avoir	2.84%	4.64%	5.60%	7.07%	7.54%
Profit margin - Marge bénéficiaire	1.99%	2.47%	2.11%	2.35%	3.14%
Debt to equity - Ratio des dettes à l'avoir	1.214	1.216	1.200	1.149	1.156
Working capital ratio - Ratio des fonds de roulement	1.368	1.416	1.413	1.445	1.452
Percentage change of selected items - Variation en pourcentage de certains postes					
Operating revenue (S.A.) - Revenu d'exploitation (DÉS.)	-0.79%	1.97%	-0.87%	4.75%	0.70%
Operating expenses (S.A.) - Dépenses d'exploitation (DÉS.)	-1.55%	1.47%	-0.51%	4.49%	-0.11%
Operating profit (S.A.) - Bénéfice d'exploitation (DÉS.)	60.01%	26.47%	-15.18%	16.69%	34.37%

Table 26 - Trust companies
Tableau 26 - Sociétés de fiducie

	1996					1997
	II	III	IV	I	II	
	millions of dollars-millions de dollars					
Balance Sheet - Bilan						
Assets - Actifs	67,378	66,991	68,795	67,735	67,273	
Cash and deposits - Encaisse et dépôts	1,485	1,127	944	789	1,127	
Accounts receivable and accrued revenue - Comptes débiteurs et revenu couru	397	365	335	484	494	
Investments and accounts with affiliates - Placements et comptes auprès des affiliées	1,579	1,638	1,917	2,010	2,049	
Portfolio investments - Placements de portefeuille	9,878	9,650	10,491	11,972	12,375	
Loans - Prêts						
Mortgage - Hypothécaires	39,768	39,601	39,455	35,823	34,375	
Non-mortgage - Non hypothécaires	13,883	14,151	15,145	16,106	16,200	
Allowance for losses on investments and loans - Provision pour pertes sur placements et prêts	-729	-686	-598	-576	-555	
Capital assets, net - Immobilisations, nettes	738	688	629	595	580	
Other assets - Autres actifs	379	456	477	532	629	
Liabilities - Passifs	64,437	63,957	65,783	64,699	64,141	
Deposits - Dépôts						
Demand - À vue	13,661	13,321	14,154	13,862	14,421	
Term - À terme	46,420	46,164	46,126	45,433	44,799	
Accounts payable and accrued liabilities - Comptes créditeurs et exigibilités courues	1,773	1,772	1,763	1,574	1,573	
Loans and accounts with affiliates - Emprunts et comptes auprès des affiliées	286	271	421	396	385	
Borrowings - Emprunts						
Loans and overdrafts - Emprunts et découverts						
From banks - Auprès de banques	46	97	23	18	88	
From others - Auprès d'autres	980	998	1,008	997	998	
Bonds and debentures - Obligations	1,116	1,174	2,047	2,189	1,715	
Mortgages - Hypothèques	28	28	28	28	28	
Deferred income tax - Impôt sur le revenu différé	-117	-120	-119	-103	-107	
Other liabilities - Autres passifs	244	253	334	305	243	
Equity - Avoir	2,941	3,034	3,011	3,037	3,132	
Share capital - Capital-actions	2,152	2,164	2,160	2,221	2,253	
Contributed surplus and other - Surplus d'apport et autres	40	41	38	75	75	
Retained earnings - Bénéfices non répartis						
Appropriated - Affectés	-	-	-	-	-	
Unappropriated - Non affectés	749	829	813	741	804	
Income Statement - État des résultats						
Operating Revenue - Revenu d'exploitation	1,473	1,455	1,385	1,788	1,396	
Sales of services - Ventes de services	182	184	196	252	271	
Interest - Intérêts	1,222	1,199	1,147	1,097	1,051	
Dividends - Dividendes	27	19	19	19	18	
Gains on sale of securities and other assets - Gains sur la vente de titres et autres actifs	7	20	9	397	27	
Other operating revenue - Autres revenus d'exploitation	36	32	15	23	29	
Operating Expenses - Dépenses d'exploitation	1,283	1,288	1,229	1,134	1,147	
Depreciation and amortization - Dépréciation et amortissement	30	31	30	32	32	
Interest - Intérêts						
On deposits - Sur les dépôts						
Demand - À vue	121	115	90	70	69	
Term - À terme	724	694	658	553	589	
Other operating expenses - Autres dépenses d'exploitation						
Provision for future loan losses - Provisions pour pertes futures	23	42	14	37	39	
Other - Autres	385	406	437	442	417	
Operating profit - Bénéfice d'exploitation	191	168	156	654	249	
Other Expenses - Autres dépenses	27	25	26	117	39	
Interest on borrowings - Intérêts sur les emprunts	27	25	26	117	39	
Gains/losses n.e.s. - Gains/pertes n.s.a.	8	1	-4	-42	-34	
Profit before income tax - Bénéfice avant impôt sur le revenu	172	143	126	495	175	
Income tax - Impôt sur le revenu	64	60	48	144	74	
Equity in affiliates' earnings - Part des gains des affiliées	1	-	-1	-	-	
Profit before extraordinary gains - Bénéfice avant gains extraordinaires	108	83	77	352	101	
Extraordinary gains - Gains extraordinaires	-	-	-	-	-	
Net profit - Bénéfice net	108	83	77	352	101	

Table 26 - Trust companies
Tableau 26 - Sociétés de fiducie

	1996			1997	
	II	III	IV	I	II
	millions of dollars-millions de dollars				
Statement of changes in financial position - État de l'évolution de la situation financière					
Sources - Provenance					
Cash from operating activities - Encaisse générée par l'exploitation	21	51	81	-806	-80
Net profit - Bénéfice net	108	83	77	352	101
Non-cash items - Éléments non monétaires					
Depreciation and amortization - Dépréciation et amortissement	30	31	30	32	32
Deferred income tax - Impôt sur le revenu différé	8	-2	2	17	-5
Working capital - Fonds de roulement	42	45	20	-322	-11
Other non-cash items - Autres éléments non monétaires	-168	-107	-44	-509	-198
Prior period cash transactions - Transactions monétaires de la période antérieure	--	1	-4	-376	--
Cash from financing activities - Encaisse générée par le financement	213	-237	1,748	-237	-606
Increase in deposits - Augmentation des dépôts					
Demand - À vue	878	-335	833	-284	470
Term - À terme	-591	-52	-38	-171	-644
Borrowings from banks - Emprunts auprès de banques	-54	52	-74	-5	70
Borrowings from affiliates - Emprunts auprès des affiliées	-49	-15	150	-16	-12
Other borrowings - Autres emprunts					
Bonds and debentures - Obligations	-4	57	873	142	-474
Mortgages - Hypothèques	-	--	-1	-	-
Other - Autres	38	26	10	-11	1
Equity - Avoir	-4	29	-5	108	-18
Total cash available - Total, encaisse	234	-186	1,829	-1,043	-687
Applications - Utilisations					
Cash applied to investment activities - Encaisse utilisée pour des placements	30	207	2,064	-862	-1,001
Investments in affiliates - Placements dans des affiliées	-32	71	280	-283	38
Portfolio investments - Placements de portefeuille	-302	-226	833	1,499	259
Mortgage loans - Prêts hypothécaires	157	72	-104	-3,074	-1,437
Non-mortgage loans - Prêts non hypothécaires	207	290	1,056	995	139
Cash applied to fixed assets - Encaisse utilisée pour immobilisations	11	-18	-32	-4	11
Cash applied to dividends - Encaisse utilisée pour dividendes	37	31	84	42	30
Total applications of cash - Utilisation totale de l'encaisse	78	220	2,116	-824	-960
Increase/decrease in cash - Augmentation/diminution de l'encaisse	156	-406	-287	-219	273
Selected items, seasonally adjusted (S.A.) - Certains postes, désaisonnalisés (DÉS.)					
Operating revenue - Revenu d'exploitation	1,473	1,460	1,384	1,782	1,397
Operating profit - Bénéfice d'exploitation	144	212	217	598	201
Profit before extraordinary gains - Bénéfice avant gains extraordinaires	68	99	157	297	60
Net profit - Bénéfice net	68	99	157	297	60
Selected ratios - Ratios sélectionnés					
Return on capital employed - Rendement des capitaux employés	6.16%	8.38%	10.87%	22.88%	5.10%
Return on assets - Rendement de l'actif	0.40%	0.59%	0.91%	1.75%	0.36%
Return on equity - Rendement de l'avoir	9.20%	13.09%	20.82%	39.14%	7.64%
Profit margin - Marge bénéficiaire	9.80%	14.52%	15.65%	33.53%	14.41%
Capital ratio - Ratio du capital	22.909	22.082	22.845	22.306	21.479
Debt to equity - Ratio des dettes à l'avoir	0.835	0.846	1.171	1.194	1.026
Operating costs per \$100 of assets - Coûts d'exploitation par \$100 d'actifs	\$ 7.89	\$ 7.45	\$ 6.79	\$ 6.99	\$ 7.11
Percentage change of selected items - Variation en pourcentage de certains postes					
Operating revenue (S.A.) - Revenu d'exploitation (DÉS.)	-2.36%	-0.92%	-5.19%	28.73%	-21.62%
Operating expenses (S.A.) - Dépenses d'exploitation (DÉS.)	-5.31%	-6.10%	-6.45%	1.44%	0.93%
Operating profit (S.A.) - Bénéfice d'exploitation (DÉS.)	37.04%	46.83%	2.21%	175.77%	-66.32%

Table 27 - Credit unions
Tableau 27 - Caisses d'épargne et de crédit

	1996			1997	
	II	III	IV	I	II
	millions of dollars-millions de dollars				
Balance Sheet - Bilan					
Assets - Actifs	129,503	129,794	130,897	130,924	133,543
Cash and deposits - Encaisse et dépôts	19,676	18,498	18,098	17,324	18,292
Accounts receivable and accrued revenue - Comptes débiteurs et revenu couru	986	966	951	892	860
Investments and accounts with affiliates - Placements et comptes auprès des affiliées	1,003	1,010	1,085	1,130	1,162
Portfolio investments - Placements de portefeuille	18,029	17,493	16,563	15,289	15,252
Loans - Prêts					
Mortgage - Hypothécaires	56,212	56,684	57,668	57,833	59,277
Non-mortgage - Non hypothécaires	31,458	33,056	34,398	36,329	36,519
Allowance for losses on investments and loans - Provision pour pertes sur placements et prêts	-466	-505	-514	-546	-510
Capital assets, net - Immobilisations, nettes	2,003	2,008	2,029	2,072	2,010
Other assets - Autres actifs	600	584	620	601	682
Liabilities - Passifs	121,763	121,868	122,829	122,669	125,034
Deposits - Dépôts					
Demand - À vue	39,698	38,774	38,968	33,571	36,571
Term - À terme	73,336	73,280	73,368	77,760	77,228
Accounts payable and accrued liabilities - Comptes créditeurs et exigibilités courues	2,237	2,384	2,277	1,902	1,967
Loans and accounts with affiliates - Emprunts et comptes auprès des affiliées	16	30	12	26	22
Borrowings - Emprunts					
Loans and overdrafts - Emprunts et découverts					
From banks - Auprès de banques	347	354	412	405	430
From others - Auprès d'autres	5,204	6,053	6,762	7,842	7,855
Bonds and debentures - Obligations	-	-	-	-	-
Mortgages - Hypothèques	6	5	2	3	3
Deferred income tax - Impôt sur le revenu différé	3	3	4	2	2
Other liabilities - Autres passifs	917	983	1,025	1,158	957
Equity - Avoir	7,741	7,925	8,069	8,255	8,509
Share capital - Capital-actions	2,932	2,954	3,032	3,149	3,192
Other - Autres	2	2	2	2	2
Retained earnings - Bénéfices non répartis					
Appropriated - Affectés	3,850	3,869	3,898	3,977	4,008
Unappropriated - Non affectés	957	1,100	1,136	1,127	1,307
Income Statement - État des résultats					
Operating Revenue - Revenu d'exploitation	2,670	2,644	2,542	2,436	2,422
Interest - Intérêts	2,369	2,326	2,175	2,108	2,115
Dividends - Dividendes	2	2	2	2	2
Gains on sale of securities and other assets - Gains sur la vente de titres et autres actifs	1	3	5	1	-
Other operating revenue - Autres revenus d'exploitation	298	313	361	325	305
Operating Expenses - Dépenses d'exploitation	2,351	2,331	2,218	2,117	2,088
Depreciation and amortization - Dépréciation et amortissement	34	34	36	37	40
Interest - Intérêts					
On deposits - Sur les dépôts					
Demand - À vue	270	256	227	208	211
Term - À terme	1,095	1,053	956	904	888
Other operating expenses - Autres dépenses d'exploitation	952	987	1,000	968	949
Operating profit - Bénéfice d'exploitation	319	313	324	319	334
Other Expenses - Autres dépenses	108	107	113	102	99
Interest on borrowings - Intérêts sur les emprunts	108	107	113	102	99
Gains/losses n.e.s. - Gains/pertes n.s.a.	-1	1	-1	1	2
Profit before income tax - Bénéfice avant impôt sur le revenu	210	207	210	218	236
Income tax - Impôt sur le revenu	29	38	21	32	36
Equity in affiliates' earnings - Part des gains des affiliées	-2	1	-	-1	-
Profit before extraordinary gains - Bénéfice avant gains extraordinaires	179	170	189	185	201
Extraordinary gains - Gains extraordinaires	-	-	-	-	-
Net profit - Bénéfice net	179	170	189	185	201

Table 27 - Credit unions
Tableau 27 - Caisses d'épargne et de crédit

	1996			1997	
	II	III	IV	I	II
	millions of dollars-millions de dollars				
Statement of changes in financial position - État de l'évolution de la situation financière					
Sources - Provenance					
Cash from operating activities - Encaisse générée par l'exploitation	144	490	47	-21	35
Net profit - Bénéfice net	179	170	189	185	201
Non-cash items - Éléments non monétaires					
Depreciation and amortization - Dépréciation et amortissement	34	34	36	37	40
Deferred income tax - Impôt sur le revenu différé	--	--	--	-2	--
Working capital - Fonds de roulement	112	168	-89	-316	97
Other non-cash items - Autres éléments non monétaires	-80	118	-64	141	-410
Prior period cash transactions - Transactions monétaires de la période antérieure	-101	-1	-25	-66	107
Cash from financing activities - Encaisse générée par le financement	2,809	-86	1,085	200	2,545
Increase in deposits - Augmentation des dépôts					
Demand - À vue	1,955	-924	194	-5,397	3,000
Term - À terme	1,377	-56	87	4,393	-532
Borrowings from banks - Emprunts auprès de banques	-83	8	58	-7	25
Borrowings from affiliates - Emprunts auprès des affiliées	-9	15	-19	14	-4
Other borrowings - Autres emprunts					
Bonds and debentures - Obligations					
Mortgages - Hypothèques	3	--	-3	--	--
Other - Autres	-463	850	692	1,079	13
Equity - Avoir	29	22	76	116	44
Total cash available - Total, encaisse	2,953	404	1,132	179	2,580
Applications - Utilisations					
Cash applied to investment activities - Encaisse utilisée pour des placements	1,636	1,538	1,452	865	1,628
Investments in affiliates - Placements dans des affiliées	-64	5	44	46	31
Portfolio investments - Placements de portefeuille	915	-537	-927	-1,276	-37
Mortgage loans - Prêts hypothécaires	1,297	472	947	165	1,444
Non-mortgage loans - Prêts non hypothécaires	-513	1,598	1,389	1,930	189
Cash applied to fixed assets - Encaisse utilisée pour immobilisations	34	34	48	76	-27
Cash applied to dividends - Encaisse utilisée pour dividendes	14	11	30	15	12
Total applications of cash - Utilisation totale de l'encaisse	1,684	1,582	1,531	957	1,613
Increase/decrease in cash - Augmentation/diminution de l'encaisse	1,269	-1,178	-398	-777	967
Selected items, seasonally adjusted (S.A.) - Certains postes, désaisonnalisés (DÉS.)					
Operating revenue - Revenu d'exploitation	2,636	2,597	2,593	2,464	2,390
Operating profit - Bénéfice d'exploitation	302	290	344	340	316
Profit before extraordinary gains - Bénéfice avant gains extraordinaires	158	149	216	200	179
Net profit - Bénéfice net	158	149	216	200	179
Selected ratios - Ratios sélectionnés					
Return on capital employed - Rendement des capitaux employés	7.59%	6.66%	8.01%	7.03%	6.30%
Return on assets - Rendement de l'actif	0.49%	0.46%	0.66%	0.61%	0.54%
Return on equity - Rendement de l'avoir	8.17%	7.50%	10.71%	9.72%	8.42%
Profit margin - Marge bénéficiaire	11.44%	11.19%	13.27%	13.80%	13.21%
Capital ratio - Ratio du capital	16.730	16.377	16.223	15.860	15.693
Debt to equity - Ratio des dettes à l'avoir	0.720	0.813	0.891	1.003	0.976
Operating costs per \$100 of assets - Coûts d'exploitation par \$100 d'actifs	\$ 7.21	\$ 7.11	\$ 6.87	\$ 6.49	\$ 6.21
Percentage change of selected items - Variation en pourcentage de certains postes					
Operating revenue (S.A.) - Revenu d'exploitation (DÉS.)	-3.70%	-1.50%	-0.14%	-4.96%	-3.03%
Operating expenses (S.A.) - Dépenses d'exploitation (DÉS.)	-3.79%	-1.22%	-2.48%	-5.53%	-2.37%
Operating profit (S.A.) - Bénéfice d'exploitation (DÉS.)	-3.03%	-3.70%	18.46%	-1.18%	-7.18%

Table 28 - Chartered banks and other deposit-accepting intermediaries n.e.s.
Tableau 28 - Banques à charte et autres intermédiaires de type de dépôt n.s.a.

	1996		1997		
	II	III	IV	I	II
	millions of dollars-millions de dollars				
Balance Sheet - Bilan					
Assets - Actifs	727,490	743,464	810,938	832,268	865,640
Cash and deposits - Encaisse et dépôts	32,432	31,864	32,274	28,142	34,678
Accounts receivable and accrued revenue - Comptes débiteurs et revenu couru	7,399	7,335	6,509	4,155	4,366
Investments and accounts with affiliates - Placements et comptes auprès des affiliées	17,862	19,011	21,636	22,546	23,116
Portfolio investments - Placements de portefeuille	132,286	135,117	143,120	145,159	150,226
Loans - Prêts					
Mortgage - Hypothécaires	209,066	212,798	217,945	222,377	227,651
Non-mortgage - Non hypothécaires	275,950	282,775	293,998	308,744	313,139
Allowance for losses on investments and loans - Provision pour pertes sur placements et prêts	-8,021	-7,992	-7,349	-8,854	-10,746
Bank customers' liabilities under acceptances - Engagements des clients des banques comme acceptations	35,795	36,320	35,218	37,799	39,403
Capital assets, net - Immobilisations, nettes	8,094	8,106	8,324	8,422	8,453
Other assets - Autres actifs	16,626	18,130	59,263	63,778	75,354
Liabilities - Passifs	681,961	697,472	764,220	783,938	816,515
Deposits - Dépôts					
Demand - À vue	177,629	179,344	188,671	187,491	196,443
Term - À terme	341,214	344,893	351,008	364,317	360,714
Accounts payable and accrued liabilities - Comptes créditeurs et exigibilités courues	59,216	65,066	74,274	8,021	8,517
Loans and accounts with affiliates - Emprunts et comptes auprès des affiliées	807	2,276	4,785	3,048	2,289
Borrowings - Emprunts					
Loans and overdrafts - Emprunts et découverts					
From banks - Auprès de banques	4,562	2,921	2,764	-	--
From others - Auprès d'autres	4,548	5,402	5,403	5,280	5,561
Bankers' acceptances and paper - Acceptations bancaires et papier	329	209	397	-	-
Bonds and debentures - Obligations	15,872	15,924	16,561	17,831	18,695
Mortgages - Hypothèques	184	125	108	110	112
Deferred income tax - Impôt sur le revenu différé	76	90	-66	-109	-18
Bank customers' liabilities under acceptances - Engagements des clients des banques comme acceptations	35,795	36,320	35,218	37,799	39,403
Other liabilities - Autres passifs	41,730	44,901	85,097	160,148	184,800
Equity - Avoir	45,529	45,992	46,718	48,330	49,124
Share capital - Capital-actions	24,319	24,015	23,792	24,404	24,423
Contributed surplus and other - Surplus d'apport et autres	627	625	613	981	1,057
Retained earnings - Bénéfices non répartis					
Appropriated - Affectés	1	1	1	1	1
Unappropriated - Non affectés	20,582	21,352	22,312	22,945	23,643
Income Statement - État des résultats					
Operating Revenue - Revenu d'exploitation	14,598	14,910	14,974	14,655	15,275
Sales of services - Ventes de services	2,453	2,408	2,672	2,790	2,906
Interest - Intérêts	11,515	11,820	11,658	10,947	11,414
Dividends - Dividendes	222	251	238	176	183
Gains on sale of securities and other assets - Gains sur la vente de titres et autres actifs	1	-	5	-	-
Other operating revenue - Autres revenus d'exploitation	407	431	400	742	773
Operating Expenses - Dépenses d'exploitation	11,773	11,879	11,928	11,147	11,401
Depreciation and amortization - Dépréciation et amortissement	263	266	287	293	336
Interest - Intérêts					
On deposits - Sur les dépôts					
Demand - À vue	945	935	779	599	685
Term - À terme	5,421	5,399	5,172	4,458	5,079
Other operating expenses - Autres dépenses d'exploitation					
Provision for future loan losses - Provisions pour pertes futures	526	588	523	496	563
Other - Autres	4,617	4,691	5,167	5,300	4,737
Operating profit - Bénéfice d'exploitation	2,825	3,031	3,045	3,508	3,874
Other Expenses - Autres dépenses	1,233	1,237	1,223	1,675	1,921
Interest on borrowings - Intérêts sur les emprunts	1,233	1,237	1,223	1,675	1,921
Gains/losses n.e.s. - Gains/pertes n.s.a.	-	-43	43	-	-
Profit before income tax - Bénéfice avant impôt sur le revenu	1,592	1,751	1,865	1,833	1,954
Income tax - Impôt sur le revenu	587	664	688	767	698
Equity in affiliates' earnings - Part des gains des affiliées	-	-	-	-	-
Profit before extraordinary gains - Bénéfice avant gains extraordinaires	1,005	1,087	1,177	1,067	1,255
Extraordinary gains - Gains extraordinaires	-	-	-	-	-
Net profit - Bénéfice net	1,005	1,087	1,177	1,067	1,255

Table 28 - Chartered banks and other deposit-accepting intermediaries n.e.s.
Tableau 28 - Banques à charte et autres intermédiaires de type de dépôt n.s.a

	1996			1997	
	II	III	IV	I	II
millions of dollars-millions de dollars					
Statement of changes in financial position - État de l'évolution de la situation financière					
Sources - Provenance					
Cash from operating activities - Encaisse générée par l'exploitation	12,080	9,645	10,262	9,495	16,934
Net profit - Bénéfice net	1,005	1,087	1,177	1,067	1,255
Non-cash items - Éléments non monétaires					
Depreciation and amortization - Dépréciation et amortissement	263	266	287	293	336
Deferred income tax - Impôt sur le revenu différé	147	44	144	96	140
Working capital - Fonds de roulement	6,445	5,886	9,753	-64,055	236
Other non-cash items - Autres éléments non monétaires	4,241	2,329	-1,099	72,094	14,967
Prior period cash transactions - Transactions monétaires de la période antérieure	-22	32	-	-	-
Cash from financing activities - Encaisse générée par le financement	1,235	6,353	20,048	8,798	5,771
Increase in deposits - Augmentation des dépôts					
Demand - À vue	8,605	1,716	9,526	-1,216	8,951
Term - À terme	-9,557	4,230	7,280	12,860	-3,604
Borrowings from banks - Emprunts auprès de banques	522	-1,641	-126	-2,764	-
Borrowings from affiliates - Emprunts auprès des affiliées	793	1,470	2,509	-1,737	-759
Other borrowings - Autres emprunts					
Bankers' acceptances and paper - Acceptations bancaires et papier	38	-121	188	-397	-
Bonds and debentures - Obligations	604	112	637	1,271	863
Mortgages - Hypothèques	-15	-59	-17	2	2
Other - Autres	242	857	1	-123	281
Equity - Avoir	3	-210	50	901	36
Total cash available - Total, encaisse	13,315	15,998	30,310	18,293	22,705
Applications - Utilisations					
Cash applied to investment activities - Encaisse utilisée pour des placements	8,303	15,040	29,065	21,650	15,305
Investments in affiliates - Placements dans des affiliées	-3,048	1,147	3,100	970	570
Portfolio investments - Placements de portefeuille	6,357	2,851	8,128	2,020	5,067
Mortgage loans - Prêts hypothécaires	4,386	3,738	5,745	3,875	5,274
Non-mortgage loans - Prêts non hypothécaires	608	7,304	12,092	14,784	4,395
Cash applied to fixed assets - Encaisse utilisée pour immobilisations	274	282	529	389	367
Cash applied to dividends - Encaisse utilisée pour dividendes	631	600	652	645	752
Total applications of cash - Utilisation totale de l'encaisse	9,208	15,923	30,246	22,684	16,425
Increase/decrease in cash - Augmentation/diminution de l'encaisse	4,107	75	64	-4,392	6,281
Selected items, seasonally adjusted (S.A.) - Certains postes, désaisonnalisés (DÉS.)					
Operating revenue - Revenu d'exploitation	15,019	14,687	14,946	14,488	15,722
Operating profit - Bénéfice d'exploitation	2,894	2,935	3,107	3,476	3,941
Profit before extraordinary gains - Bénéfice avant gains extraordinaires	1,015	1,088	1,227	1,007	1,263
Net profit - Bénéfice net	1,015	1,088	1,227	1,007	1,263
Selected ratios - Ratios sélectionnés					
Return on capital employed - Rendement des capitaux employés	9.89%	10.02%	10.42%	11.17%	13.28%
Return on assets - Rendement de l'actif	0.56%	0.59%	0.61%	0.48%	0.58%
Return on equity - Rendement de l'avoir	8.92%	9.47%	10.51%	8.33%	10.29%
Profit margin - Marge bénéficiaire	19.27%	19.98%	20.79%	23.99%	25.07%
Capital ratio - Ratio du capital	15.979	16.165	17.358	17.220	17.621
Debt to equity - Ratio des dettes à l'avoir	0.578	0.584	0.643	0.544	0.543
Operating costs per \$100 of assets - Coûts d'exploitation par \$100 d'actifs	\$ 6.67	\$ 6.32	\$ 5.84	\$ 5.29	\$ 5.44
Percentage change of selected items - Variation en pourcentage de certains postes					
Operating revenue (S.A.) - Revenu d'exploitation (DÉS.)	-0.17%	-2.21%	1.76%	-3.06%	8.51%
Operating expenses (S.A.) - Dépenses d'exploitation (DÉS.)	-0.46%	-3.08%	0.74%	-6.98%	6.97%
Operating profit (S.A.) - Bénéfice d'exploitation (DÉS.)	1.05%	1.40%	5.85%	11.89%	13.38%

Table 29 - Consumer and business financing intermediaries
Tableau 29 - Intermédiaires de crédit à la consommation et aux entreprises

	1996			1997	
	II	III	IV	I	II
	millions of dollars-millions de dollars				
Balance Sheet - Bilan					
Assets - Actifs	72,988	72,474	74,747	74,885	85,603
Cash and deposits - Encaisse et dépôts	1,249	1,197	1,918	1,315	1,745
Accounts receivable and accrued revenue - Comptes débiteurs et revenu couru	1,856	2,009	2,090	1,560	1,873
Investments and accounts with affiliates - Placements et comptes auprès des affiliées	26,691	25,705	25,929	31,387	32,041
Portfolio investments - Placements de portefeuille	3,533	3,388	3,464	2,947	3,136
Loans - Prêts					
Mortgage - Hypothécaires	2,777	2,789	2,769	1,814	2,224
Non-mortgage - Non hypothécaires	33,173	33,519	34,710	28,538	35,163
Allowance for losses on investments and loans - Provision pour pertes sur placements et prêts	-574	-557	-616	-609	-645
Capital assets, net - Immobilisations, nettes	2,857	2,896	2,908	6,562	8,264
Other assets - Autres actifs	1,426	1,528	1,575	1,372	1,801
Liabilities - Passifs	56,383	55,626	58,292	59,990	70,122
Accounts payable and accrued liabilities - Comptes créditeurs et exigibilités courues	2,026	2,157	2,223	1,949	2,420
Loans and accounts with affiliates - Emprunts et comptes auprès des affiliées	10,754	9,422	11,140	15,154	15,621
Borrowings - Emprunts					
Loans and overdrafts - Emprunts et découverts					
From banks - Auprès de banques	2,692	2,860	2,825	2,945	3,205
From others - Auprès d'autres	3,181	3,234	3,236	3,062	2,991
Bankers' acceptances and paper - Acceptations bancaires et papier	15,625	16,279	17,022	15,256	19,229
Bonds and debentures - Obligations	18,201	17,604	17,785	17,723	22,421
Mortgages - Hypothèques	667	672	674	658	658
Deferred income tax - Impôt sur le revenu différé	324	337	240	158	266
Other liabilities - Autres passifs	2,914	3,061	3,147	3,085	3,311
Equity - Avoir	16,605	16,848	16,455	14,895	15,480
Share capital - Capital-actions	12,566	12,608	12,123	11,241	11,401
Contributed surplus and other - Surplus d'apport et autres	1,617	1,695	1,848	1,459	1,531
Retained earnings - Bénéfices non répartis	2,421	2,545	2,484	2,195	2,548
Income Statement - État des résultats					
Operating Revenue - Revenu d'exploitation	2,295	2,173	2,296	1,916	2,482
Sales of services - Ventes de services	51	51	56	58	64
Interest - Intérêts	1,391	1,329	1,351	1,251	1,439
Dividends - Dividendes	65	47	29	87	26
Gains on sale of securities and other assets - Gains sur la vente de titres et autres actifs	23	2	-	25	34
Other operating revenue - Autres revenus d'exploitation	765	744	860	496	919
Operating Expenses - Dépenses d'exploitation	1,272	1,241	1,402	1,056	1,567
Depreciation and amortization - Dépréciation et amortissement	281	278	295	244	343
Interest - Intérêts					
On short-term paper - Sur papiers à court terme	141	137	138	136	179
Other operating expenses - Autres dépenses d'exploitation	850	826	968	675	1,045
Operating profit - Bénéfice d'exploitation	1,023	931	894	860	915
Other Expenses - Autres dépenses	655	680	625	549	645
Interest on borrowings - Intérêts sur les emprunts	655	680	625	549	645
Gains/losses n.e.s. - Gains/pertes n.s.a.	-14	-8	-1	-5	-4
Profit before income tax - Bénéfice avant impôt sur le revenu	354	243	268	306	266
Income tax - Impôt sur le revenu	51	39	13	80	67
Equity in affiliates' earnings - Part des gains des affiliées	-4	3	2	4	2
Profit before extraordinary gains - Bénéfice avant gains extraordinaires	299	207	257	230	201
Extraordinary gains - Gains extraordinaires	-	-	-	-	-
Net profit - Bénéfice net	299	207	257	230	201

Table 29 - Consumer and business financing intermediaries
Tableau 29 - Intermédiaires de crédit à la consommation et aux entreprises

	1996			1997	
	II	III	IV	I	II
	millions of dollars-millions de dollars				
Statement of changes in financial position - État de l'évolution de la situation financière					
Sources - Provenance					
Cash from operating activities - Encaisse générée par l'exploitation	929	490	639	-134	694
Net profit - Bénéfice net	299	207	257	230	201
Non-cash items - Éléments non monétaires					
Depreciation and amortization - Dépréciation et amortissement	281	278	295	244	343
Deferred income tax - Impôt sur le revenu différé	48	37	-95	58	5
Working capital - Fonds de roulement	268	-52	-12	-597	91
Other non-cash items - Autres éléments non monétaires	27	36	80	-92	59
Prior period cash transactions - Transactions monétaires de la période antérieure	7	-16	113	23	-5
Cash from financing activities - Encaisse générée par le financement	3,056	-698	2,139	5,916	4,176
Borrowings from banks - Emprunts auprès de banques	-712	147	-35	120	260
Borrowings from affiliates - Emprunts auprès des affiliées	585	-1,313	1,724	4,019	386
Other borrowings - Autres emprunts					
Bankers' acceptances and paper - Acceptations bancaires et papier	1,139	654	743	1,162	741
Bonds and debentures - Obligations	826	-364	197	1,771	2,259
Mortgages - Hypothèques	13	5	2	-16	-
Other - Autres	7	53	2	-174	-71
Equity - Avoir	1,197	121	-457	-966	602
Total cash available - Total, encaisse	3,985	-208	2,778	5,782	4,869
Applications - Utilisations					
Cash applied to investment activities - Encaisse utilisée pour des placements	3,312	-524	1,326	5,316	3,610
Investments in affiliates - Placements dans des affiliées	1,657	-952	176	4,793	1,123
Portfolio investments - Placements de portefeuille	96	69	12	-519	189
Mortgage loans - Prêts hypothécaires	-3	12	-32	-625	56
Non-mortgage loans - Prêts non hypothécaires	1,563	347	1,169	1,666	2,242
Cash applied to fixed assets - Encaisse utilisée pour immobilisations	602	304	294	854	737
Cash applied to dividends - Encaisse utilisée pour dividendes	96	60	431	138	84
Total applications of cash - Utilisation totale de l'encaisse	4,010	-160	2,051	6,308	4,431
Increase/decrease in cash - Augmentation/diminution de l'encaisse	-25	-48	728	-526	438

Selected items, seasonally adjusted (S.A.) - Certains postes, désaisonnalisés (DÉS.)

Operating revenue - Revenu d'exploitation	2,239	2,223	2,276	1,941	2,422
Operating profit - Bénéfice d'exploitation	959	939	956	856	849
Profit before extraordinary gains - Bénéfice avant gains extraordinaires	258	233	286	214	160
Net profit - Bénéfice net	258	233	286	214	160

Selected ratios - Ratios sélectionnés

Return on capital employed - Rendement des capitaux employés	4.58%	4.59%	4.66%	3.80%	3.58%
Return on equity - Rendement de l'avoir	6.22%	5.52%	6.96%	5.73%	4.13%
Profit margin - Marge bénéficiaire	42.84%	42.26%	42.00%	44.11%	35.07%
Debt to equity - Ratio des dettes à l'avoir	3.079	2.972	3.202	3.679	4.142

Percentage change of selected items - Variation en pourcentage de certains postes

Operating revenue (S.A.) - Revenu d'exploitation (DÉS.)	1.07%	-0.72%	2.39%	-14.71%	24.77%
Operating expenses (S.A.) - Dépenses d'exploitation (DÉS.)	0.81%	0.28%	2.85%	-17.81%	44.94%
Operating profit (S.A.) - Bénéfice d'exploitation (DÉS.)	1.43%	-2.06%	1.77%	-10.45%	-0.78%

Table 30 - Life insurers (including accident and sickness branches of life insurers)
Tableau 30 - Assureurs-vie (y compris leurs divisions d'assurance-accident et d'assurance-maladie)

	1996			1997	
	II	III	IV	I	II
	millions of dollars-millions de dollars				
Balance Sheet - Bilan					
Assets - Actifs	169,561	172,682	173,420	174,032	175,469
Cash and deposits - Encaisse et dépôts	1,876	2,084	2,385	1,636	1,902
Accounts receivable and accrued revenue - Comptes débiteurs et revenu couru	4,072	4,696	4,362	4,179	4,188
Investments and accounts with affiliates - Placements et comptes auprès des affiliées	15,378	15,765	16,446	16,740	16,957
Portfolio investments - Placements de portefeuille	86,722	88,412	88,634	90,625	91,489
Loans - Prêts					
Mortgage - Hypothécaires	47,398	47,412	47,357	46,771	46,568
Non-mortgage - Non hypothécaires	4,420	4,478	4,399	4,511	4,580
Allowance for losses on investments and loans - Provision pour pertes sur placements et prêts	-522	-516	-541	-505	-471
Capital assets, net - Immobilisations, nettes	9,494	9,332	9,313	8,892	8,856
Other assets - Autres actifs	723	1,018	1,064	1,182	1,399
Liabilities - Passifs	142,124	144,616	144,755	144,685	145,731
Amounts left on deposit - Sommes demeurant en dépôt	5,105	5,119	5,153	5,118	5,121
Actuarial liabilities - Passif actuariel	122,796	123,671	123,973	122,730	122,441
Accounts payable and accrued liabilities - Comptes créditeurs et exigibilités courues					
Claims - Sinistres	1,565	1,620	1,667	1,670	1,686
Other - Autres	1,941	2,120	2,161	1,975	2,016
Loans and accounts with affiliates - Emprunts et comptes auprès des affiliées	1,900	2,235	2,162	2,133	2,144
Borrowings - Emprunts					
Loans and overdrafts - Emprunts et découverts					
From banks - Auprès de banques	1,853	2,504	1,593	2,627	2,739
From others - Auprès d'autres	438	373	375	558	582
Bonds and debentures - Obligations	537	783	797	879	855
Mortgages - Hypothèques	465	452	409	419	426
Deferred income tax - Impôt sur le revenu différé	-314	-303	-378	-324	-389
Other liabilities - Autres passifs	5,839	6,043	6,843	6,900	8,112
Equity - Avoir	27,437	28,066	28,665	29,347	29,738
Share capital - Capital-actions	2,237	2,243	2,246	2,404	2,420
Contributed surplus and other - Surplus d'apport et autres	739	746	757	855	853
Retained earnings - Bénéfices non répartis					
Appropriated - Affectés	3,447	3,561	3,885	4,120	3,979
Unappropriated - Non affectés	21,013	21,516	21,777	21,968	22,485
Income Statement - État des résultats					
Operating Revenue - Revenu d'exploitation	8,559	8,603	9,129	8,684	8,844
Premiums - Primes	3,842	3,831	4,076	4,012	4,068
Annuity considerations - Contreparties de rentes	1,285	1,362	1,579	1,308	1,341
Interest - Intérêts	2,918	2,936	2,857	2,838	2,845
Dividends - Dividendes	80	79	82	79	82
Gains on sale of securities and other assets - Gains sur la vente de titres et autres actifs	-4	-12	3	-14	-1
Other operating revenue - Autres revenus d'exploitation	437	408	532	460	508
Operating Expenses - Dépenses d'exploitation	8,008	7,910	8,581	8,060	8,316
Insurance claims incurred - Sinistres aux termes de contrats d'assurance	2,698	2,569	2,599	2,926	2,822
Annuity claims incurred - Sinistres aux termes de contrats de rentes	2,838	2,783	3,235	3,706	3,528
Normal increase in actuarial liabilities - Augmentation normale du passif actuariel	387	611	360	-706	-260
Depreciation and amortization - Dépréciation et amortissement	-55	-136	-84	-125	24
Interest - Intérêts					
On deposits - Sur les dépôts	90	86	79	78	76
Other operating expenses - Autres dépenses d'exploitation					
Policyholder dividends - Dividendes des assurés	386	436	420	372	372
Other - Autres	1,665	1,562	1,972	1,809	1,753
Operating profit - Bénéfice d'exploitation	551	693	548	624	528
Other Expenses - Autres dépenses	67	88	71	102	106
Interest on borrowings - Intérêts sur les emprunts	67	88	71	102	106
Gains/losses n.e.s. - Gains/pertes n.s.a.	-24	3	-35	9	13
Profit before income tax - Bénéfice avant impôt sur le revenu	461	608	442	531	435
Income tax - Impôt sur le revenu	133	233	163	188	160
Equity in affiliates' earnings - Part des gains des affiliées	56	47	35	64	67
Profit before extraordinary gains - Bénéfice avant gains extraordinaires	384	421	314	407	341
Extraordinary gains - Gains extraordinaires	-	-	-	-	-
Net profit - Bénéfice net	384	421	314	407	341

Table 30 - Life insurers (including accident and sickness branches of life insurers)
Tableau 30 - Assureurs-vie (y compris leurs divisions d'assurance-accident et d'assurance-maladie)

	1996		1997		
	II	III	IV	I	II
	millions of dollars-millions de dollars				
Statement of changes in financial position - État de l'évolution de la situation financière					
Sources - Provenance					
Cash from operating activities - Encaisse générée par l'exploitation	938	652	1,201	-690	779
Net profit - Bénéfice net	384	421	314	407	341
Non-cash items - Éléments non monétaires					
Depreciation and amortization - Dépréciation et amortissement	-55	-136	-84	-125	24
Deferred income tax - Impôt sur le revenu différé	-31	20	-64	-10	-61
Working capital - Fonds de roulement	288	-332	363	122	18
Other non-cash items - Autres éléments non monétaires	354	677	674	-1,088	460
Prior period cash transactions - Transactions monétaires de la période antérieure	-2	-	-2	4	-4
Cash from financing activities - Encaisse générée par le financement	256	1,230	-980	1,808	155
Increase in deposits - Augmentation des dépôts	51	14	34	-34	3
Borrowings from banks - Emprunts auprès de banques	205	651	-911	1,034	112
Borrowings from affiliates - Emprunts auprès des affiliées	65	335	-74	-28	10
Other borrowings - Autres emprunts					
Bonds and debentures - Obligations	23	246	14	82	-24
Mortgages - Hypothèques	-2	-13	-43	10	7
Other - Autres	-72	-65	2	183	24
Equity - Avoir	-14	61	-3	562	24
Total cash available - Total, encaisse	1,194	1,881	220	1,118	934
Applications - Utilisations					
Cash applied to investment activities - Encaisse utilisée pour des placements	839	1,625	-169	783	680
Investments in affiliates - Placements dans des affiliées	403	89	191	-34	-178
Portfolio investments - Placements de portefeuille	525	1,384	-246	1,291	894
Mortgage loans - Prêts hypothécaires	-76	93	-36	-586	-105
Non-mortgage loans - Prêts non hypothécaires	-12	59	-79	112	69
Cash applied to fixed assets - Encaisse utilisée pour immobilisations	125	-31	16	-395	46
Cash applied to dividends - Encaisse utilisée pour dividendes	110	63	83	92	82
Total applications of cash - Utilisation totale de l'encaisse	1,074	1,657	-70	481	808
Increase/decrease in cash - Augmentation/diminution de l'encaisse	120	224	290	637	126
Selected items, seasonally adjusted (S.A.) - Certains postes, désaisonnalisés (DÉS.)					
Operating revenue - Revenu d'exploitation	8,725	9,080	9,163	8,060	9,017
Operating profit - Bénéfice d'exploitation	605	608	551	653	582
Profit before extraordinary gains - Bénéfice avant gains extraordinaires	348	339	426	414	304
Net profit - Bénéfice net	348	339	426	414	304
Premiums and annuity considerations - Primes et contreparties de rentes	5,323	5,623	5,763	4,584	5,607
Insurance claims incurred - Sinistres aux termes de contrats d'assurance	2,668	2,661	2,688	2,771	2,791
Selected ratios - Ratios sélectionnés					
Return on capital employed - Rendement des capitaux employés	4.91%	4.62%	5.68%	5.51%	4.24%
Return on equity - Rendement de l'avoir	5.08%	4.83%	5.94%	5.65%	4.09%
Profit margin - Marge bénéficiaire	6.94%	6.70%	6.02%	8.10%	6.46%
Debt to equity - Ratio des dettes à l'avoir	0.189	0.226	0.186	0.225	0.227
Net risk ratio - Ratio du risque net	0.888	0.918	0.930	0.727	0.871
Claims to premiums - Ratio des sinistres aux primes	0.699	0.678	0.670	0.691	0.691
Percentage change of selected items - Variation en pourcentage de certains postes					
Operating revenue (S.A.) - Revenu d'exploitation (DÉS.)	-0.22%	4.06%	0.92%	-12.04%	11.87%
Operating expenses (S.A.) - Dépenses d'exploitation (DÉS.)	-0.84%	4.33%	1.65%	-13.99%	13.88%
Operating profit (S.A.) - Bénéfice d'exploitation (DÉS.)	8.90%	0.42%	-9.33%	18.47%	-10.85%

Table 31 - Property and casualty insurers
Tableau 31 - Assureurs-biens et risques divers

	1996		1997		
	II	III	IV	I	II
	millions of dollars-millions de dollars				
Balance Sheet - Bilan					
Assets - Actifs	42,957	44,144	49,261	49,767	50,851
Cash and deposits - Encaisse et dépôts	1,528	1,478	1,360	1,375	1,490
Accounts receivable and accrued revenue - Comptes débiteurs et revenu couru	7,026	6,850	7,212	6,921	7,242
Investments and accounts with affiliates - Placements et comptes auprès des affiliées	624	648	664	654	672
Portfolio investments - Placements de portefeuille	30,333	31,728	32,178	31,693	32,221
Loans - Prêts					
Mortgage - Hypothécaires	599	568	567	545	547
Allowance for losses on investments and loans - Provision pour pertes sur placements et prêts	-4	-5	-6	-18	-6
Capital assets, net - Immobilisations, nettes	747	745	744	739	759
Other assets - Autres actifs	2,104	2,132	6,543	7,858	7,925
Liabilities - Passifs	29,516	30,486	35,115	35,418	36,011
Accounts payable and accrued liabilities - Comptes créditeurs et exigibilités courues					
Claims - Sinistres	18,303	18,871	22,211	22,998	23,113
Other - Autres	1,722	1,890	2,187	1,709	1,790
Loans and accounts with affiliates - Emprunts et comptes auprès des affiliées	210	217	276	270	266
Borrowings - Emprunts					
Loans and overdrafts - Emprunts et découverts					
From banks - Auprès de banques	170	244	225	240	243
From others - Auprès d'autres	4	4	4	4	4
Mortgages - Hypothèques	18	18	27	39	39
Deferred income tax - Impôt sur le revenu différé	-210	-278	-350	-320	-299
Other liabilities - Autres passifs					
Unearned premiums - Primes non acquises	8,829	9,011	9,888	9,689	9,809
Other - Autres	471	508	647	789	1,047
Equity - Avoir	13,441	13,658	14,146	14,349	14,840
Share capital - Capital-actions	2,637	2,650	2,683	3,096	3,221
Contributed surplus - Surplus d'apport	680	681	685	643	652
Retained earnings - Bénéfices non répartis					
Appropriated - Affectés	979	1,044	1,074	1,014	1,122
Unappropriated - Non affectés	9,146	9,283	9,703	9,596	9,845
Income Statement - État des résultats					
Operating Revenue - Revenu d'exploitation	5,260	5,325	5,542	5,359	5,492
Net premiums earned - Primes nettes acquises	4,421	4,522	4,498	4,434	4,464
Interest - Intérêts	511	516	523	500	504
Dividends - Dividendes	59	83	57	52	55
Gains on sale of securities and other assets - Gains sur la vente de titres et autres actifs	171	106	340	266	125
Other operating revenue - Autres revenus d'exploitation	96	95	122	105	342
Operating Expenses - Dépenses d'exploitation	4,428	4,883	4,724	4,827	4,726
Insurance claims incurred - Sinistres aux termes de contrats d'assurance	2,978	3,391	3,203	3,326	3,242
Depreciation and amortization - Dépréciation et amortissement	-5	3	20	40	28
Other operating expenses - Autres dépenses d'exploitation	1,455	1,488	1,502	1,461	1,457
Operating profit - Bénéfice d'exploitation	831	442	818	532	766
Other Expenses - Autres dépenses	5	3	4	5	5
Interest on borrowings - Intérêts sur les emprunts	5	3	4	5	5
Gains/losses n.e.s. - Gains/pertes n.s.a.	4	-4	-11	3	11
Profit before income tax - Bénéfice avant impôt sur le revenu	835	440	808	534	777
Income tax - Impôt sur le revenu	298	132	242	192	272
Equity in affiliates' earnings - Part des gains des affiliées	1	2	-1	1	4
Profit before extraordinary gains - Bénéfice avant gains extraordinaires	537	310	566	343	509
Extraordinary gains - Gains extraordinaires	-	-	-	-	-
Net profit - Bénéfice net	537	310	566	343	509
Net premiums written - Primes nettes souscrites	5,085	4,707	4,406	4,033	4,562
Underwriting expense - Dépenses d'assurance	4,383	4,804	4,638	4,725	4,648
Underwriting profit - Bénéfice d'assurance	68	-261	-91	-266	-157
Net investment and ancillary profit - Bénéfice des placements nets et des activités auxiliaires	729	694	906	807	673

Table 31 - Property and casualty insurers
Tableau 31 - Assureurs-biens et risques divers

	1996			1997	
	II	III	IV	I	II
	millions of dollars-millions de dollars				
Statement of changes in financial position - État de l'évolution de la situation financière					
Sources - Provenance					
Cash from operating activities - Encaisse générée par l'exploitation	672	1,269	48	-471	616
Net profit - Bénéfice net	537	310	566	343	509
Non-cash items - Éléments non monétaires					
Depreciation and amortization - Dépréciation et amortissement	-5	3	20	40	28
Deferred income tax - Impôt sur le revenu différé	47	-17	-69	19	14
Working capital - Fonds de roulement	-298	908	122	524	-116
Other non-cash items - Autres éléments non monétaires	404	65	-585	-1,418	181
Prior period cash transactions - Transactions monétaires de la période antérieure	-14	1	-6	22	--
Cash from financing activities - Encaisse générée par le financement	-60	17	133	358	100
Borrowings from banks - Emprunts auprès de banques	-84	74	-19	20	3
Borrowings from affiliates - Emprunts auprès des affiliées	-43	7	59	-6	-4
Other borrowings - Autres emprunts					
Mortgages - Hypothèques	-8	--	-1	11	1
Other - Autres	--	--	--	--	--
Equity - Avoir	76	-65	94	333	101
Total cash available - Total, encaisse	612	1,286	182	-112	717
Applications - Utilisations					
Cash applied to investment activities - Encaisse utilisée pour des placements	348	1,270	138	-502	408
Investments in affiliates - Placements dans des affiliées	-3	7	19	-23	4
Portfolio investments - Placements de portefeuille	374	1,296	120	-458	401
Mortgage loans - Prêts hypothécaires	-23	-32	-2	-22	2
Cash applied to fixed assets - Encaisse utilisée pour immobilisations	4	14	7	31	49
Cash applied to dividends - Encaisse utilisée pour dividendes	125	49	184	309	146
Total applications of cash - Utilisation totale de l'encaisse	477	1,334	329	-162	602
Increase/decrease in cash - Augmentation/diminution de l'encaisse	135	-48	-147	50	115

Selected items, seasonally adjusted (S.A.) - Certains postes, désaisonnalisés (DÉS.)

Operating revenue - Revenu d'exploitation	5,267	5,289	5,613	5,317	5,495
Operating profit - Bénéfice d'exploitation	628	447	1,020	529	559
Profit before extraordinary gains - Bénéfice avant gains extraordinaires	390	327	692	347	360
Net profit - Bénéfice net	390	327	692	347	360
Net premiums earned - Primes nettes acquises	4,448	4,474	4,514	4,440	4,491
Insurance claims incurred - Sinistres aux termes de contrats d'assurance	3,227	3,288	3,116	3,263	3,496
Underwriting expenses - Dépenses d'assurance	4,619	4,699	4,553	4,676	4,890

Selected ratios - Ratios sélectionnés

Return on capital employed - Rendement des capitaux employés	11.55%	9.49%	19.41%	9.62%	9.65%
Return on equity - Rendement de l'avoir	11.60%	9.58%	19.57%	9.68%	9.70%
Profit margin - Marge bénéficiaire	11.91%	8.46%	18.18%	9.94%	10.17%
Debt to equity - Ratio des dettes à l'avoir	0.030	0.035	0.038	0.039	0.037
Net risk ratio - Ratio du risque net	1.428	1.419	1.381	1.332	1.310
Claims to premiums - Ratio des sinistres aux primes	0.725	0.735	0.690	0.735	0.778
Combined ratio - Ratio combiné	1.038	1.050	1.009	1.053	1.089

Percentage change of selected items - Variation en pourcentage de certains postes

Operating revenue (S.A.) - Revenu d'exploitation (DÉS.)	1.16%	0.43%	6.12%	-5.27%	3.36%
Operating expenses (S.A.) - Dépenses d'exploitation (DÉS.)	-1.64%	4.37%	-5.16%	4.26%	3.09%
Operating profit (S.A.) - Bénéfice d'exploitation (DÉS.)	28.10%	-28.71%	128.11%	-48.20%	5.77%

Table 32 - Other insurers and agents
Tableau 32 - Autres assureurs et agents d'assurance

	1996			1997	
	II	III	IV	I	II
millions of dollars-millions de dollars					
Balance Sheet - Bilan					
Assets - Actifs	4,331	3,794	3,907	3,942	3,964
Cash and deposits - Encaisse et dépôts	688	656	670	629	591
Accounts receivable and accrued revenue - Comptes débiteurs et revenu couru	1,401	977	1,090	1,054	1,096
Investments and accounts with affiliates - Placements et comptes auprès des affiliées	619	610	617	620	616
Portfolio investments - Placements de portefeuille	309	280	285	304	333
Loans - Prêts					
Mortgage - Hypothécaires	116	111	111	113	113
Non-mortgage - Non hypothécaires	94	90	90	92	91
Capital assets, net - Immobilisations, nettes	413	397	396	404	401
Other assets - Autres actifs	691	672	649	727	723
Liabilities - Passifs	3,382	2,879	3,026	3,105	3,152
Accounts payable and accrued liabilities - Comptes créditeurs et exigibilités courues	1,873	1,466	1,572	1,586	1,623
Loans and accounts with affiliates - Emprunts et comptes auprès des affiliées	500	433	448	442	432
Borrowings - Emprunts					
Loans and overdrafts - Emprunts et découverts					
From banks - Auprès de banques	173	170	172	178	170
From others - Auprès d'autres	220	211	208	212	211
Bankers' acceptances and paper - Acceptations bancaires et papier	45	45	45	43	43
Bonds and debentures - Obligations	182	182	182	182	182
Mortgages - Hypothèques	78	75	75	76	76
Deferred income tax - Impôt sur le revenu différé	96	93	85	87	88
Other liabilities - Autres passifs	215	206	240	299	329
Equity - Avoir	949	914	881	837	812
Share capital - Capital-actions	421	409	408	412	418
Contributed surplus and other - Surplus d'apport et autres	101	98	98	99	99
Retained earnings - Bénéfices non répartis	427	408	375	326	295
Income Statement - État des résultats					
Operating Revenue - Revenu d'exploitation	860	804	830	768	774
Sales of services - Ventes de services	815	763	789	730	736
Premiums - Primes	1	1	1	1	1
Interest - Intérêts	17	17	16	16	16
Dividends - Dividendes	6	2	2	2	2
Gains on sale of securities and other assets - Gains sur la vente de titres et autres actifs	-	-	-	-	-
Other operating revenue - Autres revenus d'exploitation	22	21	22	19	19
Operating Expenses - Dépenses d'exploitation	772	776	810	771	761
Insurance claims incurred - Sinistres aux termes de contrats d'assurance	-	-	-	-	-
Depreciation and amortization - Dépréciation et amortissement	23	22	22	23	22
Other operating expenses - Autres dépenses d'exploitation	749	754	789	748	739
Operating profit - Bénéfice d'exploitation	88	28	19	-2	12
Other Expenses - Autres dépenses	18	17	18	17	17
Interest on borrowings - Intérêts sur les emprunts	18	17	18	17	17
Gains/losses n.e.s. - Gains/pertes n.s.a.	-	-	-	-	-
Profit before income tax - Bénéfice avant impôt sur le revenu	70	11	2	-20	-5
Income tax - Impôt sur le revenu	22	4	6	-2	1
Equity in affiliates' earnings - Part des gains des affiliées	-	-	-	-	-
Profit before extraordinary gains - Bénéfice avant gains extraordinaires	48	6	-5	-17	-6
Extraordinary gains - Gains extraordinaires	-	-	-	-	-
Net profit - Bénéfice net	48	6	-5	-17	-6

Table 32 - Other insurers and agents
Tableau 32 - Autres assureurs et agents d'assurance

	1996			1997	
	II	III	IV	I	II
millions of dollars-millions de dollars					
Statement of changes in financial position - État de l'évolution de la situation financière					
Sources - Provenance					
Cash from operating activities - Encaisse générée par l'exploitation	92	39	60	42	44
Net profit - Bénéfice net	48	6	-5	-17	-6
Non-cash items - Éléments non monétaires					
Depreciation and amortization - Dépréciation et amortissement	23	22	22	23	22
Deferred income tax - Impôt sur le revenu différé	-1	-	-2	-1	-
Working capital - Fonds de roulement	-1	14	-10	53	-5
Other non-cash items - Autres éléments non monétaires	23	-4	55	-15	32
Prior period cash transactions - Transactions monétaires de la période antérieure	-	-	-	-	-
Cash from financing activities - Encaisse générée par le financement	113	-98	13	11	-15
Borrowings from banks - Emprunts auprès de banques	7	-3	2	6	-8
Borrowings from affiliates - Emprunts auprès des affiliées	99	-66	14	-5	-10
Other borrowings - Autres emprunts					
Bankers' acceptances and paper - Acceptations bancaires et papier	-	-1	-	-2	-
Bonds and debentures - Obligations	-	-	-	-	-
Mortgages - Hypothèques	2	-3	-	2	-1
Other - Autres	1	-9	-3	4	-1
Equity - Avoir	4	-15	-1	6	5
Total cash available - Total, encaisse	205	-59	73	53	29
Applications - Utilisations					
Cash applied to investment activities - Encaisse utilisée pour des placements	45	-47	11	26	25
Investments in affiliates - Placements dans des affiliées	21	-10	7	3	-4
Portfolio investments - Placements de portefeuille	18	-28	4	19	30
Mortgage loans - Prêts hypothécaires	3	-5	-	2	-1
Non-mortgage loans - Prêts non hypothécaires	3	-4	-	2	-1
Cash applied to fixed assets - Encaisse utilisée pour immobilisations	30	2	17	26	16
Cash applied to dividends - Encaisse utilisée pour dividendes	57	25	28	26	26
Total applications of cash - Utilisation totale de l'encaisse	132	-19	56	79	67
Increase/decrease in cash - Augmentation/diminution de l'encaisse	73	-40	17	-26	-38
Selected items, seasonally adjusted (S.A.) - Certains postes, désaisonnalisés (DÉS.)					
Operating revenue - Revenu d'exploitation	835	818	808	799	752
Operating profit - Bénéfice d'exploitation	59	35	29	9	-17
Profit before extraordinary gains - Bénéfice avant gains extraordinaires	31	12	-	-11	-23
Net profit - Bénéfice net	31	12	-	-11	-23
Selected ratios - Ratios sélectionnés					
Return on capital employed - Rendement des capitaux employés	8.12%	4.69%	2.54%	0.49%	-1.77%
Return on equity - Rendement de l'avoir	13.20%	5.11%	0.03%	-5.30%	-11.20%
Profit margin - Marge bénéficiaire	7.04%	4.25%	3.55%	1.18%	-2.22%
Debt to equity - Ratio des dettes à l'avoir	1.263	1.219	1.281	1.353	1.371
Percentage change of selected items - Variation en pourcentage de certains postes					
Operating revenue (S.A.) - Revenu d'exploitation (DÉS.)	-1.75%	-2.10%	-1.22%	-1.12%	-5.89%
Operating expenses (S.A.) - Dépenses d'exploitation (DÉS.)	-3.29%	0.85%	-0.50%	1.30%	-2.65%
Operating profit (S.A.) - Bénéfice d'exploitation (DÉS.)	24.37%	-40.94%	-17.53%	-67.09%	-276.53%

Table 33 - Other financial intermediaries
Tableau 33 - Autres intermédiaires financiers

	1996			1997	
	II	III	IV	I	II
	millions of dollars-millions de dollars				
Balance Sheet - Bilan					
Assets - Actifs	59,281	67,664	47,096	55,971	56,176
Cash and deposits - Encaisse et dépôts	2,835	2,757	2,585	2,854	2,670
Accounts receivable and accrued revenue - Comptes débiteurs et revenu couru	20,033	27,189	14,194	18,973	19,991
Investments and accounts with affiliates - Placements et comptes auprès des affiliées	6,609	6,724	6,409	6,731	6,464
Portfolio investments - Placements de portefeuille	19,742	20,989	14,368	17,296	17,016
Loans - Prêts					
Mortgage - Hypothécaires	3,641	3,648	3,526	3,575	3,472
Non-mortgage - Non hypothécaires	1,310	1,308	1,269	1,347	1,279
Capital assets, net - Immobilisations, nettes	3,156	3,056	2,879	3,072	2,932
Other assets - Autres actifs	1,956	1,993	1,865	2,123	2,351
Liabilities - Passifs	49,837	58,580	38,781	47,601	48,448
Accounts payable and accrued liabilities - Comptes créditeurs et exigibilités courues					
Clients' free credit balances - Soldes créditeurs gratuits aux clients	2,820	2,747	1,882	2,596	2,651
Other - Autres	14,321	21,458	13,084	16,529	17,622
Loans and accounts with affiliates - Emprunts et comptes auprès des affiliées	6,400	6,297	6,293	6,651	6,444
Borrowings - Emprunts					
Loans and overdrafts - Emprunts et découverts					
From banks - Auprès de banques	2,419	2,123	1,369	1,745	1,736
From others - Auprès d'autres	2,657	2,365	1,916	1,990	1,859
Bankers' acceptances and paper - Acceptations bancaires et papier	210	271	238	480	469
Bonds and debentures - Obligations	984	984	953	954	953
Mortgages - Hypothèques	719	718	652	708	657
Deferred income tax - Impôt sur le revenu différé	159	156	147	160	155
Other liabilities - Autres passifs	19,148	21,460	12,246	15,789	15,901
Equity - Avoir	9,444	9,085	8,315	8,370	7,728
Share capital - Capital-actions	6,634	6,554	6,268	6,549	6,336
Contributed surplus and other - Surplus d'apport et autres	1,403	1,400	1,360	1,465	1,403
Retained earnings - Bénéfices non répartis	1,406	1,131	687	357	-10
Income Statement - État des résultats					
Operating Revenue - Revenu d'exploitation	2,194	2,138	2,086	1,963	1,876
Sales of services - Ventes de services					
Commissions and fees - Commissions et honoraires	570	503	525	543	481
Other - Autres	733	719	754	716	708
Interest - Intérêts	439	490	404	371	373
Dividends - Dividendes	92	88	82	81	82
Gains on sale of securities and other assets - Gains sur la vente de titres et autres actifs	13	12	14	-	2
Other operating revenue - Autres revenus d'exploitation	347	326	307	251	230
Operating Expenses - Dépenses d'exploitation	1,790	1,802	1,794	1,739	1,671
Depreciation and amortization - Dépréciation et amortissement	60	56	55	57	55
Interest - Intérêts	108	111	62	74	60
Other operating expenses - Autres dépenses d'exploitation	1,621	1,634	1,676	1,608	1,556
Operating profit - Bénéfice d'exploitation	404	337	292	225	205
Other Expenses - Autres dépenses	206	236	222	185	197
Interest on borrowings - Intérêts sur les emprunts	206	236	222	185	197
Gains/losses n.e.s. - Gains/pertes n.s.a.	9	8	-12	-3	-1
Profit before income tax - Bénéfice avant impôt sur le revenu	207	108	58	36	8
Income tax - Impôt sur le revenu	56	41	35	17	23
Equity in affiliates' earnings - Part des gains des affiliées	3	-	-1	-	-
Profit before extraordinary gains - Bénéfice avant gains extraordinaires	154	67	22	20	-15
Extraordinary gains - Gains extraordinaires	-5	-	-	-	-
Net profit - Bénéfice net	150	67	22	20	-15

Table 33 - Other financial intermediaries
Tableau 33 - Autres intermédiaires financiers

	1996			1997	
	II	III	IV	I	II
	millions of dollars-millions de dollars				
Statement of changes in financial position - État de l'évolution de la situation financière					
Sources - Provenance					
Cash from operating activities - Encaisse générée par l'exploitation	2,429	2,357	-1,913	1,529	-68
Net profit - Bénéfice net	150	67	22	20	-15
Non-cash items - Éléments non monétaires					
Depreciation and amortization - Dépréciation et amortissement	60	56	55	57	55
Deferred income tax - Impôt sur le revenu différé	--	-4	-4	-4	-5
Working capital - Fonds de roulement	1,931	1,978	-2,309	998	76
Other non-cash items - Autres éléments non monétaires	289	248	323	444	-179
Prior period cash transactions - Transactions monétaires de la période antérieure	-1	10	-1	14	--
Cash from financing activities - Encaisse générée par le financement	-281	-674	-1,307	1,956	-610
Increase in clients' free credit balances - Augmentation des soldes créditeurs gratuits aux clients	67	-73	-418	708	54
Borrowings from banks - Emprunts auprès de banques	-183	-287	-514	378	-8
Borrowings from affiliates - Emprunts auprès des affiliées	-20	-103	24	351	-205
Other borrowings - Autres emprunts					
Bankers' acceptances and paper - Acceptations bancaires et papier	-32	61	-33	-12	-11
Bonds and debentures - Obligations	-18	--	-30	--	--
Mortgages - Hypothèques	9	-1	-65	56	-51
Other - Autres	-240	-292	-80	62	-122
Equity - Avoir	134	22	-190	414	-267
Total cash available - Total, encaisse	2,147	1,684	-3,220	3,486	-678
Applications - Utilisations					
Cash applied to investment activities - Encaisse utilisée pour des placements	1,531	1,369	-3,474	2,702	-695
Investments in affiliates - Placements dans des affiliées	-29	115	-233	362	-264
Portfolio investments - Placements de portefeuille	1,528	1,248	-3,098	2,214	-259
Mortgage loans - Prêts hypothécaires	10	7	-105	48	-103
Non-mortgage loans - Prêts non hypothécaires	22	-2	-39	78	-68
Cash applied to fixed assets - Encaisse utilisée pour immobilisations	90	40	-115	272	-98
Cash applied to dividends - Encaisse utilisée pour dividendes	358	342	336	344	325
Total applications of cash - Utilisation totale de l'encaisse	1,979	1,751	-3,253	3,318	-468
Increase/decrease in cash - Augmentation/diminution de l'encaisse	169	-67	32	167	-210
Selected items, seasonally adjusted (S.A.) - Certains postes, désaisonnalisés (DÉS.)					
Operating revenue - Revenu d'exploitation	2,164	2,193	2,130	1,905	1,851
Operating profit - Bénéfice d'exploitation	369	333	360	196	170
Profit before extraordinary gains - Bénéfice avant gains extraordinaires	125	72	69	-1	-45
Net profit - Bénéfice net	120	72	69	-1	-45
Selected ratios - Ratios sélectionnés					
Return on capital employed - Rendement des capitaux employés	4.71%	4.52%	4.44%	2.74%	1.87%
Return on equity - Rendement de l'avoir	5.27%	3.19%	3.31%	-0.04%	-2.33%
Profit margin - Marge bénéficiaire	17.05%	15.20%	16.92%	10.26%	9.16%
Debt to equity - Ratio des dettes à l'avoir	1.418	1.404	1.374	1.497	1.568
Percentage change of selected items - Variation en pourcentage de certains postes					
Operating revenue (S.A.) - Revenu d'exploitation (DÉS.)	2.10%	1.33%	-2.90%	-10.53%	-2.85%
Operating expenses (S.A.) - Dépenses d'exploitation (DÉS.)	2.30%	3.59%	-4.87%	-3.36%	-1.66%
Operating profit (S.A.) - Bénéfice d'exploitation (DÉS.)	1.16%	-9.66%	8.09%	-45.75%	-13.24%

CANSIM SUMMARY REFERENCE INDEX

RÉPERTOIRE DE CONCORDANCE DES MATRICES CANSIM

Table no. - N° du tableau	2	4	5	6	7	8	9
Assets - Total - Actif	D86227	D86405	D86494	D86583	D86672	D86761	D86850
Cash and deposits - Encaisse et dépôts	D86228	D86406	D86495	D86584	D86673	D86762	D86851
Accounts receivable and accrued revenue - Comptes débiteurs et revenu couru	D86229	D86407	D86496	D86585	D86674	D86763	D86852
Inventories - Stocks	D86230	D86408	D86497	D86586	D86675	D86764	D86853
Investments and accounts with affiliates - Placements et comptes auprès des affiliées	D86231	D86409	D86498	D86587	D86676	D86765	D86854
Portfolio investments - Placements de portefeuille	D86232	D86410	D86499	D86588	D86677	D86766	D86855
Loans - Prêts	D86233	D86411	D86500	D86589	D86678	D86767	D86856
Capital assets, net - Immobilisations, net	D86235	D86413	D86502	D86591	D86680	D86769	D86858
Other assets - Autres actifs	D86234	D86412	D86501	D86590	D86679	D86768	D86857
Liabilities - Total - Passif	D86236	D86414	D86503	D86592	D86681	D86770	D86859
Accounts payable and accrued liabilities - Comptes créditeurs et exigibilités courues	D86237	D86415	D86504	D86593	D86682	D86771	D86860
Loans and accounts with affiliates - Emprunts et comptes auprès des affiliées	D86238	D86416	D86505	D86594	D86683	D86772	D86861
Borrowings - Emprunts	D86239	D86417	D86506	D86595	D86684	D86773	D86862
Loans and overdrafts - Emprunts et découverts	D86240	D86418	D86507	D86596	D86685	D86774	D86863
From banks - Auprès de banques	D86241	D86419	D86508	D86597	D86686	D86775	D86864
From others - Auprès d'autres	D86242	D86420	D86509	D86598	D86687	D86776	D86865
Bankers' acceptances and paper - Acceptations bancaires et papier	D86243	D86421	D86510	D86599	D86688	D86777	D86866
Bonds and debentures - Obligations et débetures	D86244	D86422	D86511	D86600	D86689	D86778	D86867
Mortgages - Hypothèques	D86245	D86423	D86512	D86601	D86690	D86779	D86868
Deferred income tax - Impôt sur le revenu différé	D86246	D86424	D86513	D86602	D86691	D86780	D86869
Other liabilities - Autres passifs	D86247	D86425	D86514	D86603	D86692	D86781	D86870
Equity - Total - Avoir	D86248	D86426	D86515	D86604	D86693	D86782	D86871
Share capital - Capital-actions	D86249	D86427	D86516	D86605	D86694	D86783	D86872
Contributed surplus and other - Surplus d'apport et autres	D86250	D86428	D86517	D86606	D86695	D86784	D86873
Retained earnings - Bénéfices non répartis	D86251	D86429	D86518	D86607	D86696	D86785	D86874
Current assets - Actif à court terme	D86252	D86430	D86519	D86608	D86697	D86786	D86875
Current liabilities - Passif à court terme	D86253	D86431	D86520	D86609	D86698	D86787	D86876
Operating Revenue - Revenu d'exploitation	D86254	D86432	D86521	D86610	D86699	D86788	D86877
Sales of goods and services - Ventes de biens et de services	D86255	D86433	D86522	D86611	D86700	D86789	D86878
Other operating revenue - Autres revenus d'exploitation	D86256	D86434	D86523	D86612	D86701	D86790	D86879
Operating Expenses - Dépenses d'exploitation	D86257	D86435	D86524	D86613	D86702	D86791	D86880
Depreciation, depletion and amortization - Dépréciation, épuisement et amortissement	D86258	D86436	D86525	D86614	D86703	D86792	D86881
Other operating expenses - Autres dépenses d'exploitation	D86259	D86437	D86526	D86615	D86704	D86793	D86882
Operating Profit - Bénéfice d'exploitation	D86260	D86438	D86527	D86616	D86705	D86794	D86883
Other Revenue - Autre revenu	D86261	D86439	D86528	D86617	D86706	D86795	D86884
Interest and dividends - Intérêts et dividendes	D86262	D86440	D86529	D86618	D86707	D86796	D86885
Other Expenses - Autres dépenses	D86263	D86441	D86530	D86619	D86708	D86797	D86886
Interest on borrowing - Intérêts sur les emprunts	D86264	D86442	D86531	D86620	D86709	D86798	D86887
Short-term debt - Dette à court terme	D86265	D86443	D86532	D86621	D86710	D86799	D86888
Long-term debt - Dette à long terme	D86266	D86444	D86533	D86622	D86711	D86800	D86889
Gains/Losses - Gains/pertes	D86267	D86445	D86534	D86623	D86712	D86801	D86890
On sale of assets - Sur la vente d'actifs	D86268	D86446	D86535	D86624	D86713	D86802	D86891
Others - Autres	D86269	D86447	D86536	D86625	D86714	D86803	D86892
Profit before income tax - Bénéfice avant impôt sur le revenu	D86270	D86448	D86537	D86626	D86715	D86804	D86893
Income tax - Impôt sur le revenu	D86271	D86449	D86538	D86627	D86716	D86805	D86894
Equity in affiliates' earnings - Part des gains des affiliées	D86272	D86450	D86539	D86628	D86717	D86806	D86895
Profit before extraordinary gains - Bénéfice avant gains extraordinaires	D86273	D86451	D86540	D86629	D86718	D86807	D86896
Extraordinary gains - Gains extraordinaires	D86274	D86452	D86541	D86630	D86719	D86808	D86897
Net Profit - Bénéfice net	D86275	D86453	D86542	D86631	D86720	D86809	D86898

Table No. - N° du tableau	2	4	5	6	7	8	9
Cash from operating activities - Encaisse							
générée par d'exploitation	D86277	D86455	D86544	D86633	D86722	D86811	D86900
Net profit - Bénéfice net	D86278	D86456	D86545	D86634	D86723	D86812	D86901
Non-cash items - Éléments non monétaires	D86279	D86457	D86546	D86635	D86724	D86813	D86902
Depreciation, depletion and amortization -							
Dépréciation, épuisement et amortissement	D86280	D86458	D86547	D86636	D86725	D86814	D86903
Deferred income tax - Impôt sur le revenu différé	D86281	D86459	D86548	D86637	D86726	D86815	D86904
Working capital - Fonds de roulement	D86282	D86460	D86549	D86638	D86727	D86816	D86905
Other non-cash items -							
Autres éléments non monétaires	D86283	D86461	D86550	D86639	D86728	D86817	D86906
Prior period cash transactions - Transactions							
monétaires de la période antérieure	D86284	D86462	D86551	D86640	D86729	D86818	D86907
Cash from financing activities - Encaisse							
générée par le financement	D86285	D86463	D86552	D86641	D86730	D86819	D86908
Borrowing from banks - Emprunts auprès de banques ...	D86286	D86464	D86553	D86642	D86731	D86820	D86909
Borrowing from affiliates -							
Emprunts auprès des affiliées	D86287	D86465	D86554	D86643	D86732	D86821	D86910
Other borrowing - Autres emprunts	D86288	D86466	D86555	D86644	D86733	D86822	D86911
Bankers' acceptances and paper -							
Acceptations bancaires et papier	D86289	D86467	D86556	D86645	D86734	D86823	D86912
Bonds and debentures - Obligations et débetures	D86290	D86468	D86557	D86646	D86735	D86824	D86913
Mortgages - Hypothèques	D86291	D86469	D86558	D86647	D86736	D86825	D86914
Other - Autres	D86292	D86470	D86559	D86648	D86737	D86826	D86915
Equity - Avoir	D86293	D86471	D86560	D86649	D86738	D86827	D86916
Total cash available - Total, encaisse	D86276	D86454	D86543	D86632	D86721	D86810	D86899
Cash applied to investment activities -							
Encaisse utilisée pour des placements	D86295	D86473	D86562	D86651	D86740	D86829	D86918
investments in affiliates -							
Placements dans des affiliées	D86296	D86474	D86563	D86652	D86741	D86830	D86919
Portfolio investments - Placements de portefeuille	D86297	D86475	D86564	D86653	D86742	D86831	D86920
Loans - Prêts	D86298	D86476	D86565	D86654	D86743	D86832	D86921
Cash applied to fixed assets - Encaisse							
utilisée pour immobilisations	D86299	D86477	D86566	D86655	D86744	D86833	D86922
Purchases - Achats	D86300	D86478	D86567	D86656	D86745	D86834	D86923
Disposals - Réalisations	D86301	D86479	D86568	D86657	D86746	D86835	D86924
Cash applied to dividends - Encaisse							
utilisée pour dividendes	D86302	D86480	D86569	D86658	D86747	D86836	D86925
Total applications of cash -							
Utilisation totale de l'encaisse	D86294	D86472	D86561	D86650	D86739	D86828	D86917
Increase (decrease) in cash - Augmentation							
(diminution) de l'encaisse	D86303	D86481	D86570	D86659	D86748	D86837	D86926
Operating revenue (s.a.) - Revenu d'exploitation (dés.) ...	D86304	D86482	D86571	D86660	D86749	D86838	D86927
Operating profit (s.a.) - Bénéfice d'exploitation (dés.) ...	D86305	D86483	D86572	D86661	D86750	D86839	D86928
Profit before extraordinary gains (s.a.) - Bénéfice							
avant gains extraordinaires (dés.)	D86306	D86484	D86573	D86662	D86751	D86840	D86929
Net profit (s.a.) - Bénéfice net (dés.)	D86307	D86485	D86574	D86663	D86752	D86841	D86930
Return on capital employed - Rendement							
des capitaux employés	D86308	D86486	D86575	D86664	D86753	D86842	D86931
Return on equity - Rendement de l'avoir	D86309	D86487	D86576	D86665	D86754	D86843	D86932
Profit margin - Marge bénéficiaire	D86310	D86488	D86577	D86666	D86755	D86844	D86933
Debt to equity - Ratio des dettes à l'avoir	D86311	D86489	D86578	D86667	D86756	D86845	D86934
Working capital ratio - Ratio des fonds de roulement ...	D86312	D86490	D86579	D86668	D86757	D86846	D86935
Operating revenue (s.a.) - Revenu d'exploitation (dés.) ...	D86313	D86491	D86580	D86669	D86758	D86847	D86936
Operating expenses (s.a.) -							
Dépenses d'exploitation (dés.)	D86314	D86492	D86581	D86670	D86759	D86848	D86937
Operating profit (s.a.) - Bénéfices d'exploitation (dés.) ...	D86315	D86493	D86582	D86671	D86760	D86849	D86938

Table no. - N° du tableau	10	11	12	13	14	15	16
Assets - Total - Actif	D86939	D87028	D87117	D87206	D87295	D87384	D87473
Cash and deposits - Encaisse et dépôts	D86940	D87029	D87118	D87207	D87296	D87385	D87474
Accounts receivable and accrued revenue - Comptes débiteurs et revenu couru	D86941	D87030	D87119	D87208	D87297	D87386	D87475
Inventories - Stocks	D86942	D87031	D87120	D87209	D87298	D87387	D87476
Investments and accounts with affiliates - Placements et comptes auprès des affiliées	D86943	D87032	D87121	D87210	D87299	D87388	D87477
Portfolio investments - Placements de portefeuille	D86944	D87033	D87122	D87211	D87300	D87389	D87478
Loans - Prêts	D86945	D87034	D87123	D87212	D87301	D87390	D87479
Capital assets, net - Immobilisations, net	D86947	D87036	D87125	D87214	D87303	D87392	D87481
Other assets - Autres actifs	D86946	D87035	D87124	D87213	D87302	D87391	D87480
Liabilities - Total - Passif	D86948	D87037	D87126	D87215	D87304	D87393	D87482
Accounts payable and accrued liabilities - Comptes créditeurs et exigibilités courues	D86949	D87038	D87127	D87216	D87305	D87394	D87483
Loans and accounts with affiliates - Emprunts et comptes auprès des affiliées	D86950	D87039	D87128	D87217	D87306	D87395	D87484
Borrowings - Emprunts	D86951	D87040	D87129	D87218	D87307	D87396	D87485
Loans and overdrafts - Emprunts et découverts	D86952	D87041	D87130	D87219	D87308	D87397	D87486
From banks - Auprès de banques	D86953	D87042	D87131	D87220	D87309	D87398	D87487
From others - Auprès d'autres	D86954	D87043	D87132	D87221	D87310	D87399	D87488
Bankers' acceptances and paper - Acceptations bancaires et papier	D86955	D87044	D87133	D87222	D87311	D87400	D87489
Bonds and debentures - Obligations et débentures	D86956	D87045	D87134	D87223	D87312	D87401	D87490
Mortgages - Hypothèques	D86957	D87046	D87135	D87224	D87313	D87402	D87491
Deferred income tax - Impôt sur le revenu différé	D86958	D87047	D87136	D87225	D87314	D87403	D87492
Other liabilities - Autres passifs	D86959	D87048	D87137	D87226	D87315	D87404	D87493
Equity - Total - Avoir	D86960	D87049	D87138	D87227	D87316	D87405	D87494
Share capital - Capital-actions	D86961	D87050	D87139	D87228	D87317	D87406	D87495
Contributed surplus and other - Surplus d'apport et autres	D86962	D87051	D87140	D87229	D87318	D87407	D87496
Retained earnings - Bénéfices non répartis	D86963	D87052	D87141	D87230	D87319	D87408	D87497
Current assets - Actif à court terme	D86964	D87053	D87142	D87231	D87320	D87409	D87498
Current liabilities - Passif à court terme	D86965	D87054	D87143	D87232	D87321	D87410	D87499
Operating Revenue - Revenu d'exploitation	D86966	D87055	D87144	D87233	D87322	D87411	D87500
Sales of goods and services - Ventes de biens et de services	D86967	D87056	D87145	D87234	D87323	D87412	D87501
Other operating revenue - Autres revenus d'exploitation	D86968	D87057	D87146	D87235	D87324	D87413	D87502
Operating Expenses - Dépenses d'exploitation	D86969	D87058	D87147	D87236	D87325	D87414	D87503
Depreciation, depletion and amortization - Dépréciation, épuisement et amortissement	D86970	D87059	D87148	D87237	D87326	D87415	D87504
Other operating expenses - Autres dépenses d'exploitation	D86971	D87060	D87149	D87238	D87327	D87416	D87505
Operating Profit - Bénéfice d'exploitation	D86972	D87061	D87150	D87239	D87328	D87417	D87506
Other Revenue - Autre revenu	D86973	D87062	D87151	D87240	D87329	D87418	D87507
Interest and dividends - Intérêts et dividendes	D86974	D87063	D87152	D87241	D87330	D87419	D87508
Other Expenses - Autres dépenses	D86975	D87064	D87153	D87242	D87331	D87420	D87509
Interest on borrowing - Intérêts sur les emprunts	D86976	D87065	D87154	D87243	D87332	D87421	D87510
Short-term debt - Dette à court terme	D86977	D87066	D87155	D87244	D87333	D87422	D87511
Long-term debt - Dette à long terme	D86978	D87067	D87156	D87245	D87334	D87423	D87512
Gains/Losses - Gains/pertes	D86979	D87068	D87157	D87246	D87335	D87424	D87513
On sale of assets - Sur la vente d'actifs	D86980	D87069	D87158	D87247	D87336	D87425	D87514
Others - Autres	D86981	D87070	D87159	D87248	D87337	D87426	D87515
Profit before income tax - Bénéfice avant impôt sur le revenu	D86982	D87071	D87160	D87249	D87338	D87427	D87516
Income tax - Impôt sur le revenu	D86983	D87072	D87161	D87250	D87339	D87428	D87517
Equity in affiliates' earnings - Part des gains des affiliées	D86984	D87073	D87162	D87251	D87340	D87429	D87518
Profit before extraordinary gains - Bénéfice avant gains extraordinaires	D86985	D87074	D87163	D87252	D87341	D87430	D87519
Extraordinary gains - Gains extraordinaires	D86986	D87075	D87164	D87253	D87342	D87431	D87520
Net Profit - Bénéfice net	D86987	D87076	D87165	D87254	D87343	D87432	D87521

Table No. - N° du tableau	10	11	12	13	14	15	16
Cash from operating activities - Encaisse							
générée par d'exploitation	D86989	D87078	D87167	D87256	D87345	D87434	D87523
Net profit - Bénéfice net	D86990	D87079	D87168	D87257	D87346	D87435	D87524
Non-cash items - Éléments non monétaires	D86991	D87080	D87169	D87258	D87347	D87436	D87525
Depreciation, depletion and amortization -							
Dépréciation, épuisement et amortissement	D86992	D87081	D87170	D87259	D87348	D87437	D87526
Deferred income tax - Impôt sur le revenu différé	D86993	D87082	D87171	D87260	D87349	D87438	D87527
Working capital - Fonds de roulement	D86994	D87083	D87172	D87261	D87350	D87439	D87528
Other non-cash items -							
Autres éléments non monétaires	D86995	D87084	D87173	D87262	D87351	D87440	D87529
Prior period cash transactions - Transactions							
monétaires de la période antérieure	D86996	D87085	D87174	D87263	D87352	D87441	D87530
Cash from financing activities - Encaisse							
générée par le financement	D86997	D87086	D87175	D87264	D87353	D87442	D87531
Borrowing from banks - Emprunts auprès de banques ...	D86998	D87087	D87176	D87265	D87354	D87443	D87532
Borrowing from affiliates -							
Emprunts auprès des affiliées	D86999	D87088	D87177	D87266	D87355	D87444	D87533
Other borrowing - Autres emprunts	D87000	D87089	D87178	D87267	D87356	D87445	D87534
Bankers' acceptances and paper -							
Acceptations bancaires et papier	D87001	D87090	D87179	D87268	D87357	D87446	D87535
Bonds and debentures - Obligations et débetures	D87002	D87091	D87180	D87269	D87358	D87447	D87536
Mortgages - Hypothèques	D87003	D87092	D87181	D87270	D87359	D87448	D87537
Other - Autres	D87004	D87093	D87182	D87271	D87360	D87449	D87538
Equity - Avoir	D87005	D87094	D87183	D87272	D87361	D87450	D87539
Total cash available - Total, encaisse	D86988	D87077	D87166	D87255	D87344	D87433	D87522
Cash applied to investment activities -							
Encaisse utilisée pour des placements	D87007	D87096	D87185	D87274	D87363	D87452	D87541
Investments in affiliates -							
Placements dans des affiliées	D87008	D87097	D87186	D87275	D87364	D87453	D87542
Portfolio investments - Placements de portefeuille	D87009	D87098	D87187	D87276	D87365	D87454	D87543
Loans - Prêts	D87010	D87099	D87188	D87277	D87366	D87455	D87544
Cash applied to fixed assets - Encaisse							
utilisée pour immobilisations	D87011	D87100	D87189	D87278	D87367	D87456	D87545
Purchases - Achats	D87012	D87101	D87190	D87279	D87368	D87457	D87546
Disposals - Réalisations	D87013	D87102	D87191	D87280	D87369	D87458	D87547
Cash applied to dividends - Encaisse							
utilisée pour dividendes	D87014	D87103	D87192	D87281	D87370	D87459	D87548
Total applications of cash -							
Utilisation totale de l'encaisse	D87006	D87095	D87184	D87273	D87362	D87451	D87540
Increase (decrease) in cash - Augmentation							
(diminution) de l'encaisse	D87015	D87104	D87193	D87282	D87371	D87460	D87549
Operating revenue (s.a.) - Revenu d'exploitation (dés.) ...	D87016	D87105	D87194	D87283	D87372	D87461	D87550
Operating profit (s.a.) - Bénéfice d'exploitation (dés.) ...	D87017	D87106	D87195	D87284	D87373	D87462	D87551
Profit before extraordinary gains (s.a.) - Bénéfice							
avant gains extraordinaires (dés.)	D87018	D87107	D87196	D87285	D87374	D87463	D87552
Net profit (s.a.) - Bénéfice net (dés.)	D87019	D87108	D87197	D87286	D87375	D87464	D87553
Return on capital employed - Rendement							
des capitaux employés	D87020	D87109	D87198	D87287	D87376	D87465	D87554
Return on equity - Rendement de l'avoir	D87021	D87110	D87199	D87288	D87377	D87466	D87555
Profit margin - Marge bénéficiaire	D87022	D87111	D87200	D87289	D87378	D87467	D87556
Debt to equity - Ratio des dettes à l'avoir	D87023	D87112	D87201	D87290	D87379	D87468	D87557
Working capital ratio - Ratio des fonds de roulement ...	D87024	D87113	D87202	D87291	D87380	D87469	D87558
Operating revenue (s.a.) - Revenu d'exploitation (dés.) ...	D87025	D87114	D87203	D87292	D87381	D87470	D87559
Operating expenses (s.a.) -							
Dépenses d'exploitation (dés.)	D87026	D87115	D87204	D87293	D87382	D87471	D87560
Operating profit (s.a.) - Bénéfices d'exploitation (dés.) ...	D87027	D87116	D87205	D87294	D87383	D87472	D87561

Table no. - N° du tableau	17	18	19	20	21	22	23
Assets - Total - Actif	D87562	D87651	D87737	D87826	D87915	D88004	D88093
Cash and deposits - Encaisse et dépôts	D87563	D87652	D87738	D87827	D87916	D88005	D88094
Accounts receivable and accrued revenue - Comptes débiteurs et revenu couru	D87564	D87653	D87739	D87828	D87917	D88006	D88095
Inventories - Stocks	D87565	D87654	D87740	D87829	D87918	D88007	D88096
Investments and accounts with affiliates - Placements et comptes auprès des affiliées	D87566	D87655	D87741	D87830	D87919	D88008	D88097
Portfolio investments - Placements de portefeuille	D87567	D87656	D87742	D87831	D87920	D88009	D88098
Loans - Prêts	D87568	D87657	D87743	D87832	D87921	D88010	D88099
Capital assets, net - Immobilisations, net	D87570	D87659	D87745	D87834	D87923	D88012	D88101
Other assets - Autres actifs	D87569	D87658	D87744	D87833	D87922	D88011	D88100
Liabilities - Total - Passif	D87571	D87660	D87746	D87835	D87924	D88013	D88102
Accounts payable and accrued liabilities - Comptes créditeurs et exigibilités courues	D87572	D87661	D87747	D87836	D87925	D88014	D88103
Loans and accounts with affiliates - Emprunts et comptes auprès des affiliées	D87573	D87662	D87748	D87837	D87926	D88015	D88104
Borrowings - Emprunts	D87574	D87663	D87749	D87838	D87927	D88016	D88105
Loans and overdrafts - Emprunts et découverts	D87575	D87664	D87750	D87839	D87928	D88017	D88106
From banks - Auprès de banques	D87576	D87665	D87751	D87840	D87929	D88018	D88107
From others - Auprès d'autres	D87577	D87666	D87752	D87841	D87930	D88019	D88108
Bankers' acceptances and paper - Acceptations bancaires et papier	D87578	D87667	D87753	D87842	D87931	D88020	D88109
Bonds and debentures - Obligations et débetures	D87579	D87668	D87754	D87843	D87932	D88021	D88110
Mortgages - Hypothèques	D87580	D87669	D87755	D87844	D87933	D88022	D88111
Deferred income tax - Impôt sur le revenu différé	D87581	D87670	D87756	D87845	D87934	D88023	D88112
Other liabilities - Autres passifs	D87582	D87671	D88757	D87846	D87935	D88024	D88113
Equity - Total - Avoir	D87583	D87672	D87758	D87847	D87936	D88025	D88114
Share capital - Capital-actions	D87584	D87673	D87759	D87848	D87937	D88026	D88115
Contributed surplus and other - Surplus d'apport et autres	D87585	D87674	D87760	D87849	D87938	D88027	D88116
Retained earnings - Bénéfices non répartis	D87586	D87675	D87761	D87850	D87939	D88028	D88117
Current assets - Actif à court terme	D87587	-	D87762	D87851	D87940	D88029	D88118
Current liabilities - Passif à court terme	D87588	-	D87763	D87852	D87941	D88030	D88119
Operating Revenue - Revenu d'exploitation	D87589	D87676	D87764	D87853	D87942	D88031	D88120
Sales of goods and services - Ventes de biens et de services	D87590	D87677	D87765	D87854	D87943	D88032	D88121
Other operating revenue - Autres revenus d'exploitation	D87591	D87678	D87766	D87855	D87944	D88033	D88122
Operating Expenses - Dépenses d'exploitation	D87592	D87679	D87767	D87856	D87945	D88034	D88123
Depreciation, depletion and amortization - Dépréciation, épuisement et amortissement	D87593	D87680	D87768	D87857	D87946	D88035	D88124
Other operating expenses - Autres dépenses d'exploitation	D87594	D87681	D87769	D87858	D87947	D88036	D88125
Operating Profit - Bénéfice d'exploitation	D87595	D87682	D87770	D87859	D87948	D88037	D88126
Other Revenue - Autre revenu	D87596	D87683	D87771	D87860	D87949	D88038	D88127
Interest and dividends - Intérêts et dividendes	D87597	D87684	D87772	D87861	D87950	D88039	D88128
Other Expenses - Autres dépenses	D87598	D87685	D87773	D87862	D87951	D88040	D88129
Interest on borrowing - Intérêts sur les emprunts	D87599	D87686	D87774	D87863	D87952	D88041	D88130
Short-term debt - Dette à court terme	D87600	D87687	D87775	D87864	D87953	D88042	D88131
Long-term debt - Dette à long terme	D87601	D87688	D87776	D87865	D87954	D88043	D88132
Gains/Losses - Gains/pertes	D87602	D87689	D87777	D87866	D87955	D88044	D88133
On sale of assets - Sur la vente d'actifs	D87603	D87690	D87778	D87867	D87956	D88045	D88134
Others - Autres	D87604	D87691	D87779	D87868	D87957	D88046	D88135
Profit before income tax - Bénéfice avant impôt sur le revenu	D87605	D87692	D87780	D87869	D87958	D88047	D88136
Income tax - Impôt sur le revenu	D87606	D87693	D87781	D87870	D87959	D88048	D88137
Equity in affiliates' earnings - Part des gains des affiliées	D87607	D87694	D87782	D87871	D87960	D88049	D88138
Profit before extraordinary gains - Bénéfice avant gains extraordinaires	D87608	D87695	D87783	D87872	D87961	D88050	D88139
Extraordinary gains - Gains extraordinaires	D87609	D87696	D87784	D87873	D87962	D88051	D88140
Net Profit - Bénéfice net	D87610	D87697	D87785	D87874	D87963	D88052	D88141

Table No. - N° du tableau	17	18	19	20	21	22	23
Cash from operating activities - Encaisse							
générée par d'exploitation	D87612	D87699	D87787	D87876	D87965	D88054	D88143
Net profit - Bénéfice net	D87613	D87700	D87788	D87877	D87966	D88055	D88144
Non-cash items - Éléments non monétaires	D87614	D87701	D87789	D87878	D87967	D88056	D88145
Depreciation, depletion and amortization -							
Dépréciation, épuisement et amortissement	D87615	D87702	D87790	D87879	D87968	D88057	D88146
Deferred income tax - Impôt sur le revenu différé	D87616	D87703	D87791	D87880	D87969	D88058	D88147
Working capital - Fonds de roulement	D87617	D87704	D87792	D87881	D87970	D88059	D88148
Other non-cash items -							
Autres éléments non monétaires	D87618	D87705	D87793	D87882	D87971	D88060	D88149
Prior period cash transactions - Transactions							
monétaires de la période antérieure	D87619	D87706	D87794	D87883	D87972	D88061	D88150
Cash from financing activities - Encaisse							
générée par le financement	D87620	D87707	D87795	D87884	D87973	D88062	D88151
Borrowing from banks - Emprunts auprès de banques ...	D87621	D87708	D87796	D87885	D87974	D88063	D88152
Borrowing from affiliates -							
Emprunts auprès des affiliées	D87622	D87709	D87797	D87886	D87975	D88064	D88153
Other borrowing - Autres emprunts	D87623	D87710	D87798	D87887	D87976	D88065	D88154
Bankers' acceptances and paper -							
Acceptations bancaires et papier	D87624	D87711	D87799	D87888	D87977	D88066	D88155
Bonds and debentures - Obligations et débetures	D87625	D87712	D87800	D87889	D87978	D88067	D88156
Mortgages - Hypothèques	D87626	D87713	D87801	D87890	D87979	D88068	D88157
Other - Autres	D87627	D87714	D87802	D87891	D87980	D88069	D88158
Equity - Avoir	D87628	D87715	D87803	D87892	D87981	D88070	D88159
Total cash available - Total, encaisse	D87611	D87698	D87786	D87875	D87964	D88053	D88142
Cash applied to investment activities -							
Encaisse utilisée pour des placements	D87630	D87717	D87805	D87894	D87983	D88072	D88161
Investments in affiliates -							
Placements dans des affiliées	D87631	D87718	D87806	D87895	D87984	D88073	D88162
Portfolio investments - Placements de portefeuille	D87632	D87719	D87807	D87896	D87985	D88074	D88163
Loans - Prêts	D87633	D87720	D87808	D87897	D87986	D88075	D88164
Cash applied to fixed assets - Encaisse							
utilisée pour immobilisations	D87634	D87721	D87809	D87898	D87987	D88076	D88165
Purchases - Achats	D87635	D87722	D87810	D87899	D87988	D88077	D88166
Disposals - Réalisations	D87636	D87723	D87811	D87900	D87989	D88078	D88167
Cash applied to dividends - Encaisse							
utilisée pour dividendes	D87637	D87724	D87812	D87901	D87990	D88079	D88168
Total applications of cash -							
Utilisation totale de l'encaisse	D87629	D87716	D87804	D87893	D87982	D88071	D88160
Increase (decrease) in cash - Augmentation							
(diminution) de l'encaisse	D87638	D87725	D87813	D87902	D87991	D88080	D88169
Operating revenue (s.a.) - Revenu d'exploitation (dés.) ...	D87639	D87726	D87814	D87903	D87992	D88081	D88170
Operating profit (s.a.) - Bénéfice d'exploitation (dés.) ...	D87640	D87727	D87815	D87904	D87993	D88082	D88171
Profit before extraordinary gains (s.a.) - Bénéfice							
avant gains extraordinaires (dés.)	D87641	D87728	D87816	D87905	D87994	D88083	D88172
Net profit (s.a.) - Bénéfice net (dés.)	D87642	D87729	D87817	D87906	D87995	D88084	D88173
Return on capital employed - Rendement							
des capitaux employés	D87643	D87730	D87818	D87907	D87996	D88085	D88174
Return on equity - Rendement de l'avoir	D87644	D87731	D87819	D87908	D87997	D88086	D88175
Profit margin - Marge bénéficiaire	D87645	D87732	D87820	D87909	D87998	D88087	D88176
Debt to equity - Ratio des dettes à l'avoir	D87646	D87733	D87821	D87910	D87999	D88088	D88177
Working capital ratio - Ratio des fonds de roulement ...	D87647	-	D87822	D87911	D88000	D88089	D88178
Operating revenue (s.a.) - Revenu d'exploitation (dés.) ...	D87648	D87734	D87823	D87912	D88001	D88090	D88179
Operating expenses (s.a.) -							
Dépenses d'exploitation (dés.)	D87649	D87735	D87824	D87913	D88002	D88091	D88180
Operating profit (s.a.) - Bénéfices d'exploitation (dés.) ...	D87650	D87736	D87825	D87914	D88003	D88092	D88181

Table no. - N° du tableau	1	3	24	25	26	27
Assets - Total - Actif	D86135	D86316	D88182	D88271	D88360	D88459
Cash and deposits - Encaisse et dépôts	D86136	D86317	D88183	D88272	D88361	D88460
Accounts receivable and accrued revenue - Comptes débiteurs et revenu couru	D86137	D86318	D88184	D88273	D88362	D88461
Inventories - Stocks	D86138	-	D88185	D88274	-	-
Investments and accounts with affiliates - Placements et comptes auprès des affiliées	D86139	D86319	D88186	D88275	D88363	D88462
Portfolio investments - Placements de portefeuille	D86140	D86320	D88187	D88276	D88364	D88463
Loans - Prêts	D86141	D86321	D88188	D88277	D88365	D88464
Mortgage - Hypothécaires	D86142	D86322	-	-	D88366	D88465
Non-mortgage - Non-hypothécaires	D86143	D86323	-	-	D88367	D88466
Allowance for losses on investments and loans - Provision pour pertes sur placements et prêts	D86144	D86324	-	-	D89583	D89584
Bank customers' liabilities under acceptances - Engagements des clients des banques comme acceptations	D86145	D86325	-	-	-	-
Capital assets, net - Immobilisations, net	D86146	D86326	D88190	D88279	D88369	D88468
Other assets - Autres actifs	D89563	D89564	D88189	D88278	D89565	D89566
Liabilities - Total - Passif	D86147	D86327	D88191	D88280	D88370	D88469
Deposits - Dépôts	D86148	D86328	-	-	D88371	D88470
Demand - A vue	-	-	-	-	D88372	D88471
Term - A terme	-	-	-	-	D88373	D88472
Actuarial liabilities of insurers - Passif actuariel des assureurs	D86149	D86329	-	-	-	-
Accounts payable and accrued liabilities - Comptes créditeurs et exigibilités courues	D86150	D86330	D88192	D88281	D88374	D88473
Loans and accounts with affiliates - Emprunts et comptes auprès des affiliées	D86151	D86331	D88193	D88282	D88375	D88474
Borrowings - Emprunts	D86152	D86332	D88194	D88283	D88376	D88475
Loans and overdrafts - Emprunts et découverts	D86153	D86333	D88195	D88284	D88377	D88476
From banks - Auprès de banques	D86154	D86334	D88196	D88285	D88378	D88477
From others - Auprès d'autres	D86155	D86335	D88197	D88286	D88379	D88478
Bankers' acceptances and paper - Acceptations bancaires et papier	D86156	D86336	D88198	D88287	-	-
Bonds and debentures - Obligations et débetures	D86157	D86337	D88199	D88288	D88380	D88479
Mortgages - Hypothèques	D86158	D86338	D88200	D88289	D88381	D88480
Deferred income tax - Impôt sur le revenu différé	D86159	D86339	D88201	D88290	D88382	D88481
Bank customers' liabilities under acceptances - Engagements des clients des banques comme acceptations	D86160	D86340	-	-	-	-
Other liabilities - Autres passifs	D86161	D86341	D88202	D88291	D88383	D88482
Equity - Total - Avoir	D86162	D86342	D88203	D88292	D88384	D88483
Share capital - Capital-actions	D86163	D86343	D88204	D88293	D88385	D88484
Contributed surplus and other - Surplus d'apport et autres	D86164	D86344	D88205	D88294	D88386	D88485
Retained earnings - Bénéfices non répartis	D86165	D86345	D88206	D88295	D88387	D88486
Current assets - Actif à court terme	-	-	D88207	D88296	-	-
Current liabilities - Passif à court terme	-	-	D88208	D88297	-	-
Appropriated - Affectés	-	-	-	-	D88388	D88487
Unappropriated - Non-affectés	-	-	-	-	D88389	D88488
Operating Revenue - Revenu d'exploitation	D86166	D86346	D88209	D88298	D88390	D88489
Sales of goods and services - Ventes de biens et de services	D86167	D86347	D88210	D88299	-	-
Sales of services - Ventes de services	-	-	-	-	D88391	-
Insurers' premiums and annuity considerations - Primes des assureurs et contreparties de rentes	D86168	D86348	-	-	-	-
Interest and dividends - Intérêts et dividendes	D86169	-	-	-	-	-
Interest - Intérêts	-	D89589	-	-	D88392	D88490
Dividends - Dividendes	-	D89590	-	-	D88393	D88491
Gain on sale of securities and other assets - Gains sur la vente de titres et autres actifs	D86170	D89591	-	-	D88394	D88492
Other operating revenue - Autres revenus d'exploitation	D86171	D86349	D88211	D88300	D88395	D88493
Operating Expenses - Dépenses d'exploitation	D86172	D86350	D88212	D88301	D88396	D88494
Insurance claims and normal increase actuarial liabilities - Sinistres des assureurs et augmentation normale du passif actuariel	D86173	D86351	-	-	-	-
Depreciation, depletion and amortization - Dépréciation, épuisement et amortissement	D86174	D86352	D88213	D88302	D88397	D88495
Interest - Intérêts	D86175	D86353	-	-	D88398	D88496
On deposits - Sur les dépôts	-	-	-	-	D88399	D88497
Demand - A vue	-	-	-	-	D88400	D88498
Term - A terme	-	-	-	-	D88401	D88499
Other operating expenses - Autres dépenses d'exploitation	D86176	D86354	D88214	D88303	D88402	D88500
Provision for future loan losses - Provision pour pertes futures	-	-	-	-	D88403	-
Other - Autres	-	-	-	-	D88404	-
Operating Profit - Bénéfice d'exploitation	D86177	D86355	D88215	D88304	D88405	D88501
Other Revenue - Autre revenu	D86178	-	D88216	D88305	-	-
Interest and dividends - Intérêts et dividendes	D86179	-	D88217	D88306	-	-

Table no. - N° du tableau

	1	3	24	25	26	27
Other Expenses - Autres dépenses	D86180	D86356	D88218	D88307	D88406	D88502
Interest on borrowing - Intérêts sur les emprunts	D86181	D86357	D88219	D88308	D88407	D88503
Short-term debt - Dette à court terme	-	-	D88220	D88309	-	-
Long-term debt - Dette à long terme	-	-	D88221	D88310	-	-
Gains/Losses - Gains/pertes	D86182	D86358	D88222	D88311	D88408	D88504
Gain on sale of assets - Gains sur la vente d'actifs	-	-	D88223	D88312	-	-
Other - Autres	-	-	D88224	D88313	-	-
Profit before income tax - Bénéfice avant impôt sur le revenu	D86183	D86359	D88225	D88314	D88409	D88505
Income tax - Impôt sur le revenu	D86184	D86360	D88226	D88315	D88410	D88506
Equity in affiliates' earnings - Part des gains des affiliées	D86185	D86361	D88227	D88316	D88411	D88507
Profit before extraordinary gains - Bénéfice avant gains extraordinaires	D86186	D86362	D88228	D88317	D88412	D88508
Extraordinary gains - Gains extraordinaires	D86187	D86363	D88229	D88318	D88413	D88509
Net Profit - Bénéfice net	D86188	D86364	D88230	D88319	D88414	D88510
Cash from operating activities - Encaisse générée par d'exploitation	D86190	D86366	D88232	D88321	D88416	D88512
Net profit - Bénéfice net	D86191	D86367	D88233	D88322	D88417	D88513
Non-cash items - Éléments non monétaires	D86192	D86368	D88234	D88323	D88418	D88514
Depreciation, depletion and amortization - Dépréciation, épuisement et amortissement	D86193	D86369	D88235	D88324	D88419	D88515
Deferred income tax - Impôt sur le revenu différé	D86194	D86370	D88236	D88325	D88420	D88516
Working capital - Fonds de roulement	D86195	D86371	D88237	D88326	D88421	D88517
Other non-cash items - Autres éléments non monétaires	D86196	D86372	D88238	D88327	D88422	D88518
Prior period cash transactions - Transactions monétaires de la période antérieure	D86197	D86373	D88239	D88328	D88423	D88519
Cash from financing activities - Encaisse générée par le financement	D86198	D86374	D88240	D88329	D88424	D88520
Increase in deposits - Augmentation des dépôts	D86199	D86375	-	-	D88425	D88521
Demand - A vue	-	-	-	-	D88426	D88522
Term - A terme	-	-	-	-	D88427	D88523
Borrowing from banks - Emprunts auprès de banques	D86200	D86376	D88241	D88330	D88428	D88524
Borrowing from affiliates - Emprunts auprès des affiliées	D86201	D86377	D88242	D88331	D88429	D88525
Other borrowing - Autres emprunts	D86202	D86378	D88243	D88332	D88430	D88526
Bankers' acceptances and paper - Acceptations bancaires et papier	D86203	D86379	D88244	D88333	-	-
Bonds and debentures - Obligations et débetures	D86204	D86380	D88245	D88334	D88431	D88527
Mortgages - Hypothèques	D86205	D86381	D88246	D88335	D88432	D88528
Other - Autres	D86206	D86382	D88247	D88336	D88433	D88529
Equity - Avoir	D86207	D86383	D88248	D88337	D88434	D88530
Total cash available - Total, encaisse	D86189	D86365	D88231	D88320	D88415	D88511
Cash applied to investment activities - Encaisse utilisée pour des placements	D86209	D86385	D88250	D88339	D88436	D88532
Investments in affiliates - Placements dans des affiliées	D86210	D86386	D88251	D88340	D88437	D88533
Portfolio investments - Placements de portefeuille	D86211	D86387	D88252	D88341	D88438	D88534
Loans - Prêts	D86212	D86388	D88253	D88342	D88439	D88535
Mortgage loans - Prêts hypothécaires	-	D86389	-	-	D88440	D88536
Non-mortgage loans - Prêts non hypothécaires	-	D86390	-	-	D88441	D88537
Cash applied to fixed assets - Encaisse utilisée pour immobilisations	D86213	D86391	D88254	D88343	D88442	D88538
Purchases - Achats	-	-	D88255	D88344	-	-
Disposals - Réalisations	-	-	D88256	D88345	-	-
Cash applied to dividends - Encaisse utilisée pour dividendes	D86214	D86392	D88257	D88346	D88443	D88539
Total applications of cash - Utilisation totale de l'encaisse	D86208	D86384	D88249	D88338	D88435	D88531
Increase (decrease) in cash - Augmentation (diminution) de l'encaisse	D86215	D86393	D88258	D88347	D88444	D88540
Operating revenue (s.a.) - Revenu d'exploitation (dés.)	D86216	D86394	D88259	D88348	D88445	D88541
Operating profit (s.a.) - Bénéfice d'exploitation (dés.)	D86217	D86395	D88260	D88349	D88446	D88542
Profit before extraordinary gains (s.a.) - Bénéfice avant gains extraordinaires (dés.)	D86218	D86396	D88261	D88350	D88447	D88543
Net profit (s.a.) - Bénéfice net (dés.)	D86219	D86397	D88262	D88351	D88448	D88544
Return on capital employed - Rendement des capitaux employés	D86220	D86398	D88263	D88352	D88449	D88545
Return on assets - Rendement de l'actif	-	-	-	-	D88450	D88546
Return on equity - Rendement de l'avoir	D86221	D86399	D88264	D88353	D88451	D88547
Profit margin - Marge bénéficiaire	D86222	D86400	D88265	D88354	D88452	D88548
Capital ratio - Ratio du capital	-	-	-	-	D88453	D88549
Debt to equity - Ratio des dettes à l'avoir	D86223	D86401	D88266	D88355	D88454	D88550
Operating costs per \$100 of assets - Coûts d'exploitation par \$100 d'actifs	-	-	-	-	D88455	D88551
Working capital ratio - Ratio des fonds de roulement	-	-	D88267	D88356	-	-
Operating revenue (s.a.) - Revenu d'exploitation (dés.)	D86224	D86402	D88268	D88357	D88456	D88552
Operating expenses (s.a.) - Dépenses d'exploitation (dés.)	D86225	D86403	D88269	D88358	D88457	D88553
Operating profit (s.a.) - Bénéfices d'exploitation (dés.)	D86226	D86404	D88270	D88359	D88458	D88554

Table no. - N° du tableau	28	29	30	31	32	33
Assets - Total - Actif	D88555	D88661	D88747	D88848	D88943	D89029
Cash and deposits - Encaisse et dépôts	D88556	D88662	D88748	D88849	D88944	D89030
Accounts receivable and accrued revenue - Comptes débiteurs et revenu couru	D88557	D88663	D88749	D88850	D88945	D89031
Investments and accounts with affiliates - Placements et comptes auprès des affiliées	D88558	D88664	D88750	D88851	D88946	D89032
Portfolio investments - Placements de portefeuille	D88559	D88665	D88751	D88852	D88947	D89033
Loans - Prêts	D88560	D88666	D88752	D88853	D88948	D89034
Mortgage - Hypothécaires	D88561	D88667	D88753	D88854	D88949	D89035
Non-mortgage - Non-hypothécaires	D88562	D88668	D88754	-	D88950	D89036
Allowance for losses on investments and loans - Provision pour pertes sur placements et prêts	D88563	D89585	D89586	D89587	-	-
Bank customers' liabilities under acceptances - Engagements des clients des banques comme acceptations	D88564	-	-	-	-	-
Capital assets, net - Immobilisations, net	D88565	D88670	D88756	D88856	D88952	D89038
Other assets - Autres actifs	D89567	D89568	D89569	D89570	D88951	D89037
Liabilities - Total - Passif	D88566	D88671	D88757	D88857	D88953	D89039
Deposits - Dépôts	D88567	-	-	-	-	-
Demand - A vue	D88568	-	-	-	-	-
Term - A terme	D88569	-	-	-	-	-
Amount left on deposit - Sommes demeurant en dépôt	-	-	D88758	-	-	-
Actuarial liabilities - Passif actuariel	-	-	D88759	-	-	-
Accounts payable and accrued liabilities - Comptes créditeurs et exigibilités courues	D88570	D88672	D88760	D88858	D88954	D89040
Claims - Sinistres	-	-	D88761	D88859	-	-
Clients' free credit balances - Soldes créditeurs gratuits aux clients	-	-	-	-	-	D89041
Other - Autres	-	-	D88762	D88860	-	D89042
Loans and accounts with affiliates - Emprunts et comptes auprès des affiliées	D88571	D88673	D88763	D88861	D88955	D89043
Borrowings - Emprunts	D88572	D88674	D88764	D88862	D88956	D89044
Loans and overdrafts - Emprunts et découverts	D88573	D88675	D88765	D88863	D88957	D89045
From banks - Auprès de banques	D88574	D88676	D88766	D88864	D88958	D89046
From others - Auprès d'autres	D88575	D88677	D88767	D88865	D88959	D89047
Bankers' acceptances and paper - Acceptations bancaires et papier	D88576	D88678	-	-	D88960	D89048
Bonds and debentures - Obligations et débentures	D88577	D88679	D88768	-	D88961	D89049
Mortgages - Hypothèques	D88578	D88680	D88769	D88866	D88962	D89050
Deferred income tax - Impôt sur le revenu différé	D88579	D88681	D88770	D88867	D88963	D89051
Bank customers' liabilities under acceptances - Engagements des clients des banques comme acceptations	D88580	-	-	-	-	-
Other liabilities - Autres passifs	D88581	D88682	D88771	D88868	D88964	D89052
Unearned premiums - Primes non acquises	-	-	-	D88869	-	-
Other - Autres	-	-	-	D88870	-	-
Equity - Total - Avoir	D88582	D88683	D88772	D88871	D88965	D89053
Share capital - Capital-actions	D88583	D88684	D88773	D88872	D88966	D89054
Contributed surplus and other - Surplus d'apport et autres	D88584	D88685	D88774	D88873	D88967	D89055
Retained earnings - Bénéfices non répartis	D88585	D88686	D88775	D88874	D88968	D89056
Appropriated - Affectés	D88586	-	D88776	D88875	-	-
Unappropriated - Non affectés	-	-	D88777	D88876	-	-
Operating Revenue - Revenu d'exploitation	D88588	D88687	D88778	D88877	D88969	D89057
Sales of services - Ventes de services	D88589	D88688	-	-	D88970	D89058
Commissions and fees - Commissions et honoraires	-	-	-	-	-	D89059
Other - Autres	-	-	-	-	-	D89060
Premiums - Primes	-	-	D88779	-	D88971	-
Net premiums earned - Primes nettes acquises	-	-	-	D88878	-	-
Annuity considerations - Contreparties de rentes	-	-	D88780	-	-	-
Interest - Intérêts	D88590	D88689	D88781	D88879	D88972	D89061
Dividends - Dividendes	D88591	D88690	D88782	D88880	D88973	D89062
Gain on sale of securities and other assets - Gains sur la vente de titres et autres actifs	D88592	D88691	D88783	D88881	D88974	D89063
Other operating revenue - Autres revenus d'exploitation	D88593	D88692	D88784	D88882	D88975	D89064
Operating Expenses - Dépenses d'exploitation	D88594	D88693	D88785	D88883	D88976	D89065
Insurance claims incurred - Sinistres aux termes de contrat d'assurance	-	-	D88786	D88884	D88977	-
Annuity claims incurred - Sinistres aux termes de contrat de rentes	-	-	D88787	-	-	-
Normal increase in actuarial liabilities - Augmentation normale du passif actuariel	-	-	D88788	-	-	-
Depreciation, depletion and amortization - Dépréciation, épuisement et amortissement	D88595	D88694	D88789	D88885	D88978	D89066
Interest - Intérêts	D88596	D88695	D88790	-	-	D89067
On deposits - Sur les dépôts	D88597	-	D88791	-	-	-
Demand - A vue	D88598	-	-	-	-	-
Term - A terme	D88599	-	-	-	-	-
On short-term paper - Sur papier à court terme	-	D88696	-	-	-	-
Other operating expenses - Autres dépenses d'exploitation	D88603	D88697	D88792	D88886	D88979	D89068
Provision for future loan losses - Provision pour pertes futures	D88604	-	-	-	-	-
Policyholder dividends - Dividendes des assurés	-	-	D88793	-	-	-
Other - Autres	D88605	-	D88794	-	-	-

Table no. - N° du tableau	28	29	30	31	32	33
Operating Profit - Bénéfice d'exploitation	D88606	D88698	D88795	D88887	D88980	D89069
Other Expenses - Autres dépenses	D88607	D88699	D88796	D88888	D88981	D89070
Interest on borrowing - Intérêts sur les emprunts	D88608	D88700	D88797	D88889	D88982	D89071
Gains/Losses - Gains/pertes	D88609	D88701	D88798	D88890	D88983	D89072
Profit before income tax - Bénéfice avant impôt sur le revenu	D88610	D88702	D88799	D88891	D88984	D89073
Income tax - Impôt sur le revenu	D88611	D88703	D88800	D88892	D88985	D89074
Equity in affiliates' earnings - Part des gains des affiliées	D88612	D88704	D88801	D88893	D88986	D89075
Profit before extraordinary gains - Bénéfice avant gains extraordinaires	D88613	D88705	D88802	D88894	D88987	D89076
Extraordinary gains - Gains extraordinaires	D88614	D88706	D88803	D88895	D88988	D89077
Net Profit - Bénéfice net	D88615	D88707	D88804	D88896	D88989	D89078
Net premiums written - Primes nettes souscrites	-	-	-	D88897	-	-
Underwriting expense - Dépenses d'assurance	-	-	-	D88898	-	-
Underwriting profit - Bénéfice d'assurance	-	-	-	D88899	-	-
Net investment and ancillary profit - Bénéfice des placements nets et des activités auxiliaires	-	-	-	D88900	-	-
Cash from operating activities - Encaisse générée par d'exploitation	D88617	D88709	D88806	D88902	D88991	D89080
Net profit - Bénéfice net	D88618	D88710	D88807	D88903	D88992	D89081
Non-cash items - Éléments non monétaires	D88619	D88711	D88808	D88904	D88993	D89082
Depreciation, depletion and amortization - Dépréciation, épuisement et amortissement	D88620	D88712	D88809	D88905	D88994	D89083
Deferred income tax - Impôt sur le revenu différé	D88621	D88713	D88810	D88906	D88995	D89084
Working capital - Fonds de roulement	D88622	D88714	D88811	D88907	D88996	D89085
Other non-cash items - Autres éléments non monétaires	D88623	D88715	D88812	D88908	D88997	D89086
Prior period cash transactions - Transactions monétaires de la période antérieure	D88624	D88716	D88813	D88909	D88998	D89087
Cash from financing activities - Encaisse générée par le financement	D88625	D88717	D88814	D88910	D88999	D89088
Increase in deposits - Augmentation des dépôts	D88626	-	D88815	-	-	-
Demand - A vue	D88627	-	-	-	-	-
Term - A terme	D88628	-	-	-	-	-
Borrowing from banks - Emprunts auprès de banques	D88629	D88718	D88816	D88911	D89000	D89089
Borrowing from affiliates - Emprunts auprès des affiliées	D88630	D88719	D88817	D88912	D89001	D89090
Other borrowing - Autres emprunts	D88631	D88720	D88818	D88913	D89002	D89091
Bankers' acceptances and paper - Acceptations bancaires et papier	D88632	D88721	-	-	D89003	D89092
Bonds and debentures - Obligations et débetures	D88633	D88722	D88819	-	D89004	D89093
Mortgages - Hypothèques	D88634	D88723	D88820	D88914	D89005	D89094
Other - Autres	D88635	D88724	D88821	D88915	D89006	D89095
Equity - Avoir	D88636	D88725	D88822	D88916	D89007	D89096
Total cash available - Total, encaisse	D88616	D88708	D88805	D88901	D88990	D89079
Cash applied to investment activities - Encaisse utilisée pour des placements	D88638	D88727	D88824	D88918	D89009	D89098
Investments in affiliates - Placements dans des affiliées	D88639	D88728	D88825	D88919	D89010	D89099
Portfolio investments - Placements de portefeuille	D88640	D88729	D88826	D88920	D89011	D89100
Loans - Prêts	D88641	D88730	D88827	D88921	D89012	D89101
Mortgage loans - Prêts hypothécaires	D88642	D88731	D88828	D88922	D89013	D89102
Non-mortgage loans - Prêts non hypothécaires	D88643	D88732	D88829	-	D89014	D89103
Cash applied to fixed assets - Encaisse utilisée pour immobilisations	D88644	D88733	D88830	D88923	D89015	D89104
Cash applied to dividends - Encaisse utilisée pour dividendes	D88645	D88734	D88831	D88924	D89016	D89105
Total applications of cash - Utilisation totale de l'encaisse	D88637	D88726	D88823	D88917	D89008	D89097
Increase (decrease) in cash - Augmentation (diminution) de l'encaisse	D88646	D88735	D88832	D88925	D89017	D89106
Operating revenue (s.a.) - Revenu d'exploitation (dés.)	D88647	D88736	D88833	D88926	D89018	D89107
Operating profit (s.a.) - Bénéfice d'exploitation (dés.)	D88648	D88737	D88834	D88927	D89019	D89108
Profit before extraordinary gains (s.a.) - Bénéfice avant gains extraordinaires (dés.)	D88649	D88738	D88835	D88928	D89020	D89109
Net profit (s.a.) - Bénéfice net (dés.)	D88650	D88739	D88836	D88929	D89021	D89110
Premiums and annuity considerations (s.a.) - Primes et contreparties de rentes (dés.)	-	-	D88837	-	-	-
Net premiums earned (s.a.) - Primes nettes acquises (dés.)	-	-	-	D88930	-	-
Insurance claims incurred (s.a.) - Sinistres aux termes de contrats d'assurance (dés.)	-	-	D88838	D88931	-	-
Underwriting expenses (s.a.) - Dépenses d'assurance (dés.)	-	-	-	D88932	-	-
Return on capital employed - Rendement des capitaux employés	D88651	D88740	D88839	D88933	D89022	D89111
Return on assets - Rendement de l'actif	D88652	-	-	-	-	-
Return on equity - Rendement de l'avoir	D88653	D88741	D88840	D88934	D89023	D89112
Profit margin - Marge bénéficiaire	D88654	D88742	D88841	D88935	D89024	D89113
Capital ratio - Ratio du capital	D88655	-	-	-	-	-
Debt to equity - Ratio des dettes à l'avoir	D88656	D88743	D88842	D88936	D89025	D89114
Net risk ratio - Ratio du risque net	-	-	D88843	D88937	-	-
Claims to premiums - Ratio des sinistres aux primes	-	-	D88844	D88938	-	-
Combine ratio - Ratio combiné	-	-	-	D88939	-	-
Operating costs per \$100 of assets - Coûts d'exploitation par \$100 d'actifs	D88657	-	-	-	-	-
Operating revenue (s.a.) - Revenu d'exploitation (dés.)	D88658	D88744	D88845	D88940	D89026	D89115
Operating expenses (s.a.) - Dépenses d'exploitation (dés.)	D88659	D88745	D88846	D88941	D89027	D89116
Operating profit (s.a.) - Bénéfices d'exploitation (dés.)	D88660	D88746	D88847	D88942	D89028	D89117

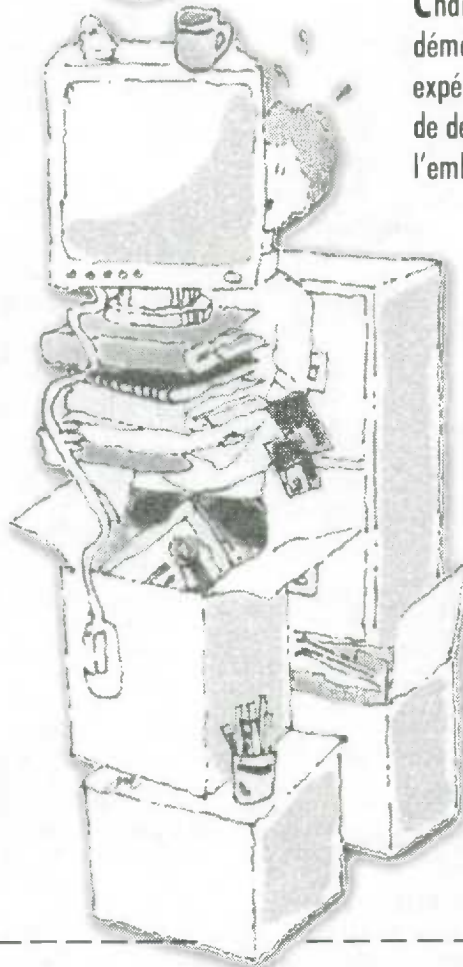
Forgetting Something?

Changing companies or even moving with the same company can be a very exciting time! So many things to do and so many details to look after... and then there's the packing... yikes!

There is one step that is essential to ensuring that you reach your destination with all the tools you need to do the job...

Let us know where you're moving to!

Don't forget to give us your new address so that you can continue to receive your subscriptions. To ensure that you don't miss an issue, please fill in the form below and fax a copy to 1-800-889-9734.



Vous oubliez quelque chose?

Changer de compagnie ou même déménager avec la compagnie peut être une expérience très excitante! Tant de choses à faire et de détails à considérer... et puis il y a l'emballage... aah!

Il existe un élément essentiel afin de garantir que vous atteigniez votre destination avec tous les outils dont vous avez besoin pour faire votre travail...

Faites-nous savoir où vous déménagez!

N'oubliez pas de nous communiquer votre nouvelle adresse afin que vous puissiez continuer de profiter de vos abonnements. Afin que vous ne ratiez aucun numéro, veuillez remplir la formule ci-dessous et envoyer une télécopie au 1-800-889-9734.

I've moved!

Please update the address
on all my subscriptions.

J'ai déménagé!

Veuillez mettre à jour l'adresse
de tous mes abonnements.

Customer Number / Client n°

Name / Nom

Company / Compagnie

Department / Ministère

Attention

Address / Adresse

City / Ville

Province

Postal Code / Code postal

()

()

Phone / Téléphone

Fax / Télécopieur



ORDER FORM

Statistics Canada

TO ORDER:

MAIL
 Statistics Canada
 Operations and Integration
 Circulation Management
 120 Parkdale Avenue
 Ottawa, Ontario
 Canada K1A 0T6

PHONE
 1 800 267-6677

FAX
 1 800 889-9734

Charge to VISA or MasterCard. Outside Canada and the U.S., and in the Ottawa area, call (613) 951-7277. Please do not send confirmation.

or (613) 951-1584. VISA, MasterCard and purchase orders only. Please do not send confirmation. A fax will be treated as an original order.

INTERNET order@statcan.ca

1 800 363-7629
 Telecommunication Device
 for the Hearing Impaired

(Please print)

Company _____

Department _____

Attention _____ Title _____

Address _____

City _____ Province _____ () ()

Postal Code _____ Phone _____ Fax _____

E-mail address: _____

METHOD OF PAYMENT:

(Check only one)

Please charge my: VISA MasterCard

Card Number _____

Expiry Date _____

Cardholder (please print) _____

Signature _____

Payment enclosed \$ _____

Purchase Order Number _____
 (please enclose)

Authorized Signature _____

Catalogue Number	Title	Date of issue or indicate an "S" for subscription	Price (All prices exclude sales tax)		Quantity	Total \$
			Canada \$	Outside Canada US\$		

- Note: Catalogue prices for clients outside Canada are shown in US dollars. Clients outside Canada pay total amount in US funds drawn on a US bank.
- Subscription will begin with the next issue to be released.
- Prices are subject to change. To Confirm current prices call 1 800 267-6677.
- Canadian clients pay in Canadian funds and add 7% GST and applicable PST or HST.
- Cheque or money order should be made payable to the Receiver General for Canada.
- GST Registration # R121491807

SUBTOTAL	
DISCOUNT (if applicable)	
GST (7%) (Canadian clients only, where applicable)	
Applicable PST (Canadian clients only, where applicable)	
Applicable HST (N.S., N.B., Nfld.)	
GRAND TOTAL	
PF 097019	

THANK YOU FOR YOUR ORDER!



BON DE COMMANDE

Statistique Canada



003 7

POUR COMMANDER :

COURRIER
 Statistique Canada
 Opérations et intégration
 Gestion de la circulation
 120, avenue Parkdale
 Ottawa (Ontario)
 Canada K1A 0T6

TÉLÉPHONE
 1 800 267-6677

TÉLÉCOPIEUR
 1 800 889-9734

Faites débiter votre compte VISA ou MasterCard. De l'extérieur du Canada et des États-Unis et dans la région d'Ottawa, composez le (613) 951-7277. Veuillez ne pas envoyer de confirmation.

ou (613) 951-1584. VISA, MasterCard et bon de commande seulement. Veuillez ne pas envoyer de confirmation. Le bon télécopié tient lieu de commande originale.

INTERNET order@statcan.ca
 (Veuillez écrire en majuscules)

1 800 363-7629
 Appareils de télécommunications pour les malentendants

Compagnie _____

Service _____

À l'attention de _____ Fonction _____

Adresse _____

Ville _____ Province _____

Code postal _____ Téléphone _____ Télécopieur _____

Adresse du courrier électronique _____

MODALITÉS DE PAIEMENT :

(Cochez une seule case)

Veuillez débiter mon compte VISA MasterCard

N° de carte _____

Date d'expiration _____

Détenteur de carte (en majuscules s.v.p.) _____

Signature _____

Paiement inclus \$ _____

N° du bon de commande _____
 (veuillez joindre le bon)

Signature de la personne autorisée _____

Numéro au catalogue	Titre	Édition demandée ou inscrire « A » pour les abonnements	Prix (Les prix n'incluent pas la taxe de vente)		Quantité	Total \$
			Canada \$	Extérieur du Canada \$ US		

▶ Veuillez noter que les prix au catalogue pour les clients de l'extérieur du Canada sont donnés en dollars américains. Les clients de l'extérieur du Canada paient le montant total en dollars US tirés sur une banque américaine.	TOTAL
▶ L'abonnement commencera avec le prochain numéro diffusé.	RÉDUCTION (s'il y a lieu)
▶ Les prix peuvent être modifiés sans préavis. Pour vérifier les prix courants, veuillez composer le 1 800 267-6677.	TPS (7 %) (Clients canadiens seulement, s'il y a lieu)
▶ Les clients canadiens paient en dollars canadiens et ajoutent soit la TPS de 7 % et la TVP en vigueur, soit la TVH.	TVP en vigueur (Clients canadiens seulement, s'il y a lieu)
▶ Le chèque ou mandat-poste doit être établi à l'ordre du Releveur général du Canada.	TVH en vigueur (N.-É., N.-B., T.-N.)
▶ TPS N° R121491807	TOTAL GÉNÉRAL
	PF097019

MERCI DE VOTRE COMMANDE!

Your weekly 5-minute economic summary ... **Infomat!**

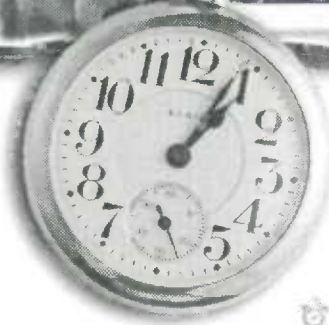
When every minute counts, you need to find timely information fast. *Infomat* is the answer for a quick, accurate economic summary. In less than 10 pages, it presents a comprehensive view of the changes under way in the economy, bringing you key indicators and events that will alter the business climate in the week ahead.

Based on over 100 Statistics Canada surveys, *Infomat* brings you up-to-the-minute information on:

- ⊗ consumer prices
- ⊗ employment and unemployment
- ⊗ gross domestic product
- ⊗ manufacturing and trade
- ⊗ finance . . .

. . . and a host of other topics that make it easy for you to keep track of economic trends. Designed and written for professionals like you who don't have any time to spare, *Infomat* provides the facts in concise summaries.

Faites un tour d'horizon de l'actualité économique en 5 minutes avec **Infomat!**



Chaque minute compte. Voilà pourquoi vous tenez à obtenir des renseignements actuels qui vous informent en un rien de temps. Fiez-vous à *Infomat* pour vous livrer l'essentiel de l'actualité économique. En moins de 10 pages, vous trouverez le tableau de bord de l'économie ainsi que les événements déterminants pour la semaine qui s'annonce.

S'appuyant sur une centaine d'enquêtes que Statistique Canada mène en permanence, *Infomat* vous donne l'heure juste sur des sujets comme :

- ⊗ les prix à la consommation
- ⊗ l'emploi et le chômage
- ⊗ le produit intérieur brut
- ⊗ la fabrication et le commerce
- ⊗ la finance . . .

... et nombre d'autres sujets qui vous permettront de comprendre les tendances. Conçu et rédigé pour les professionnels qui, comme vous, n'ont pas de temps à perdre, *Infomat* vous présente les résumés des plus récents faits.

It's high time for you to subscribe to *Infomat!*

Infomat (Catalogue number 11-002-XPE) is \$145 per year (plus GST/HST and applicable PST) in Canada and US\$145 outside Canada. Don't waste time, order today! CALL toll-free 1 800 267-6677, FAX toll-free 1 800 889-9734 or MAIL your order to Statistics Canada, Operations and Integration Division, Circulation Management, 120 Parkdale Avenue, Ottawa, Ontario, Canada, K1A 0T6. You may also order via the Internet: order@statcan.ca or contact your nearest Statistics Canada Reference Centre listed in this publication.



Il est grand temps de vous abonner à *Infomat!*

Infomat (n° 11-002-XPF au catalogue) coûte 145 \$ par année (TPS/TVH en sus et TVP s'il y a lieu) au Canada et 145 \$ US à l'extérieur du Canada. Ne perdez pas une minute de plus, commandez aujourd'hui! TÉLÉPHONEZ sans frais au 1 800 267-6677, TÉLÉCOPIEZ sans frais au 1 800 889-9734 ou envoyez votre commande PAR LA POSTE à Statistique Canada, Division des opérations et de l'intégration, Gestion de la circulation, 120, avenue Parkdale, Ottawa (Ontario) Canada, K1A 0T6. Vous pouvez aussi commander sur Internet : order@statcan.ca ou communiquer avec le centre de consultation régional de Statistique Canada le plus près de chez vous (la liste figure dans la présente publication).

FIND STRENGTH IN NUMBERS!

Let us show you how to take advantage of the multitude of data available from Canada's leading statistical agency.

Statistics Canada is the first-hand source of information about Canada, its economy, its institutions and its people. We collect and maintain hundreds of databases of reliable information; from patterns in family expenditures to international trade statistics; from details on Canadians' health and educational qualifications to employment and labour trends. We can produce comprehensive profiles of Canada's society and economy using the data from over 400 surveys.

Our **Advisory Services** team of expert consultants is here to help you discover Statistics Canada. We will work with you to define your needs, sift through our vast resources and put together an information package designed to meet those needs. Our highly trained staff:

- can analyze and interpret your customized data packages
- provide you with ongoing support through our telephone enquiry service
- offer workshops and seminars on a wide range of topics

We can even conduct surveys tailored to your specialized requirements.

In today's complex social and economic climates, accurate and up-to-date information is an essential tool for performing such detail-intensive tasks as researching, planning, teaching or analyzing. Rely on the expertise at **Statistics Canada** to provide you with the information and services you need, quickly, professionally and cost effectively.

Call us today and discover how to get our numbers working for you!

LES CHIFFRES FONT LA FORCE!

Découvrez comment tirer parti de la multitude de données offertes par le chef de file canadien en matière de statistiques.

Statistique Canada est la source directe des données sur le Canada, son économie, ses institutions et sa population. Nous compilons et tenons à jour des centaines de bases de données fiables, à partir des habitudes de dépense des familles aux statistiques sur le commerce international et des détails relatifs à la santé et aux niveaux d'instruction des Canadiens aux tendances de l'emploi et de la main-d'œuvre. Nous sommes en mesure de préparer des portraits descriptifs de la société et l'économie canadiennes à l'aide de données provenant de plus de 400 enquêtes.

L'équipe d'experts-conseils de nos **services consultatifs** est là pour vous aider à mieux connaître Statistique Canada. Nous travaillerons avec vous à définir vos besoins, à passer en revue nos vastes ressources et à rassembler des documents pouvant répondre à ces besoins. Notre personnel hautement qualifié :

- peut analyser et interpréter vos ensembles de données personnalisés
- vous offre un appui constant grâce à notre service de renseignements téléphonique
- organise des ateliers et des conférences sur une large gamme de sujets

Nous pouvons même mener des enquêtes spécifiquement conçues pour répondre à des besoins particuliers.

Dans un contexte social et économique de plus en plus complexe, des

renseignements exacts et à jour sont un outil essentiel pour mener à bien des tâches aussi précises que la recherche, la planification, l'enseignement ou l'analyse. Fiez-vous à l'expertise de **Statistique Canada** pour obtenir les renseignements et les services dont vous avez besoin de manière rapide, professionnelle et rentable. Téléphonnez-nous dès aujourd'hui et découvrez comment vous pouvez profiter de nos chiffres!

National ENQUIRIES line / Service national de RENSEIGNEMENTS: 1-800-263-1136

National ORDER line / Service national de COMMANDES: 1-800-267-6677

National TDD line / Service national ATS: 1-800-363-7629

Region / Région	Local calls / Appel local	Fax / Télécopieur
Atlantic Region / Région de l'Atlantique	(902) 426-5331	(902) 426-9538
Québec Region / Région du Québec	(514) 283-5725	(514) 283-9350
National Capital Region / Région de la capitale nationale	(613) 951-8116	(613) 951-0581
Ontario Region / Région de l'Ontario	(416) 973-6586	(416) 973-7475
Pacific Region / Région du Pacifique	(604) 666-3691	(604) 666-4863
Prairies and N.W.T. / Prairies et T.N.-O.		
Manitoba	(204) 983-4020	(204) 983-7543
Saskatchewan	(306) 780-5405	(306) 780-5403
Southern Alberta / Sud de l'Alberta	(403) 292-6717	(403) 292-4958
Northern Alberta and N.W.T. / Nord de l'Alberta et T.N.-O.	(403) 495-3027	(403) 495-5318